

Ministerio de Educación de la Nación - Dirección General de Cultura

Biblioteca Nacional - Director: Dr. G. Martínez Zuviría  
Subdirector: D. Raúl Quintana

REVISTA

DE LA

BIBLIOTECA NACIONAL

Director: Dr. Felipe Barreda Laos  
Secretarios: Dr. Héctor Olmedo Cortés - María Teresa Martineau

Tomo XXIV — Primer trimestre de 1951 — N° 57

SUMARIO

ARCHIVO DE FÉLIX FRÍAS

- Nota preliminar, por Felipe Barreda Laos. . . Pág. 7  
Asuntos varios . . . . . Pág. 11  
Campaña del General Juan Lavalle . . . . . Pág. 49

ESTA REVISTA PERTENECE A  
LA BIBLIOTECA NACIONAL

DISTRIBUCIÓN SIN CARGO  
FONTEO DE LA QUINCE

BUENOS AIRES  
Imprenta de la Biblioteca Nacional

1955



## REVISTA DE LA BIBLIOTECA NACIONAL

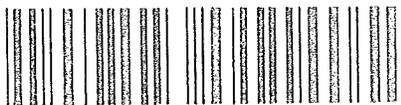
---

Publicación autorizada por resolución de fecha 10 de agosto de 1953 (Exp. n° 76.857/53), según lo ordena la Resolución Ministerial de agosto 28 de 1952 (Exp. n° 58.188/52), (Instrucciones para publicaciones).

EXCMO. SEÑOR PRESIDENTE DE LA NACIÓN:  
*General de Ejército don Juan D. Perón.*

EXCMO. SEÑOR MINISTRO DE EDUCACIÓN:  
*Dr. Armando Méndez San Martín.*

DIRECTOR GENERAL DE CULTURA:  
*Sr. Raúl de Oromí*

400282  61060

224.3

Ministerio de Educación de la Nación - Dirección General de Cultura

Biblioteca Nacional - Director: Dr. G. Martínez Zuviría  
Subdirector: D. Raúl Quintana

REVISTA  
DE LA  
BIBLIOTECA NACIONAL

Director: Dr. Felipe Barreda Laos  
Secretarios: Dr. Héctor Olmedo Cortés - María Teresa Martineau

Tomo XXIV



BUENOS AIRES  
Imprenta de la Biblioteca Nacional  
1955

# REVISTA DE LA BIBLIOTECA NACIONAL

Tomo XXIV — Primer trimestre de 1951 — N° 57

---

## ARCHIVO DE FELIX FRIAS

---

Félix Frías Molina, sobresaliente personalidad representativa del ciclo histórico argentino comprendido entre los años 1830 a 1880 ha dejado, como expresión de su obra múltiple, muy nutrida documentación inédita, sorprendente por su variedad, reveladora de la solidez de su cultura, la firmeza de su fe cívica y religiosa, sus dotes sobresalientes de escritor.

Las biografías de Santiago Estrada, Pedro Goyena; los apuntes biográficos de Enrique Udaondo, Jacinto Yaben; las voluminosas colecciones de escritos y discursos publicadas en 1884; la edición de 1928 publicada por Alberto Palcos, constituyen testimonio y prueba de méritos que justifican su bien ganado prestigio.

Periodista, publicista, orador eminente; legislador, ministro de Estado, jefe de misiones diplomáticas complicadas y difíciles, su dinamismo fué infatigable; su abnegación sin regateos, su devoción al país, absoluta.

Los sucesos episódicos de la vida nacional y la acción de los hombres públicos, forman el aspecto objetivo, tangible, de la historia. El concepto anticuado de la historia como actividad literaria meramente narrativa de sucesos acaecidos en la sociedad humana, respondía a este aspecto meramente objetivo.

Miguel de Unamuno, haciendo la crítica de este método, exhibiendo sus deficiencias, demostraba que los hechos externos comprendidos en la órbita de la historia meramente narrativa, son consecuencia de un proceso anterior, subjetivo, de creencias, principios, sugerencias,

pasiones, emociones, agitaciones de corrientes espirituales múltiples, de variadísimo tono y carácter, que forman la *intrahistoria* que proporciona la verdadera clave para traducir e interpretar con exactitud, la vida real de las naciones, la humanidad, los personajes. Prescindir de la *intrahistoria* es carecer del aspecto esencial para lograr la interpretación justa y exacta de la realidad histórica. Esa gestación invisible, de la conducta nacional o personal, ese proceso interno de la serie episódica objetiva, viven palpitantes en la correspondencia epistolar, en los diarios privados, en las crónicas, los apuntes y las notas, en toda esa documentación variadísima que forma el archivo, muchas veces inédito, de los personajes que actuaron en los acontecimientos de la narración histórica.

La muy nutrida documentación del archivo de Félix Frías permanece inédita en su mayor parte. Esta *Revista de la Biblioteca Nacional* ha publicado varias series orgánicas referentes a sucesos determinados, en diversos números anteriores: en el tomo V, entrega N<sup>o</sup> 17, página 132; tomo V, entrega N<sup>o</sup> 20, páginas 523 y siguientes; tomo VI, entregas Nros. 21 y 22; tomo VII, entregas números 23 y 24; tomo VIII, entregas núms. 25 y 26; tomo IX, entregas núms. 27 y 28; tomo X, entregas núms. 29 y 30. Esas series documentales publicadas se refieren, concretamente, a diversos episodios del ciclo rosista, a incidentes de la intervención europea, en el Río de la Plata; y a la correspondencia con Andrés Lamas y Luis Domínguez sobre sucesos diplomáticos y políticos hispanoamericanos, posteriores al ciclo rosista.

El archivo de Félix Frías es muy extenso y de gran valor para la interpretación de muchos sucesos históricos.

En éste, y los números siguientes de esta *Revista*, ofrecemos al lector toda la documentación referente a la campaña del General Juan Lavalle contra Juan Manuel de Rosas, de valor insustituible, puesto que Félix Frías fué secretario de Lavalle durante toda la campaña, acom-

pañándolo desde Martín García a la Provincia de Entre Ríos, siguiendo con el ejército a Corrientes, Santa Fe, Buenos Aires, Córdoba, La Rioja, Catamarca, Tucumán, Salta, Jujuy; y la peregrinación final después de la tragedia, llevando el cadáver del General Lavalle hasta Potosí, con la única división sobreviviente de la derrota, para darle sepultura provisional en la catedral de aquella ciudad, en octubre de 1841.

Terminada la publicación de la serie documental referente a esta campaña, proseguiremos con los manuscritos concernientes a su actividad de emigrado en Bolivia, Chile y Europa; y con las colecciones referentes al período posterior a Caseros, en que Félix Frías tuvo tan sobresaliente actuación pública.

*Felipe Barreda Laos.*

# ARCHIVO DE FELIX FRIAS

## ASUNTOS VARIOS

---

1. — [Este manuscrito del archivo Frías es copia del mensaje con que el general Alvear entregó al Libertador Simón Bolívar, en la ciudad de Potosí, las cartas credenciales que lo acreditaban como ministro plenipotenciario de las Provincias Unidas del Río de la Plata ante el Libertador Bolívar, en unión del señor José Miguel Díaz Vélez, octubre de 1825.]

/N 1

[f. 1]

Llevando la voz al Jral\* Alvear á S. E. el Libertador =  
Con la mas grata complacencia, los Ministros Plenipotenciarios, y Enviados extraordinarios que tienen el honor de hablaros, ponen en vuestro conocimiento que el Poder Ejecutivo de las Provincias unidas del Rio de la Plata, en virtud de la Ley del 9. de Mayo del congreso general constituyente, les ha encargado, que en nombre de la Nacion Argentina os feliciten por los altos y distinguidos servicios que haveis prestado a la causa del nuevo mundo cuya libertad, é independendencia acabais de afianzar irrevocablemente, trasmitiendo al mismo tiempo los sentimientos mas sinceros de gratitud y reconocimiento de que están animadas las Provincias de la Vnion por los heroicos y generosos esfuerzos del Ejercito Libertador = Este acto es digno de una Republica que á la par de la inmortal Colombia ha empleado por diferentes direcciones su poder y su fuerza en llevar la libertad, á inmensos Pueblos hermanos que gemian bajo la esclavitud, hasta que, cerca del Ecuador se unieron ambos Estandartes en la celebre Batalla de Pichincha. Entonses el Genio de Colombia mas dichoso, hiso que tomascis el difícil y glorioso encargo de dar la libertad al resto del nuevo Mundo, que apesar de su decidida adhecion, y ardientes esfuerzos se hallaba oprimido con la enorme cadena de la

[f. 1. vta.]

tiranía española, vos solo fuisteis capaz de romper. Así es que la gratitud acia el ilustre guerrero, y el jubilo y alegría en las Provincias Unidas ha llegado á un grado de que son solo capaces los pechos generosos que saben amar la independencia y la libertad. = Mas el suelo sagrado de la Patria se halla profanado por las plantas de un impio extranjero. El Emperador del Brasil, con violacion de todos los derechos, se ha atrevido á provocar á los /libres de Colón pretendiendo usurpar la Provincia de la Banda oriental á la Nacion Argentina, é insultando á la immortal Colombia, y al Gobierno Peruano con su inesperada agrecion en las Provincias del Alto Perú, que se hallan bajo la proteccion de estas ilustres Republicas. Tiempo es ya que el honor americano se commueva, y que el Libertador de Colombia y el Perú sea el brazo fuerte que se encargue de dirigir el espiritu nacional, para obligar á la corte vecina á desistir de una conducta tan poco leal, como contraria á sus propios intereses. = Por la presente carta que tenemos el honor de presentaros, os instruireis mas detenidamente de los sinceros deseos, y finos afectos que animan á vuestro gran Amigo y fiel aliado el Jefe Supremo dela Nacion Argentina por la union estrecha y sincera amistad con las Republicas que tan gloriosamente presidis = Admitid pues las sinceras protestas, y finas felicitaciones de una republica que hace consistir su mayor gloria en la sabiduria de sus Instituciones, en la moderacion de sus principios, y en el respeto que profesa a todos los Gobiernos establecidos. Por lo que respeta a nosotros, ha sido el colmo de nuestra satisfaccion el haber sido encargados de promover intereses tan preciosos, establecidos sobre bases tan solidas,

y nada nos quedaria que desear, si tuvieramos la dicha de merecer el aprecio de V. E. en el tiempo que tengamos el honor de recidir cerca de vuestra Persona, así como el de manifestaros el profundo respeto y admiracion que profesamos á las grandes y eminentes calidades que mostrais al Mundo =

Es copia —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.239. — Copia manuscrita; papel con filigrana, formato de la hoja 30 ½ x 20 ½ cm.; letra inclinada, interlíneas 9 a 10 mm.; conservación buena.]

2.— [Copia de la respuesta del Libertador Simón Bolívar al mensaje de los plenipotenciarios argentinos, en Potosí, octubre de 1825.]

/N 2

[f. 2]

Contestacion de S. E. el Libertador.

Señores Plenipotenciarios: El Gobierno de las Provincias Unidas del Rio de la Plata ha tenido la bondad de querernos honrar con una mision la mas lisongera, tanto por su objeto verdaderamente glorioso, como por los ilustres Personajes, que la componen. Asi: el Pueblo Argentino debe contar siempre con que nuestro corazon no se apartará jamas de su futura suerte, que nuestro mas vivo interes, y nuestro mas cordial afecto, serán por aquel Pueblo que empezó simultaneamente con nosotros, la hermosa carrera de libertad que hemos terminado= No querriamos mencionar nuestros sensibles dolores, pero cuando el escandalo los publica, ¿por que callarlos? Ala verdad, tenemos un derecho demasiado incontestable para sorprendernos de que un Principe americano recién independiente de la Europa: que se halla envuelto en nuestra noble insurreccion; y que ha levantado su trono, no sobre debiles tablas, sino sobre las indestructibles ba-

ses de la Soberanía del Pueblo, y de la Soberanía de las Leyes: éste Principe, que parecia destinado á ser el Amigo de sus vecinas Repúblicas; es el que ocupa todavia una Provincia, y una Plaza fuerte que no le pertenecen, y que dominan á una de nuestras Naciones mas benemeritas. Por otra parte, sus tropas acaban de invadir nuestra Provincia de Chiquitos para azolarla, y ultrajarnos con amenazas barbaras; y cuando el espanto de nuestra armas las ha puesto en fuga, entonces se llevan nuestras propiedades, y á nuestros ciudadanos! Y sin embargo estos /estos insignes violadores del derecho de gentes han quedado impunes; nuestros pueblos humillados; y nuestra gloria ofendida. Mas, demos gracias á los sucesos que han añadido nuevos nudos á los vinculos que nos estrechan, para que, á la vez, reclamemos nuestros derechos, como, á la vez los adquirimos—

[f. 2 vta.]

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.239. — Copia manuscrita; papel con filigrana, formato de la hoja 30 1/2 x 20 1/2 cm.; letra inclinada, interlíneas 9 a 11 mm.; conservación buena.]

3. — [Este manuscrito del archivo de Félix Frías es copia del brindis pronunciado por el Libertador Simón Bolívar en Potosí, el 19 de octubre de 1825, en presencia de los plenipotenciarios argentinos.]

[f. 4]

/Brindis que dio S. E. el Libertador el dia 19. de Octubre.

1<sup>o</sup> El Congreso de las Provincias Unidas del Rio de la Plata, cuya liberalidad de principios es superior á toda alabanza; y cuyo desprendimiento, con respecto á las Provincias del alto-Peru, es inaudito.

2<sup>o</sup> El Gobierno del Rio de la Plata: que recobre la integridad de sus Provincias, como ha adquirido sus derechos—

- 3º El Jeneral Alvear que con su valor plantó el estandarte de la libertad sobre las fortalezas de Montevideo; y con sus talentos liga las relaciones del jenero humano con su Patria. Su suerte lo eleve á la altura de su merito.
- 4º El Señor Diaz-Velez: esclarecido legislador, politico virtuoso, modelo de ciudadanos—

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N.º 9.239.  
— Copia manuscrita; papel con filigrana, formato de la hoja 30 1/2 x 20 1/2 cm.; letra inclinada, interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena.]

4. — [Este manuscrito del archivo Frías es copia del brindis pronunciado por el general Alvear al Libertador Simón Bolívar, el 19 de octubre de 1825, en Potosí.]

/Brindis que dio el Jeneral Alvear el dia 19. de Octubre.

[f. 3]

- 1º La immortal Colombia, rodeada de trofeos, y de laureles, reposa sobre el magestuoso edificio de las leyes que ella misma se ha dado. En lo alto se vé una Espada: millones de voces dicen: es nuestra libertadora, el rayo de America, la espada del Jeneral Bolivar.
- 2º Que las Provincias del Alto-Perú se persuadan de la sinceridad y buena fe del Congreso delas Provincias Vnidas del Rio de la Plata; que conoscan que nuestros ardientes votos son por su mayor felicidad, y prosperidad: ahora se presentan al mundo como una nueva nacion, escudadas con un nombre glorioso: quiera el Cielo dirigir sus pasos por el camino de la moderacion y dela justicia, haciendoles conocer que los mas gratos intereses consisten en guardar una union estrecha y sincera amistad con sus vecinos, para que de este modo su duracion sea tan eterna, como lo será la memoria del héroe cuyo nombre han tomado—
- 3º Por la ilustre Republica Peruana: constante en las adversidades, moderada en la buena fortuna; quiera

el cielo elevarla al grado de prosperidad á que es acreedora por su saber, y por su moderacion: por su politica leal y franca se ha conciliado el amor y respeto de las demás Republicas Americanas.

- 4º Señores. Dos grandes hombres han llamado la admiracion del mundo en el presente siglo: uno en Europa, otro en America: Napoleon, Bolivar. El primero libra á su Patria de los horrores de la anarquia, y la esclavisa: el segundo la salva de la tirania española, y la deja en libertad: el uno emplea su poder, y genio en trastornar imperios, en esclavizar naciones, su ambicion se extiende hasta la dominacion universal; el otro hace consistir su gloria en dar la libertad al nuevo mundo, sus estandartes se dirijen á donde hay tiranos que combatir: Napoleon no conoce mas ley que su voluntad; Bolivar no reconoce otra que la soberania de los pueblos: el heroe Europeo al fin sucumbe victima de su ambicion, detestado de los pueblos; el Americano concluye su obra, y se abansa á la posteridad con el magnifico cortejo /tejo de tres Repúblicas cuyo libertador y fundador ha sido, cubierto de la admiracion, y del amor de sus conciudadanos: en fin el del antiguo mundo dejo de ecsistir; el del nuevo vive para gloria y contento nuestro: quiera el cielo prolongar la carrera de sus dias para el bien y felicidad del nuevo mundo—

[f. 3 vta.]

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 9.239.  
— Copia manuscrita; papel con filigrana, formato de la hoja 30 ½ x 20 ½ em.; letra inclinada, interlíneas 8 a 11 mm.; conservación buena.]

5.— [José Antonio Alvarez Condarco a Félix Ignacio Frías, padre de Félix Frías. Anhela vivamente la paz política y que se efectúe la reunión de las provincias argentinas. Le comunica diversas noticias sobre política europea y la difícil situación de Portugal.]

[Londres, septiembre 20 de 1828.]

/D.<sup>re</sup> 15. con esta fha conteste esta carta y comunique las not<sup>s</sup>. del suceso del 1<sup>o</sup>, muerte de Dorrego, é inclui una carta q<sup>e</sup>. recibi de Villamil.

[f. 1]

Sor<sup>a</sup> D<sup>na</sup>. Felix I. Frias

B<sup>s</sup>. Ay<sup>s</sup>.

Londres Spbre\*. 20. de 1828.

Mi estimado amigo, y pariente: hè recibido su mui apreciable fha\* 21. de Junio, y la adjunta de Villamil, agrade[co] el favor que vm me ace en la remicion de aquellas y en las noticias que vm\* me comunica en la suya pues ([es]) son interesantes particularm<sup>te</sup>. sobre la Paz.

Hoi sabemos por un buque llegado a Gercey del Janeiro q<sup>e</sup>. dejó aquel puerto el ([1<sup>o</sup>]) 21 de Julio el que la paz debia haberse firmado al dia siguiente de su salida; es decir el 22 de Julio quieralo Dios y tambien el q<sup>e</sup>. dure y nos traiga con sigo la Paz interior, y si fuera posible la reunion de las provincias bajo cualesquiera forma de Gov<sup>o</sup> como dejara de pelearse entresi.

Nose que comunicar a vm\* en reco[m]pensa de sus buenas noticias, la guerra entre los rusos y los turcos no le interesa a vm\* de ningun modo, los acontecimientos en Portugal, los saben vms\* y al presente despues de hecha la Paz tampoco importa nada, de modo que no ce con que corresponder a sus finesas.

Solo dire que aguardan p<sup>r</sup> momentos la llegada de la Reina d<sup>ca</sup> Maria da Gloria en Falmouth; mas me temo que poco papel ara aqui, pues el gov<sup>o</sup> esta; de ningun modo; con deseo de sostener la const<sup>on</sup>. /ó el Gov<sup>o</sup> constitucio-

[f. 1 vta.]

nal q<sup>o</sup>. hubo en Portugal, si no hubiera muerto Mr. Canning, si, entonces hubiera encontrado amigos, dinero, tropas & p<sup>a</sup> tomar posesion del Trono de Portugal mas el presente ministerio es de diferentes principios que el pasado; se be mui bien por el pronto reconocimiento del bloqueo de Oporto, y el de Madera aun antes de saber oficialm<sup>te</sup>. a la primera noticia baga que llego, esto da a conocer muy claram<sup>te</sup>. sus intenciones y una duplicidad que le desacredita.

Si don Pedro no mando a Europa su armada y los exercitos que mantenia contra nosotros, no hai esperanza de que pueda asegurar el Trono de Portugal p<sup>a</sup> la Reina d<sup>a</sup> Maria da Gloria la nacion portuguesa no esta en menos estado de ignorancia q<sup>o</sup>. (*la española p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>.*) pueda defender instituciones liberales, y por tanto es menester inflingirlas por la fuerza.

Mi S<sup>a</sup> retorna las finezas de mi parienta, como lo abraza tambien su mui afecto amigo pariente y serv<sup>r</sup>.

*Jose Ant<sup>o</sup> Alvarez Condarco*

Tenga vm\* la bondad de dar mis expresiones a su amable hermano el Clerigo.

P.D. lo que dige a Vm\* ayer sobre la paz sale hoi ser falso, no ha habido tal carta del Jeneiro, y creo no fue otra cosa mas q<sup>o</sup>. una delas muchas mentiras p<sup>a</sup>. jugar en los fondos de ambos paises. Soi de Vm\* su amigo

*Alvarez*

Suplico a Vm\* distribuya las adjuntas y el... incluso para mi hermano irá a Cordoba p<sup>r</sup>. persona segura

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.487. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 24 1/2 x 20 1/2 cm.; letra de José Antonio Alvarez Condarco, interlíneas 6 a 10 mm.; conservación mala, está muy deteriorado por la humedad; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalada; los puntos suspensivos señalan la parte rota del documento.]

6. — [José Antonio Alvarez Condarco a Félix Ignacio Frías, padre de Félix Frías. Le comunica haber recibido alarmantes noticias acerca de la revolución en Argentina; lamenta el estado del país, deprimente para todos los sudamericanos; los sucesos causan desfavorable impresión en Europa.]

[Londres, marzo 25 de 1829.]

/Sor\*. D<sup>n</sup>. Felix I. Frias.

[f. 1]

Londres Marzo 25 de 1829.

Mi estimado amigo y pariente: he recibido su apreciable de vm\*. fha\* 24. de Nobre.\* pasado, y la de Villamil que vm\* tubo la bondad de remitirme ala que contesto, y que la dirigira segun dho\*. amigo me lo previene.

Creo que a esta fha\* bm\* habrá recibido otras de Villamil p<sup>a</sup> mi y para sus hijos segun el mismo me previene en la carta del 25. de Agosto fha\* en Tipuani; que es la ultima que bm\* me remitió, de escrebir, luego que concluyera los trabajos dela estacion que generalm<sup>te</sup>. es en fines de Octubre.

Hemos recibido aqui noticias de hesa asta el 16 de Diciembre trayendo nos los desagradables sucesos dela revolucion, los cuales son de tal tamaño que no podemos aora formar una idea de cual sera su desenlace, ó la suerte de ese desgraciado Pais, que habia caminado en orden, ó una cosa que se aproximaba á orden, p<sup>r</sup>. 6. años y aora tiene de bolber a comenzar de nuevo su vida politica. Le confieso mi amigo que asta verguenza da al encontrar /en las calles de Londres a personas conocidas que saben q<sup>e</sup>. somos americanos y es preciso materialm<sup>te</sup>. escondernos por algunos dias.

[f. 1 vta.]

Incidentes no esperados mean demorado aqui, y mean pribado de allarme a esta fha\*, con Villamil en Tipuani, la quiebra de un ingeniero hacido la principal, este trabajaba una bonvas y otras maquinas p<sup>a</sup> mi, p<sup>a</sup> llevarlas a Tipuani, y antes de concluidas an caido en las manos de sus acredores con el todo de sus vienes la segunda es la demora; en los SS que me enviaron en mi pasado

viage; de pagarme un saldo a mi favor de 900 libras ex-terlinas con las que debia yo salvar el inconveniente de la quiebra del ingeniero. Si embargo tengo toda la esperanza de obligarlos a estos a que me paguen, y luego moverme p<sup>a</sup> el Peru.

No tengo mas que comunicarle al presente sino repetir las finas expresiones de mi S<sup>a</sup> y mias la que comunicará ami parientita.

Ordenado como guste de su afecto amigo.

*Jose Ant<sup>o</sup> Alvarez Condarco.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.488. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 24 1/2 x 20 1/2 cm; letra de José Antonio Alvarez Condarco, interlíneas 9 a 11 mm.; conservación regular, está deteriorado por la humedad.]

7. — [Félix Ignacio Frías a su esposa, Luisa Molina de Frías. Las indiadas han invadido las comarcas de Palantelén, región en que está situada su estancia; hay alarma por las muy escasas noticias que han llegado de la zona invadida.]

[Ayacucho, noviembre 13 de 1831.]

[f. 1]

/Ayacuchu 9<sup>re</sup>. 13 alas 6 de la tarde de 1831.

Est<sup>da</sup> hijita Luisa: persuadido de q<sup>o</sup> estaras con bastante cuidado con motibo dela imbasion de los Indios asi p<sup>r</sup>. mi, como p<sup>r</sup>. las estancias, te dirijo esta p<sup>r</sup>. la via de la villa de Luxan p<sup>a</sup> avisarte q<sup>o</sup>. hasta esta hora no hay nobedad alguna, y lo unico q<sup>o</sup>. se sabe, es q<sup>o</sup>. han entrado p<sup>r</sup>. Palantelen muerto un hombre y herido á otro con cuatro lanzasos. En esta misma tarde se han despachado p<sup>r</sup>. el comis<sup>o</sup> circular<sup>s</sup> p<sup>a</sup> reunir las gentes de estos lugares, y mañana temprano se espera al Cor<sup>l</sup>. Julianes con la gente q<sup>o</sup>. haya reunido en la Guardia. Hasta esta hora no hay noticia alg<sup>a</sup> ni de mi estancia ni de las muchas otras imbernadas q<sup>o</sup>. hay afuera, y cuando la /entrada se asegura fue ayer p<sup>r</sup>. la tarde, parese sumam<sup>te</sup>. extraño

[f. 1 vta.]

q<sup>o</sup>. nadie haya parecido, pues no es creible no hubiese escapado persona alguna; lo q<sup>o</sup>. me induce á creer, ó q<sup>o</sup>. son pocos los indios que han regresado, ó q<sup>o</sup>. esa era partida de ladrones reunida con algunos de dhos indios, q<sup>o</sup>. antes inbadieron y robaron los Leonchos. Hasta el mom<sup>to</sup>. de despachar esta carta, la tendre abierta p<sup>a</sup>. comunicar lo q<sup>o</sup>. ocurra hta el mom<sup>to</sup>. de cerrarla.

Le repito q<sup>o</sup>. p<sup>a</sup>. mi no tengas cuidado alguno, estoy muy distante del peligro, y á mas en medio de una gran reunion.

Esta carta la lleba abierta el S. Comisario p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. si algo hay, la agregue ([p<sup>r</sup>.]) (a) continuación, tenemos mas motibo de dudar, p<sup>r</sup>. q<sup>o</sup>. ha venido un peon q<sup>o</sup>. salio hoy del Bragado, y dice q<sup>o</sup>. no habia nobedad, y la distancia entre Palantelen, y el Bragado /es solo de 4 á 5 leguas.

[f. 2]

Tuyo af<sup>mo</sup>.

*Felix I. Frias*

Mi estimada Sra\*: hasta las ocho de la noche no hay absolutam<sup>te</sup>. novedad ... Solo ofrecer sus servicios—

*Jose L. Mosqueira.*

/A la Sra D<sup>a</sup>. Luisa Molina de Frias. Calle de la Piedad... B<sup>s</sup> Ay<sup>s</sup>.

[f. 2 vta.]

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.228. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 21 1/2 x 16 cm.; letras de Félix I. Frías, y José L. Mosqueira, interlíneas 5 a 12 mm.; conservación regular, está manchado por la humedad y roto en un borde de f. 2; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado; los puntos suspensivos señalan la parte rota del documento. Donación: Rómulo Ayerza].

8. — [Félix Frías a su tío José Frías. En vista de la muerte de su padre y el desamparo en que ha quedado la familia, le suplica interesarse por ella; Félix tenía apenas quince años de edad y carecía de trabajo para ayudar a su madre y a sus hermanos.]

[Buenos Aires, diciembre 2 de 1831.]

[f. 1] /S<sup>r</sup>. D<sup>ñ</sup>. José Frías

B<sup>s</sup>. Ay<sup>s</sup>. 2, de Diciembre de 1831.

Mi muy querido y apreciado tío: El acontecimiento mas funesto me obliga á dirigirme á V. para implorar sus servicios; tal es, señor, la muerte de nro\* querido padre, q<sup>o</sup>. ha acontecido el 25 de Ne\* del modo mas trágico; me ahorro el sentimiento de relatar á V. las circunstancias de ella, porque creo lo han hecho otros q<sup>o</sup>. con esta misma fha\* se han dirigido á V; ella nos ha dejado sin consuelo pues q<sup>o</sup>. ningun pariente tenemos en esta q<sup>o</sup>. nos pudiera amparar, y por desgracia no estamos nosotros aun en estado de poder trabajar. Supóngase, pues, V. señor, cual será nro\* sentimiento y cual nra\* desgracia al haber perdido á la sola persona q<sup>o</sup>. tanto nos queria y q<sup>o</sup>. era el único consuelo de toda la familia. Yo suplico, pues, á V. se sirva mirar por todos nosotros q<sup>o</sup>. ya llegará el tpo\* en q<sup>o</sup>. podamos ([nosotros]) trabajar quedando muy agradecidos á sus servicios. Creo que se ha escrito á mi tío Felipe p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. ([se]) venga á esta si puede hacerlo sin perjuicio suyo, y yo espero q<sup>o</sup>. V. se empeñará con él ([p<sup>r</sup>. q<sup>o</sup>.]) (*a fin asi*) lo haga, por que será un gran consuelo p<sup>a</sup>. nosotros el tener aqui á ([algun pariente de tatita]) (*un tío nuestro.*) Haga pues V. señor, todo lo q<sup>o</sup>. esté de su parte ([pues]) (q<sup>o</sup>.) le serémos muy agradecidos y quizá algun dia podremos pagar á V. estos servicios.

Por ventura con respeto á los intereses de tatita no ha habido mayor desgracia, pues casi todos sus acreedores son ingleses, y V. sabe que estos son muy generosos y desinteresados, así es q<sup>o</sup>. estan prontos á /hacer cual-

[f. 1 vta.]

quier sacrificio q<sup>o</sup>. esté de ([su parte su parte]) su parte.

Sin embargo, señor ([creo q<sup>o</sup>. apenas nos quedan los muy necesarios p<sup>a</sup>. nuestros gastos y sabe V. q<sup>o</sup>. somos muchos hijos y el carácter de mamita es tan apocado q<sup>o</sup>. no ha sido capaz de sufrir con paciencia este contraste suceso]) (sabe V. q<sup>o</sup>. no podemos trabajar por si solos. si no hay alguna persona de confianza q<sup>o</sup>. dirige los negocios, nosotros no harémos nada.)

([Querido tío, yo espero q<sup>o</sup>. me soco V. no olvidase de nosotros y tratará de socorrernos si las circunstancias lo permiten, aunq<sup>o</sup>. creo q<sup>o</sup>. por allí tambien ha sufrido algunas desgracias; pues ha resuelto el Todo Poderoso el q<sup>o</sup>. todos los de la familia seamos desgraciados, sin embargo, señor, es preciso sufrir conformarse con su voluntad pues lo q<sup>o</sup>. haga el Todo Poderoso se debe soportar]).

En fin, querido tío, espero q<sup>o</sup>. V. no se olvidará de nosotros aunq<sup>o</sup>. creo q<sup>o</sup>. por allí tambien han sufrido algunos contrastes, pues la situacion de todos esos pueblos es bien desgraciada con motivo de los acontecimientos políticos.

Mamita y todos mis hermanos le mandan á V. mil expresiones, y yo, señor, quedo su muy obediente y seguro servidor q<sup>o</sup>. B.S.M.

F.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.224. — Original manuscrito; papel con líneas de agua, formato de hoja 25 ½ x 19 ½ cm.; letra de Félix Frías, interlíneas 8 a 10 mm.; conservación regular, está manchado por la humedad; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

9.— [Carta de Halsey a Félix Ignacio Frías, padre de Félix Frías. Hace apreciaciones sobre la República Argentina, su porvenir y el atraso causado por las incesantes revoluciones.]

[Washington, enero 20 de 1832.]

[f. 1] /S<sup>or</sup>. D<sup>a</sup>. D<sup>a</sup>. Feliz Ig<sup>o</sup>. Frias

Washington Enero 20 de 1832

Mui estimado amigo: Desde q<sup>o</sup>. salia de B<sup>s</sup> Ayres no he oido palabra de V. ni de mi mui estimada co([m])—ma-dre, pero no dudo q<sup>o</sup>. sinembargo de las guerras y revoluciones vmds\* se han conservado en buena salud, q<sup>o</sup>. sus hijos han crecido particularmente Luisito de ser tan grande hombre como su padre, y la Señorita mayor (no me acuerdo de su nombre) quasi tan alta y tan hermosa como su madre, della; no olvido los ojos brillantes q<sup>o</sup>. tenia.—

[f. 1 vta.]

Aunq<sup>o</sup>. esta carta llegase á sus manos cerrado, parte de la intencion es, de introducir á su amistad el portador S<sup>or</sup>. D<sup>a</sup> Francisco Baylies. El Encargado de negocios de L. E. Unidos á B<sup>s</sup> Ayres, aunq<sup>o</sup>. lo conozco poco, todos dicen q<sup>o</sup>. es mui buen sugeto, /franco y amable, ha estado bastante tiempo miembro de la Casa ó Sala de Representantes de los E. U. —y tiene talento. — Como yo deseo q<sup>o</sup>. el formase buena opinion de B<sup>s</sup>. Ayres le doy pocas cartas á personas q<sup>o</sup>. mas estimo y q<sup>o</sup>. pueden contribuir á fixar tal opinion.—

Diga V. á mi Señora D<sup>a</sup> Luisita q<sup>o</sup>. deseo mucho de verla y otros intimos de B<sup>s</sup>. Ayres pero es en vano, (*por*) ahora, mi padre no lo consenteria de modo alguno. — Quando amigo tendrán Vds\* una paz duradera en B<sup>s</sup>. Ayres y las provincias? mejor es de sufrir qualesquiera (*Gob<sup>o</sup>*) q<sup>o</sup>. de estar en un conflicto continuo, este estado continuo no solamente excita las pasiones y aruina el Erario, pero impide el progreso, de la civilizacion, la agricultura y la poblacion del pais.— Aqui á donde las tierras son caras si no se interna mucho, la emigracion de Europa á este, es enorme, cada buque de Francia y de

Inglaterra traen 50, 100, hasta 150.— he sabido de 1,800 individuos emigrados /llegados á New York en una semana, durante q<sup>o</sup>. B<sup>s</sup>. Ayres un pais de una clima benigno, la tierra fertilisima, y á precio mui barata, van vmds por falta de brazos introducir la esclavitud, el peor mal y azote q<sup>o</sup>. pudiese llegar; durante q<sup>o</sup>. en este pais adonde ([en este pais]) han tenido bastante esperiencia en la materia, estan buscando medio de librar el pais enteramente no solamente de la esclavitud pero de la rasa negra; de hecharla del pais, á Africa.—

[f. 21]

Que barbaridad ha hecho Vernet en apoderarse de uno de los buques Mercantes de los E. U. y luego buscar de seducir los marineros de sus empleos, seguramente el Gob<sup>no</sup>. no lo sostendria en tal acto; pero yo me guardo de hacer observaciones sobre la materia q<sup>o</sup>. no es asunto mio pero de los Gob<sup>nos</sup>.— Pero como Mr. Baylies pudiera tener (aunque no deve haber) alguna descucion sobre mi asunto con el Gob<sup>no</sup>. de B<sup>s</sup>. Ayres, con respecto al valor de los fondos publicos p<sup>a</sup> pagar la deuda á mi; mi parece q<sup>o</sup>. oc-/curriria á su memoria, q<sup>o</sup>. quando V. me hizo ver el borador del laudo de los arbitros (*me acuerdo fecha 6 de Julio 1826*) yo me queje un poco q<sup>o</sup>. no me habia dado nada p<sup>a</sup> el flete de un buque, y p<sup>a</sup> la extraccion de los fondos; quando V. me hizo un calculo de lo que produciria el laudo, reducido ([do]) los fondos en ([me]) metalico, y me acuerdo q<sup>o</sup>. fue sesenta mil pesos, poco mas ó menos, y en el laudo tuviesen Vds, en vista el valor (de consecuencia) de aquella *epoca y de ninguna otra*, de dichos fondos publicos.— Si sucediese alguna discucion en la materia (q<sup>o</sup>. dudo) tenga V<sup>d</sup>. la bondad de exponer esta hecho.— Mr. Baylies diria V. de lo q<sup>o</sup>. pasa en nuestro hemisfero politico, las discuciones van ser mui cálidas si no agrias en esta sepsion del Congreso, con respecto al arancel p<sup>a</sup> la deminucion de los impuestos, y la nueva Carta del Banco Nacional, estos son dos puntos de politica Nacional q<sup>o</sup>. ocupan el

[f. 2 vta.]

animo de todos ó pro ó por contra.— En sus comunicaciones con el Encargado puede V. poner en practica el Ingles, y ahora q<sup>e</sup>. me acuerdo el Com<sup>o</sup> Preighton mi dijo antes de irse de B<sup>s</sup>. Ayres y despues de hacer sus expreciones á V. y sus excusas en no haber visitado V. pero con las ocupaciones y no poseiendo el Español no lo hizo. Adios mi amigo y creame su af<sup>mo</sup>. *Halsey*.—  
[f. 1] Accuerdeselo q<sup>e</sup>. dije á V. un día /quando fuimos á cazar en mi chacra y fuimos á visitar D<sup>n</sup>. Juan Man<sup>l</sup>. Rosas, q<sup>e</sup>. yo dixé, un dia lo veria V, Gefe del Gob<sup>no</sup>. de B<sup>s</sup>. A<sup>s</sup>. no falta de escribirme, M<sup>r</sup>. Slacum pasaria las cartas suyas á mis manos.— Adios.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 12.243. — Original manuscrito; papel con líneas de agua, formato de la hoja 25 x 20 ½ cm.; letra de Halsey, interlíneas de 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza].

10.— [El general Tomás Guido a Félix Frías. Le pide devolución de un apunte sobre Bolívar; se queja del olvido en que se tiene a los hombres de la Emancipación. Diversas apreciaciones sobre el teatro y sobre la fiesta de Navidad.]

[Diciembre 26 de 1833.]

[f. 1] /Sr. D<sup>n</sup>. Felix G. Frias

Hagame V<sup>d</sup>. el favor de enviarme con el conductor de esta la noticia sobre Bolivar que presté á V<sup>d</sup>.

Los Balcarces han salido ya al campo. Tal vez la ausencia, las imágenes risueñas de la naturaleza, y una reflexion en calma, lograrán neutralizar sus malos humores, y volverlo mas propicio. Conocerá V<sup>d</sup>. de quien hablo.

[f. 1 vta.] Si V<sup>d</sup>. ha compuesto algun soneto á su hermosa *Filis* alias su prima, mandemelo: que aunque en materia de versos, y mucho mas, amatorios, soy un /topo, con todo no dejaré de dar mi palotada.

Es necesario esparcir los ánimos: es necesaria cierta porcion de placer. Esta noche voy al teatro: quizá nos salgan con algun mamarracho: me podian nombrar p<sup>a</sup>. director de aquella comision propuesta en aquel articu- lillo consabido; veria V<sup>d</sup>. que zafarrancho hacia yo con cómicos, cómicas y comedias — Pero, amigo! esto de es- tar uno sepultado en el cieno y en el olvido!!... vaya, vaya.

Pasa el tiempo, y nuestros nombres no son publicados, se nos defrauda injustam<sup>te</sup>. de una satisfaccion q<sup>o</sup>. nos corresponde.

/Habrá V<sup>d</sup>. visto hoy el proyecto de la comision en que se designan las obras de q<sup>o</sup>. en cada una de las aulas de la Universidad debe hacerse uso. Celebraré q<sup>o</sup>. si tal eleccion es acertada, obtenga la aprobacion del gobierno.

[f. 2]

¿Y como le va de nacimiento? supongo q<sup>o</sup>. V<sup>d</sup>. será muy devoto al misterio: yo lo soy tanto, que sacudo la pereza del lecho, y salí limpiandome las lagañas p<sup>a</sup>. asis- tir á la misa del gallo. ¡Ay amigo que desorden! y que horas aquellas p<sup>a</sup>. desórden!

Me dió el diablo por golpear las puertas; pero tuve que maldecir á los gallos, á las misas, y /demonio que de arriba de una azotea me zampó un balde de agua podrida.

[f. 2 vta.]

Encomiendeme al niño Jesus y él le libre p<sup>a</sup>. lo su- cesivo de la mala suerte de su amigo

Guido

Casa de V<sup>d</sup>.

Dic<sup>o</sup>. 26 de /833 —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.227. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 21 x 15 ½ cm.; letra de Tomás Guido, interlíneas 10 a 13 mm.; conserva- ción regular, tiene manchas de humedad, Donación: Ayerza.]

11. — [El general Tomás Guido, ministro de Guerra y Marina, al comandante general de campaña, jefe del Ejército de Rosas, aprobando la intimación hecha a una fragata francesa mercante que se ocupaba en pescar lobos, en aguas territoriales, sin autorización.]

[Buenos Aires, febrero 7 de 1834.]

[f. 1]

/Copia  
Ministerio de Guerra  
y Marina

Buenos Ayres Febrero 7 de 1834  
Año 25 de la libertad y 19 de la  
Independencia

Al Comandante General de Campaña, en Gefe del Exer-  
cito Expedicionario Brigadier D<sup>n</sup>. Juan Manuel de Rosas

El infrascripto ha elevado al conocimiento del Go-  
bierno la nota de V. S. de 5 de Enero ultimo, comuni-  
cando la orden que intimó al Capitan de una Fragata  
Francesa Mercante ocupada en la pezca de Lovos, im-  
puesto de lo cual y demás que manifiesta, le ha orde-  
nado diga á V. S. en respuesta, que ha sido de su apro-  
bacion la medida que há tomado por ser conforme con  
las leyes vigentes sobre este asunto; pues siendo el de-  
recho de la pezca sobre la costa afecto á la soberania  
de vn Pais independiente, puede y debe prohibirse esta  
á todo buque extranjero en el litoral sujeto á la ju-  
risdiccion de la Provincia, mientras no manifieste per-  
miso expreso, para hacerlo, de Autoridad competente,  
sirviendo esta declaracion de regla general para los  
casos de igual naturaleza que puedan ocurrir en lo suc-  
cesivo.

Dios gue\*. á V. S. muchos años==

*Tomas Guido*—

Está conforme

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.913.  
— Copia original manuscrita; papel blanco liso; formato de la hoja  
30 x 18 ½ cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra incli-  
nada. Donacion: Ayerza.]

12. — [Juan María Gutiérrez a Félix Fausto Casamayor; le expone sus puntos de vista sobre literatura argentina; cree que la vida de los gauchos y los paisajes naturales servirán de inspiración a la literatura nacional.]

[Fecha incompleta.]

/Señor D.

[f. 1]

Felix Fausto Casemayor.

Amigo Casemayor:

He leído con placer los versos del Sr. Montes, con los cuales me quedo para comunicarlos á algunos amigos, á quienes creo que agradarán como me han agrada- do á mí. La del Sr. Montes es una poesia que no se parece á la que generalmente corre entre nosotros, la cual tiene mucho de falso, de exagerado y es poco original. Los americanos (tarde lo reconozco) deben entrar en caminos menos trillados, trazar cuadros /reales de su naturaleza física y social y levantarlos á la altura de la poesia en alas del sentimiento moral y de los afectos nobles y delicados del corazon. No se debe tener á menos el tomar asuntos caseros, triviales, propios, siempre que se copien de la naturaleza. El hombre es curioso de conocer lo que no puede ver, y de aqui nace el valor que tienen los poetas que dan á conocer *d'après nature* el pedazo de mundo que les rodea.

[f. 1 vta.  
en blanco]

[f. 2]

[f. 2 vta.  
en blanco]

[f. 3]

/Cuanto mas acentuado es el dejo de localismo en el poeta mas se le debe estimar: el sentimiento, el perfume moral jeneraliza despues el cuadro y le hace comprensible para todo hombre sea cualfuere su origen y su idioma.

Yo desearía que el Sr. Montes, sin salir de los grandes rios, de los densos bosques de su hermosa provincia, de entre sus heroicos gauchos y sus tradiciones sangrientas y generosas á la vez, nos trazara algunos /cuadros *du genre*, y moviera las almas á favor de tantos sufrimientos íntimos, desconocidos, de tantas aspiracio-

[f. 3 vta.  
en blanco]

[f. 4]

[f. 4 vta.  
en blanco]

[f. 5]

nes á lo bueno que laten bajo rústicas cortezas. Cómo es la familia, cómo es el corazón, cuál la verdadera civilización de esas gentes cuyas chozas se alzan á las orillas del Paraná y del Uruguay? La revelación de este mundo moral, cuyo fondo es tan hermoso y artístico, se espera todavía de la literatura argentina que no deja aun el /manto aristocrático de las academias.

Muchos otros *ahijados* le quedan que poetizar al Sr. Montes y debe acariciarlos toda vez que la inspiración lo visite. Así llegará á hacerse un nombre, si es tan feliz en lo sucesivo como lo ha sido en la ocasión presente.

Dele Ud. mi enhorabuena, ofrescale mi amistad y Ud reciba la expresión de su atº. S. S.

*Gutierrez*

Lunes 11 de Noviembre — su casa

[f. 5 vta.  
en blanco]

[f. 6]

t. s. v. p.

/Hai un episodio en la composición del Sr Montes de que puedo ser juez. Yo fui criado á los pechos de una negra ladina, á quien yo á la edad de 50 años y vuelto del destierro encontré todavía viva — me llamaba niño y yo *mi madre Benita*. Ya era viejo para *tomar la lira*: pero aseguro á Ud que si hubiera dicho en verso lo que hablaba mi corazón delante de aquella humilde y virtuosa mujer, la cual me miraba con amoroso orgullo le aseguro á Ud que mi libro /de versadas tendría una página siquiera digna de leerse.

[f. 6 vta.]  
[f. 7]

Y ¡coincidencia singular! El hijo de esa ama de azabache fué mi compañero y mi discípulo— Cuanto me veía hacer hacía él; formaba una biblioteca, dibujaba, tocaba la guitarra y llegó á ser secretario de cuanta

cofradía de negros y candombes hubo en Bs. As. hasta su muerte, ahora no muchos años — En otros muchos argentinos criados por nodrizas negras, Cecilia la *bisca* despertará iguales afectos.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 8.521. — Copia manuscrita; papel rayado con líneas de agua; formato de la hoja 22 x 16 ½ cm.; letra inclinada, interlíneas 14 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

13. — [Certificado de estudios del joven Félix G. Frías expedido por Rafael Minvielle, director del Gimnasio Argentino.]

[Buenos Aires, febrero 11 de 1836.]

¡Viva la Federacion!

[f. 1]

Buenos Ayres 11 de Febrero de 1836

Años 27 de la Libertad y 21 de la Independencia  
y 7 de la Confederacion Argentina.

D. Rafael Minvielle Director del Gimnasio Argentino

Certifico: Que el jóven D. Félix G. Frías, ha cursado en los años 1830 y 1831 la Aritmética en todas sus partes, en el Colegio Mercantil, en aquel entónces bajo mi direccion, con tanta aplicacion y buen exito, que obtuvo el premio de una medalla de oro designada al jóven *sobresaliente* en los exámenes dados en el Banco Nacional y en la Universidad, á presencia de un numeroso concurso, siendo los jueces encargados de la adjudicacion de los premios, los S.S. D. Victorio Garcia Zuñiga, D<sup>r</sup>. D<sup>n</sup>. Manuel A. Castro, Gen<sup>l</sup>. D.<sup>n</sup> Manuel G. Pinto, D. Manuel J. Garcia, D Felipe Senillosa, D<sup>r</sup>. D. Manuel Belgrano y D Juan C. Zimmermman. Y á pedimento del interesado le doy el presente á los fines que puedan convenirle.

(Firmado) *Rafael Minvielle.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.226. — Copia manuscrita; papel común, formato de la hoja 23 ½ x 19 ½ cm.; letra inclinada, interlínea 8 mm.; conservación regular, está deteriorado por la humedad; lo en bastardilla está subrayado en el original.]

14.— [El general Tomás Guido al general Guillermo Miller: Le pide su opinión acerca de la confederación Perú-boliviana, sobre la cual no se hace ilusión alguna; lamenta que las naciones americanas no aprovechen de la experiencia que ya han tenido de las improvisaciones y ensayos infructuosos.]

[Buenos Aires, septiembre 20° de 1836.]

[f. 1]

/Buenos ay<sup>s</sup>. Set<sup>o</sup>. 20 de 1836

Mi querido Miller

He cortado de intento la mayor parte de mi comunicacion epistolar, y aunq<sup>o</sup>. V<sup>d</sup>. ha sido una de las excepciones, no he recibido contestacion, á la q<sup>o</sup>. le dirigí despues de la batalla de Yanocha.

¡Que es de la vida de V<sup>d</sup>. mi querido Miller? No está V<sup>d</sup>. todavia cansado de la carrera sobre riscos que ha seguido entre nosotros desde sus mas floridos años?

Despues q<sup>o</sup>. se decidió la intervencion de Bolivia en la guerra del Bajo Perú nada supe con certeza de la suerte de V<sup>d</sup>. hasta que con la destruccion del G.<sup>1</sup> Salaverry, vi de nuevo aparecer su nombre en uno de los episodios mas clasicos y trascendentes que presenta la historia de ese pais.

Sin embargo, el cuadro de los sucesos q<sup>o</sup>. dieron lugar al ([cuadro]) (*drama*) sangriento de Arequipa, es todavia para mi y p<sup>a</sup>. muchos otros tan confuso, que sin que sea sombreado por un pincel imparcial, serános imposible descubrir el fondo de la justicia y de las conveniencias de las nuevas y grandes transacciones del Perú. ¿Querrá V<sup>d</sup>. encargarse de esta tarea p<sup>a</sup>. consignar á la historia el origen verdadero de la intervencion, y la fuerza de los resortes con que pueda conservarse la Confederacion Perú Boliviana?

[f. 1 vta.]

No extrañará V<sup>d</sup>. complicado /y ([complice]) (*autor en*) la grra\* de la Indep<sup>a</sup>. que me empeñe en conocer lo práctico de aquel pensamiento porque despues de haber visto fracasar igual plan concebido por el genio superior del G.<sup>1</sup> Bolivar, y apoyado por el inmenso poder de

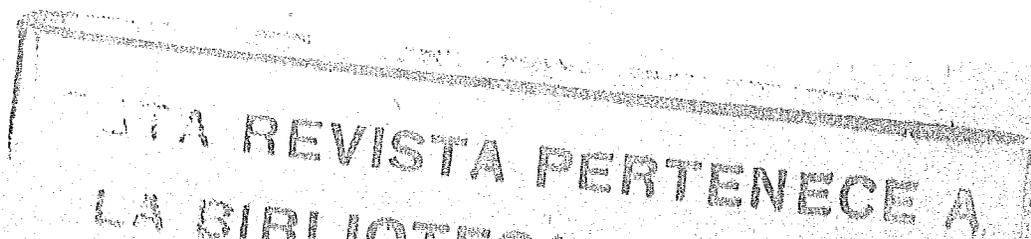
su prestigio y de sus armas, no basta la relacion ordenada de los hechos bajo los auspicios de la autoridad qº. los ha promovido, pª. satisfacer á los que anhelan por la paz de la America.

Tarea es esta digna de ocupar el talento y el espiritu observador de Vº. La América está de tránsito en sus fuerzas políticas y en su organización social. Muchos laureles amontonados, muchas coronas cívicas arrinconadas, muchas reputaciones problemáticas, muchos ensayos legislativos frustrados completam<sup>te.</sup>; por fin el sello de la versatilidad y la inconstancia en todos los elementos organicos ofrecen un manantial copioso al historiador y al politico y preparan una gloria solida al que dé un hilo á la generacion ([presente]) (*actual*) pª. recorrer tan vasto laberinto y obtener de los errores pasados los medios prácticos de obrar pª. lo venidero con solido provecho de la Patria.

Importa por lo mismo saber, si la nueva máquina política que se arma de Insular á Tupiza se monte sobre muelles menos frágiles que los que se han empleado hasta aqui. Vº. ha visto empezar el /trabajo, colocar sus ruedas y dar principio al movimiento, y no creo que su genio analítico y observador deje escapar la ocasion de hacer á la América un importante servicio publicando el fruto de sus meditaciones. Quisiera ciertam<sup>te.</sup> que este nuevo titulo enriqueciera la biografia harto honrosa del G.<sup>1</sup> Miller.

[f. 2]

Quizá será exigir demasiado de un guerrero extenuado por una larga y fatigosa vida, pero el amor de la gloria no es la primª. vez que ha suplido á Vº. las fuerzas qº. la perdida de sangre le había quitado. No disimularé á Vº. que no he consultado en esta nota sino los nobles propósitos de Vº. á servir á la causa del nuevo mundo, y mi profundo interes desde el retiro en que vivo, por cuanto contribuya á aleccionar á los qº.



nos sucedan sobre nra<sup>s</sup> hist<sup>a</sup>. contemporánea. Solamte. asi podrán aprovechar nuestros hijos de los escombros de q<sup>e</sup>. verán cubierto á su pais, y apartarse de los caminos que conducen al precipicio.

Hableme V<sup>d</sup>. de su salud y de su porvenir. Ambas cosas interesan sobre manera á su viejo amigo

*Tomas Guido*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.240. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 31 x 21 ½ cm.; letra inclinada, interlíneas 9 a 17 mm.; conservación regular, está manchado por la humedad. Donación: Rómulo Ayerza.]

15. — [Certificado de renovación de la sepultura que compra Félix Gregorio Frías en el cementerio del Norte.]

[Buenos Aires, mayo 15 de 1837.]

[f. 1] /Renovacion.

### FEDERACION

Divisa del Justo

Buenos Aires, Mayo 15 de 1837.

Año 27 de la Libertad, 21 de la Independencia y 7 de la Confederacion Argentina.—

Francisco Eyzaga, Comisario cajero pagador del Departamento General de Policía, CERTIFICO; Que en virtud del superior decreto de 3 de setiembre de 1823, y autorizacion del Sr. Gefe, he vendido por diez años la sepultura segunda del núm. 19 —de la seccion sesta— del cementerio del norte á D. Felix Gregorio Frías — quien ha enterado en la caja que está á mi cargo los veinticinco pesos de su valor; debiendo tomarse razon de este documento por el Capellan del mismo cementerio.

*Fran<sup>co</sup>. Eyzaga*

NOTA

Se hallará dha sepult<sup>a</sup>. á Tomóse razon el mismo  
las dos varas inclusive sre dia y año.  
su Derecha, primera Calle  
transversal de la indicada  
Secc<sup>n</sup> y Número. Marcos Quiroga  
Encarg<sup>do</sup>. del Cem<sup>o</sup>. del N.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.233.  
— Original impreso; formato de la hoja 30 ½ x 20 ½ cm.; interlínea  
9 mm.; conservación regular, está manchado por la humedad; letra  
impresa y agregados manuscritos. Donación: Rómulo Ayerza.]

16. — [Transcripción del decreto conteniendo el nombramiento de Félix Frías para desempeñar el cargo de auxiliar 2<sup>o</sup> del Ministerio de Relaciones Exteriores por renuncia de Marcelino Aguirre.]

[Buenos Aires, octubre 6 de 1837.]

/¡Viva la Federacion!

[f. 1]

El Ministro de Rel<sup>s</sup>. Est<sup>s</sup>.—

Buenos Ayres Octubre 6 de 1837.

Año 28 de la Libertad, 22 de la In-  
dep<sup>cia</sup>. y 8<sup>o</sup> de la Confederación Ar-  
gentina —

Al Ciudadano D. Felis G. Frías

El Gobierno en esta fecha ha acordado lo siguiente —  
“Admitese la renuncia que hace de su empleo el Auxi-  
liar 2<sup>o</sup> del Ministerio de Rel<sup>s</sup>. Est<sup>s</sup>. D. Marcelino Agui-  
rre, y se nombra para ocupar su lugar al Ciudadano D.  
Felis G. Frías.— Comuníquese á quienes corresponde é  
inscribese en el Libro de Acuerdos” —

Lo que se transcribe á Vm. para su inteligencia y efec-  
tos consiguientes —

Dios gue á Vm. m<sup>s</sup>. a<sup>s</sup>.—

Felipe Arana

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.855.  
— Original manuscrito; papel con membrcte en relieve, formato de la  
hoja 32 ½ x 20 ½ cm.; interlíneas 8 mm.; conservación buena, letra  
inclinada. Donación: Rómulo Ayerza.]

17. — [Félix Frías al ministro de Relaciones Exteriores; presenta renuncia del cargo de oficial auxiliar del Ministerio, por motivo de salud.]

[Buenos Aires, noviembre 16 de 1837.]

[f. 1] /G. Frías.—

¡Viva la Federacion!

Buenos Ayres Noviembre 16 de 1837.  
Año 28 de la Libertad, 22 de la Indep<sup>cia</sup>.  
y 89 de la Confederacion Argentina.

—Al Sor<sup>o</sup> Ministro de Relaciones Exteriores.

El infrascripto oficial auxiliar del Ministerio de Rel<sup>o</sup>. Ext<sup>o</sup>. tiene el honor de dirigirse al Sor<sup>o</sup> Ministro, para elevar á S.E. la renuncia del empleo con que el Superior Gobierno se dignó honrarle por decreto de 6 del próximo pasado.

Es sumamente sensible al infrascripto hallarse en la necesidad de abandonar tan pronto un empleo, que al tiempo que le proporcionaba un honesto recurso de subsistencia, y los medios de continuar su carrera literaria, le presentaba ocasion de satisfacer sus ardientes deseos de ser en algun modo útil á su Patria. Pero las tareas del infrascripto han sido muy dañosas á su salud, y esta exige su inmediata salida al campo, para precaver una enfermedad de peligro.

El infrascripto ruega al Sor<sup>o</sup> Ministro acepte las protestas sinceras de su gratitud, y se persuada de su vivo sentimiento por no haber podido corresponder dignamente á la confianza del Gobierno, y acreditar su decidido amor á /la Patria.

[f. 1 vta.]

Dios guarde al Sor<sup>o</sup> Ministro muchos años.

*Felix G. Frías.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 9.229. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 30 ½ x 18 ½ cm.; letra de Félix Frías, interlíneas 9 y 10 mm.; conservación regular. Donación: Rómulo Ayerza.]

18. — [El ministro de Relaciones Exteriores, Felipe Arana a Félix Frías; oficio comunicándole la aceptación de su renuncia del cargo de auxiliar 2º que desempeñaba en el Ministerio de Relaciones Exteriores.]

[Buenos Aires, marzo 6 de 1838.]

/El Ministro de Relac<sup>s</sup>. Est<sup>s</sup>.

[f. 1]

¡Viva la Federacion!

Buenos Ayres Marzo 6 de 1838.

Año 29 de la Libertad, 23 de la Indep<sup>a</sup>.  
y 9 de la Confederacion Argentina.

Al Ciudadano D<sup>a</sup>. Felix G. Frias —

El Gob<sup>no</sup>. en esta fha ha tenido á bien admitir la renuncia que Ud. ha hecho del empleo de Auxiliar 2º que desempeñaba en el Minist.<sup>o</sup> de Relaciones Esteriores

El infrascripto al comunicar á Ud. el Superior acuerdo que antecede, tiene la satisfaccion de manifestarle que la conducta q<sup>o</sup>. ha observado en el desempeño de sus deberes en la epoca que ha servido en el Departamento de mi cargo, ha merecido la aprobacion del Gob<sup>no</sup>.

Dios gue\* . á Ud. m<sup>s</sup>. a<sup>s</sup>.---

*Felipe Arana*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 12.006. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve representando el escudo nacional, formato de la hoja 30 ½ x 21 ½ cm.; letra inclinada, interlíneas 10 a 12 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

19. — [Miguel Cané a Félix Frías. El periódico «El Iniciador», que dirige Miguel Cané (padre del autor de Juvenilia), aprecia altamente el espíritu religioso y humanitario de Frías; el diario será de tendencia socialista; pide a Frías le remita sus colaboraciones.]

[Junio 7 de 1838.]

[f. 1] /S<sup>or</sup>. D<sup>na</sup>. Feliz Frias.

Amigo mio.

Somos hermanos en efecto, y la mision que el tiempo nos impuso, debe ser desempeñada por los que como V<sup>d</sup>. y muchos otros, no han renegado de un porvenir dichoso.— Los redactores del Iniciador, á cuya cabeza tengo el honor de estar, admiten la fraternidad y cooperacion de V<sup>d</sup>.; y si mi amistad particular vale algo, yo le exijo, no deje V<sup>d</sup> pasar una sola oportunidad de reunir colaboradores p<sup>na</sup>. que la cruzada no desfallezca antes de haber llegado á su objeto.

[f. 1 vta.] Las ideas que V<sup>d</sup>. há enunciado en su bella carta, merecen todo nuestro cariño: el espíritu del cristianismo como V<sup>d</sup> lo concibe, es en efecto el que se debe ampliar, difundir, inmacular en nuestras sociedades tan llenas de odios y aislamientos: derrabar [sic] con el lenguaje de los evan[gelios] /ese aliento de amor y armonia, es una bella y santa mision; es digna de V<sup>d</sup>. Yo me entusiasmo al ver la fuerza de sus sentimientos, y ese ardor sagrado que se descubre en cada palabra suya por las unicas ideas que pueden sacar de la desgracia á nuestras sociedades: oh! que la generacion toda, las participe, y no lloraremos en nuestra vejez, como lloran nuestros padres.

El Iniciador no tiene objeto ninguno que no sea altamente socialista: no es el eco de un hombre, de un pueblo, es la espresion de la intelijencia americana: al menos, procura serlo. Puede V<sup>d</sup> estar seguro, jamas se nos hechara al rostro una desersion, una parcialidad.— Lea V<sup>d</sup> un

artº. titulado ¿que es un peri[o]dico?, que este en el 4º  
Nº y alli encontrara la profecion de nuestra fé.—

Espero los trabajos de V<sup>d</sup>.

Su muy amigo

*Mig<sup>l</sup> Cané*

Junio 7 /838

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 9.981.  
— Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 ½ x 20 ½  
cm.; letra de Miguel Cané, interlíneas 14 a 15 mm.; conservación buena;  
lo indicado entre corchetes está agregado. Donación: Rómulo Ayerza.]

20.— [Miguel Cané a Félix Frías. Se entrevistará con el director de la Universidad para pedirle lo que Frías le encargó; se queja de los malos tiempos que les ha tocado vivir; le pide nuevos artículos para publicarlos en el periódico.]

[Buenos Aires, junio 23 de 1838.]

[f. 1] /Mi pobre amigo.

Le debia a V<sup>d.</sup> una contestacion, y hoy mismo he duplicado la deuda, pues acabo de recibir otras cartas de V<sup>d.</sup>— Esta noche tengo que ver al director de esta Universidad y con su carta en la mano voy á poner todo el empeño de que sea capaz p<sup>a.</sup> conseguir lo que V<sup>d.</sup> pide.— Le contestaré en el otro paquete á este respecto; tenga un poco de paciencia, vivimos en la mas cruel epoca de nuestro mundo.

Estoy satisfecho de su art<sup>o.</sup>: va en este n<sup>o.</sup> y honra la pluma que lo escribio. No se olvide que nos debe otros trabajos, y que las promesas de esta clase son sagradas. No me es posible ser mas largo; escribame V<sup>d.</sup> que puede hacerlo, por que a mi no me lo permiten mis muchas ocupaciones.

Su am<sup>o</sup>

Cané

23 Junio 1838.

Buenos Ayres.

Sor. D<sup>na.</sup> Feliz G. Frías.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.993. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; letra de Miguel Cané, interlíneas 10 a 13 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

21. — [Miguel Cané a Félix Frías. Sigue con todo interés las tendencias de los estudios universitarios; le pide colaboraciones escritas para «El Iniciador»; el público lee con interés los artículos de Frías.]

[Julio 27 de 1838.]

/Mi querido Frías.

[f. 11]

Me ha abandonado V<sup>d.</sup>, y esto no es bueno. Hacen 4 paquetes por lo menos, que no veo una carta suya. Me ha puesto V<sup>d.</sup> en el caso de estrañarlas, y me hacen falta en verdad.

Yo no he descuidado su encargo; el estado de caos en que esta sociedad se encuentra, hace imposible por ahora el cumplimiento de sus deseos. La Universidad sigue, y la aula de latinidad se encuentran desempeñada por un joven del pays, que si no sabe lo que enseña, tiene protectores poderosos. Espero que cuando estas cosas hayan cambiado, lo que no puede tardar mucho, pondremos en planta algunos proyectos, que daran con que vivir, al mismo tiempo que seran de una gran utilidad a nuestra causa. Yo cuento con V<sup>d.</sup> p<sup>a.</sup> entonces, y entretanto le suplico no desespere de una suerte mejor, porque la virtud no esta en la tierra p<sup>a.</sup> ser victima del infortunio.

/Como sus producciones gustan mucho, y yo las encuentro excelentes, me tomo la libertad de suplicarle no se olvide del compromiso que ha contraido con el Iniciador. Desde luego, yo he padecido un descuido en no mandarselo, pero cuente con que sera reparado en adelante.

[f. 1 vta.]

Su am<sup>o</sup>

*Mig<sup>l</sup> Cané*

Julio 27 / 838

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.992. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 25 1/2 x 19 1/2 cm.; letra de Miguel Cané, interlíneas 9 a 17 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

22. — [Félix Frías a Miguel Cané. Demetrio Peña parte para Chile para crear vínculos con la juventud chilena a favor de las patrióticas intenciones de los jóvenes argentinos. Le pide que al publicar en «El Iniciador» el estudio que le remitió sobre «Poesía Nacional» le agregue el párrafo que le transcribe.]

[Buenos Aires, agosto 23 de 1838.]

[f. 1] /Sor Dr. D<sup>n</sup>. Miguel Cané

Buenos Ayres Agosto 23 de 1838

Amigo querido:

Con el objeto tan solo de saludarle y manifestarle mis deseos por el restablecimiento de su salud le escribo esta vez— Nuestro buen amigo Demetrio Peña que parte para Chile le dará esta carta, y debe sernos satisfactorio el viaje á esa República de uno de los distinguidos campeones de nuestra causa, que sin duda despertará en la juventud chilena las más decididas simpatías en favor de nuestras patrióticas intenciones—

[f. 1 vta.] Deseo que al artículo mio q<sup>o</sup>. V. tiene sobre Poesia Nacional, si lo ha creído digno de publicarlo, le suprimiera el párrafo que dice — “Un poeta argentino ha iniciado con la palabra y el ejemplo la necesidad de crear una poesia nacional, nosotros no creemos anunciar una mentira diciendo que esta /poesia nacional existe.” — Puede reemplazarlo por este — “No creemos anunciar una mentira, diciendo que existe entre nosotros una poesia nacional— &<sup>a</sup> Mi alucion á Echeverria era equivocada. En su nota á los Consuelos no habla él ni de la Poesia de la Pampa, ni la poesia social y democrática, de que hablo en la primera parte de mi artículo— Considero yo á la Poesia como el elemento mas vivo y eficaz de reforma en estos pueblos nacientes. Iniciaré en adelante nuevos trabajos sobre el mismo tema.

Me parece oportuno avisarle que perjudica aqui mucho á la circulacion del Iniciador la poca puntualidad con que se envía. Aun no han venido los dos últimos nú-

meros— Esto impide el aumento de la suscripción y causa el descontento de los suscriptos.

En el próximo paquete le enviaré algo nuevo para el número siguiente—

Su amigo

*Felix G. Frias*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 9.220. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris claro, formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra de Félix Frias, interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

23.— [Félix Frias a Miguel Cané. Le remite un artículo de colaboración para ser publicado en el periódico «El Iniciador» que dirige Cané.]

[Buenos Aires, septiembre 3 de 1838.]

/Señor D<sup>r</sup>. D<sup>n</sup>. Miguel Cané

Buenos Ayres Sepbre\* 3 de 1838.

[f. 1]

Amigo querido.

Acabo en este momento de escribir á toda prisa el artículo sobre Espontaneidad que le dirijo. Tenia otro trabajo mas estenso y de mayor importancia, que pensaba remitirle, pero he temido que mi letra no fuese comprendida y lo enviaré copiado por el primer paquete. Le envio ese trozo traducido por un amigo, de una una [sic] obra moderna de altas vistas, de la que me dice que enviará algo mas en adelante. Mil recuerdos á mi buen amigo D<sup>n</sup>. D. Peña, á quien supongo muy próximo á verificar su viaje.

No se olvide de enviarme el Iniciador con su hermano

Su amigo

*Felix G. Frias*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 9.230. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 25 ½ x 20 cm.; letra de Félix G. Frias, interlíneas 10 a 13 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

24. — [Miguel Cané a Félix Frías. Le tributa calurosos elogios; le ruega seguir orientando a la opinión pública con sus magníficos artículos que son muy estimados y leídos.]

[Sin fecha.]

[f. 1] /Mi querido hermº.

V<sup>d.</sup> es un hombre precioso; su talento lleva un vuelo extraordº. los ultimos articulos suyos, nos muestran el hombre ardiente, de esperanzas de fé; conserve siempre esos sentimientos en su corazon, y travaje infatigablem<sup>te</sup>. en inspirarlos á todos; esta es su mision, mision santa que yo embidio con respeto.

Diga V<sup>d.</sup> á Irigoyen y a Mendez que me hagan el favor de escribirme; que yo soy solo, y no puedo hacerlo con todos los hermanos de esa. Me daran un placer intimo; que me manden algunos trabajos; el Iniciador no carece de materiales, pero yo prefiero siempre a los que me vienen de alli.

Le mando esa coleccion trunca, que es la unica que tengo en casa; luego le mandaré los números que falten

Un abrazo

Su hermº.

C.

Sor D<sup>na</sup>. Feliz G. Frias  
Buenos ayres

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 9.996.  
— Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 26 ½ x 20 cm.; letra de Miguel Cané, interlíneas 8 a 13 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

25. — [María S. de Mendeville a Félix Frías; se refiere a la propaganda hostil que se hace contra Frías, a quien aconseja no tomar en cuenta tales injusticias.]

[Sin fecha.]

/Mi apreciado Frías: Juan me dice muchas cosas para V. deplora la guerra que le hacen á V., que dirá quando sepa tantas cosas! muy triste estoy amigo mio al ver y leer ciertas ocurrencias, en mi rincon simpatizo con V. y me aflijo al pensar la tendencia de ciertas doctrinas, en fin el que obra bien tiene la recompensa en su propia conciencia y corazon— hagamos pues bien, le adjunto ese papel para que lo anuncie en su diario no se si en Frances ó en Español creo seria mejor en Español /es una Joven que trae buenas recomendaciones sobre todo de religiosa Yo la ayudo en lo poco que puedo y le prometí hacerle poner en su diario ese Prospecto. Mucho deseo verlo mientras me repito

[f. 1]

[f. 1 vta.]

Su muy afecta

*Maria S. de Mendeville*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.558. — Original manuscrito; papel con filete dorado, formato de la hoja 20 x 13 cm.; letra de María S. de Mendeville, interlíneas 11 a 14 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

26. — [María S. de Mendeville a Félix Frías. Le trasmite conceptos elogiosos de Juan Thompson acerca de la obra que realiza «El Orden», diario editado por Frías, que defiende los intereses conservadores y sentimientos católicos.]

[Sin fecha.]

/Mi apreciado Frías. Juan me dice para V. muchas cosas. Lo primero que espera mucho de su *Diario* por que el principio religioso es lo que mas se nesecita promover en estas sociedades y sobre esto se esplaya largamente, havia ido á Lorez á ver comulgar á su aijado hijo de Treserra, puede ser que concluyan vstedes dos por fun-

[f. 1]

[f. 1 vta.] dar un combento, no cuenten conmigo para esta Santa obra, sino ponen en la regla café bueno y huevos quin-  
vos &&. para peniten<sup>s</sup>. / ya tengo bastante— se encon-  
tró ayi con la distribucion de Premios y manda los dis-  
cursos que le mandaré luego, del famoso Lacordaire, me  
dice diga á V. que á su vuelta á Madrid le mandará por  
conducto de Balcarse todo lo que V. desea: Los discursos,  
no me hé dado priesa á mandarselos por que me parecia  
el momento inoportuno para hacerlos lucir, y no se ala  
verdad si V. los daría á lus, se los incluyo por que Juan  
me dice se los muestre, y los llama magnificos, nosotros  
[f. 2] aqui se nos á puesto el gusto / tan delicado que yo me  
esperaba otra cosa:

Tenga V. la bondad de darle mis recuerdos ami ami-  
go Luis, y V. siga su tarea, y conserve su paciencia  
Su afectisima Ser<sup>a</sup>. y amiga

*Maria S. de Mendeville*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.557.  
— Manuscrito original; papel común, formato de la hoja 20 1/2 x 13 cm.;  
letra de María S. de Mendeville, interlíneas 12 a 15 mm.; conservación  
buena. Donación: Rómulo Ayerza].

27. — [En esta carta, sin fecha, escrita en París, Félix Frías dirige al redactor de un diario, su protesta y rectificación por los conceptos deprimentes y ofensivos emitidos contra los argentinos que estuvieron incorporados en el ejército del general Oribe, durante el sitio de Montevideo.]

[f. 1] /Señor redactor.

Permita V á uno de sus abonados, el único argentino, ([enemigo declara esto a]) salvaje unitario, que exista hoy en Paris, protestar ([mas]) contra (*algunas*) palabras que publican los diarios (y) hoy, pronunciadas por M. Daru en la Sesión de ([1 28]) ayer.

Este señor leyó unos renglones del baron Gross, que pintan á los argentinos del ejército de Oribe, como *lâches*.

Los argentinos que sirven á Rosas, del que soy y seré toda mi vida enemigo político no merecen ese reproche — Son todo lo que se quiera, pero no lâches — V comprende y /y aplaudirá sin duda el sentimiento que me mueve á protestar contra esa palabra.

[f. 1 vta.]

Yo he acompañado al General Lavalle en ([todas]) sus últimas campañas contra Rosas, y no puedo convenir ([es]) que un valiente general haya sido vencido por ([laches]) cobardes.

Por lo demas la Historia de la República Argentina esta llena de hechos gloriosos en sus luchas contra la Inglaterra, la España y el Brasil. Y no ([creo]) pienso que los ([franceses]) escuadras de Inglaterra y Francia hayan vencido á tropas cobardes en Obligado.

Yo creo he sabido servir la causa de la civilisacion de mi pais, colocándome entre los enemigos de Rosas, pero por respeto de mi mismo, debo hacer /á mis enemigos la justicia á qº. esta ves son acreedores.

[f. 2]

([Ruego])

Ruego á V. haga traducir y publicar esta corta carta en su Nº de mañana — Soy de V.

atº. servidor—

*Felix Frias*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 11.401. — Borrador manuscrito con firma; papel común, formato de la hoja 19 1/2 x 13 cm.; letra de Félix Frias, interlíneas 9 y 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) está testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

## CAMPAÑA DEL GENERAL JUAN LAVALLE

28. — [El general Antonio Rodríguez se dirige al general Juan Lavalle, formulando renuncia del cargo de auditor general de guerra del Ejército Libertador.]

[Sin fecha.]

/Exmo Señor—

[f. 1]

El L<sup>do</sup>. que suscribe á VE respetuosam<sup>te</sup>. expone: Que con fha\* 28. de Ag<sup>to</sup>. p<sup>ro</sup>. p<sup>do</sup>. se sirvió VE conferirle el cargo de Auditor gral\* de guerra del ejército Libertador en cuyo caracter ha acompañado á VE hasta el presente; pero apercebido p<sup>r</sup>. la experiencia de que él no puede desempeñarle p<sup>r</sup>. mas tpo\* con el decoro y dignidad que las leyes recomiendan, y que es indispensable á su espectable posición le renuncio del modo mas solemne; y en consecuencia =

A VE— Suplica q<sup>o</sup>. habiendole por presen-/tado y p<sup>r</sup>. renunciado dho\* cargo, se digne nombrar otro individuo que le subrogaue, ó determinar lo q<sup>o</sup>. fuere de su Sup<sup>r</sup>. agrado, p<sup>o</sup> es gracia &<sup>a</sup>.

[f. 1 vta.]

*Ant<sup>o</sup>. Rodriguez*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.908. — Original manuscrito; papel común, tamaño de la hoja 30 x 20 cm.; interlíneas 13 a 15 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

29.— [Juan Thompson a Félix Frías. Le pide noticias de la campaña del ejército de Lavalle y le suministra algunas informaciones sobre la actividad militar de las fuerzas de Rosas.]

[Sin lugar, ni fecha.]

[f. 1] /Querido Felix —

Estoi esperando con impaciencia carta tuya — Solo he leído el parte del Jeneral — No tengo pormenores q<sup>e</sup>. tanto interesan despues de una victoria. Escribeme largo, larguisimo — dame noticias — Mira q<sup>e</sup>. estoy triste. La prision de Juan M<sup>a</sup>. me tiene abatidísimo — He visto en un Nacional de fines de Marzo q<sup>e</sup>. aquel amigo existia desde el 18 del mismo mes en la carcel pública con una barra de grillos — Infeliz — Cuantas lágrimas cuesta la libertad!

[f. 1 vta.]

Aqui no hai novedad — Volvio del ([Mar]) campamento de Rivera el S<sup>r</sup>. Acosta — Parece q<sup>e</sup>. Riv. no está satisfecho aun lo q<sup>e</sup>. se ha hecho á favor de él — Pretestos — Chilavert está en Paisandu — Me han dicho, q<sup>e</sup>. habiendo Medina ([p.]) hecho una reunion de Entre-Rianos, el Comand<sup>te</sup>. Barú le escribió p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup>. la /dissolviera — iba á efectuarlo, cuando Chil. se metio á escribir á Barú diciendole q<sup>e</sup>. no estorbare las operaciones de Medina — ¿Tiene Ch. alguna autoridad p<sup>a</sup>. esto — Es posible q<sup>e</sup>. no quieran ciertos hombres tomar el camino recto — Mira tú q<sup>e</sup>. conducta — y después, si ([y]) el General se resiente por semejante tropelias, gritarán—

Adios Felix — Escribeme — Lo q<sup>e</sup>. deseo con todo mi corazon es q<sup>e</sup>. la anarquia no se introduzca ahí — *Union union* á la voz del Jeneral, y marchar sin demora—

Tuyo

J Th

Un abrazo a los hermosos.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.369. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 21 ½ x 15 ½ cm.; letra de Juan Thompson, interlineas 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado. Donación: Rómulo Ayerza].

30. — [Carta a Félix Frías, de un amigo que le da noticias de Buenos Aires, del general Juan Lavalle, a quien Urquiza ha hecho proposiciones para atraerlo.]

[Mercedes, marzo 20 de 1839.]

/Mercedes Marzo 20 de 1839.

[f. 1]

Cómodo amigo, reverendo provisor — Sublime Feliz —  
Cuando las golondrinas empiezan á ver caer las hojas amarillentas de los árboles, y á sentir que se aproximan los frios del invierno, sacuden sus alas, vuelan y van á buscar otros países donde puedan cortar el aire al calor del sol de primavera — Asi tu mi buen hermano, ves alejarse la libertad del suelo querido de tu Patria, ves que tu Patria se empobrece y por consiguiente que te empobreces tu, miras en derredor tuyo, vuelas á países que no conoces, resuelto á pasar la vida que Dios te depare, sin mas guia que un instinto vago de *comodidad* indefinida... y allí, oh sorpresa! oh instinto emigratorio! allí encuentras un buenísimo tío, provisor, diputado, platudo — el buen tío te recibe en palmitas, te adopta por hijo, hace que te diviertas, te dá comida de padre, ([y por]) completa tu incompleto equipage y he aquí que el triste Feliz, viene á ser por una repentina metamórfosis el mas cómodo de los emigrados.— No— fuera de broma, querido, te felicito cordialmente por la buena situacion en que te ha puesto tu bue-/na estrella—

[f. 1 vta.]

Escuso hablarte de los asuntos patrióticos, por que no haria mas que repetir lo que puedes ver en la carta de Miguel — Que diferentes son las cosas ahora que las vemos en toda su desnudez, no te parece? — Pobres de los que viven de ilusiones al otro lado del Plata!—

Hace dos dias que tenemos aquí á la Sra\* del Presidente. Tambien está en este pueblo el General Lavalle con su familia. He visitado á este ilustre guerrero, á esta victima viva como le dice Miguel con mucha propiedad. Tan benemérito, tan noble, tan lleno de digni-

dad, y verse ajado por los que mas debieran respetarlo... Parece que lo persigue una triste fatalidad — En estos ultimos dias ha recibido una carta del malvado Urquiza en que pretende ganarselo — Es á donde puede llegar el atrevim<sup>to</sup>. y la infamia de esos hombres — Pero él la ha recibido con el desprecio que merecía — Le he oido esclamar lleno de ira — Urquiza comprarme á mi! — Que desgracia!...

Corren por acá muchas proclamas del otro lado — es preciso imitar con actividad este ([egemplo]) proceder.

A Dios, querido Feliz, escribeme largo

Tu am<sup>o</sup>.

Pepe

[f. 2] /Con los patacones del Tio, bien puedes mandar algunas manzanitas.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.143. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 x 20 1/2 cm.; interlíneas 10 a 12 mm.; conservación buena; letra inclinada; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza].

31. — [José Melchor Gil a Félix Frías, secretario del general Juan Lavalle. Le comunica noticias de la vida en Buenos Aires y los rumores acerca de la próxima amnistía que concederá Juan Manuel de Rosas.]

[Buenos Aires, marzo 23 de 1839.]

[f. 1]

/B<sup>a</sup>. Ay<sup>s</sup>. Mzo 23-de 339.

Querido Félix.

Con esta misma fha<sup>a</sup> escribo al Sr. Tonson á fin de q<sup>o</sup>. en caso pueda me remita los numeros de su periodico y como p<sup>a</sup>. él mi nombre es desconocido espero q<sup>o</sup>. depoyendo nuestras niñerías le facilite los datos q<sup>o</sup>. el te pidiese.

Los negocios sufren hoy una paralización extraordinaria mayormente con la voz de q<sup>e</sup>. viene el Almirante, no se si se podrá dar fé ó nó.

El Sr. Laites ha dho<sup>s</sup> q<sup>e</sup>. Rosas va á promulgar una amnistia gral<sup>s</sup> y q<sup>e</sup> debe entregar las extraordinarias en 20 de Abril p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup> de ese modo ver si puede calmar los animos; p<sup>o</sup>. lejos de éste está el pueblo y campaña no decean ver sino el momento p<sup>a</sup>. sacudir el yugo y derribar ese despota cruel q<sup>e</sup>. hoy nos abrumba con su mano de fierro.

Espero tu contesto y algunos periodicos y si lo verificas lo haras vajo el nombre de Juan O'Leary q<sup>e</sup>. es el de mi cuñado casado con Eladia.

Y siendome corto el tiempo solo tengo el necesario p<sup>a</sup> hacerte el presente encargo y saludarte.

Tu amigo—

*José Melchor Gil*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.152. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja: 27 x 21 ½ cm.; letra de José Melchor Gil; interlíneas 6 a 10 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

32. — [Florencio Varela a Félix Frías. Le comunica informaciones referentes a la desunión existente entre los que combaten a Rosas; esta situación puede comprometer el porvenir de la campaña. El coronel Chilavert hace mucho daño al general Lavalle, indisponiéndolo con el general Ferré y con el presidente del Uruguay, Rivera. Hay muchos resentidos contra el general Lavalle.]

[Fecha incompleta.]

/Mont<sup>o</sup>. Marzo 31 — las 11 de la noche

[f. 1]

Ha hecho V. mal, mi querido Félix en acostumbrarme á recibir sus cartas; pues ahora extraño muchísimo su falta, y me quejo de que no me haya escrito, por el Teniente Coronel Soto. Creo que Máximo Elia le habrá ya

entregado mis larguissimas cartas del 16, 17 y 18, de las que le pido me acuse recibo. No puedo disimularle que me *ha consolado* ver que á pesar de la singular carta del 13, el Jeneral haya escrito las dos del 20.— Dispuesto siempre á juzgar, por el mejor lado, las acciones de mis amigos, y de las personas que aprecio, he creido que el Jeneral ha reconocido su error, y empieza á corregirle. Le doi por ello mil parabienes, la causa comun y el servicio sobre todo, ganará muchísimo en la perfecta, franca, y *sincera*, inteligencia de todos los que concurren á trabajar por ella — Mis cartas anteriores le han mostrado quien es el único á quien excluyo cuando digo *todos*.

V. debe suponer cuan satisfactorio nos seria la noticia del encuentro con Servando; y, sobre todo, de la disposicion del Entrerrios; pero no puede V. calcular todo el efecto que esa noticia produjo, *en la oportunidad enq<sup>e</sup> llegó*. Yo se lo diré.—

[f. 1 vta.]

En primer lugar, ese Chilavert, cuya conducta /me tiene aturdido, habia escrito, con fha 16, al Jeneral Ferré y al Presid<sup>te</sup>. Rivera, cartas venenosas, y calculadas p<sup>a</sup>. producir un completo desquicio en ese ejército: en ellas se pintaba al Entrerrios sublevado contra le Jeneral Lavalle y sus fuerzas, la guerra tomando un aspecto malisimo, el Ejército rodeado siempre de partidas ([& &]) enemigas, q<sup>e</sup> le espiaban & & & — La escrita á Ferré vino en copia al Presidente; esas cartas corrian, siempre recomendándose *reserva*, y tengo noticia de *algunas* copias.— La carta del Jeneral del 20 llegó precisamente cuando mas se ponía en juego aquella arma mezquina; y, por supuesto, fué una tremenda desmentida, que puso mordaza á los difamadores. Prevenga V. de esto al Jeneral, para que no dude q<sup>e</sup> se trata de anularle, y para que se convenza de que es indispensable q<sup>e</sup>. tenga á sus amigos al corriente de todo.

En segundo lugar, ciertos aficionados que nunca fallan, habian logrado fascinar el espíritu del Almirante Du-

potet, persuadiéndole á que, con el Jeneral Lavalle á la cabeza de la empresa, jamas se lograría cosa alguna, por que los pueblos arjentinos le detestan &<sup>a</sup>, se le habia hecho creer en una completa cision entre Lavalle y Ferré, en la repugnancia del Entrerrios á ayudar al primero, & &.— Estas insinuaciones habian producido su efecto en un hombre que no conoce el teatro en que figura, por que llega /ahora de Europa, y sus disposiciones nos eran últimamente poco favorables.— Luego que supimos la invasion del Entrerrios, aunque el Jeneral no nos escribió palabra, se la comunicamos, por una nota, pronosticándole que la Campaña seria muy fácil en esa provincia. Ahora, apenas recibimos la carta del 20, se la remitimos en copia; y tengo motivos para creer que ha empezado á abrir los ojos, y á ver que le engañan y que quieren separarle del buen camino ¡Ojala ([q<sup>o</sup>]) no me equivoque!

[f. 2]

Ahi va el D<sup>r</sup>. Alsina: Vsteden comprenderán q<sup>o</sup> no era posible escribir todas las cosas q<sup>o</sup> él va encargado de decir verbalmente. Por Dios, Felix, por Dios, por esa patria q<sup>o</sup>. tenemos delante, por nuestro honor, y nuestra fama, q<sup>o</sup> el Jeneral abra los ojos, y vuelva al buen camino, al camino de la amistad, y de la armonia, con los que siempre le fueron amigos. Sobre todo, q<sup>o</sup>. reprima los primeros movimientos de su jenio: ahi habla lo que le parece de sus amigos de aqui, y le cercan algunos que se complacen en escribir lo que le oyen: V. comprende los resultados q<sup>o</sup> eso dá. ¿Que necesidad hai de hablar mal de nadie, sobre todo en público? Viera V. lo que ese funesto Chilavert escribe de lo que habla ahi el Jeneral, de *Martigny* y de *todos*.

He nombrado á Martigny. /Mis tareas no me han permitido verle hace dias; pero Agüero me ha dicho que ha reusado dar mas dinero, *por ahora*, diciendo q<sup>o</sup>. le dará despues de pasado el Paraná; ([que]) el motivo de su negativa es que necesita sucesos con que justificar los desembolsos que haga; pero yo creo, mi Felix,

[f. 2 vta.]

que entra para mucho el ver que el Jeneral nada quiere pedirle á él y nada le escribe. Cuando pienso que, á tan poca costa podia haberse conservado una inalterable armonia, y conseguido cuanto necesitásemos, me desespera el error del Jeneral respecto de Martigny, y de sus amigos.

Aqui estamos todos pendientes de la marcha del Jeneral; no perder tiempo es hoy la Cosa de todo; el Dr. Alsina impondrá á Vsteden de todo lo que se trama contra la influencia y la fama del Jeneral y de su ejército: no hai mas medio de desbaratar todo, q<sup>o</sup>. pasar el Paraná, y levantar la revolucion en nuestra provincia. Ese echo hará caer en el polvo esta armazon de iniquidad y de soberbia.

A Dios; si escribe á Juan, un millon de recuerdos míos; lo mismo al Jeneral cuya estimacion me interesa, y á quien aprecio sinceramente. Para V. mi Felix, todo el amor de su mas fiel amigo.

*Flor. V.*

Cartas de Bs. As. del 26 anuncian que el 22 destruyeron Vsteden á Oribe en Noboyá — ¡Si fuese cierto!

En aquella fecha no habia todavia admitido Rosas el mando. Farsa vergonzosa.—

Dia 2 de abril — Cartas de Bs As q<sup>e</sup> he leído avisan que el 28 se sancionó una emision de 22 millones; 12 en moneda corriente, 10 en fondos del Ap<sup>o</sup>.— Aun no habia aceptado el insolente Dictador.— Nada mas de nuevo.

Creo oportuno advertirle que, por los motivos que le indiqué en mi anterior, Martigny ha contestado las proposiciones hechas á Dupotet.— Las ha rechazado; y ha manifestado sus bases inmutables — ¿Las admitirá Rosas? Algunos lo temen, yo no lo creo; pero es preciso obrar en concepto de que admita; por que sería terrible chasquearse en ese particular.— Creo que á la altura á que han llegado nuestras relaciones epistolares escuso

decirle, que lo que le escribo es siempre de naturaleza reservada, y q<sup>o</sup> solo el Jeneral puede leer mis cartas.

Nada mas, por hoi= Marchen, marchen, marchen; pasado el Paraná todo está hecho.

He confiado á Alsina copias de las cartas de Chilavert por que importa q<sup>o</sup>. las conozca el Jeneral, y sobre todo los Jefes; la solemne indignacion de estos debe borrar la impresion producida por aquella maldad.

Su amiguísimo

*Flor. V.*

Si está ahí Carril, un abrazo, que ahora no puedo escribirle, á él puede V. mostrar esta carta.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.260. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja: 27 x 21 cm.; letra de Florencio Varela; interlíneas 9 a 12 mm.; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

33. — [Esta carta a Félix Frías es de un servidor de Rosas que trabaja con él y que sirve de espía a los unitarios, da muy interesantes informaciones sobre las fiestas y recepciones de Rosas en la quinta de Palermo.]

[Buenos Aires, abril 14 de 1839.]

/ Sor<sup>a</sup> D<sup>na</sup>. Feliz Frias—

[f. 1]

Buenos Ayres Abril 14 de 1839.

Mi querido amigo

A la llegada del ultimo paquete Ingles tube la esperanza de recibir carta de V.; la solicité y recibí el desengaño de que no me habia escrito. Yo como todos ansiaba saber algo de esa. Aqui han celebrado mucho un triunfo general de Entre R. sobre Cor<sup>a</sup>. — Se ha celebrado tambien la victoria de Lopez (el de Córdoba) sobre la sublevacion encabezada por Nolasco Rodrigues. La re-

dacion de las notas que contienen esas noticias, de esas notas federales que estan llenas de milagros, y en las que se notan una infinidad de reticencias sobre puntos principales, y el rumor de la falsedad de esa[s] nuevas, al menos con la extencion que aqui les quieren dar han avivado mis votos de saber algo p<sup>r</sup>. V. a este respecto, y ([mas que sea ó hubiera]) alg<sup>s</sup>. otras cosas que sean nuevas; le suplico p<sup>s</sup>. me los satisfaga al acusarme recibo de esta.

[f. 1 vta.]

Voy a continuar esta con avisos que creo la haran tan importante cuanto V. desea. Voy a continuarla seguro de que su prudencia haciendo utiles a nuestra causa estos avisos de un modo que no produsca males a nadie que no hagan arrepentir, y si solo el bien de librarse de espías perjudicia[li]simos lo hara de tal suerte que evite no solo la facilidad sino aun la casualidad de ser yo descubierto — / Un D<sup>n</sup>. J. M. Rey ó Reys ha escrito a un General residente en esta una carta en que revela cosas que solo un partidario ó espía de Rosas podia revelar. Este Gen<sup>l</sup>. se la presentó a Rosas, y este me hizo sacar copia de ella. Tambien la saque de otra de un B. Piss<sup>a</sup>. Advertiré a V. que tienen una letra muy confuso, y yo he comprendido q<sup>e</sup>. los nombres son como le digo; sino, son muy parecidos. — Rey es un amigo intimo de Hood p<sup>s</sup>. dice que nada absolutamen<sup>o</sup>. hay con respecto á la mision de este, (no expresa cual sea esta mision) y que le asegura así por que si hubiera algo presisam<sup>o</sup>. lo sabria, p<sup>s</sup>. Hood. no usa de reserva ninguna con él en ninguna materia.

La Gazeta de ayer que la casualidad me ha presentado en este instante me libra de recordar todo que dicen esas cartas. Se la adjunto p<sup>a</sup>. que la vea: y le dire lo que no se ha publicado, Rey cree que la ida de Roger a Francia es con el objeto de neutralizar lo que haga Moreno alli en favor de esta Administracion. — Que si Rivera no accedia a las pretensiones de Lavalle, decian los Unitarios, echarian todo a rodar, se separarian de su

alianza con Rivera, y se irian del Pais. Dice que él trabaja mucho en dividirlos y con exito; y opina que seria conveniente en el caso de incomodarse con Riv. los Un<sup>s</sup>. se promulgase una ley de amnistia p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. de este modo dejasen para siempre de trabajar.

Que picaro sera el tal Rey! Pero que Rey hay que no lo sea, — traslado al nuestro. — Dice que no ha podido mandar la relacion clasificada de las personas (personas politicas) que figuran allí que se le pide, p<sup>r</sup>. que no conoce todavia al vulgo de aquella gente, y por estar muy ocu-/pado con la salida de Garzon, y con proporcionar a alg<sup>s</sup>. de sus Oficiales la venida sin pasaporte. —

[f. 2]

B. Piss<sup>a</sup>. no me parece hombre de suposicion; su carta no es sino una repeticion de sandeces producidas p<sup>r</sup>. todos los “federales”.

Le comunico todo esto para que lo haga util haciendolo saber a quien sea indispensable, pero sin nombrarme a mi. Lo hago en la persuacion de que no se les hara otra cosa que despedirlos, que es lo que basta p<sup>a</sup>. libertarse de sus intrigas. Por Dios sentiria muchisimo ser la causa de la desgracia de esos hombres p<sup>r</sup>. malos que se supongan. Libertarse de sus maldades debe ser solo nuestro objeto. — Destruir a los que se creen malos — es la politica de Rosas solam<sup>o</sup>. Muestre si cree necesario mi carta, p<sup>o</sup>. recojala inmediatam<sup>o</sup>.

Yo le dijera tambien alg<sup>s</sup>. escenas ridiculas como las de mi anterior, p<sup>o</sup>. ya son atrazadas y ademas estoy de prisa.

No he hecho uso del nombre Ingles p<sup>r</sup>. no ir (*esta*) p<sup>r</sup>. el correo. Me olvidé de ponernos apellido, p<sup>o</sup>. lo creo escusado p<sup>a</sup>. no es conveniente escribirnos por el correo.

A Dios mi amigo querido. No deje V. de escribirme en la 1<sup>a</sup> oportunidad. Reciva mis ardientes votos p<sup>r</sup>. su felicidad.

E.

Advertire a V. que en las noticias de la Gazeta hay algunas que no son sacadas de las cartas referidas; por ejemplo, la de que Alsina manda diarios a personas que conocen ya, y otras

vale E

A-/bril

[f. 2 vta.]

18 de 1839 =

No habiendo de salir el Paquete hasta mañana, escribiré a V. cuatro palabras mas. — Es en mi poder su muy estimable de 8 del corriente. — Siento que por ([no]) ella no queden satisfechos los deseos que ([verá]) (*habrá V. leído*) V. al principio de esta. Este silencio me llenara de desconsuelo, si el rumor general que corre de la toma por las fuerzas orientales del Arroyo de la China y de los buques de este Gobierno, la decision de Lavalle, de este General necesario para derrocar al tirano y satisfacer las exigencias de nuestra desgraciada patria, y el entusiasmo patriótico de su correspondencia, si todo esto, decia, no diera alguna esperanza á quien hace esfuerzos por no ver desvanecerse las que tiene sobre la mejora de nuestra sociedad.

Se hace correr por aqui que pronto se levanta el bloqueo. — Que los Norte-Americanos estan mediando en la cuestion francesa. — Yo no estoy ahora en casa de Rosas, donde podria saber algo. Ya sabe V. que voy alli, cuando habiendo mucho trabajo me llama él. Recuerdo si que el último dia que estube en su casa recibio el Corbalan un pliego hastante abultado del Comodoro, y estaba apurado p<sup>r</sup>. entregarlo a su rotulo — a Rosas. Si esto fuera asi, no seria difícil que conociendo el tirano los peligros que le amagan por todas partes, llegara a transar con los Franceses. Como se dificultaria entonces la empresa de la emigracion y de Rivera. Tal vez se mirara entonces con asombro el tiempo pasado.

Lopez el de Santa Fe procura ponerse en estado de defensa. Ha pedido Artilleros a este Gob<sup>no</sup>. — El mismo

tubo que hacer la punteria en la accion que tubieron con los Franceses dias pasados. Hubo epoca en Sta. Fe de no haber municiones a punto de ponerse alli a/ a fundir las fuentes de peltre para hacer valas. El General Pacheco tubo un disgusto con Rosas, que la astucia de este y el conocim<sup>o</sup>. de su posicion haran no sea durable ni de trascendencia. Continuan prodigandose los grados militares.

[f. 3]

El sabado Santo me hallé en la Quinta de Palermo, en donde Rosas desplego su genio y caracter gauchesco. — Hizo quemar un Judas que representaba a Santa Cruz montado en una mula. En las asentaderas tenia el indecente rotulo — se me han salido las almorranas. Lo hizo quemar antes de oraciones p<sup>r</sup>. q<sup>o</sup>. queria venirse temprano á la Ciudad, huyendo de las mucicas que iban alla esa noche. — El loco Eusebio montado a caballo, proclamó de orden de Rosas, al Judas. Rosas estaba con un par de bolas en la cintura: se las saca, se las tira al loco y casi lo mata de un bolazo habiendole errado el tiro al caballo. Que le importaban estos peligros de sus juguetes. — El lo que queria era divertirse. — Se puso despues el cohetero Santa Maria á tirarle algunos cohetes boladores de cerca que si le aciertan lo traspasan. — Lo mismo hizieron con Gomez de Castro. Este a pie se puso á proclamar tambien de orden de Rosas. El Cohetero por delante y un muchacho p<sup>r</sup>. detras, por pocos no lo sacrificaron al singular gusto del bruto Rosas. Habian presenciado esta escena alg<sup>s</sup>. oficiales orientales y algunos suplicantes. No hay p<sup>s</sup>. peligro en publicarla si le parece, p<sup>r</sup>. que no sabran a quien atribuir aquel conocim<sup>o</sup>. Otras diversiones que hubieron la noche anterior no fué presenciada por mas que por las de la casa.

/Las silenciare p<sup>r</sup>. eso. Pero á la tarde hubo una reunion en el patio debajo de unos ombues en que el Gaucho Rosas haciendo el papel de protaonista dijo cosas que no quiero pasar en silencio.

[f. 3 vta.]

Que nosotros eramos *democratas ó federales que para él todo es lo mismo* desde los Españoles. Que si no se viera como el Pueblo elegia los jueces, y estos no tenian sueldo del Gobierno. Que este sistema de los Españoles no era con el objeto de proporcionar nuestra conveniencia, ([pues]) sino con el de tener un sistema variado en la América, pues en Bolivia, Peru, y Chile habia aristocracia, con el objeto de tenernos divididos, e imposibilitar asi levantamos el grito de libertad. — Que el sistema de unidad era la aristocracia misma. Asi es que la Unidad estaba establecida en Chile. Pero que para sostenerlo era necesario dinero que no tenian los Unitarios. — Sino que dijera, (se dirigia á la reunion) La Madrid que estaba a su derecha ¿que le habian dado por los grandes servicios que (*les*) habia hecho?. La Madrid, agachaba la cabeza, nada decia.

Hablando del triunfo sobre Santa Cruz, decia que la guerra que debieron hacer los Chilenos, era de escaramusas, y robos; que él si hubiera conseguido hacer internar el Ejército en el Peru y Bol<sup>a</sup>. habria ordenado que huyeran siempre de presentar accion, y robase adonde pisase, sacandose hasta las imagenes de los templos por estar allí mal colocadas, y se las mandaran p<sup>a</sup>. colocarlas bien.

[f. 4] Dirigiendo una mirada astuta a Montevideo, decia que Lavalleja no tubo razon en hacerle la guerra al Presid<sup>o</sup>. Rivera si violaba la constit<sup>a</sup>./ahi estaban las Camaras para usar del derecho de peticion. Explicaba todo esto a su modo, y con la tendencia de hacer ver que un pueblo no debe nunca tomar las armas contra su Gobierno, sin resolucion de la legislatura. Que por esa razon tampoco Rivera habia tenido razon contra Oribe, y Lavalleja hizo entonces muy bien de ir contra aquel.

Es tal el miedo que tiene el tirano que qualq<sup>a</sup>. que pasaba cerca de la quinta era examinado por alg<sup>o</sup>. de la casa que nunca falta en sus alrededores, —de donde venia, a donde iba &. Delante de mi se hizo este examen

a un Ingles y el Ingles contestó que si era prohibido hacer camino por allí? y le contestaron que no p<sup>o</sup>. que mejor era que no lo hiciera.

([Hice la solicitud a Rosas]).

Respecto á la decantada sabiduría de Rosas, he observado que su administracion ni redactar una nota sabe. Para acusar recibo, p<sup>r</sup>. ej<sup>o</sup>., transcribe toda la nota cuyo recibo se avisa, traiga ó no dispares, lo cual es muy comun principalm<sup>o</sup>. (*las*) de la campaña, y dice desp<sup>s</sup>. lo que quiere á veces en dos palabras. De suerte q<sup>o</sup>. para decir dos palabras es preciso toda esta obra antes.

Esta administ<sup>n</sup>. es rutinera sin igual. Tanto para la redaccion como para las ideas, han de desempolvar cuanto archivo hay siempre que recuerden que han habido anteriorm<sup>o</sup>. asuntos de la naturaleza del que tienen entre manos. Bien ha dicho a V. en el diario en que escribia, que era la lucha de lo pasado sobre el presente, (&) de “la autoridad sobre la razón” dire ahora yo siguiendo su idea. —

/ Como le dije á V. hice la solicitud al tirano pidiendole anticipacion de sueldos, y manifestandole que con el que tenia no podía satisfacer mis necesidades, y no me ha contestado nada hacen 19 dias hoy. No recuerdo si dije a V. esto con el objeto de hacerle ver que el interes no era el movil de mis acciones, ó si fué por el cariño que le he tomado, hablo con mi corazon, al verlo trabajar a mi gusto en favor de mi querida Patria agoviada hoy desgraciadam<sup>o</sup>. bajo el yugo del Despotismo, por la amistad que le profeso que quise involuntariam<sup>o</sup>. depositar en ella un algo hijo de la consid<sup>n</sup>. que nunca me abandona de las dificultades á que me reduce mi falta de recursos para todo. — Sea de esto lo que fuese; yo mi querido amigo y hermano, (permitame retribuirle este titulo, pues los dos trabajamos en favor de una misma causa (*a la libertad*) somos hijos de una misma madre la-Patria) yo decía, le estoy sumam<sup>o</sup>. agradecido a las ofertas que tan generosam<sup>o</sup>. me hace. El recuerdo

[f. 4 vta.]

que dejan en mi, sera indeleble: y solo debe por ahora retribuir a V. estas sus ofertas con las mias, las más sincer-  
ceras, en todo aquello en que pueda ser util a V. Personal-  
sonalmº.

Los gritos que me mando V. la vez pasada han corrido por el Salto y por la Federª. No he recibido los que me ha mandado ultimamº.; pº. creo que pronto los recibiré. — Doy a V. gracias pª. las ofertas del Nacional, y las acepto en cuanto V. pueda, con el objeto de hacerlos leer de un modo util.

[f. 5]

Han colmado mis ansiedades con la ad-/hesion del bravo y patriota Gral\* Lavalle. Cuanto dijera sobre esto seria insuficiente pª. expresar mi pensamº.

Algunas veces, cuando Rosas tiene mucho que hacer, me llama a trabajar. — Entonces veo y se cosas, que nadie ve ni sabe. — Si entre estas llegara algunas vez a presentarse algª. importante — no lo se pº. tal vez suceda.

No dudo, ni he dudado nunca de su prudª. de V. Lo de Santiago qº. V. reservó de publicar, ha hecho V. muy bien de no publicarlo. Ansio pª. ver lo que han escrito sobre los datos qº. dí á V. En caso de creer V. necesaria la exhibicion de mis cartas, á Riv.ª ó Lavalle, hagalo V. principalmº. con Lavalle que es Argentino, y recojalas al instante, sin decir de quien son si es posible, y sino, aunqº. se sepa, siendo por personas qº. V. conosca á fondo.

Mi amigo querido — a Dios, por ahora no recuerdo otra cosa que sea util decirle. V. dispensara el modo como van escritas las mias. Estoy tan cansado de pluma, qº. mis cartas nunca son escritas mejor, contra mi voluntad muchas veces. No se fije V. tampoco en la redaccion. La misma carrera que V. observara en la letra tengo en la redaccion. Tal vez vayan muchos disparates. Creo de su prudª. los disimule. No iran mentiras ningunas, al menos que yo las conosca tales. Yo pusiera cuidado /en la redaccion si hubieran estas de tener otra trascendª.

[f. 5 vta.]

que la que tienen. No considero á mis cartas sino como unos apuntes que pueden serles utiles, asi es que no tendran unidad: son el esqueleto de las cosas del tirano que el pincel de V. sabra animar, vivificar y poner al espectaculo publico de un modo digno y util.

A Dios p<sup>s</sup>. mi estimado Sr. Digame V. tambien alg<sup>s</sup>. noticias. Que Viva la Patria y la libertad y que gozemos nosotros la felicidad de verla pronto como deseamos.

Su affmo<sup>o</sup> amigo y compatriota que su prosperidad desea

E.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.150 /51. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 26 x 20 cm.; letra inclinada, interlíneas 5 a 7 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

34. — [Félix Frías al general Juan Lavalle; tiene asuntos de gran importancia que comunicarle; solicita una entrevista que deberá celebrarse con gran sigilo.]

[Abril 24 de 1839.]

/ Sor<sup>o</sup> Gral<sup>o</sup> D. Juan Lavalle —

Señor General.

Teniendo algunas noticias de importancia que comunicar á V., me tomo la libertad de preguntarle si le será á V. posible (*pasar*) por esta su casa esta noche á la hora que le sea á V. ménos incómoda. Un cuarto de hora bastará para q<sup>o</sup>. V. se imponga de lo que debo participar. ([El deseo de ver á V solo, y el temor de hacer sospechar algo, de lo que]) El Sor D<sup>r</sup>. Alsina me ha aconsejado pedir a V. esta entrevista— Por no hacer sospechar ([algo]) (*nada*) de lo que debo decir á V., es que creo

prudente esperar a V en casa; pero si le es imposible á V. salir, puede V designarme la hora en que puedo ver á V. solo—

[f. 1 vta.]

/ Aprovecho esta oportunidad para ponerme á las órdenes de V. y tributarle el homenaje de mi admiracion y respeto

Su atº servidor Q B S M.

*Felix*

Abril 24 de 1839 —

Dios y Libertad —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 10.034. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris, formato de la hoja 26 ½ x 20 cm.; letra de Félix Frías, interlíneas 15 a 17 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

35. — [El general Juan Lavalle a Félix Frías. La llegada de la familia y los preparativos de viaje le impiden visitarlo; la entrevista se celebrará en casa de Lavalle.]

[Abril 24 de 1839.]

[f. 1]

/ Señor D<sup>n</sup>. Felix G Frías

Estimado compatriota

La llegada de mi familia y los preparativos de mi viage me impiden ir á casa de V. En la mía, á la hora que V. guste tendrá el gusto de recibirlo su af<sup>mo</sup>. Servidor

24 de Abril/39.

*Juan Lavalle*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 10.150. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 26 x 20 ½ cm.; letra de Juan Lavalle, interlíneas 10 a 13 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
(13)					
(14)	(15)	(16)	(17)		
(18)	(19)				
(20)					
(21)					
(22)					
(23)			(24)		

TABLA DE SIGNOS CORRESPONDIENTES A LOS MANUSCRITOS QUE SIGUEN.

36. — [Carta a Félix Frías, destinatario y firma cifrados. Explica la situación de Buenos Aires, y da su opinión acerca de algunas personas importantes que secundarían la campaña libertadora de Lavalle.]

[Buenos Aires, mayo 29 de 1839.]

[f. 1]

/B<sup>a</sup>. Ayres Mayo 29 de 1839

Mi buen George

Ayer he tenido el disgusto de llegar al lugar indicado mas tarde de lo q<sup>o</sup>. pensaba; me fué imposible estar allí mas temprano. Tal vez te he ocasionado un gran disgusto. Mil perdones por ello.

Llegué aquí, y al momento fuí a ver á [1] Recibió con la mayor satisfaccion la carta que traia p<sup>a</sup>. él. Despues de leyda me contestó. Espero caballos de un momento á otro. Tardan tanto q<sup>o</sup>. ya dudo que lleguen. Sin embargo si vienen yo mismo entregaré el paquete á [2]. Si no llegan los caballos no podré hacerlo yo mismo; p<sup>o</sup>. buscaré con el mayor empeño una persona que lo haga con la mayor seguridad. Esto es difícil, p<sup>o</sup>. no perdonaré medio p<sup>a</sup>. hallarla.

A la noche recién pude hablar con [3]. Me recibió con la amabilidad calma y digna q<sup>o</sup> lo caracteriza. Se manifestó algo sorprendido al saber de donde venia la carta, p<sup>o</sup>. no al veer de quien. Estas fueron sus palabras en un tono jocoso. “Veamos q<sup>o</sup>. dice este *Santo hombre*”. Despues de leida, se sentó a mi lado y me dijo. “Pidale Vd. “mil perdones en mi nombre porq<sup>o</sup>. no le contesto yo mismo; No lo hago en primer lugar porq<sup>o</sup>. lo creo inutil, “teniendo una persona como Vd. q<sup>o</sup>. lo haga por mi. “En segundo, *estamos lejos* y por cualquier evento, y “apesar de las seguridades q<sup>o</sup>. Vd. me da, podria ser descubierta y..... Vamos á lo principal. Digale “V de mi parte y..... / si es posible con mis mismas “palabras. “Cumpliré con su encargo, entregaré su encomienda. En lo demas, los acontecimientos y la marcha de los sucesos reglaran mi conducta. Que en cuanto

[f. 1 vta.]

“á lo que me dice de mi opinion [4] no lo creo como él,  
“pº. qº. en todo caso el juicio de mis compatriotas, de  
“mis hermanos, me eleva, lo digo con franqueza mil ve-  
“ces mas de lo que por mi mismo merezco.” — Después  
siguió hablandome sobre [5] y la empresa y me dijo  
entre otras cosas, “Es noble y valiente, mis votos son  
por su completo triunfo. Haré, así que los sucesos me lo  
permitan, todo lo que está en poder de hombre hacer  
por salvar á mi patria del estado de embrutecimiento  
en que la tiene ese hombre que jamas la ha hecho un  
solo, un solo, único, pequeño bien. No lo dude Vd. amigo  
un momento, aunque mi cabeza es cana mi corazon  
está lleno de ardor, mi corazon es joven; pº. como quiere  
Vd. que en el estado de aislamiento en que nos halla-  
mos, en qº el amigo mira al amigo mil veces y por mil  
lados diversos, antes de atravesarse, no digo á obrar, á  
decir su opinion, sobre lo mas insignificante de nuestra  
política, como quiere Vd. qº. obremos, que nos con-  
“duzcamos activamente en estos asuntos. Si mi sacrifi-  
“cio produjese algo! pº. si despues de hecho no ha de  
“hacer mas que gritar al loco, como quiere Vd. que obre?  
“Veo á nuestros hombres á los de mas categoria, y los  
“hallo á todos envilecidos y abyectos. Mil veces los he  
“mirado á todos con dolor y dicho ¿Quien ha obrado  
“este milagro? Es este el pueblo, son estos los hijos, los  
“hermanos de los hombres del año diez? es esta mi pa-  
“tria? Le aseguro á Vº. qº. pº. mi [6]: es un hombre de  
“milagro. Los generales que estan en actual servicio  
“estan envilecidos hasta el último extremo. D que es (de)  
“el que mas podíamos, del que unicamº. podriamos pro-  
“meternos algo lo encuentro tambien *adocenado* y casi  
“como todos los otros”. Después . . . . . pausa, y dando-  
“me la mano. “Cumpliré con su / encargo; de [7] puedo  
“responder, de [8] casi aseguraria pº. no está en la  
“ciudad, de [9] no sé nada, no puedo asegurar nada,  
“pº. guardaré religiosamº. mi compromiso personalmº.

[1. 2]

“me dirigiré á su casa y entregaré lo qº. se me encarga.  
“A Dios amigo, mañana á la una puede Vd. bolver.”

Cumplí con todo lo qº. me encargaste; le ofrecí escribir yo mismo las cartas de los Señores qº. él estaba encargado de ver. Dijo qº. así lo haria. No me habló nada de dinero.

Por lo qº. hace á la carta pª. K la tengo en mi poder. Anoche mismo fuí á ver á [10]; y me dijo qº. él mismo no la podia llevar en todo el invierno, y que fiar esto á un hombre ordinario era perderlo todo. Que ahora no tenia ningun amigo que se hallase en estado de conducirla. En fin no me dió un solo medio aceptable pª. esto. “Si quieres, me dijo, ahí están peones puedes disponer “de ellos, pº. yo no te aconsejo qº. te fies absolutamente “de ellos. Vale tanto tirar la carta, y aun mas, tirarla “en el gavinete del *tigre zorro*”. Así es que no tengo medio ninguno pª. enviarla: Aconsejame lo que deba hacer. Ni [11] me preguntó de qª. era la carta ni yo se lo dige.

Esta y las otras van segun lo convenido. Hoy es miercoles pª. el Sabado 1º de Junio iran las lanchas al mismo lugar en que van á recibir esta. Creo tener algo qº. comunicar, particularm<sup>te</sup>. la contestación de [7], [8] y [9]. La [8] me parece no podré darla, está en la estancia. En la correspondencia del Sabado te diré lo que nos cueste en adelante cada enviada, pª. qº me hagas entregar algun dinero. Prepárate á esto.

A Dios mi George.

B

[f. 2 vta.]

Frayle (*ingrato*), avisame pron-/tam<sup>te</sup>. donde está Dª. Jose Maria Vilela y quienª. estan con él, qº. puedan dar buen informe de mi — aver si le aventuro un dentre pª. ganar á [12] qº. está perfectam<sup>te</sup>. dispuesto. Vilela no me conoce, me juzgará pª. mi carta y esta pª. mala que sea será siempre mejor qº. el personal de

Victorino.

[13] vale el solo mas que muchos y tiene mas influjo, y valer que el mismo [19].

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.974. — Original manuscrito con clave; papel blanco liso; formato de la hoja 26 x 19 cm.; interlíneas 8 mm.; conservación regular; letra inclinada. Donación: Rómulo Ayerza.]

37. — [Carta a Félix Frías, con el nombre del destinatario y firma, cifrados. Corren rumores de un avenimiento entre Fructuoso Rivera y Juan Manuel de Rosas. No se teme, por el momento, el desembarco de Lavalle. Circulan muchos billetes de 50 pesos, falsificados.]

[Buenos Aires, junio 2 de 1839.]

/ Buenos Ayres Junio 2 de 1839 —

[f. 1]

Queridísimo George:

De plano le diré a Ud. el obojto de esta. Cada mes despues de la venida del paquete ingles, forman en el Ministerio de Relaciones Exteriores una nota de todas las noticias venidas por el paquete, p<sup>a</sup>. pasarla al tigre. Esto [22]. El tigre pasa una copia de ella á todas las Provincias: esto, por supuesto, lo hace cercenando lo que le es desfavorable y ampliando lo favorable. Pues bien; en una de estas notas se dice; que Rivera ha escrito á sus Ministros sobre la necesidad y oportunidad de procurar un avenimiento con Rosas. Me he informado de q<sup>o</sup>. no han propuesto nada todavía; al ménos por las medios q<sup>o</sup>. estan á mi alcance no he podido descubrir la ecsistencia de cosa alguna, ya convenida ó por convenir p<sup>o</sup>. propuesta al tigre. Creo, pues, que la cosa está en embrión. Tal vez los ministros no aprueben ([una - vana tal]) un proyecto tan vil, tan pérfido y tal vez contrario á la conservacion del mismo Rivera. Afortunadam<sup>te</sup>. estas cosas tardan mucho y el [22] tengo esperanzas desarrollará pronto sus planes

en contra del tirano, y, como todo buen patriota lo espera, con la eficacia q<sup>o</sup>. puede resultar de su brabura, de su talento, de su odio al hombre q<sup>o</sup>. debe ser, como lo es, odiado de todo el mundo libre.

[f. 1 vta.]

[20] me pone por [21] hecha [23] en una posicion mas ventajosa p<sup>a</sup>. nuestro intento, p<sup>o</sup>, que si al desgracia prolongase la noche de nuestra servidumbre me sería inaguantable. Mi querido hermano, yo nací libre, no puedo avenirme á ser esclavo, — lo soy como todos mis compatriotas, que estan bajo el yugo del tirano, y esto me desespera. ¡Quiera Dios que lo poco que hago, unido á lo mucho / que hacen otros, produzca el resultado, que dejemos de serlo, y llegue en su consecuencia pronto el dia feliz en que podamos decir viva la patria, viva la libertad! la tiranía sucumbió!!

Ya no temen los federales el desembarco, pronto al menos de Lavalle. Así han aflojado las precauciones de resistencia y defensa un poco.

Corre la voz de que anoche 1<sup>o</sup> de Junio se ha desaparecido de aqui Pinilla, y que el ha sido quien ha traído mas billetes de 50 pesos falsos que han corrido estos dias por aqui.

Por ahora, no teniendo mas que decirle cerraré esta deseando á Vd. salud y felicidad y que viva la patria y muera la tiranía.

Dios y Libertad

E.

Junio 6 1839

Mi buen George:

No tengo tpo<sup>s</sup> sinó p<sup>a</sup>. decirte que el Sabado 1<sup>o</sup> no han ido las lanchas como te lo pedí y que por consequente hasta ahora no has recibido unas cartas de la mayor importancia; esta va directam<sup>te</sup>. de la ciudad. Te incluyo

una importan- / tisima de C. No ha sido posible que yo  
mismo te la entregue

[f. 2]

B

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 11.989.  
— Original manuscrito; papel blanco liso; formato de la hoja 26 x 20  
cm.; interlíneas 6 a 10 mm.; conservación buena; letra inclinada. Dona-  
ción: Rómulo Ayerza.]

38. — [Félix Frías a Andrés Lamas. Solicita su gestión para  
interesar al gobierno francés, y al Presidente del Uruguay,  
a favor del general Lavalle, que encabezará la revolución  
contra Rosas.]

[Junio 7 de 1839.]

/ Sor\* D. Andres Lamas.

[f. 1]

Mi buen amigo.

La suerte de su Patria y la de la Revolucion Argentina  
están en sus manos. V. los salvará, su posicion es be-  
llisima; puede V. con su habilidad combinar todos los  
elementos, y conseguir al Gral\* Lavalle la proteccion  
de la Francia y del Gral\* Rivera. — Esto está en los  
intereses de todos.

La Francia y el Estado Oriental se ahorrarán, como  
le dije hoy á V. sangre, tiempo, dinero, si el Gral\* La-  
valle encabeza *la Revolucion*, como el mas capaz y el  
mas digno. — V. ve cuanto duraria *la guerra*, que pu-  
diera llevar contra Rosas el Gral\* Rivera y cuan inmen-  
sos sacrificios costaria á su Patria. Lavalle tiene en sus  
manos los medios mas eficaces, pues son los de la misma  
Republica Argentina, que va á libertar. — V. debe haber  
sabido hoy de su boca que esto no es una mentira.

/ Yo se lo digo á V. porque lo sé; las fuerzas con que  
hoy cuenta el Tirano están dispuestas á obrar contra él  
— La Revolucion dirigida por Lavalle puede correr, vo-  
lar, amigo mio.

[f. 1 vta.]

La noble decisión que V. antes de ahora ha acreditado, de trabajar con celo infatigable en favor de mi querida Patria, me hacen esperar el pronto triunfo de la libertad. Y mi Patria, amigo, yo se lo aseguro, no será ingrata con ninguno de sus Salvadores.

Salgo mañana para la Minerva y de ahí pasaré á Buenos Ayres. Mi anterior viage produjo el mejor resultado, y espero que Dios me protegerá tambien esta vez. — Mi querido Juan, que le dará esta, queda encargado de llenar mi compromiso con V. — Si me ausento, es porque creo servir así mejor nuestra causa comun.

Por supuesto (*mi viage*) será inútil, sinó va la Eufrasia — Espero que V. conseguirá su inmediata salida.

[f. 2] Adios, mi buen amigo, mi compatriota, pues V. / es tambien Argentino. Quiera el Cielo estrechar los dulces vinculos, que nos unen, y protegernos siempre en el servicio de la Patria. Sí, mi amigo — yo soy muy Cristiano — La Providencia nos amparará.

Recibá el corazon de su invariable amigo —

*Felix G. Frias*

Hoy 7 de Junio-1839 —

Fijese V. en las palabras rayadas — Es preferible la Revolucion á la Guerra —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.989. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; letra de Félix Frias, interlíneas 12 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

39.— [El general Juan Lavalle a Félix Frías. Le imparte instrucciones referentes a las precauciones que deben tomarse para las comunicaciones escritas entre los partidarios, y la vigilancia sobre algunas personas.]

[Montevideo, 14 de junio de 1839.]

/ Señor D<sup>a</sup> Feliz G. Frías

[f. 1]

Mont<sup>o</sup>. 14 de Junio de 1839 —

Muy querido.

Me há pedido V. instrucciones ó un apunte para su nuevo viage, y no recuerdo que tenga nada que decir á V. despues de lo que hemos hablado. No haré pues mas que reproducir, y en esta tarea seré menos estenso, por que en la combersacion se dá mas latitud á las ideas, y por que no tengo la facilidad ni el habito de escribir.

Sobre las ideas generales, de que hemos hablado, no me cansaré de recomendar á nuestros amigos, la mayor circunspeccion y sigilo en sus trabajos. V. recordará que le hé dicho anoche que deben evitar toda reunion, y sustituir algun otro medio de entenderse, no empleandolo sino quando sea urgente. Por ejemplo, cartas bajo una clave especial, depositadas en lugares convenidos, sin escribir en ellas ni una sola letra comun, y en el sobre el signo del hermano á quien es dirigida. Que eviten entrar en las casas de los gefes y demas amigos con quienes estén de acuerdo, instruyendo á aquellos de una absoluta confianza, del medio de comunicacion adoptado.

Mucho vale el dinero. Sin él todo es embarazos, pero es mas prudente afrontar estos, que estender el secreto entre muchos, por multiplicar los contribuyentes. De aqui haré todos mis esfuerzos á este respecto, pero como de ningun modo podremos tener el tesoro suficiente, es preciso limitarse á los gastos que llamaré de *por menor*, reservando las grandes cantidades para ser entregadas despues del suceso, dando desde ahora garantías indudables. No creo posible hacer otra cosa. Ya le hé dicho á

[f. 1 vta.]

V. el obstaculo que hay para publicar una proclama, que los amigos creen que seria importante para éste y otros objetos. Luego que sea posible ([la]) / aparecerá. Fuera de estos obstaculos, hay otra consideracion que no se debe desatender. Nuestra Patria es un enfermo de gravedad, y no estoy de acuerdo con todos los medios en la oportunidad de los remedios. La proclama es un fuerte tónico, que debe ver la luz en combinacion con el remedio decisivo. Lo demás, es emplear un medio de gran valor, en un objeto inferior, y debilitar nuestros resortes.

Desendiendo á individualidades es preciso que nuestros amigos tengan la vista constantem<sup>te</sup>. fija sobre tres personas, á saver [14] = [15] = [16] y [24] prim. solo para entregarle la carta que remití, y alguna que irá despues, y para remitir su contestacion, si él quiere hacerlo por el mismo conducto. Al segundo para que [17] emplee todos sus recursos para decidirlo, y al tercero para observar con él todas las advertencias que hé hecho á V. vervalm<sup>te</sup>. Yo no entablaré con él ninguna relacion directa hasta que esté seguro de su sinceridad. Que nuestros bravos amigos trabajen con toda decision sobre los individuos, son muy importantes sin duda, pero que no crean que en ninguno de ellos está el poder de la revolucion. Quando un gran cambio politico es ecsigido por el imperio de las cosas, los individ<sup>os</sup>. podrán acelerarlo ó retardarlo, hacerlo mas ó menos sangriento, mas ó menos beneficio, pero jamas evitarlo. Se acordará V. que le he dicho que el ecsamen que hagan de la sinceridad de [16] debe ser sin que él pueda sospechar la desconfianza, pues esto seria funesto, en el caso probable de que sea sincero.

Amigo. No puedo mas por ahora, me interrumpen cada minuto, y V. puede irse de un mom<sup>to</sup> á otro por que el tiempo es bueno. Despues le escribiré lo que me baya ocurriendo. Su amigo

*Juan Lavalle*

No se ol- / bide de hacer avisar á [3] y [7] que sus cartas estan en mi poder. [f. 2]

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.420. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris, formato de la hoja 27 x 20 ½ cm.; letra de Juan Lavalle, interlíneas 6 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) está testado; lo entre corchetes [ ] está agregado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

40.— [Carta sin firma, atribuída al general Juan Lavalle, dirigida al comandante Watson, solicitando sus servicios para remitir, secretamente, correspondencia a Buenos Aires.]

[A bordo de la Sapho, junio 28 de 1839.]

/ Abordo de la Sapho Junio 28 de 1839 — [f. 1]

Sor Watson.

Es V. Norte Americano y como tal amigo de la libertad. Yo soy argentino y espero un servicio de V. para la libertad de mi Patria.

Antes de ahora ([y]) por conducto de V y recomendado por el Sor\* Aquino he enviado á un amigo mis cartas. Sé tambien que mi compatriota el Dor\* Cernadas ha sido protegido en sus comunicaciones por el anterior Comandante de esa Corbeta.

Estoy aqui con una comision de grave importancia y el único obstáculo que encuentro es la dificultad para hacer llegar mis cartas a Buenos Ayres. Este obstáculo es tanto más sensible, cuanto que ese Tirano opresor de mi ([Patria]) desgraciado pais ha fusilado ayer bárbaramente á ciudadanos distinguidos y enemigos de su odioso y sanguinario absolutismo.

[f. 1 vta.]

/Sirvase V. pues, decirme si le será posible ser el conductor de una carta mia y de su contestacion; pues deseo partir inmediatamente á Montevideo á comunicar estos sucesos terribles, para que se pongan en movimiento cuanto ántes los libertadores de mi Patria.

Si V. me concede este servicio, le juro á V. por mi honor, que los argentinos lo agradecerán y será V. digno para ellos del nombre de Americano.

Sirvase avisarme si está abordo el Dor<sup>o</sup> Cernadas, pues tengo que hablar personalmente con él.

Soy de V.

Atento servidor—

([y]) Q.B.S.M.

En todo acaso confio ([con]) (en) el profundo secreto de V.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.534. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris claro; formato de la hoja 27 x 20 ½ cm.; interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

41. — [El general Juan Lavalle a Félix Frías. Ha cambiado sus planes de campaña; no desembarcará en el norte, sino en el sur; le pide comunicar este nuevo plan al comandante Tibaut.]

[Martín García — Fecha incompleta.]

[f. 1]

/Sor<sup>o</sup> D<sup>na</sup>. Feliz Frías.

M. García 21 de Julio  
á las 7. de la mañana

Querido.

Recibí anoche su apreciable del 19, y la de B. Ayres del 16. Es preciso que ponga á V. en mi secreto actual de mas importancia, pero antes de continuar quiero observarle que de él depende el ecsito de la empresa. Ima-

gine V. que su conciencia seria un verdugo, si por una indiscrecion, la "legion libertadora" fuese sacrificada, y el tirano se perpetuase chupando la sangre de la Patria. Lo que han hecho en B. Ayres nuestros jovenes amigos, me induce á hacer esta observacion á la juventud de V.

Yo pensaba desembarcar en el norte, por la incertidumbre en que hé estado desde el asesinato de Masa, pero estando libre Castelli, me voy al Sud, llevandole yo mismo las armas si las encuentro. Este es el secreto. La idea del desembarco en el N. se le habia escrito al Almirante, suplicandole preparase unos buques para hacer un simulacro por el Sud. Ahora es preciso cambiar estas dos operaciones. Suplique V. al Comand<sup>te</sup>. Tibaut que escriba sobre esto al Almirante á la mayor brevedad, pues yo (*no*) tengo conductor para escribirle hoy, ni mañana probabem<sup>te</sup>. Entonces habremos quatro en el secreto, el Almirante, el Comand<sup>te</sup>. Tibaut, V. y yo.

Aunque el aviso es indudabem<sup>te</sup>. de Castelli, no tengo la misma seguridad de que la carta sea de Lozano, pero me parece que si. Ba la contestacion sin rotulo, empeñese V. en hacerla llegar á sus manos (*con prontitud*). Dice que la contestacion baya por el mismo conducto, luego el consul de Cerdeña está de acuerdo. Si V. recibe la otra comunicacion á que se refiere Lozano, mandemela al momento.

Me parece imposible que yo pueda salir de aqui antes de 15 dias, tengo cerca de 100. hombres y otros muchos que vendran, sin monturas. Es preciso proporcionarme las armas que pide Castelli, buques de transportes &<sup>a</sup> por que el desembarco en el N. no eccigia sino botes mas ó menos grandes que me estaba proporcionando.

Luego que V. dé curso á la adjunta, vengase aqui. No hé dudado de los sentim<sup>tos</sup>. del Comand<sup>te</sup>. Tibaut, al ver las simpatias y las condescendencias de todos los oficiales Franceses, á quienes estoy tan agradecido. Quiero escribirle con V. Entretanto supliquele V. de leer / esta

carta. Tengo que arreglar con él tantos pormenores, que es preciso que V. venga y baya algunas veces.

Lo espera su amigo y compatriota

*Juan Lavalle*

Si V. escribe á los amigos de B. Ayres animelos, haciendoles creer que la revolucion va á empezar con vigor en S<sup>ta</sup>. Fé.

No se han (h)allado mas diarios, pero bastan p<sup>a</sup>. el objeto.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.436. — Original manuscrito; papel común; formato de la hoja 25 ½ x 20 cm.; letra de Juan Lavalle, interlíneas 6 a 8 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

42. — [El general Juan Lavalle al comandante de la división francesa, Penaud. No está de acuerdo con el proyecto de operar sobre Cabrera, y se propone dirigir el ejército a Obligado; en caso de no tener éxito, se retirarán las fuerzas a Martín García.]

[Fecha incompleta.]

[f. 1] /([Señor Com<sup>te</sup>. Penaud])

Julio 27 por la mañana.

Mi estimado Comandante Penaud.

Incluyo á V. una carta oficial cuyos objetos no escapan á su penetracion. En estas graves circunstancias es justo que cada uno de los dos ponga á cubierto su inmensa responsabilidad.

Puesto que la de V. le inspira llevar el Ejército ó una parte de él á Cabrera, vamos á conciliarlo todo, ejecutando una operacion (de paso para Martín García) que si tiene mal suceso, no nos perjudicará mas que demorar 24 horas nuestro viaje á aquella isla. La operacion es como sigue.

La Stuart sola con doscientos hombres bajará á Cabrera veinti y cuatro horas ántes que el Egército / que se dirigirá á Obligado, donde desembarcará tambien alguna gente á tomar caballos y ganado. A las 24 horas de estar en Obligado, sabrémos el resultado de la Stuart, y si es malo, y nosotros no hemos podido tampoco tomar caballos en Obligado aquel buque bajará á Martin García por las Palmas y nosotros tambien por el camino ordinario.

[f. 1 vta.]

Esta operacion, mi querido Comandante, es absolutamente sin los riesgos, que V. prevee por la falta de víveres. Si V. quiere tener la bondad de venir á hablar conmigo arreglarémos los pormenores.

Me repito, mi estimado Com<sup>te</sup>. su afectuoso y obediente servidor

J L

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.278. — Borrador manuscrito; papel común; formato de la hoja 26 1/2 x 20 1/2 cm.; letra de Félix Frías, interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) está testado.]

43.— [Florencio Varela a Félix Frías. Rumores y noticias acerca de los movimientos de tropas; los generales Lavalleja, Martínez, Olazábal. Don Andrés Lamas en el Ministerio significa gran ayuda para los libertadores. Ha naufragado la corbeta francesa «Active» frente a la isla de Lobos.]

(Montevideo, fecha incompleta.)

/ Se fué V. sin verme, y lo siento mucho, p<sup>r</sup>. que deseaba haberle hablado algunas cosas.

[f. 1]

Le remito los *Nacionales* hasta hoi: me gusta mucho como escribe ese diario actualmente.

Nada adelantamos de la noticia de la derrota de Lavalleja, que he comunicado ayer al Jeneral; ni se desmiente, ni se confirma.

Sé que sale hoi mismo el Jeneral H. Martinez, cerca del Presid<sup>te</sup>. Rivera en campaña. No me gusta.

Sé tambien que Olazábal sale á campaña, y parece q<sup>e</sup>. con intencion de reunir algunos hombres, para ir á la isla. Prevéngalo al Jeneral.

*Nuestro* nuevo Ministro, el viejo Lamas, se recibe mañana: será un formidable apoyo de nuestra empresa.

Tenemos un contratiempo bastante grave. La corbeta francesa "Active", precisamente este buque, cuyo destino sabe el Jeneral, ha naufragado en la Isla de Lobos.

Ninguna novedad en la familia.

Sigue la limosna y el saqueo, y la bulla de patacones. Le quiere á V. muchisimo

*Flo<sup>o</sup>. V.*

Mont.<sup>o</sup> Agosto 9 — las 3 de la tarde.

Sor. D Felix Frias

En el Cuartel Jeneral de la Lejion Libertadora  
en Martin Garcia

Con un bulto de impresos.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.256.  
— Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 27 x 20 ½  
cm.; interlineas 8 a 10 mm.; conservación buena; letra de F. Varela.  
Donación: Lynch Gorostiaga.]

44.— [Florencio Varela a Félix Frías. El viento Pampero que sopla durante muchos días dificulta grandemente la navegación del Río de la Plata. Algunos diarios de Montevideo parecen enemigos de los libertadores.]

[Montevideo, agosto 10 de 1839.]

/ ¿Tiene V. noticia, desde el descubrimiento del Río de la Plata, de un pampero q<sup>o</sup>. haya durado nueve días? ¿nueve días, barajo? Y aquí nos tiene V. echando novecientos de maldiciones cada nueve minutos. p<sup>r</sup>. la demora de los transportes. Hoi dicen las veletas q<sup>o</sup> podrán salir ([los buques]) y quiero corregir una equivocación de mi carta de ayer.

[f. 11]

No vá á acompañar en camp<sup>a</sup>. al Presid<sup>te</sup>. el Jeneral Martinez: sale p<sup>a</sup>. su mision en Piratini, y no sé si verá en su tránsito á aquel. Nuevos enredos; veremos como se desenvuelven.

Empezamos á dudar del maldito tape de la noticia; por que, hasta ahora — 8 de la mañana — no hay confirmación.

Va el *Nacional*; sigue mui bueno, y mui aceptado. El estúpido editor del *Periódico*— Araucho — ha acusado el art<sup>o</sup> que aquel publicó ayer entre los avisos — *El Periódico* parece enemigo de los Libertadores.

Mis recuerdos al Jeneral, Toribio, Isaias / Vilela, Velasco, &. &. &. Todos los que ahí están son p<sup>a</sup>. mis amigos y compañeros.

[f. 1 vta.]

Entre los primeros ocupa V. un lugar de preferencia.

Flor.<sup>o</sup> V

Mont<sup>o</sup>. Agosto-10 1839

/Sor D. Felix Frías.

[f. 2]

En el Cuartel Jeneral de la Legion Libertadora en  
Martin Garcia

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.257. — Original manuscrito; papel blanco, formato de la hoja 25 1/2 x 20 cm.; interlíneas 10 a 12 mm.; conservación buena; letra de F. Varela. Donación: Lynch Gorostiaga.]

45. — [Carta de Félix Frías, secretario del general Juan Lavalle, escrita en Martín García, dirigida a un amigo, disculpándose por el atraso en contestar sus cartas, debido al recargo de ocupaciones inherentes a las funciones que desempeña.]

[Martín García, agosto 15 de 1839.]

[f. 1]

/Martín García Agosto 15 de 1839

Mi querido amigo.

Siento que uno de mis mas distinguidos amigos haya podido culparme de indiferencia. Persuádase V. que me falta el tiempo para llenar todos los deberes, que me impone mi posicion, y que solo estas ocupaciones de interes comun, pueden haberme privado de la satisfaccion de dar repetidas pruebas de mi amistad y mis respetos á uno de mis compatriotas mas beneméritos.

Le aviso á V. con gusto que el aspecto de nuestras cosas es hoy el mas favorable, y que muy pronto van á cesar la miseria y degradacion de nuestra Patria; V, como uno de los amigos mas sinceros de la Libertad Argentina, reemplazará con su patriotismo y sus luces á los funestos hombres que hoy son cómplices de la Tiranía mas brutal.

Es cierto que me he visto atareado con una numerosa correspondencia; pero esta va á cesar desde el momento que salga de esta Isla. Su hijo de V. se verá libre de esta incomodidad. Pero no dude V. que será tratado del modo á que es acreedor un hijo de V.

[f. 1 vta.]

/Agradezco á V. su fino recuerdo— Reciba V. las protestas más sinceras de la cordial amistad de su compatriota.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 10.533. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris, formato de la hoja 27 x 20 ½ cm; letra de Félix Frías; interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena. Donación; Rómulo Ayerza.]

46.— [Carta de Félix Frías (George); el nombre del destinatario, cifrado (B); expresa su pleno optimismo sobre la próxima campaña del general Lavalle.]

[A bordo de la Sapho, agosto 19 de 1839.]

/Abordo de la Sapho Agosto 19 de 1839

[f. 1]

Mi querido B— Quizá en el momento que te escribo estas líneas estarás sintiendo en tus piés el duro peso de los grillos, quizá maldiciendo á George, y á todos los Argentinos, que se llaman los libertadores, y aún no han librado á la Patria de la opresion, del luto, de la sangre y la desesperacion. Perdon en nombre del Cielo y mil veces perdon— No ha dependido de nosotros —

¡Sabes que he maldecido yo tambien en algun momento de delirio la hora en que pedí á mis bravos amigos, su cooperacion en favor de una revolucion, que ha sufrido tantos contrastes? ¡Sabes que he llorado amargamente la desgracia de mis compatriotas y que he temido perder la cabeza?— Pero Dios me la conservará para explicar á todos Vds los motivos de mi conducta y te juro que no temo el fallo de mis compatriotas?

Infortunada juventud la de nra\* Patria — Ella que se prometia un porvenir tan risueño, tan quieto, tan glorioso, y al dar sus primeros pasos cae entre los grillos y las tumbas! — Cuan caro cuesta la libertad, querido mio. Cuanta sangre preciosa se ha derramado por servirla —

/Sin embargo te juro que apesar de tanto contraste mi conciencia está tranquila, te juro que si fuera preciso sacrificar á mi madre, á mis hermanos, á ti mismo, para salvar la Revolucion, á todos los sacrificaria! Oh si, quiero mas á mi Patria, que á mi familia y á mis amigos — El momento del peligro llegará tambien para mi, mi buen hermano, y entonces verás que no economizo mi sangre, y que sé derramarla tambien por la libertad —

[f. 1 vta.]

Libertador ó martir! ¿sabes que es bello nuestro destino— Si vencemos nos quedan las lagrimas de gratitud del pueblo, cuyo derecho habíamos conquistado, y ellas nos aliviarán de las que derramamos en las tumbas de las víctimas de la Tirania. Si morimos nos esperan tambien en la tumba las lágrimas de dolor de ese mismo pueblo, y cuando se señalen nuestros nombres á la Posteridad, nuestra Patria dirá con orgullo — *Murió defendiendo los derechos del Pueblo* — Masa y los grandes heroes de Mayo nos esperan en el Cielo — Valor, pues, siempre, hermano querido, valor y resignacion — Lloremos con dignidad los infortunios de la Patria ([pero]) no lágrimas de muger, no lágrimas que apaguen el fuego del patriotismo.

[f. 2] /No olvidemos que juramos el dia que nos hicimos ciudadanos ([juramos]) — “No vacilar en el dia grande de los hijos de la Patria”. “Gloria, se nos dijo entonces, á los que no desalientan en los conflictos y tienen confianza en la fortaleza De ellos será la victoria” — “Gloria á los que no transigen con ninguna especie de tiranía, y sienten latir en su pecho ún corazon puro, libre y arrogante”. Si, hijo mio, muramos mil veces antes que doblar la rodilla ante los asesinos de la Patria.—

Espero recibir mañana una contestacion tuya á mi carta de ayer, en la que te comunicaba el ultimo plan de Lavalle y sus instrucciones para [18] — Yo debo partir de aqui muy pronto á la Vela de la Libertad, para salir con mis compatriotas al lugar que tú sabes por mi carta de ayer — Antes de partir pondré la bandera de ([Mayo]) la Patria, sobre el palo de la Corbeta 25 de Mayo, que forma una cruz sobre el agua — Cruz que ([con prueban]) (como) la del Salvador me probará que las revoluciones de Libertad son imperecederas, como lo será la del Cristo. Emancipado[ra] del mundo. Tendrá esa ciudad martir el placer de ver á todas las horas del dia— y sin las manchas de sangre del Tirano, el Estandarte que guia á los Campeones de la Civiliza-

cion, á los bravos que van á salvarla de /la esclavitud y la ignominia— Los cañones de la Francia lo custodiarán y le saludarán el dia que flamee en las manos del pueblo libre —y este dia esta muy cerca, querido mio— No te hablo de todas las ventajas del nuevo plan de Lavallo, porque apesar de la seguridad del conducto, la carta podria perderse— Pero persuadete que es el mas sensato, el mas fácil, el que asegura por fin el triunfo inmediato y glorioso de nuestra santa causa—

Tu que eres fisonomista notarás en el Gral\* Lavallo muchos rasgos del génio — Y te aseguro que no solo salvará la Revolucion, sinó que nos ofrece las mas sólidas garantias para el Porvenir — Comprende la civilizacion y las verdaderas y nuevas exigencias de la nacion— No es tiempo ya de una *Libertad salvaje*, dice él — y suena en sus labios muy á menudo la palabra *democracia* y sabe lo que ella vale — Alegrémonos, pues; las ideas y la fuerza van á ligarse para siempre — y la libertad democrática brillará sobre los escombros de la Tiranía —

No sé si te disgustará esta carta — Bueno es echar una ojeada al Porvenir para consolarse de los pesares presentes — Ademas de tus cartas de heroe revolucionario, quisiera tener una del amigo, del mejor de mis amigos — Adios, mi bravo hermano

Tu George —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 10.133. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color gris, formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; letra de Félix Frías, interlineas 8 a 12 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ( [ ] ) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

47.— [Marco Avellaneda al general Juan Lavalle; le da noticias sobre la montonera de Salta; los movimientos del enemigo parecen indicar que se propone cortar las comunicaciones del ejército de Lavalle con los departamentos del Sur.]

[Fecha incompleta.]

[f. 1]

/Sept<sup>e</sup>. 10 á las doce

Mi estimado General —

Ayer mandaba á Frias p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup>. le diese cuenta de algunos expresos q<sup>e</sup>. he recibido sobre la montonera de Salta. Ahora le incluyo un otro parte.

Anoche en el momento de llegar su ayudante despache un oficial con 50 hombres bien montados con orden de avanzar hasta cinco leguas de la Capital p<sup>r</sup>. el mismo camino, q<sup>e</sup>. antes trajo el enemigo. No he recibido hasta ahora parte alguno.— El movim<sup>to</sup>. del enemigo me parece, q<sup>e</sup>. tiene p<sup>r</sup>. objeto cortar nuestra comunicacion con los departam<sup>tos</sup>. del sud, y hacer mas dificil p<sup>a</sup>. nosotros la completa sublevacion de esa parte de la provincia. Ellos á mi juicio esperan p<sup>a</sup>. ofrecer una batalla, ú obligarnos á darla, la llegada de Garzon, el unico Lopez de la Rioja y la montonera de Salta.

Esta noche irá la partida, q<sup>e</sup>. Vd. me pide. Ella le llevará seis ú ocho civicos p<sup>a</sup>. agregar á la infanteria.

Está listo el cañon de á dos. Gonzalez me dijo, q<sup>e</sup>. tenia catorce tiros p<sup>a</sup>. esta pieza. Deseo le pregunte Vd. donde los há ocultado.

La milicia de aquí está bajo mis inmediatas ordenes. Mi campam<sup>to</sup>. en las inmediaciones del Viscacheral. Yo le daré aviso, cuando lo haya mudado.

Le remito dos lapizes y un poco de oblea. Buscaré el cortaplumas.

Siempre suyo

*Marcos M. de Avellaneda.*

/Exmo\*. Sor\*. General D<sup>n</sup>.

Juan Lavalle — *en su campo.*

[f. 1 vta.  
y 2 en blanco]  
[f. 2 vta.]

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.428. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 32 ½ x 22 ½ cm.; interlíneas 9 a 13 mm.; conservación buena; letra de Marco M. Avellaneda. Donación: Lynch Gorostiaga.]

48. — [El coronel Martiniano Chilavert al general Juan Lavalle. Se ha sublevado el general Juan Pablo López (Mascarilla). Chilavert desea combatir junto con las tropas de Lavalle, de lo contrario se trasladará a Capital Mini, en la Provincia de Corrientes.]

[Ibicuy, noviembre 29 de 1839.]

/Sor Gral\* D<sup>n</sup> Juan Lavalle

[f. 1]

Ibicuy Noviembre 29/839

Mi querido Gral\*.

En este instante recibo su carta de hoy anunciandome la invacion de Lopez y el embio de una carreta p<sup>a</sup> q<sup>o</sup> me mueva. Respecto á lo 1<sup>o</sup> le doi los parabienes 50 probabilidades mas á nuestro favor — en cuanto á lo 2<sup>o</sup> agradezco infinito el acuerdo del Sor\* Gral\* p<sup>o</sup> no haré uso de ella porq<sup>o</sup>. tengo un coche á mi disposicion y no será posible el q<sup>o</sup> yo vaya en el á acompañar á Vds\* en los trabajos y en los peligros? Hasta mañana espero su contestacion. Si no sirvo /de incomodidad consienta mi querido Gral\* q<sup>o</sup> este donde Vds. estan y sino ire hasta la reunion de Cap<sup>al</sup>. mini donde podre servir de algo.

[f. 1 vta.]

Le deseo el mejor acierto en todo y q<sup>o</sup> cuente con la voluntad de su invariable amigo

*Martiniano Chilavert*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.152. — Original manuscrito; papel color azul claro, formato de la hoja 26 · 20 cm.; letra de Martiniano Chilavert; interlineas 10 a 20 mm.; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

49. — [Esta carpeta de manuscritos del archivo de Félix Frías contiene la copia literal de las cartas escritas por el general Juan Lavalle a su esposa, María Dolores Correa, durante la campaña de los años 1839 a 1841.]

[Carpeta] /Copia literal de todas las cartas escritas por el General Lavalle á su mujer durante su última campaña, habiendose suprimido solamente la parte privada de ellas.

[f. 1]

/Martin Garcia Julio 18/39

Ayer recibí muchas cartas de Montevideo. Los amigos me dicen que D<sup>ñ</sup>. Frutos había prometido no cruzar la empresa; pero las órdenes que remite á la campaña son horribles. En la capital es mas moderado porque tiene que contemporar con la opinion. Las últimas órdenes que ha dado son para que internen de la costa á los argentinos, y con este motivo han empezado á prenderlos. Lo sé por cuatro hombres que llegan en este instante de Mercedes, y como á los amigos les escribí ayer, bueno es que les avises esta circunstancia. El capitán Acuña, los oficiales Sanchez y varios soldados han sido presos en Mercedes.

Martin Garcia, Julio 30/ 39

Anoche recibí carta de Lamas sobre las últimas proposiciones de D<sup>ñ</sup>. Frutos. El cree que son sinceras en las circunstancias en que Rivera se encuentra; pero yo pienso lo contrario. Ofrece 1500 hombres que no puede dar por 200 mil patacones que desea recibir.

Martin Garcia, Agosto 2/39

Dirijo á Andrés Lamas la carta siguiente — S<sup>or</sup>. D<sup>a</sup>. Andrés Lamas — Agosto 2.— Querido amigo — Aquí llegó ayer el Coronel Reinafé (que regresa hoy) con una carta del S<sup>or</sup> Muñoz para Chilavert, en que, *como opiniones de gobierno*, me propone una operacion ventajosa para los *intereses comunes*. Nunca he dejado de considerar así los de los dos pueblos. Muy bien. Caiga sobre mi un eterno oprobio, si sacrifico un átomo de los intereses públicos á individualidades. Demasiado desprecio me inspiran los que se dejan conducir por pasiones de lodo, para que yo quiera caer en la misma desgracia. Pero querido, en la posicion inaudita en que esos Señores me habian dejado, habia tomado un camino en el cual estoy muy avanzado. Deseo sinceramente conciliar todos los intereses; pero es posible que ya sea tarde.

No habiendo por otra parte en las propuestas escritas y verbales que trae el Cor<sup>l</sup>. Reinafé, nada de positivo, yo sigo el camino de mi plan independiente. Estoy en situacion de contar, no ya los dias, sinó las horas que he de permanecer en Martin Garcia. Deseando sin embargo hacer los esfuerzos posibles para conciliarlo, todo pido que se le autorize á V. para venir á tratar de un asunto tan grave. V. vé que esto no se puede resolver por cartas. El Cor<sup>l</sup>. Reinafé lleva tambien algo verbal para el S<sup>or</sup>. Muñoz.

[f. 1 vta.]

Soy de V. etc.—

*Juan Lavalle*

Martin Garcia, Agosto 15/39

Ayer llegaron aqui Hornos y Barú, hombres importantes en el teatro en que voy á abrir la escena Hornos entró, como me dice también de Portela, abogando por la direccion á Buenos Ayres, y lo abrumé con ideas que ninguno de ellos ha tenido ni puede tener. A la primera que me oyó cedió, y está contentisimo. Creen ha-

berme cogido por las narices cuando pretenden haber probado que Rosas desea que yo vaya al Entre Rios; como si en el hecho de adoptar siempre, y á ciegas, ideas opuestas á las de su adversario, no estubiese sino perdido; como si no fuese funesto abandonar á Rosas la iniciativa intelectual; es decir, que para hacernos ejecutar una cosa, no tendria mas que desear, ó aparentar desear lo contrario. Pues bien, suponiendo cierta la inciertísima base del argumento “Que Rosas desea que yo vaya al Entre Rios”, admito la idea y voy al Entre Rios.

Estos hombres, no teniendo la experiencia ni los conocimientos necesarios para juzgar con cordura de los inconvenientes y de las resistencias de los dos teatros, no consideran sin embargo mas que el presente, y ninguno se acuerda del porvenir. Los Orientales, sin duda alguna, van á hacer pedazos la invasion actual; por que el odio que ella inspira, el espíritu de independenciam, y las opiniones que se difunden en ese pueblo desde diez años, son mil veces mas eficaces que las quejas contra D<sup>n</sup>. Frutos. Este se vá á rehabilitar en la opinion luego que destruya ese ejercito, y como una ciega fortuna lo conduce hasta en sus desvarios, la masa popular vá á dudar (cuando menos) de la exactitud de los cargos que se le hacian. Frutos se verá entonces á la cabeza de tres mil hombres, ardiendo en deseos de venganza y de rapiña; su vanidad, su ambicion, y el odio que nos tiene, lo conducen tambien contra el Entre Rios indefenso contra un Ejército tan fuerte, reanima la revolucion de Corrientes, dirige la de algunas otras Provincias, y nos planta el jermen de una nueva guerra civil, tal vez mas espantosa que la actual. He hablado en la suposicion de mi invasion á Buenos Ayres, aunque tubiese un exito completo. Veamos ahora el nuevo plan.

[f. 21]

Voy á Entre Rios con 600 hombres, y con 800 si el Gobierno me manda los 200 infantes que le he pedido. Calculo que la fuerza que voy á encontrar es de 1000 hombres, mas ó menos; la atacaré, si puedo hacerlo,

antes que el ejercito invasor haya tenido tiempo de repasar el Uruguay; y si la destruyo, para Diciembre estoy vencedor en Buenos Ayres; porque el golpe moral de este suceso, y las dificultades de la retirada, destruyen facilmente á los invasores. Vendrá Frutos sobre el Uruguay; pero yo ya tendré 2000 hombres y la opinion de los pueblos, y se verá forzado á contenerse dentro de sus limites.

Supon, lo que es posible, que mi cálculo falla en mi contra, que el ejercito invasor se retira sin dificultad, y que reuniendo su masa, me veo en muchos conflictos; pero siempre le habré hecho al enemigo un gran mal, porque lo habré obligado á defenderse en su territorio, contra la sublevacion de Corrientes y alguna de su propio pais. Entonces podrá invadir Frutos y lo hará por vanidad.

Monsieur Lalande de Calan vá á subir el Paraná en apoyo de mi empresa con la Bordelaise, la Espeditive y la Vigilante, en todo 30 cañones.

Gualeguaychú, Setiembre 11/39

El dia 5 desembarqué en los puertos de Nancay y Landa, y recién anoche he podido ver toda mi columna montada. El primer movimiento de los habitantes fué huir; pero nuestra conducta y la persuasión gauchesca los han hecho volver á sus casas y mezclarse entre nosotros. El Gefe de este Departamento reunió unos 300 hombres contra nosotros. He conseguido que, hasta anoche, se le desertasen 40, y espero que perderá la mayor parte de su fuerza sin tirar un tiro. El hermano de Urquiza se ha retirado del Arroyo de la China para el Paraná con 200 hombres de caballeria, dejando aquel pueblo guarnecido con 200 infantes y marineros de Buenos Ayres. En Gualeguaychú están reuniendo fuerzas contra nosotros; en fin yo creo que me opondrán 1000 hombres. Mañana marchó hacia Villaguay, donde espero reunir alguna gente á nuestra columna. He entra-/do

en todos estos pormenores, para que te hagas cargo del estado de las cosas, no debiendo dudar que en Buenos Ayres no nos hubieran recibido mejor. Por último, espero restablecer muy pronto el Gobierno legítimo de Corrientes, asegurándome así un punto de apoyo y el libre paso del Paraná por aquella provincia, en caso que no pueda practicarlo por esta. Eso será mucho mejor que ir á desembarcar en las costas de Buenos Ayres.

Anoche he recibido una carta del G<sup>ral</sup> Rivera fecha el 27 de Agosto en las Puntas del Yí, contestando á la que le dirijí de Martin Garcia, y poniendose de acuerdo en nuestras operaciones. Si hace lo que dice, triunfaremos de seguro.

Uruguay Grande, Octubre 5/39

La Victoria de Yerúa ha producido la sublevacion de la Provincia de Corrientes, cuyo territorio pisaré pasado mañana. Espero tener 2000 hombres regularizados en todo octubre, y marchar en Noviembre para no parar hasta Buenos Ayres.

Curuzucuatíá, Octubre 27/39

Mi posicion mejora cada día; pero la pobreza de este pais y la falta de recursos me presentan graves y repetidos inconvenientes. Rosas hace esfuerzos por que haya otra batalla en Entre Rios, y empiezo á creer que se saldrá con la suya, por que la falta absoluta de caballería en este pais me ha impedido marchar con oportunidad sobre aquella provincia. A pesar de todo tomaré la ofensiva en el primer momento que me sea posible.

Que hace D<sup>n</sup>. Frutos que no acaba de destruir ese ejército? El me dice que retarda su triunfo para darme lugar de completar el mio en Entre Rios, y me aconseja que no pise Corrientes, con otro tejido de torpezas y de imposturas, todas llenas de una negra perfidia. El motivo por que no ha destruido á Echagüe, es por no verse en la necesidad de socorrerme; pues contaba de cierto con que los Entre Rianos me destruirian. Las mismas hos-

tilidades que me hacia antes, me ha hecho despues que pise el Entre Rios.

Yaguará — Noviembre 24/39

Anoche llegó Rivadavia y me entregó tu carta del 8. Ya sabia entonces la insurreccion de Buenos Ayres, y participo del placer que te habia causado. Ojalá ella triunfe sin necesidad de mi cooperacion, porque sera prueba de que nuestros compatriotas, son todavia dignos de ser libres. Así lo deseo con todo mi corazon.

/Diciembre 16/39

[f. 31]

Oribe y Pablo Lopez invadieron esta provincia, tomaron á D<sup>n</sup>. Ricardo en su cama estando en un punto avanzado, y el descuido de este hombre les proporcionó la facilidad de derrotar y tomár prisionero á Maciel. Oribe y Pablo Lopez lo hicieron conducir á su presencia, y allí lo mandaron fusilar y desollar para mandarle el cutis á Rosas.

A la aproximacion del Ejército Libertador, aquellos dos cobardes asesinos ejecutaron una rápida retirada en la que han dejado rastros espantosos, repasaron la frontera y se dividieron para internarse al Entre Rios.

Acabo de recibir parte de que un numero considerable de emigrados del Sud de Buenos Ayres ha llegado al Salto para incorporarse al ejercito, y no dudo que aquella insurreccion ha sido enteramente sofocada.

El entusiasmo de los Correntinos progresa siempre; pero la pobreza y la falta de medios para obrar son obstáculos inmensos.

Yaguará. Enero 28/39 [sic]

El ejercito está muy fuerte y tiene 4000 hombres incluso el cuerpo de reserva que está lejos de aqui á retaguardia. Para abrir la campaña he pedido 200.000 pesos fuertes, la destruccion de la bateria del Rosario, y la ocupacion del Rio Paraná por los buques de guerra franceses. Si estos elementos vienen, terminaré la cuestion muy pronto y de un modo muy brillante; pero si no vic-

nen; pues si no vienen no piensen que yo he de abandonar mi formidable defensiva en Corrientes, por solo los consejos y la charla de los que no pueden discurrir con los fundamentos que yo lo hago.

Febrero 1 de 840

El Almirante Dupotet, á quien he escrito ya, ha llenado en efecto mi mas antigua exigencia para que el Paraná fuese cubierto por una division naval. Se hallan actualmente en el Guazú seis buques de guerra con aquel objeto, esperando mi aviso para subir.— Con respecto á D<sup>n</sup>. Frutos no hablemos mas: es y será lo que ha sido. Estoy absolutamente solo contra Rosas; sin mas aliados que los bravos militares franceses.

De todos los demas individuos de que me hablas ninguno merece que nos ocupemos de él sinó Olavarria. El tiene la culpa de verse en esa posicion dificil y en cierto modo vergonzosa; él solo se ha conducido á ella, contra los consejos mas sinceros y acertados de sus amigos. Ha-/ce decir por Nicanor Elía que vá á venir: yo lo deseo por que es util, y porque no puedo dejar de quererlo.

[f. 3 vta.]

La proclama que dí á los Correntinos cuando entro Oribe y Lopez la escribió Frias. Yo estaba muy ocupado y le dije que escribiese una proclama de sangre, y que dijese espresamente que habiamos de degollar todo el ejercito enemigo. Tu no puedes hacer de esto un juicio exacto porque estas muy lejos de aqui, ni yo puedo dejar de someter mis acciones á la politica. Esa proclama me dió 2000 hombres, y llenó de terror al enemigo. Ese ejercito fué vencido con palabras y apariencias; pues perdió en su retirada 1000 dispersos y una porcion de su material en caballos y armas.

Yaguaré Febrero 15/39 [sic]

He escrito á Montevideo diciendo mi situacion, y he pedido lo que necesitaba. Se han enojado, dicen que por el modo; pero enojense cuanto quieran por el modo, y

manden lo que pido. En lugar de esto recibo sandeces y desvergüenzas bien habladas. Se me pide de nuevo mi situación, y todos mis pensamientos. “*Que es lo que estoy haciendo y lo que pienso hacer*”— en el mismo momento en que Rosas sabe letra á letra toda la nota que ha causado el enojo. Esta mi situación tiene algo de horrible. Yo soy responsable en la opinión pública, y no dispongo de mis elementos, soy responsable y todos quieren dirigir. Si yo sucumbiese no tendría Rosas que atribuirlo á su habilidad. Si desde Martín García se me hubiese dado lo que pedía, hubiera terminado la cuestión en Diciembre, y á Frutos le dárían 300.000 duros para que haga un paseo inútil á la Bajada... así vá aquella dirección.

No estoy débil y es falso que el enemigo me haya venido á buscar. La mitad de mi ejército basta para hacerlo pedazos en este territorio, y todo él lo hará pedazos en cualquier parte; pero... es un dolor que yo no pueda disponer de nuestros elementos; esta idea multiplica cada día mis canas. Si esos hombres continúan conduciéndose así, yo tomaré mi partido, y espero que tendrán que avergonzarse de su... no sé que les vendrá bien.

Agüero juzga perfectamente del pacto entre el Sr. Martigny y D<sup>a</sup>. Frutos. “*Gasta inutilmente su tiempo y su dinero*”.

/Yerúa. Marzo 11/40

[f. 41]

Al fin me he visto precisado á abrir la campaña sobre Entre Ríos. Tenía el proyecto de hacer un desembarco en el Rincón de Gorondona, San Nicolás ó el Baradero. Hacia mucho tiempo que había preparado los medios que están á mi disposición, pedí los que me faltaban y me fueron negados. El Sr. Martigny en contestación á esta misma nota, tubo la sandez de preguntarme mis ne-

cesidades para satisfacerlas... Me exige le diga que es lo que estoy haciendo y lo que pienso hacer, agrega que no puede contraer compromisos conmigo, etc, etc. Todo este tejido de sandeces y torpezas fué contestado en cuatro renglones con dignidad y prudencia.

Fué preciso abandonar una empresa que hacia cuatro meses absorvía toda mi meditacion. Necesitaba 100 mil duros para dejar garantida á Corrientes, y otros tanto para la empresa. Con esta cantidad y los buques necesarios, no tenia duda de terminar la guerra á los treinta dias de haberme embarcado en la Esquina. Buenos Ayres estaba en sazon, y los he engañado!... No puedo recordar que estoy aqui sin un acerbo dolor, y mas aun, sin una exhaltada indignacion.

En fin, no me quedaba mas camino que el de Moco-retá. Marché, y en doce trasnochadas he llegado aquí, con un ejército desprovisto de todo, menos de valor. Me he llegado al Uruguay para recibir municiones que no tenia. Monsieur Bouchand, Comandante de la Vigilante, me ha regalado 1500 tiros, y del Salto recibiré mañana 3000. Todo esto se gasta en algunas horas de escopeteo. He pedido al Gral Rivera 16 ó 20 mil tiros de tercerola y fusil, y una bateria de artilleria, mas bien para descargarme de la responsabilidad de no haber tocado todos mis recursos, que con la esperanza de recibirlos. Nuñez que está inmediato, tiene vivos deseos de pasar á incorporarse. Nada sé de D<sup>n</sup>. Frutos ni del resto del Ejército Oriental; dicen que está en el Uruguay. Monsieur Bouchand que vino ayer y se volvió hoy, nada sabe de ellos. Monsieur Martigny ha empleado el dinero *con destreza*.

En fin, aqui estoy *yo solo con mis bravos*, desnudos, sin cartuchos y sin un real. Este es el Ejército Libertador. Los proclamistas enemigos se han retirado tirando tiros de lejos y sin querer recibir una carga. A

esta hora están todos al Occidente de Gualeguay /donde creo reunirán en estos dias mas de tres mil hombres.

Mayo 8 frente á la Bajada.

El enemigo permanece siempre en su fuerte posicion sobre la costa misma del Paraná, á una media legua de la Bajada al Sud. Su situacion es bastante lamentable, y toda su esperanza actual está en los refuerzos que Rosas le mande, y en una fuerza de insurreccion que varios caudillos de Echagüe están reuniendo en Novoyá. He mandado allí á Torres con cuatro escuadrones; pues antes de ayer nos dispersaron el escuadron de Oroño, Gefe Santafesino.

Con Madero y Alsina he pedido *segunda vez* los medios para obrar con la libertad que exige mi responsabilidad; si ellos vienen, tus deseos serán pronto cumplidos; si no yo no sé... cual será el exito de nuestra Guerra.

Alsina te dirá todas las contrariedades que experimenta el Ejército Libertador, la *única* esperanza de nuestra Patria. Quiero pues evitarme el disgusto de repetirtela.

Madero debe haberte entregado una porcion de papeles tomados al enemigo en la batalla del 10. Pídelos todos porque son mi propiedad, prestando solo al Sor Agüero los que el quiera hacer publicar. Entre ellos hay varios estados de fuerza, y uno general de la de todo el ejército, cuyo total es de 3997 plazas, no estando incluidos los Entre-Rianos y Guaycuruses, con los que subia su total a 4600 hombres en batalla. Toda esta maza fué atacada por solo 2300 hombres nuestros.

Mayo 14/40 Frente á la Bajada.

Uno de los talentos mas útiles en todas las profesiones es el de las oportunidades. Yo no me he engañado desde seis meses atras sobre los medios de que necesitaba para esta empresa; pero se engañaron otros, y aquí estoy *parado*. Dios quiera que en adelante acertemos todos,

no quedando mas enemigos que los Tiranos y los Traidores.

El ejército enemigo sitiado y reducido á un recinto estrecho está ya bastante apurado. Sin embargo, se hace cada dia mas urgente que vengan los recursos que he pedido. Díselo así al Sor\* Agüero.

#### Mayo 28/40-Frente á la Bajada

[f. 5]

Ahora hacen dias que no te escribo, porque me ausenté con la caballería 30 leguas al norte de la ciudad, habiendo incorporado en esta operacion la division Ramirez, y tomado 3 mil caballos gordos que valen una victoria. El enemigo se mantiene siempre en posiciones fuertes con sus 1000 infantes y 10 piezas, armas en que nuestro ejército es debil. Sin embargo, voy á hacer mis ultimos esfuerzos para destruirlo.

#### Julio 17/40 Frente á la Bajada.

La muerte de Bera, Pino, Reinafé y otros oficiales y soldados, es por desgracia cierta. Esta torpísima empresa fué obra de Ferré y Leiva, cuando animados por las traidoras sujestiones de Chilavert, me contradecian en todo. Les dije á los mismos expedicionarios que iban á ser victimas y tampoco me creyeron.

#### Julio 28/40 Abordo de la Expeditive

Despues de la batalla del 16 tenia todavia la superioridad moral sobre el ejército de Echagüe; pero la guerra de Entre-Rios era interminable. Resolví pues trasladar el ejército al lado derecho del Paraná, suponiendo encontrar en Punta Gorda los medios que habia pedido desde tres meses. Hice pasar pues el ejército á la isla de Punta Gorda el 21; pero cual seria mi sorpresa cuando al determinar al Gefe de la escuadra el plan de la operacion, me contestó que no puede conducir las tropas del modo que le exijo por falta de víveres! En efecto él no puede hacer otra cosa (segun lo que manifiesta) que conducir el ejército á Martin Garcia, y me ha costado

trabajo reducirlo á demorar 24 horas para hacer una tentativa que pudiera proporcionarnos caballos en la costa de Buenos Ayres, en cuyo caso desembarcaré; y la guerra terminará en 30 dias.

El resultado de los groseros y multiplicados errores de los hombres de Montevideo, es que en Entre Rios se han dado dos batallas inutiles, y que probablemente no podré desembarcar en Buenos Ayres por falta de 20 dias de víveres!!! Aquí está Agüero viendo por sus ojos los resultados de su imprevision, y del furor de mezclarse en lo que no entienden.

En fin estos hombres, mas que D<sup>n</sup> Frutos y los traidores, han acabado con mi paciencia. Si ellos se enmiendan, yo tengo 2800 soldados, y la causa está ganada; pero si nó, te juro que de repente me tienes alli para que nos vamos al Brasil.

Agosto 5/40 Isla del Baradero

Despues de inmensos obstáculos que me ha presentado la imprevision de los ([hombres]) (*Directores*) de Montevideo, he podido al fin hacer pisar la tierra firme á 1100 hombres montados, y dejo aqui /mas de otros tantos desmontados, sin incluir la infanteria que aun no ha llegado. Le preparaba á Rosas una puñalada en el corazon. A los 8 dias de desembarcado la guerra hubiera estado concluida; pero contaba con encontrar en Punta Gorda los víveres secos y transportes que he estado pidiendo desde tres meses. No habiendo hallado estos medios indispensables, el Comandante de la Division Naval Mon<sup>r</sup>. Penaud, no ha querido ápesar de mis instancias, conducir el ejército á Cabrera, donde hubiera montado en 14 horas según se ha visto mis 2500 hombres de caballeria, en el centro de las fuerzas de Rosas desprevenidas y diseminadas. Un solo escuadron que pude enviar á aquel punto, tomo en pocas horas mas de 2 mil caballos, de los cuales solo he podido aprovechar 1100. El resto del ejercito llegó hasta este punto, ame-

[f. 5 vta.]

nazado siempre por el Sor. Penaud, ya de llevarme á Martin Garcia por falta de viveres, ya de abandonarme en tierra por la misma razon, lo que siempre he aceptado. No lo que yo he sufrido, y lo que sufro aun con recuerdos dolorosos, escede á lo que puede concebir la imaginacion mas ardiente. De este modo, unos errores inauditos y execrables me han arrebatado la gloria de derribar á Rosas en 8 dias, y sin efusion de sangre. Al menos he tenido la triste y esteril satisfaccion de que el Sor\* Agüero (que supongo regresará á Montevideo) lo haya visto por sus ojos. Ignoro la sensacion que habrá causado en su alma.

En fin, voy á ponerme á la cabeza de mis 1100 hombres. Los Gefes que tengo al frente hasta esta hora son, Pacheco, Lagos, Prida, Borda y Mascarilla. Esta noche se reunirán y tendrán un total de 1.800 hombres de caballeria y 400 infantes. Voy á marchar en este momento. Te incluyo copia de la que acabo de escribir á Carril. Muestrala con esta á Alsina, y permítele, si el lo quiere, sacar en tu presencia copia de ambas. Deseo que el tambien tenga la muy sucinta relacion histórica de este *famoso* desembarco.

Sor\* D<sup>a</sup> Salvador M. del Carril

Agosto 5 á la oracion

Amigo ---

Voy á marchar esta noche con 1100 hombres. Dejo aqui á pié la division Ramirez, las Legiones Torres y Mendez, parte de la Vilela y restos de las otras, que no han alcanzado á montarse, y dejo ultimamente la artilleria que no tiene caballos. Así, una guerra que no ha debido durar diez dias, quien sabe!... He emitido estos pormenores, que V. conoce bien, porque quiero dejar en sus manos una carta histórica ¡Que nuestra Patria maldiga á /los autores de su desgracia, si el Ejército Libertador no llena su mision!

Repito lo que dije hoy, que dejo al Coronel Vilela al mando de esta fuerza. Luego que llegue la infanteria se le incorporará la artilleria, que queda toda aqui, y el Coronel Diaz tomará posesion de San Pedro, sosteniendo la posicion á todo trance! hasta segunda orden. La fuerza de caballería puede mantenerse embarcada, pudiendo bajar á esta isla á desahogarse. Entre tanto el Coronel Vilela hará todos sus esfuerzos para montar su caballeria, haciendo servir al objeto todos los caballos que quedan en la Isla, escondidos por el mas torpe y criminal egoismo.

Es probable que yo vuelva sobre este punto con caballos.

Si el Coronel Vilela monta toda la Caballeria que queda, no debe separarse un punto de la infanteria, á menos que no sea á tiro probable. Sirviendose de la buena disposicion de los patriotas, hará todos sus esfuerzos para darme noticias tuyas.

Su afectisimo amigo —

(firmado) *Juan Lavalle*

Agosto 8/40 Puntas de Burgos

Antenoche á las 7 hice pedazos la columna de Pacheco, Lagos, Borda y Prida y mañana estará todo el ejército montado y en marcha.

Agosto 14/40 — Arrecifes

Desde la derrota de Pacheco no ha habido nada de particular, sinó que anoche se me presentó Borda con 50 hombres, y que Lagos se ha retirado á su casa de acuerdo.

El ejército no ha podido hacer marchas rápidas hasta ahora; pero en adelante las hará si fuese preciso.

Rosas puede reunir todavia un ejército numeroso, si le obedecen las milicias de la Capital y del Sud, con los indios y la Division de Granada. Este será uno de los

fatales resultados de no haber tenido los medios para obrar segun mis concepciones.

Agosto 20/40 — Guardia de Lujan

Ayer tarde reuní todo el ejército en este punto con el objeto de marchar hoy sobre la Capital; pero recibí á las dos de la tarde la correspondencia del once, en que me avisan la llegada del Almirante Baudin con dos ó tres mil infantes. Esto es digno de perder unos dias, que /aprovecharé en armas cerca de 500 hombres desarmados que tengo.

[f. 6 vta.]

Rosas ha reunido la mayor parte de sus fuerzas en Santos Lugares.

Agosto 21/40 á la tarde — Guardia de Lujan

En este momento monto á caballo para trasnochar con direccion á la Guardia del Monte, donde se ha hecho una reunion considerable contra nosotros. No tengo tiempo para mas.

Agosto 29/40 — a la noche

Hoy moví el ejército de la Guardia de Lujan para la Villa de este nombre y he campado equidistante de los dos pueblos. Mañana llegaré á la Villa. Rosas ha concentrado sus fuerzas entre el Rio de las Conchas y la Ciudad. Tiene una masa numerosa, entre la cual hay dos mil infantes y mas de 20 piezas.

El 23 fué dispersada la fuerza de Chirino en Navarro, que constaba de 600 hombres, por la división Vega; pero tube que regresar para concentrar el ejército.

Máscara ha sitiado San Pedro tres dias, haciendo algunas tentativas en las que ha perdido un Gefe y una docena de muertos. Ayer se encontraba en el Rincon de Obligado, seis leguas de San Pedro Paraná arriba, y mas de 30 del Ejército.

El estado de las provincias del interior no es favorable. ¡Que daño inmenso nos ha hecho la ligereza con que me comunicaron de Montevideo la noticia de la

proxima llegada de 2 ó 3 mil infantes! Ahora supongo que todo eso es una falsedad. Tú preguntarás que conexión tiene el interior de la República con la llegada de la infantería; pues adivina; ó que adivine el Sor<sup>o</sup> Agüero á quien podrás manifestar esto — Este amigo te mostrará copia de una carta de Aldao á Rosas, que es lo mas importante que he encontrado en toda la correspondencia interceptada. No es extraño que no sepa de Madrid, pues tenía delante la provincia de la Rioja sulevada en maza, como él mismo dice.

Setiembre 4/40 — Cañada de la Paja

Ayer tarde nuestra vanguardia ha derrotado 2 mil enemigos que venian del Monte con el objeto de incomodar nuestra retaguardia, cuando nos aproximásemos al ejercito de Rosas. Se les persiguió 5 leguas y se les mató alguna gente.

Setiembre 9/40 — Cañada de Giles

Esta carta te vá á hacer derramar lágrimas. Despues de las esperanzas que inspiró / la derrota de Pacheco, no he encontrado mas allá sinó hordas de esclavos, tan envilecidos como cobardes, y muy contentos con sus cadenas. De esas hordas he destruido dos antes de llegar delante del grande ejército de Rosas, fortificado en la Chacra de Casero con 2 mil infantes, 26 cañones y 5 mil hombres de Caballeria. He estado 48 horas á tres leguas de él, y ni aun se ha atrevido á escaramucear.

[f. 7]

Entre tanto Máscara ayudado por Lagos iba haciendo con suceso una reaccion en la campaña del Norte, y me he visto precisado á volver sobre él con 1000 caballos y 100 infantes. En esta marcha he sabido que Oribe ha desembarcado en el Rosario con 1000 hombres, y no hay duda que lo encontraré reunido con Máscara. Si consigo batirlos, *puede ser* que la revolucion prenda en Santa Fé; pero si se fortifican en San Nicolas, yo no puedo sostener un sitio en el estado en que está el pais.

Del Interior no tengo mas noticias que las que dá la carta de Aldao que habrás visto. Despues muchas noticias vagas, todas mentiras, como las de que se alimentan en Montevideo. Yo creo que La Madrid no se ha movido de Tucuman.

Es preciso que sepas que la situacion de este ejército es muy crítica. En medio de territorios sublevados ó indiferentes, sin base, sin punto de apoyo, la moral empieza á resentirse, y es el enemigo que mas tengo que combatir.

Es preciso que tengan un gran disimulo, principalmente con los Franceses; pues todavia tengo esperanzas en el Interior, que se debilitarian mucho si los Franceses nos niegan recursos y hacen la paz.

Setiembre 11/40 — Puntas del Tala

Anoche se me escapó Máscara milagrosamente. Estaba en este mismo lugar entregado al mas completo descuido, y yo marchando sobre él á dos leguas de distancia á las doce de la noche. En este estado un traidor le dió aviso, y salió huyendo para San Nicolas. Oribe parece haber desembarcado en las Hermanas, mas abajo de San Nicolas. Creo que me han exagerado la fuerza que trae. Se reunirán con Máscara, y haré lo posible por obligarlos á pelear. Es increíble el terror que le tienen á este ejército, de cuya verdad resulta una reflexion que omito por ahora.

[f. 7 vta.] Si yo consigo poder *estacionarme* en Santa Fé, es decir, si encuentro allí un poco de /cooperacion, tengo esperanzas de lanzar contra el tirano todo el poder de las provincias en este verano.

La carta que dirijo al Sor\* Agüero, sobre el origen y objeto de este movimiento para que pueda espedirse con el Almirante Baudin, te servirá de norma para lo que has de decir en las *conversaciones*.

El vil, el cobarde y hediondo Rosas manda hacer la guerra á muerte; pero él no quiere separarse del bote

que tiene en la costa. Es una fortuna que este sangriento tirano sea tan escesivamente tímido.

Octubre 12/40 — Canton de San Pedro,  
8 leguas al norte de Santa Fé.

He escrito mi boletín y acabo de darlo á Frias, que vino hoy de Santa Fé, para que vuelva mañana y lo haga imprimir, encargándole te incluya dos ejemplares. Guarda uno pues yo probablemente perderé el borrador. Es probable que él cause alegría entre los argentinos que allí están; pero tú no concibas muchas esperanzas, porque el hecho es que los triunfos de este ejército no hacen conquistas sinó entre la gente que habla; la que no habla y pelea nos es contraria, y nos hostiliza como puede. Este es el secreto, origen de tantas y tan engañosas ilusiones sobre el poder de Rosas, que nadie conoce hoy como yo.

Mi situación pues no es alagueña. En medio de países contrarios, con un ejército muy debilitado en su número y que carece hoy de todo, pues pisa un país en que apenas hay pastos, abandonado por los Franceses, y hostilizado ó traicionado por el odio ciego ó la insensatez de mis otros aliados, te figurarás que hago un prodigio con solo mantenerme, prodigio que no podré ([continuar]) continuar muchos días, si algún suceso no mejora mi situación.

Encargo á Frias te remita también una correspondencia del Interior interceptada en el Carcarañá. Por ella verás que Madrid se movía en esa fecha sobre Ibarra, ofreciendo, si mal no me acuerdo, estar un mes después sobre Cordova. Después no he tenido noticia alguna. No creo que Madrid pueda realizar lo que ofrece por razones que no te importa ignorar. Solo que los Cordoveses le ayudasen, en lo que he hecho mis esfuerzos pero no espero nada. ¿Por que razón encontraríamos cooperación en Cordova, no habiéndola hallado en Buenos Ayres y Santa Fé, cuando sobre estas provincias

[f. 8] había fu-ertes datos, y sobre aquella ningunos? Debes figurarte que ruego á Dios engañarme.

No dudo que Rosas mandará contra mi un ejercito numeroso de las tres armas, que ayudado por toda la fuerza material de este pais, no podré resistir, pues no tengo hoy sinó 2 mil hombres efectivos. En este estado podria correrme sobre Cordova; pero...

Reflexiono que no debo hablar tanto. Nadie me asegura que esta carta no caerá en poder de nuestros enemigos, y demasiado les hubiera revelado ya. Debes confiar en que haré lo mejor que sea posible.

Octubre 28. En el campamento cerca de Santa Fé.

Rafael debe tener todavia la última que te escribí, pues no ha habido proporcion de mandarla. Irá con esta y Dios quiera que no sean tomadas, pues el abandono del Paraná ha dado facilidad al enemigo para tener botes armados. Los buques nuestros en que venia Rafael abandonados en el Rosario por el último buque francés que dejó el Paraná, fueron atacados por siete de aquellos, procedentes de la Bajada, al llegar á Santa Fé. Felizmente los rechazaron matandoles algunos hombres. Lo mismo pueden hacer en la costa de Buenos Ayres.

No estrañes pues que nada te diga de mi situacion militar y de lo que pienso, porque no quiero esponerme á hacer revelaciones al verdugo Rosas. Te bastará saber que estoy bueno, y que esta canalla no es capaz de hacerme daño en un pelo sinó dormido.

Sabras que Paz está en una actitud fuerte con respecto á Echague, aun sin haber recibido auxilio alguno del Estado Oriental. Esto lo sabia yo desde que medité un desembarco en Buenos Ayres; pero lo ignoraba Ferré, que todavia no puede comprender que en su pais *hay revolucion*. D<sup>na</sup>. Frutos me escribe el 20 de setiembre en San José del Uruguay, asegurandome que dentro de tres meses *infaliblemente* caerá sobre Rosas; tiempo, dice, que necesita para reunir las fuerzas correntinas y

Orientales, y destruir los pequeños obstáculos que quedan en Entre Ríos. En efecto, quedan muy pocos, D<sup>na</sup>. Frutos ha visto más que algunos de nuestros Doctores. Ha visto que en Buenos Ayres *no ha habido revolución*, y suponiéndome en un gran peligro, me indica una operación. Pero se admirará cuando sepa lo que hemos hecho, y nuestra situación. Por supuesto que D<sup>na</sup>. Frutos obrando así, obra en su interés.

He tenido hoy los primeros indicios de la llegada de La Madrid á Córdoba (la capital). Voy á ver si es cierto, por que si lo es, y en Córdoba ha habido *media revolución*, el verdugo /sentirá luego los efectos.

[f. 8 vta.]

No te indignes de las contrariedades que nos oponen— Así es el mundo — Yo estoy en una posición singular; pero la miro con frialdad y no la extraño.

Noviembre 1/40 — En el Desierto.

¡Un nuevo gigante! de la misma naturaleza que Corrientes, pero más formidable por su posición. Tal es la provincia de Córdoba que se ha alzado en maza, *en maza*, en la capital, en la campaña, en todas partes, contra el verdugo Rosas y sus satélites. El estúpido López huyó solo al Rosario. Todos los caudillos que quisieron sostenerlo fueron abandonados ó capturados *por su misma gente*. El nuevo Gobierno tenía ya 4 mil *voluntarios*; pero no había admitido sino 2500 por falta de armas. La mecha que incendió el volcán fué el Gral\* La Madrid con solo aproximarse á la frontera. El fraile Aldao, batida su vanguardia, huía hacia Mendoza perseguido por el Gral\* Brizuela al frente del ejército de la Rioja. Ibarra ha sido derrotado tres veces en sus montes, donde se creía invulnerable. La Madrid se ha portado bizarra y audazmente.

Todo ha cambiado pues, y ya sabes que nos aprovecharemos de esta *revolución*. Luego caerán sobre el verdugo 10 mil guerreros.

Manifiesta esta al Sor<sup>o</sup> Agüero. Dile que se proporcionen armas, yerba y tabaco para un época próxima.

Marzo 31/41 Chilesito, Prov<sup>a</sup>. de la Rioja

No sé por donde continuar, ni si te haré una larga relacion de la marcha de las cosas, despues de la batalla del Quebracho ¿Que te importa por ahora saber ó ignorar esos pormenores?

[f. 9] La Provincia de Cordova que habia hecho una revolucion tan rápida y expontánea cóntra Rosas, se convirtió en su mayor parte contra nosotros á la presencia del ejército vencedor en el Quebracho. Les doy á nuestros abogados diez años de tiempo para que acierten con este enigma. Nuestro famoso Coronel Vilela á quien dí una preciosa columna de mil hombres para ir á proteger la revolucion de Cuyo, que habia tenido un exito completo en San Luis, y medio exito en Mendoza, perdió seis dias de marcha y se dejó sorprender por Pacheco en Sancala, de tal modo que no sintió al enemigo, hasta que estaba fusilando nuestros hombres dormidos. Este suceso me fué mas sensible y tubo peor influjo que el del Quebracho. Ahora estoy lidiando contra el Fraile Aldao, que tiene un ejercito numeroso de las tres armas y mas que todo contra la inconcebible indolencia y la suma pobreza del pais, y la traicion y la mala voluntad de muchos. El gobierno de Salta presidido por Otero nos traicionaba, y el Gral<sup>o</sup> Madrid tubo que marchar alli. Ayer he sabido, aunque no oficialmente, que sin tirar un tiro Otero se vió precisado á huir, y supongo á Madrid de vuelta en Tucuman, y aun marchando hacia aca, si hace lo que debe.

A Rafael lo mandé á Chile en los primeros dias de este més, á ver si obtenia allí algunos recursos. Todavía ignoro el resultado de su comision

Julio 28/41 Tucuman

Hace mucho tiempo que no te escribo por la imposibilidad de hacerlo. Mi campaña de la Rioja ha sido pro-

dijiosa— he detenido allí un ejército enemigo ([numeroso]) poderoso, obligando al Tirano á aglomerar todas sus fuerzas en aquellos desiertos, y dando tiempo á las provincias del norte para organizarse; pero he estado casi siempre en una completa incomunicacion. Al fin la retirada de Oribe de los llanos de la Rioja á Córdoba y las declaraciones de los prisioneros, nos han manifestado que el poder del Oriente ha avanzado y batido á Echagüe. En consecuencia el Gral<sup>s</sup> Madrid ha marchado sobre la Rioja con 2 mil hombres de las tres armas; batirá al Fraile Aldao que habia quedado allí con las fuerzas de Cuyo, ó lo obligará á efectuar una retirada penosísima sobre San Juan, donde lo perseguirá tambien y se apoderará de Cuyo. Estas son las esperanzas que inspira ese ejército por que tiene los medios de hacerlo.

Yo he quedado entretanto para defender nuestra base, amenazada constantemente por Ibarra. La Provincia de Catamarca nos dá mucho que hacer, y en Salta se han levantado montoneras movidas por Ibarra, que en los últimos dias tenian un caracter serio. Sin embargo, defenderé nuestra base, para que el ejército no tenga mas mira que las provincias de Cuyo.

Setiembre 30/41 Salta

Madrid que marchó sobre Cuyo con todo el poder militar de estas Provincias y una gran parte del que á mi me quedaba, ha destruido al fraile Aldao, y lo sumpongo hoy dueño absoluto de aquellas Provincias, segun su correspondencia de 19 de Agosto. Hemos interceptado una carta de Maza, Gobernador de Mendoza, al Gobernador de San Luis, fecha 23 de Agosto, en que avisa *el estermínio* del salvaje Acha sorprendido en San Juan por la milicia que habia mandado en apoyo de aquella provincia; que á Acha lo llevan preso a Mendoza *con oficiales*; pero que no podrá resistir al salvaje Madrid que está inmediato con 2 mil hombres, mientras que Baygorria y el Chacho Com<sup>te</sup> Peñaloza, Com<sup>te</sup>.

[f. 9 vta.]

Gral<sup>o</sup> de los llanos de la Rioja) se aproxima á Corocorto. La nota de Maza manifiesta el terror, pues la nieve de los Andes obstruia el único camino por donde podía salvar. *El estermínio de Acha* lo creo difícil; pero no se puede negar la posibilidad. Acha con 600 hombres habia destruido al Fraile en San Juan, y es posible que fuese sorprendido durmiendo por la milicia de Mendoza, que venia en apoyo de aquel y que no se habia podido incorporar.

Mientras Madrid pasando por la Rioja restablecia nuestro poder en aquella Provincia y se dirigía á Cuyo, el enemigo en lugar de reunir contra él todas sus fuerzas, se dividió. Pacheco marchó de Córdoba á San Luis contra Madrid, y Oribe, Ibarra, Garzon y Lagos marcharon contra Tucuman con un ejército de las tres armas — 800 infantes, 6 cañones, 1200 *porteños* de caballeria y mil Santiagueños. Yo me hallaba entonces aquí ocupado en la organizacion militar de Salta y Jujui, y en estirpar una montonera que se hacia impune con el asilo de Santiago del Estero. Tucuman fué sorprendido con la aparicion de aquel ejército en su territorio, y volé allá. Cuando llegué á la Ciudad, el ejército enemigo estaba á tres leguas de ella y yo no tenia sino 200 hombres de caballeria, 80 infantes casi sin fusiles, y 3 piezas pequeñas. Toda la milicia del pais estaba disuelta por la traicion de un Ferreira, Gob<sup>o</sup>r. Delegado; pues el Propietario, Avellaneda, se hallaba aqui conmigo. Empezé á maniobrar y pocos dias despues tube 1300 hombres. Mis movimientos obligaron al enemigo á dividirse; pero no pude atacar la fraccion mas debil en número que estaba fortificada en la ciudad, y atacué la parte mas numerosa. Mi milicia fué dispersada, y me he venido aqui á preparar la resistencia de estos pueblos. Todo mi conato actual es atraer todo el ejército enemigo aqui, y entretenerlo mientras Madrid, mas fuerte que Pacheco, triunfa de este y se apodera de Córdoba. Supongo que

para entonces el Gal\* Paz estará dueño de Entre Rios. Yo no tengo tropas regulares, ni armas, ni dinero; pero no desconfio de distraer al ejército enemigo el tiempo necesario.

/Es una fortuna para la causa pública el furor con que el enemigo aglomera poder donde yo estoy, aunque esté solo.

[f. 10]

Te llevará el dador noticias de Chile que te impondrán de la buena disposicion de aquel pais en favor de nuestra causa.

Octubre 4/41— Salta.

Mientras que el Gral\* Madrid con todo el poder militar de estos pueblos hacia pedazos al Fraile Aldao y se apoderaba de las Provincias de Cuyo, el enemigo en vez de reunir contra él todo su poder, se dividió y trajo á Tucuman por Santiago la mejor parte de sus fuerzas, tal vez por el torpe furor de aglomerar masas donde yo estoy. El 19 ataque á Oribe en Famalla, rio de Tucuman, y por un átomo no fué destruido su ejército veterano. Mi milicia fué dispersada, y he venido aquí con el objeto de atraer ese ejército, alejarlo del teatro principal ó verdadero, entretenerlo, y que en su ausencia los Generales Madrid y Paz hagan progresos mas fáciles. Yo no tengo aqui tropas regulares, ni armas, ni dinero, ni nada; de modo que el enemigo invierte un ejército fuerte en perseguir milicias armadas de palos, y en dominar pueblos que volverá á perder una hora despues de haber retrocedido, para llegar tarde á su verdadero teatro. La invasion, pues, de Tucuman y Salta por un ejército tan considerable, es un favor del cielo, si mis compañeros se aprovechan de ella.

Agosto 13/39—Martin Garcia

...He cambiado mi primer plan de campaña con un gran pesar secreto, conducido solamente por la razon,

por la conveniencia pública y por los resultados del porvenir.

El enemigo ha cometido la inaudita torpeza de pasar el Uruguay desguarneciendo el Entre Ríos, y abandonando Corrientes á los accesos de su despecho y de su venganza. Yo le haré ver que delante de mi, no se comete impunemente una falta de esa magnitud. Todavía podría remediarla, regresando con tiempo á defender su territorio; pero si no lo hace dentro de 20 dias, está perdido á mi juicio. Ese ejército tiene á su izquierda un gobierno desafecto (el de los Farrapas) desde que ha sentido las relaciones de Rosas con la corte del Brasil; á su frente los Orientales levantados contra él, por que el odio de la invasion y las opiniones /recibidas son mas fuertes que los resentimientos contra D<sup>o</sup>. Frutos; y ultimamente, á su espalda su propio país, sublevado tambien, si mis esperanzas se realizan, y si salen fallidas, el ejército enemigo me apurará en su regreso, pero no me destruirá, y habré sublevado y Corrientes. En fin, la cuestion habrá siempre mejorado considerablemente.

[f. 10 vta.]

He pedido al Almirante buques de guerra franceses para que suban el Paraná, y al Gobierno Oriental 200 infantes. Bivog pasó para el Uruguay con la Luisa y otro buque de guerra. El Gob<sup>o</sup>. Oriental me ha mandado dos transportes, y me anuncia el envio de un buque de guerra á mis órdenes.

[Biblioteca Nacional. --- Sección Manuscritos. --- Documento N<sup>o</sup> 10.161. --- 1/36. --- Copias manuscritas; papel color azul claro con membrete en relieve y filete dorado; formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra inclinada; interlíneas 3 a 9 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado; lo en bastardilla está subrayado en el original.]

50.— [Relación de las carretas existentes en el ejército de Lavalle; apuntes de su secretario Félix Frías.]

[Sin fecha.]

/Relacion de las carretas que existen en el Exto<sup>o</sup>. [f. 1]

	<i>Carretas</i>
El Sor Gen. <sup>l</sup> en Gefe .....	1
El Sor Cor <sup>l</sup> . Salbadores .....	1
El Sor Cor <sup>l</sup> . Diaz .....	2
El Sarg <sup>to</sup> . mayor Peres .....	1
El Comand <sup>te</sup> . Luna .....	1
El Parque de Artilleria .....	3
La Maistranza .....	1
La Comisaria .....	2
La Botica .....	1
El Sor Baragan .....	1
Cuatro carretas con emferm <sup>s</sup> . y eridos .....	4
En Punta Gorda .....	6

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.371. — Copia manuscrita; papel común, formato de la hoja 21 x 15 cm.; letra inclinada; interlíneas 8 y 9 mm.; conservación buena.]

51.— [Relación tomada por Félix Frías de los libros y papeles originales de la Comisión Argentina de Montevideo. Plana de los componentes de la Legión Libertadora reunida en la Isla de Martín García. Erogaciones dadas por los agentes franceses y por el gobierno uruguayo para facilitar la acción del ejército de Lavalle.]

[1839-40 y 41.]

/Exto<sup>o</sup> Libertador

[Carpeta]

1839-40,, y 41,,

Extractos tomados de los Libros y papeles originales de la Comision arg<sup>na</sup>. de Montevideo=

Ag<sup>to</sup>. de 1842,,

/1839,,

[f. 1]

Lista nominal de todos los q<sup>o</sup>. formaron la Leg<sup>o</sup>. Libertadora, reunida en la Isla de Martín García á la orn<sup>o</sup>

del Gral<sup>o</sup> D. J<sup>n</sup>. Lavalle, q<sup>o</sup>. salieron de allí el 2 de Set<sup>o</sup>. de id., sirvieron de plantel al Exto<sup>o</sup> Lib<sup>er</sup>., y de unicos elem.<sup>tos</sup> p<sup>a</sup>. dar libertad á la esclavizada Rep<sup>ca</sup>. Arg<sup>na</sup>.

Ag.<sup>to</sup> de 1842 Cuartel Gral<sup>o</sup> Gratificac<sup>o</sup>n recibida en 30. de ag<sup>to</sup>.

Se retiró á su casa después del Yeruá—		Pesos	
	C <sup>l</sup> . D. Jose Olavarria ..	12	
Siguió la ste <sup>a</sup> de sus comp <sup>os</sup> . hta <sup>a</sup> la ultima esperanza—	Ftes Corls {	D. Juan Elias .....	12
id. y tubo el honor de encargarse de custodiar en Potosi los restos de su Gral <sup>o</sup>		„ L <sup>do</sup> Mansilla .....	12
		D. Indal <sup>o</sup> . Chenaut .....	12
Siguió al Gral <sup>o</sup> Paz de P. <sup>ta</sup> Gorda, fué el 1 <sup>er</sup> . soldado del Exto <sup>o</sup> de Reserva, venido en Caaguazú, y sigue	C <sup>n</sup> . Pedro Aquino .....	8	
Se retiró p <sup>r</sup> . enfermo del Om- bú despues del Yeruá—	C <sup>no</sup> . Celidonio Toro .....	4	
	sirviente — Ciriaco Aquino .....	2	

*Escolta*

Coronel Mayor

D. Juan Lavalle ==

Alfereses	{	D. Jose Ant <sup>o</sup> . Siburo .	6
		„ Geronimo Quiros ..	6
		„ Jose Palominos ....	6
Sarg <sup>tos</sup> .	{	Eduardo Ponce .....	4
		Man Monsalvo .....	4
		Gregorio Acosta .....	2
		Jose Cortinas .....	2
		Felix Rosales .....	2
Soldados	{	Mig <sup>l</sup> . Arias .....	2
		Joaq <sup>n</sup> . Maldonado ....	2
		Mateo Espindola .....	2
		Santos Mares .....	2
		Mig <sup>l</sup> . Mares .....	2

Estado Mayor Gral<sup>o</sup>

Introduxo la discordia en el Exto <sup>o</sup> Lib <sup>or</sup> , y se empleó constantem <sup>te</sup> . en aumentar Gefe del E. M. C <sup>l</sup> d. los escollos —	Mart <sup>no</sup> Chilavert . . . . .	12
	Auditor D. D. Cor <sup>l</sup> Rodrigz . . . . .	12
Fiel amigo hta <sup>o</sup> Sancala Martir de la Lib <sup>d</sup> en la ocupac <sup>o</sup> . de Santa Fé—	{ D. Man <sup>l</sup> . Torres . . . . .	12
	{ D. Eduardo Lima . . . . .	12
Sarg <sup>tos</sup> . Mars <sup>o</sup>	{ „ Felipe Scaillet . . . . .	12
	{ „ Carlos Paz . . . . .	12
Gefe de Parada Martir de la Lib <sup>d</sup> en Ca- tamarca	{ „ Luis Manterola . . . . .	12
	{ „ J <sup>n</sup> . Pedro Serrano . . . . .	12
Capit <sup>o</sup> .	{ „ Luciano Lira . . . . .	8
	{ „ Matias Wac . . . . .	8
		<hr/>
		219
		<hr/>
		31—

/Estado Mayor Gral<sup>o</sup>

	Gratificac. <sup>n</sup> recibida el 30 de ag. <sup>to</sup> . . . . .	\$-219	[f. 1 vta.]
	Cap <sup>n</sup> . D. Juan José Pe- rez . . . . .	8	
Fuerza 31	Tent <sup>o</sup> . D. Emilio Bisart „	6	
	„ „ Federico Ri- cardo . . . . .	6	
	Alfz. D. Sevant <sup>n</sup> . Te- rrada . . . . .	6	
	{ D. Jose Dion <sup>o</sup> . Cavie- des . . . . .	4	
Chudad <sup>nos</sup> .	{ „ J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> Pelegrin „	4	
		<hr/>	
		6	

Escolta del Gral<sup>o</sup>

Venció en Yeruá, siguió al Exto <sup>o</sup> hta <sup>o</sup> su ultimo de- sastre en Tuc <sup>n</sup> . fué de los del Chaco, venció en Cagzu. Sto. Mor <sup>o</sup> D. Man <sup>l</sup> . Hor- & Zangano	nos . . . . .	12
	Ayud <sup>te</sup> . Mor D. Pedro Hornos . . . . .	6

Agregados	}	Cap <sup>u</sup> . D. Pedro Rios . . . . .	8
		Ten <sup>te</sup> . D. Jorge Car-	
		daz . . . . .	6
		C <sup>u</sup> . D. Man <sup>l</sup> . Carde-	
		nas . . . . .	4
		Sarg <sup>to</sup> . 1 <sup>o</sup> Pedro Piesi . . . . .	4
		„ 2 <sup>o</sup> Pedro Elviso . . . . .	4
		„ José Rubio . . . . .	4
		„ Man <sup>l</sup> . Lezcano . . . . .	4
		Cabo 1 <sup>o</sup> Remigio Cris-	
		taldo . . . . .	2-4
		„ Trifón Magallan . . . . .	2-4
		„ Mart <sup>no</sup> . Diaz . . . . .	2-4
„ Ermogenes Beni-			
tes . . . . .	2-4		
Soldados	}	Feliciano Villavicen-	
		cio . . . . .	2
		Jac <sup>to</sup> . Benites . . . . .	2
		Pedro Man <sup>l</sup> . Sanudo . . . . .	2
		Jose M <sup>a</sup> . Pereyra . . . . .	2
		Greg <sup>o</sup> . Morales . . . . .	2
		Braulio Brabo . . . . .	2
		Man <sup>l</sup> . Aguirre . . . . .	2
		Lungo Britos . . . . .	2
		Mig <sup>l</sup> . Almeyda . . . . .	2
Soldados	}	Lucas Cabrera . . . . .	2
		J <sup>n</sup> . Jose Tapia . . . . .	2
		Serafin Gomez . . . . .	2
		Jose Monzon . . . . .	2
		Nicolás Arayer . . . . .	2
		Lorenzo Gomez . . . . .	2
		Crisanto Rondan . . . . .	2
		Pasc <sup>l</sup> . Contreras . . . . .	2
		Mar <sup>no</sup> . Gziz <sup>*</sup> . . . . .	2
		Hilario Diaz . . . . .	2
Felipe Sosa . . . . .	2		

### Escuadron de Gefes y Oficiales

Siguio con brabura y fidelidad al Ex<sup>to</sup> hta<sup>\*</sup> q<sup>o</sup>. mu-

rio naturalmte. antes del desastre del Tuen.	coroneles	}	D. Aniceto Vega ... „	12
			D. Prudencio Torres „	12
			Graduado D. Faus. <sup>no</sup>	
			Velasco ..... „	12
Enfermó despues del Yeruá, se retiró á Mont <sup>o</sup> ., se in- corporó al Exto* de Reser- va, y se distinguió en			Tte. Cor <sup>l</sup> . D. Cayno. Ar- talleta .....	„ 12
Caagzu.	4			<hr/> 403
	74—			<hr/>

/Escuadrón de Gefes y Oficiales

[f. 21]

Fuerza 74	Tent <sup>es</sup> . Cor <sup>as</sup> .	}	Gratificac <sup>n</sup> . dada en 30,, de agto. .... \$-	403
			D. Jose M <sup>a</sup> Benaven- te .....	„ 12
			D. Jose Billoldo .... „	12
			„ Man <sup>l</sup> . Segovia ... „	12
Siguió hta* el Rodeo del Medio, y salvó p <sup>r</sup> . Chi- le—	Id. Grad <sup>dos</sup> .	}	D. Alexandro Danell „	12
Id—			„ Man <sup>l</sup> Pacheco ... „	12
			„ Felipe Sosa ..... „	12
			„ Pedro Arrazcaeta. „	12
			„ Man <sup>l</sup> . Cayetano Miyeres .....	„ 12
			D. Jose M <sup>a</sup> . Escobar. „	12
Murió peleando en el Sauce	Mayores	}	„ Carlos Ansoategui „	12
			„ Alexandro Beja- rano .....	„ 12
			„ José Elías .....	„ 12
			„ Man <sup>l</sup> . Vega .....	„ 12
Herido mortalmtc. en id. y retirado. Le llamó el Gral* Paz y no compa- reció.				

Ofic<sup>l</sup>. de la Leg<sup>n</sup>. en Montev.<sup>o</sup> en ag<sup>to</sup>. de 42—

Id. grad<sup>os</sup>.

„	Vic <sup>te</sup> . Robles . . . . „	8
„	Bartolo Herrera . „	8
„	Saturnino Baigorri „	8
„	Regino Cris <sup>mo</sup> . Adaro . . . . . „	8

Cap.<sup>n</sup> con grado de Tente. Cor<sup>l</sup>.

D.	Rafael Casanova . „	8
„	Ramón Fernández „	8

Infame, y mil veces infame. Vencedor en el Yerruá, D. Cristoval y Caagzú, se fué a Rosas.

Capitanes

„	Antonio Corbera . „	8
„	Jose Garcia . . . . „	8
„	Ramon Aynas . . . „	8
„	Joaq <sup>n</sup> . Rivadavia . „	8

Sobrevivio al desastre del Tuc<sup>n</sup>, y viene hoy con Cané, el Com<sup>te</sup>. Olmos, y otros 15 pr. Sta. Cruz, Matogroso, y Paraguay—

Tenientes

„	Franco. Capdevila „	8
	Ayud <sup>te</sup> . Mor <sup>*</sup>	
„	Tomas Timenes . . . . . „	6
„	Andres Baez . . . . „	6
„	Cipriano Cañete . „	6
„	Tomas Luques . . . „	6
„	Mig <sup>l</sup> . Rivero . . . . „	6
„	Leon <sup>do</sup> . Sansa . . . „	6
„	Pedro Pablo Padron . . . . . „	6
	Graduado de Cap. <sup>n</sup>	

Alforrea.

{	Pedro Mendez . . . . „	6
{	D. Juan Molina . . . . „	6
	Ciud <sup>no</sup> . D. Ju <sup>n</sup> . Ram <sup>n</sup> . Balcarce . . . . . „	4

34

108

705

/Escuadron de Gefes y Oficiales Gratificac<sup>n</sup>. repartida [f. 2<sup>a</sup> vta.]  
el 30 de ag<sup>to</sup>.

Fuerza— 108	}	D. Atanacio Zevallos ..	4
		„ José Ximenes ... ..	4
		„ Fran <sup>co</sup> . Goyena ..	4
ciudadanos		„ Juan Pablo Vie-	4
		ra .....	
		„ Gumesindo Colo-	4
		drero .....	
		Saturn <sup>no</sup> . Gutierrez .	2
		Agustin Soto .....	2
asistentes		Tiburcio Frndz <sup>o</sup> ....	2
10.	Dom <sup>o</sup> . Justo .....	2	
	Jose Rodriguez .....	2	

Escuadron Cullen

Sorprendido en Sancala, y vilm <sup>te</sup> . traicionado y asesi- nado en Tuc <sup>n</sup> .—	C <sup>l</sup> . D. Jose M <sup>a</sup> . Vilela ..	12	
Sorprendido y asesinado p <sup>n</sup> . Mascara en Corrien- tes—	}	T <sup>te</sup> . c <sup>l</sup> . Patricio Ma-	
sarg <sup>tos</sup> . may <sup>n</sup> .		ciel .....	12
Tubo el honor de salu- dar a nombre de sus compt <sup>as</sup> . los restos del G <sup>l</sup> . Lav <sup>o</sup> . al depositar- los en Pot <sup>n</sup> .	}	D. Lucio Casas .....	12
		„ Julian Schz <sup>o</sup> .....	12
	Ayud <sup>te</sup> . Mor D. Pio Ra-	6	
	mallo .....		
	Porta D. Dom <sup>o</sup> . Garcia ..	6	

1<sup>a</sup> Compania

	Cap <sup>n</sup> . D. Mar <sup>no</sup> . Rodrigz. ..	8	
	Tent <sup>e</sup> . D. Lucas Navarro ..	6	
	Alfz. D. Eugenio Devan-	6	
	tes .....		
ciudad <sup>os</sup> .	}	D. Estev <sup>n</sup> . Garcia ... ..	4
		D. Dom <sup>o</sup> . Rodriguez .	4
		Sarg <sup>to</sup> . Jose Quijano ..	4
	„ Jact <sup>o</sup> . Palazueta ..	4	
	„ José Lucero ..	4	

	Cabo José M <sup>a</sup> . Cuseneto ..	2-4
	„ Pedro Gziz* .....	2-4
Soldados	{ Elias Moreyra .....	2
	{ Man <sup>l</sup> . Alvarez .....	2
	{ Mateo Villanueva ... ..	2
	{ Man <sup>l</sup> . Valencia .....	2
	{ J <sup>n</sup> . de D <sup>a</sup> . Viva .....	2
	{ Toribio Ruiz Diaz .. ..	2
	{ Pedro Gomez .....	2
	{ Rufino Ramirez .....	2
	{ J <sup>n</sup> . Jose Tagle .....	2
	{ Felipe Daniel .....	2
	{ Sant <sup>o</sup> . Pereyra .....	2
	{ Ant <sup>o</sup> . Cardoso .....	2
	{ Man <sup>l</sup> . Galeano .....	2
	{ Victoriano Rodrigz. . . .	2
	<hr/>	
	30	
	<hr/>	
	148	\$ 848

[f. 3] /Escuadron Cullen = 1<sup>a</sup> Comp<sup>a</sup>. Gratificac<sup>n</sup>. acordada

Fuerza — 148	{ en 30 de agto. \$ 848	
soldados	{ Franco. Mrtnz .....	2
	{ Jose M <sup>a</sup> . Roldan ... ..	2
	{ Mar <sup>no</sup> . Alarcon .....	2
	{ Juan Peralta .....	2

2<sup>a</sup> Comp<sup>a</sup> Cap.<sup>n</sup> graduado } D. Saturn<sup>no</sup>.  
de Mor\* } Alvariño .. 3

Se retiró del E. R<sup>a</sup>., y man-  
da hoy la Leg<sup>n</sup>.

ciudad <sup>na</sup> .	Tente. D. Mart <sup>no</sup> . Pe-	
	ralta .....	6
	Alfz. D. Faustino Mo-	
	lina .....	6
	{ D. Man <sup>l</sup> . Sanabria .. ..	4
	{ „ Man <sup>l</sup> . Mendez ... ..	4
	{ „ Sant <sup>o</sup> . Cordido .. ..	4
	{ „ Bernardo Andra-	
	da .....	4
	Sargto. 1 <sup>o</sup> Marco. Vera ..	4
„ 2 <sup>o</sup> Wenceslado		
Paez .....	4	
Cabo 1 <sup>o</sup> Cipriano Ar-		
teaga .....	2-4	
„ 2 <sup>o</sup> Julián Paez . . .	2-4	

Dist <sup>do</sup> . D. Trinitario Or-	
ceto .....	2
Ant <sup>o</sup> . Silva .....	2
Laureano Pelayo .....	2
Man <sup>l</sup> . Paez .....	2
Jose M <sup>a</sup> . Morales .....	2
Juan Gzlez <sup>*</sup> .....	2
Leon Ochoa .....	2
Hipolito Sosa .....	2
Bautista Maldonado ...	2
Dom <sup>o</sup> . Saire .....	2
Cayetano Arellano ....	2
José Guardia .....	2
Benito Romero .....	2
Pedro Blanco .....	2
Doroteo Domingz. ....	2
Jose Elias Amarilla ..	2
Estevan Andrada .....	2
29 Juan Sanavria .....	2

Escuadron Libertad

Se retiró de E. R <sup>a</sup> . = hoy	
en Higuertitas—	Tent <sup>o</sup> . Cor <sup>l</sup> . D. Jaime
	Montoro .....
	12
Siguió al Exto <sup>*</sup> hta <sup>*</sup> su diso-	
luc <sup>n</sup> . en Tuc <sup>n</sup> . salvó p <sup>r</sup> .	
Bolivia, pasó a Chile, y	
hoy en esta	Id grad <sup>do</sup> . Sarg <sup>to</sup> . Mor <sup>*</sup>
	D. Manuel Saavedra ..
	12
	Ayud <sup>te</sup> . 1 <sup>o</sup> D. Luis Silva ..
	6
	„ 2 <sup>o</sup> Cay <sup>o</sup> . Basal-
	dua .....
	6
	Porta D. Mar <sup>co</sup> . Barra-
	gan .....
	6
Prisionero en el Quebracho	
ó Sancala, fugó de Bs. Ays.	
vino con el Padre á incor-	
porarse al Gral <sup>*</sup> Paz, y se	
pasó á Rozas en Abr <sup>l</sup> . ó	
Mayo de 42.	D. Mare <sup>no</sup> . Pon .....
	4
	„ Mare <sup>no</sup> . Chacon ....
	4
	„ Saturnino Gutierrez ..
	4

1<sup>o</sup> Comp<sup>o</sup> de Tiradores

		Cap <sup>n</sup> . D. Fran <sup>co</sup> . A. Rey-	
	9	nosq ..... „	8
	<hr/>		<hr/>
	190		913
[f. 3 vta.]	/Escuadron Lib <sup>d</sup> . = 1 <sup>o</sup>	Gratificac <sup>n</sup> . recibida	
	Comp. <sup>a</sup>	el 30 de Ag <sup>to</sup> . ... \$	913
	Fuerza — 190	Tent <sup>e</sup> . D. Gines For-	
		guera ..... „	6
		Alfz. D. Vengas Vi-	
		llegas ..... „	6
		Sarg <sup>to</sup> 1 <sup>o</sup> Ju. J.	
		Mrtnz <sup>o</sup> ..... „	4
		{ Joaq <sup>n</sup> . Garcia ... „	4
		{ Ramon Rodriguez „	4
	sarg <sup>tos</sup> . 2 <sup>os</sup> .	{ Agustin Reynoso. „	4
		{ Pantaleon Rami-	
		{ rez ..... „	4
		Cabo trompa Fran <sup>co</sup> .	
		Vasquez ..... „	2-4
		{ Ju. Salvatierra .. „	2-„
		{ Marc <sup>no</sup> . Quintana „	2-„
		{ Jose Arias ..... „	2-„
		{ Isidoro Paez .... „	2-„
	cabos	{ Ramon Mansilla. „	2-4
		{ Jacinto Cabrera. „	2 „
		{ Feliciano Seo-	
		{ ne ..... „	2 „
		{ Estevan Rosas .. „	2 „
		{ Wenceslado Ortiz. „	2
		{ Alexo Reynoso . „	2
		{ Ign <sup>o</sup> . Bogado ... „	2
		{ Pedro Orellano . „	2
		{ Benero Romero . „	2
		{ Joaq <sup>n</sup> . Pintos ... „	2
		{ Ramon Mrtuz <sup>o</sup> .. „	2
		{ Jose Frndz <sup>o</sup> ..... „	2
		{ Jose Schz <sup>o</sup> ..... „	2
		{ Fran <sup>co</sup> . Monte-	
		{ man ..... „	2
		{ Carlos Roxas ... „	2
		{ Man <sup>l</sup> . Duarte ... „	2

soldados	}	Valentin Rucha . . .	2
		Lorenzo Ramayo. . .	2
		Lorenzo Nuñez . . .	2
		José Mendoza . . .	2
		Simon Alza . . . . .	2
		Mar <sup>no</sup> . Ballesteros . .	2
		Fran <sup>co</sup> . Melendez . . .	2
		Melchor Vera . . . . .	2
		Baust <sup>ta</sup> . Zelada . . . .	2
		Benito Somalo . . . . .	2
		Tomas Ferreyra . . . .	2
		Jose Diaz . . . . .	2
		Pedro Melo . . . . .	2
		Dionisio Diaz . . . . .	2
		Agustin Baso . . . . .	2
		Sevastian Vargas . . .	2
		Jac <sup>to</sup> . Ponce . . . . .	2
		Celestino Pintos . . . .	2
		Man <sup>l</sup> Gziz* . . . . .	2
Leon Monsalvo . . . . .	2		
Felipe Saragosa . . . .	2		
50	Ign <sup>o</sup> . Rodrigz . . . . .	2	
<hr/>		240	1.035.4

/Escuadron Lib<sup>d</sup>. = 1<sup>a</sup> Comp<sup>a</sup>. Tiradores = Gratifca<sup>n</sup>. [f. 4]  
 distribuida en 30 de Ag<sup>to</sup>. \$ 1035.4

Fuerza = 240.	}	Hilario Coria . . . . .	2
		Bernabé Garcia . . . . .	2
		Jose Moreyra . . . . .	2
		J <sup>n</sup> . Man <sup>l</sup> Olmos . . . . .	2
		Jose Rios . . . . .	2
		Anastasio Diaz . . . . .	2
		Placido Ibañez . . . . .	2
		Melchor Garcia . . . . .	2
		J <sup>n</sup> . Pedro Schz* . . . . .	2
		Rafael Gutierrez. . . . .	2
		J <sup>n</sup> . de la Cruz Pe- reyra . . . . .	2
		Fran <sup>co</sup> Isas . . . . .	2
		Man <sup>l</sup> . Funes . . . . .	2
		14.	Floro Alvarado . . . . .

2ª Compañía—

	Cap <sup>n</sup> . D. Justo Al-		
	casa .....	„	8
	Tente. 1º D. Simon		
	Escovar . . .	„	6
	„ 2º D. Man <sup>l</sup> .		
	Almeyda. „		6
	Alfz 1º D. Marcos		
	Quiñones . . .	„	6
	„ 2º D. Eduardo		
	Alvarez ...	„	6
	Sargto. 1º J <sup>n</sup> . Antº.		
	Garcia . . .	„	4
	„ 2º J <sup>n</sup> . Mrtnz <sup>s</sup>	„	4
	Id. Idefonso Carrizo	„	4
	„ Cirilo Fonseca .	„	4
	„ Nicolas Celis ...	„	4
	cabos 1º { J <sup>n</sup> . de Dios Or-		
	tiz .....	„	2-4
	Fran <sup>co</sup> . Ayala ...	„	2-4
	Man <sup>l</sup> . Herrera . . .	„	2-4
	José M <sup>a</sup> . Nuñez . . .	„	2-4
	J <sup>n</sup> . Tomás .....	„	2-4
	Ciriaco Diaz ....	„	2-4
	Man <sup>l</sup> . Lemos ....	„	2-4
	Dionisio Lisarria-		
	ga .....	„	2-4
	José Bueno .....	„	2-4
	Tomas Ballejos . .	„	2
	Eustaquio Galle-		
	gos .....	„	2
	Man <sup>l</sup> . Caceres . . .	„	2
	Jul <sup>n</sup> . Godoy ....	„	2
	J <sup>n</sup> . Elias Silveira „		2
	Adrian Rosas ...	„	2
	Seg <sup>do</sup> . Vera .....	„	2
	Pio Moreyra ....	„	2
	Anastasio Giral . .	„	2
	Jose Fran <sup>co</sup> . ....	„	2
	J <sup>n</sup> . Flores .....	„	2
	Man <sup>l</sup> . Diaz .....	„	2
	soldados —		

33	Wenceslado Diaz. „ 2 Jose Ant <sup>o</sup> . Diaz . „ 2	2 2
273		1.125 „

/Escuadron Lib <sup>o</sup> . = 2 <sup>a</sup> Comp <sup>o</sup>	Gratificac <sup>o</sup> . dada	[f. 4 vta.]
Fuerza = 273	en 30 de Agto. .... \$ 1.125 „ Benito Gzlez <sup>o</sup> ..... „ 2 Bartolo Avalos .... „ 2 Jose M <sup>o</sup> Gutierrez . „ 2 Felipe Lopez ..... „ 2 Man <sup>l</sup> . Ant <sup>o</sup> ..... „ 2 Pedro Arias ..... „ 2 Pedro Lima ..... „ 2 Pablo Roxas ..... „ 2 Greg <sup>o</sup> . Acuña ..... „ 2 Man <sup>l</sup> . Ximenez .... „ 2 Pedro Salvatierra . „ 2 Martin Avalos .... „ 2 Man <sup>l</sup> . Xara ..... „ 2 Placido Roxas .... „ 2 J <sup>n</sup> . José Diaz ..... „ 2 Ramon Marquez .. „ 2 Jose M <sup>o</sup> Arbayo .. „ 2 Cesilio Ramos .... „ 2 José Luis Gaona .. „ 2 José Fidel ..... „ 2 Alexandro Zapata . „ 2 Marcelino Roldán . „ 2 Benito Albornoz .. „ 2 Bentura Arbayo .. „ 2 Marcos Rodriguez . „ 2 Fran <sup>co</sup> . Santana ... „ 2 Jose M <sup>a</sup> . Gomez .. „ 2 Dom <sup>o</sup> . Justo ..... „ 2 Man <sup>l</sup> . Ant <sup>o</sup> . ..... „ 2 J <sup>n</sup> . Martin Balma- ceda ..... „ 2 Climaco Fleitas ... „ 2 Man <sup>l</sup> . Alvarez .... „ 2 Luis Ferreyra .... „ 2	

Escuadron Maza

No ha tenido la fortuna de  
ganar con sus hechos el  
amor de sus comptas.

	Cor <sup>l</sup> . D. Man <sup>l</sup> . Puey-				
	rredon .....	„	12		
	Ten <sup>te</sup> . C <sup>l</sup> . D. Baldo-				
	mero Sotelo ....	„	12		
	Ayud <sup>te</sup> . Mor <sup>s</sup> D. Ti-				
	moteo Gzlez* .....	„	6		
	Id. D. Victor Du-				
	monsel .....	„	6		
	Porta D. Caopolican				
	Gallardo .....	„	6		
	Cap <sup>n</sup> . D. Joaq <sup>n</sup> . Mus-				
	lera con grado de				
	Mor <sup>s</sup> .....	„	8		
	Id. D. Mig <sup>l</sup> . Valdo-				
	vinos .....	„	8		
	Tent <sup>os</sup> . 1 <sup>os</sup> .	{	D. Federico Mrtz* „	6	
			„ Juan de D <sup>a</sup> . Vi-		
			dela .....	„	6
			Id. 2 <sup>o</sup> D. Silverio		
			Anzoategui ... „	„	6
	alferceces —	{	D. Agustin Rolin. „	6	
			„ Fermin Rodrigz „	6	
			„ José Oyuela .. „	6	
			„ José Patricio		
	14	{	Sosa .....	6	
	<hr/>			<hr/>	
	320			1.291	

[1. 5] /Escuadron Maza

Fuerza = 320

Sarg<sup>tos</sup>. de trompas

Gratificac<sup>on</sup>. dada el  
30, de ag<sup>to</sup>. .... \$ 1.291

{	Jose M <sup>a</sup> . Baigorri „	4
	Man <sup>l</sup> . Ramirez .. „	4
	Martin Ardiles .. „	4
	Dom <sup>o</sup> . Coronel .. „	4
	Luciano Quintana „	4
	Felipe Espeleta .. „	4
	Pedro Roman Pe-	
	res .....	4

sargentos —	}	Luis Gamboa ... ..	4		
		Jose M <sup>a</sup> . Alvarez ..	4		
		Jose Trinidad ..	4		
		Jose M <sup>a</sup> . Corva-			
		lan .....	4		
		Olegario Borton ..	4		
		Valentin Lopez ..	4		
		Lazaro Sosa ....	4		
Andres Marquesi ..	4				
trompa —	}	Jose Macedonio ... ..	2½		
		Federico Ogorman. ..	2½		
		Jose Geromino			
		Adermin .....	2 „		
		Greg <sup>o</sup> . Diaz-Velez ..	2½		
		Jose Leiva .....	2 „		
		Cerafin Cortinas ..	2 „		
		Man <sup>l</sup> . Primera ....	2 „		
		Bartolo Navarro ..	2 „		
		Ramon Fabian ....	2 „		
		Jose M <sup>a</sup> . Porley ... ..	2 „		
		Man <sup>l</sup> . Ant <sup>o</sup> . Frndz* ..	2 „		
		Joaq <sup>n</sup> . Maidana ... ..	2 „		
		Isidoro Mrtnz* ....	2 „		
		Distinguidos ó Ciudadanos	}	D. Juan Gzlez* .. ..	4
				„ Saturnino Lo-	
pez .....	4				
„ Franco. Rubi-					
ra .....	4 „				
„ Florentino					
Muñoz .....	4				
Tomas Cabral .. ..	2				
Juan Ferreyra .. ..	2				
Faustino Duran .. ..	2				
Franco. Vargas .. ..	2				
Franco. Aguirre .. ..	2				
Agustin Arias .. ..	2				
Ant <sup>o</sup> . Lorenzo ... ..	2				
Martiniano Gzlez* ..	2				
soldados	}	Man <sup>l</sup> . Franco. Ro-			
		sas .....	2		
		Basilio Antonio .. ..	2		

	Honorato Gzlez* . . .	2
	Pedro Brizuela . . .	2
	Dom <sup>o</sup> . Miranda . . .	2
	Ant <sup>o</sup> . Medrano . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Alderete . . .	2
48	Amaro Fernando . . .	2

368

1.331-4

[f. 5 vta.] /Escuadron Maza —

= Fuerza 368 =

Gratificacion & \$ 1.331-4

	Desiderio Valdez . . .	2
	Jose M <sup>a</sup> . Villarruel . . . . .	2
	Ramon Segovia . . .	2
	Jose Sanchez . . .	2
	Pablo Ramirez . . .	2
	Dom <sup>o</sup> . Gzlez* . . . . .	2
	Tomas Rivero . . .	2
	Pablo Esquivel . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Gzlez* . . . . .	2
	Dionisio Rodriguez . . . . .	2
	Pedro Arriola . . .	2
	Gaspar Navarro . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Rodriguez . . .	2
	Sant <sup>o</sup> . Felipe . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Gomez . . .	2
	Antonio Patria . . .	2
	Pedro Echevarria . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Cano . . . . .	2
	Jose M <sup>a</sup> . Diaz . . .	2
	Man <sup>l</sup> . Nieva Agüero . . . . .	2
	Angel Estevan Rodriguez . . . . .	2
	Ant <sup>o</sup> . Frudz* . . . . .	2
	Isidro Benites . . .	2
	Juan Bares . . . . .	2
	Jose Rivas . . . . .	2
	Pedro Mrtnez* . . . . .	2
	Jose Ant <sup>o</sup> . Espindola . . . . .	2
	Luciano Peña . . .	2
	J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> . Villalva . . .	2

soldados

	Man <sup>l</sup> . Mendez .. „	2
	Justo Rodrig <sup>z</sup> . ... „	2
	Fern <sup>do</sup> . Gziz* ... „	2
	Gavino Frutos .. „	2
	Prudencio Ayala. „	2
	Geronimo La Torre .. „	2
	Nicasio Santacana .. „	2
	Vicente Ramirez. „	2
	Pedro Rios .. „	2
	Ramon Echagüe .. „	2
	Jose Monsalvo .. „	2
	Fran <sup>co</sup> . Alvarez .. „	2
	Tomas Cansio* .. „	2
	Jose Hilario Luna .. „	2
	Jose Agustin Vergara .. „	2
	Silvestre Ravena .. „	2
	Jose Ant <sup>o</sup> . Maidana .. „	2
	Mig <sup>l</sup> . Rios .. „	2
	Jose Jimenez .. „	2
49	Mart <sup>no</sup> . Duarte .. „	2
<hr/>		
417		1.429-4

/Escuadron Maza  
Fuerza = 417 =

	Gratificac <sup>o</sup> . &	\$ 1.429-4
	Manuel Ojeda .... „	2
	Juan Mata .. „	2
	Pedro Caceres .... „	2
	Julian Gziz* .. „	2
	Jose Dolores Saracho .. „	2
	Greg <sup>o</sup> . Juarez .. „	2
7	Jose M <sup>a</sup> . Gomez ... „	2

ff. 61

Compañía de Infantería

Asistió a toda la campaña del Exto<sup>o</sup> Lib<sup>er</sup> y murio asesinado en Mendoza desp<sup>o</sup>. del Rodeo del Medio—

	Cor <sup>l</sup> . D. Ang <sup>l</sup> . Salvadores .. „	12
--	--	----

id —	Tente. Cor <sup>l</sup> .	Pedro J. Rico . . . . .	„	12
Tentes. Cor <sup>o</sup> .	graduados —	{ D. Bartolo Frndz* „	„	12
		{ „ Juan Mallet . „	„	12
	Sarg <sup>to</sup> . Mor*	„ Saturnino Na-		
		varro . . . . .	„	8
Con grado de id =		„ Hilario		
		Frndz* ([12]) „	(8)	
	capitanes	{ „ Nicolas S.		
		{ „ Juan . . . . .	„	8
		{ „ Severo Ortiz . „	„	8
		{ „ Jose M <sup>o</sup> . Munt „	„	8
		{ „ Juan Oviedo . „	„	8
Tente. Graduado de Cap <sup>n</sup> .		„ Victor Latorre „	„	6
Ayud <sup>te</sup> . id — id —		„ Jose Ugarte . „	„	6
	Tentes. 1 <sup>os</sup> .	{ „ Joaq <sup>n</sup> . Pereyra „	„	6
		{ „ Luis Rosis . . . „	„	6
	Id. 2 <sup>o</sup>	„ Franco. Jardon „	„	6
		{ „ Jose Espinosa „	„	6
	alfer <sup>s</sup> .	{ „ J <sup>n</sup> . Andres del		
		{ Campo . . . . .	„	6
		{ „ J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> . Lezi-		
		{ ca . . . . .	„	4
		{ „ Nicolas Blan-		
		{ co . . . . .	„	4
		{ „ J <sup>n</sup> . Almeida . „	„	4
		{ „ Vicente Ma-		
		{ nay . . . . .	„	4
ciudadanos		{ „ Man <sup>l</sup> . Cordova „	„	4
		{ „ Roberto Vi-		
		{ nence . . . . .	„	4
		{ „ José Calbezás „	„	4
		{ „ Mig <sup>l</sup> . Hernan-		
		{ dez . . . . .	„	4
	cabos	{ Jose Villanueva . „	2-4	
		{ Guill <sup>o</sup> . Villar . . . „	2-4	
		Juan Conca . . . . .	„	2
		Jose Ant <sup>o</sup> . Pintos . „	„	2
		Manuel Fuentes . . . „	„	2
		J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> . Rivero . . . „	„	2
		Felix Carrion . . . . .	„	2
		Lucio Antonio . . . . .	„	2
34		Pedro Chavarria . . . „	„	2

/Fuerza Marina	458 =	Gratific <sup>o</sup> . & —	\$ 1.646-4	[f. 0 via.]
Al cargo de D. Felipe Scaillet .				
Sarg <sup>to</sup> . Mor <sup>o</sup>	„	Enrique Miclair .	„	12
Cap <sup>o</sup> .	„	N. Dandrey . . . .	„	8
Tent <sup>e</sup> . 1 <sup>o</sup>	„	Jose Ant <sup>o</sup> . de		
		Maria . . . . .	„	6
id. 2 <sup>o</sup>	„	Lorenzo Mrtnz <sup>o</sup> .	„	6
Id— id.	„	David Hurly . . .	„	6
Ciudad <sup>o</sup>	„	J <sup>o</sup> . Bautista Ver-		
		se . . . . .	„	4
Contram <sup>tre</sup> .		Pedro Renaud . . . .	„	4
Condestable		Silvestre Radony . .	„	4
		Pedro Beguet . . . .	„	2
		Fran <sup>co</sup> . Estevan . . .	„	2
		Ant <sup>o</sup> . Cabrera . . . .	„	2
		Ant <sup>o</sup> . Don . . . . .	„	2
		Juan Mrtnz <sup>o</sup> . . . . .	„	2
		Roberto Evens . . . .	„	2
		Tomas Bronú . . . . .	„	2
		Samuel Cron . . . . .	„	2
		Juan Feresá . . . . .	„	2
	19	Jose Planes . . . . .	„	2
Piquete á las Orns <sup>o</sup> del				
	Tent <sup>e</sup> . Cor <sup>l</sup> .	D. Jose Joa <sup>o</sup> . Bal-		
		tar (a) . . . . .	„	12
	Alferez 1 <sup>o</sup>	D. José Ires . . . . .	„	6
	Id. 2 <sup>o</sup>	„ Jose Arroyo . . . .	„	6
Siguió al Lib <sup>or</sup> . hta <sup>o</sup> P <sup>ta</sup> . Gor-				
da, y fué ayud <sup>te</sup> . del Gral <sup>o</sup>				
Paz desde la form <sup>on</sup> . del				
Exto <sup>o</sup> de Reserva hta <sup>o</sup> hoy.				
		Mig <sup>l</sup> . Ansó . . . . .	„	4
	sarg <sup>tos</sup> .	{	Leon Ruiz . . . . .	4
			Cornelio Rodri-	
			guez . . . . .	4
	cabos	{	Ruperto Farias . . .	2-
			Eug <sup>o</sup> . Taborda . . .	2-
			José Garcia . . . . .	2
			Mariano Varela . . .	2
			Pancho Vanegas. . .	2
			Justo Frndz <sup>o</sup> . . . . .	2
			Fran <sup>co</sup> . Villalva . . .	2
		Mateo Artan . . . . .	2	

soldados	}	Pedro Varangot . . . . .	2
		J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> . Carava-	
		llo . . . . .	2
		J <sup>n</sup> . Man <sup>l</sup> . Monte-	
		ro . . . . .	2
		Fran <sup>co</sup> . Melian . . . . .	2
		Jose Luis . . . . .	2
		Teodoro Gzlez <sup>s</sup> . . . . .	2
		Ant <sup>o</sup> . Lorenzo . . . . .	2
		Clemente Rios . . . . .	2
Toribio Arriola . . . . .	2		
Eustaquio Ferrey-			
ra . . . . .	2		
24			
		511	1.789,4

(a) Siguió la ste\* de sus comp<sup>as</sup>, y se salvó en el Rodeo del Medio p<sup>r</sup>. Chile— Hoy aqui tolerado p<sup>r</sup> el S. Rivera.

[f. 7]

/Gratificac<sup>n</sup>. & ——— \$ 1.789,4

Piquete á las orn<sup>s</sup> del Tente.  
Cor<sup>l</sup>. D. Jose Joa<sup>n</sup>. Baltár—

Fuerza = 511	}	Atanasio Nuñez . . . . .	2
		Luciano Ortiz . . . . .	2
		Reinaldo Tejeda . . . . .	2
		Greg <sup>o</sup> . Samora . . . . .	2
		Cirilo Ojeda . . . . .	2
		Mig <sup>l</sup> . Espindola . . . . .	2
		Vic <sup>te</sup> . Espindola . . . . .	2
		Leonardo Almei-	
da . . . . .	2		
8			

Compañía de emigrados entrerrianos—

sarg <sup>tos</sup> .	}	Pedro Peri . . . . .	2
		Pedro Eloisa . . . . .	2
		Segundo José . . . . .	2
		Marc <sup>no</sup> . Gzlez <sup>s</sup> . . . . .	1
		Remigio Aitaldo . . . . .	1
		Jacinto Benitez . . . . .	1
		Trifon Magallan . . . . .	1
		Pedro Man <sup>l</sup> . Salce-	
		do . . . . .	1
		Jose M <sup>n</sup> . Pereyra . . . . .	1
Greg <sup>o</sup> . Morales . . . . .	1		

	Braulio Bravo . . . . . „	1
	Monge Benites . . . . . „	1
	Man <sup>l</sup> . Aguirre . . . . . „	1
	Lungo Brito . . . . . „	1
	Pascual Contreras . . . . . „	1
	Mig <sup>l</sup> . Almeyda . . . . . „	1
	Juan J. Tapia . . . . . „	1
	Serafin Gomez . . . . . „	1
	Jose Monsan . . . . . „	1
	Pascual Herrera . . . . . „	1
	Nicolas Arayel . . . . . „	1
	Sant <sup>o</sup> . Coronel . . . . . „	1
	Felic <sup>no</sup> . Villavicén-	
	cio . . . . . „	1
	Nicolas Sarate . . . . . „	1
25	Luis Cabrera . . . . . „	1
<hr/>		
Fuerza tot <sup>l</sup> .	544	1.833-4

/Division del Sud de B<sup>s</sup>. Ay<sup>s</sup>.

[f. 7 vta.]

Revistada, pagada, y socorrida en el Corralito  
(Establecim<sup>to</sup>. á inmediaciones del Salto de la propiedad  
de D. José Cantas) el 29,, de Dic<sup>o</sup>. de 1839,,

Civicos de Infanteria —

Cap <sup>n</sup> . D. Inocencio Ortiz	Soldados
Sarg <sup>to</sup> . Ant <sup>o</sup> . Ortiz	Mariano Samboray
Cabo pedro Labugle	Seg <sup>do</sup> . Samboray
Soldados	Fran <sup>co</sup> . Villarreal
Saturnino Silva	José M <sup>a</sup> . Guerra
Pedro Campo	Eusebio Fuentes
Mig <sup>l</sup> . Miller	Juan Jose Yañez
Greg <sup>o</sup> . Palanco	Pedro Rusel
Juan Nep <sup>no</sup> . Perez	Marcos Agrelo — Fuerza — 16

Escolta

Tent <sup>o</sup> . 1 <sup>o</sup> . D. Antonio Espindola	Soldados
Brigada — José Cirilo Ramos	Feliciano Abrego
Id — Prudencio Galisteo	Pantaleon Orellano
„ — Juan Peñalva	Eugenio Acosta
„ — Pedro Pablo Cabrera	Bernabé Llanos
„ — Jose Felix Ballesteros	Wenceslao Braga
„ — Sant <sup>o</sup> . Figueroa	Felix Guerra

„ — Benito Seloyo	Vicente Ramos
„ — Avelino Balverde	Norberto Cruz
Cabo 1º Juan Rosales	Justo Uvieda
Id. „ Jose Rodriguez	José Carmona
Id. 2º Jose Luque	Juan Gutierrez
id „ Cesarco Cabo	Ramon Crofré
„ „ Angel Rico	Tomas Osoreo
	Nicolas Llanos
	Jose Galban
	Vicente Noguera
	Mig <sup>l</sup> . Barrionuevo
	Luciano Salas
	Fran <sup>co</sup> . Garcia
	Braulio Garcia
	Fran <sup>co</sup> . Rodriguez
	Jose Ignº. Nuñez
	Domº. Rodriguez
	Jose M. Cabrera
	Eugenio Ramos
	Laureano Olivega
	Fuerza de este Cuerpo = 51

—  
67  
—

[f. 81] /Division del Sud — Fuerza: 67

Compañía de Hacendados

	Soldados
Cap <sup>n</sup> . D. Ciriaco Yacas	
Sarg <sup>to</sup> . 1º Martin Campos	Isidoro Leanes
Id. 2º Juan Prudent	J <sup>n</sup> . Martin Pizarro
Cabo 1º Man <sup>l</sup> . Bedoya	Carlos Forest
Id. id. Fan <sup>co</sup> . Munilla	Antº. Nero
Cabo 2º Isidoro Furcos	Joaq <sup>n</sup> . Nero
Id. id. Enrique Pizarro	Jose Igarzaval
	Crispulo Aguilar
	Jose M <sup>a</sup> . Agrelo (b)
	Jose Gutierrez
	Fran <sup>co</sup> . Madero
	Man <sup>l</sup> . Jose Bustillo (c)
	Blas Jose Ramos
	Jose M <sup>a</sup> . Frudz <sup>o</sup>
	Pascual Videla
	Pedro Lacasa

29 —

Primer Escuadron = 1ª Compañía

	Comte. D. Rufino Ortega	} cabos	Estevan Suarez
	Capn. „ Martin Perez		Cipriano Rios
	Ayudte. „ Leon N. Carranza		Vicente Gomez
	Tente. „ Jose Avila		Inocencio Ximenez
} subtenientes	„ Benito Avila		Ventura Cuello
	„ Pedro Sarate		Franco. Perez
	„ Cayetano Islas		Ramn. Cordova
	„ Eulogio Cuitiño		Luis Rondan
	„ Justo Laya —		Pedro Budiño
	Porta — Bernardo Figueroa		

Brigada — Ciriaco Valdez

Soldados

} sargentos	Vicente Blanco	Juan Cordoba
	Justo Juarez	Juan Taborda
	Crispulo Herrera	Benito Barrasa
	Pascual Diaz	Felix Brabo
	Carmen Romero	Man <sup>l</sup> . Neyra
	Ceferino Ferreyra	Jn. Franco. Altamiranda
	Jose Olivera	Jose Ledesma
	Remigio Ulloa	Roque Quiroga
	Basilio Pereyra	Dionicio Gomez
		Julian Lacasa
		Joaq <sup>n</sup> . Acosta

- a) Se incorporó en el Ombú (Prov<sup>a</sup>. de Corr<sup>s</sup>.) al Exto<sup>s</sup> Lib<sup>or</sup>., sirvió en él hta<sup>s</sup> P<sup>ta</sup>. Gorda, de donde pasó con el Gral<sup>s</sup>. Paz, y sirvió de su Ayud<sup>te</sup>. en el Exto<sup>s</sup> de Reserva hta<sup>s</sup> hoy —
- b) Se incorporó en el Ombú como Torrens, y e<sup>do</sup>. la toma de S<sup>ta</sup>. Fé regresó á esta Rep<sup>ca</sup>. —
- c) Como los anteriores sirvió hta<sup>s</sup> P<sup>ta</sup>. Gorda, y se fué con el Gral<sup>s</sup> Paz, q<sup>n</sup>. lo destinó á un batallon de infant<sup>a</sup>. en q<sup>o</sup>. sirve hoy —

Silverio Rojas	Cayetano Cuitiño	
Mar <sup>no</sup> . Aguirre	Dionisio Sosa	
Prudencio Santa Cruz	Florentino Pretes	
Sant <sup>o</sup> . Merlo	Jn. José Torres	
Man <sup>l</sup> . Lozano	Jn. Monge	55
Mar <sup>no</sup> . Trejo	Rudecindo Ximenez	—
Juan José Tolosa	Tomas Contreras	151

[f. 8 vta.] /Divis<sup>n</sup>. del Sud == 1<sup>or</sup>. Escuadron == 1<sup>a</sup>. Comp<sup>a</sup>.

Fuerza — 151

*Soldados*

Jose Perez  
Juan Villalva  
Cris<sup>mo</sup>. Avascal  
Ign<sup>o</sup>. Romero  
Man<sup>l</sup>. Vitel  
Jose Cordoba  
Agapito Varela  
Felipe Meza  
Benito Aquino  
Ambrosio Mrtnz\*  
Timoteo Castro  
Remigio Mrtnz\*  
Rumualdo Leyva  
Saturnino Rodrigz.  
Eugenio Baigorria  
Mateo Arista  
Calixto Miban  
Pastor Vega  
Ign<sup>o</sup>. Avellaneda  
Paulino Ibarra  
Fran<sup>co</sup>. Avellaneda  
Agustin Ximenez  
Lino Alvarez  
Toribio Ferreyra  
Mig<sup>l</sup>. Bracamonte  
Jose Mrtnz\*  
Hermenegildo Zevallos  
Pantaleon Gomez  
Jose Gallardo  
Pablo Salinas  
Gavino Franc  
Mig<sup>l</sup>. Lucero  
Ant<sup>o</sup>. Quintiliano  
Juan Imbaldi —

*Soldados*

Aniceto Morales  
Claudio Villegas  
Pedro Ferreyra  
Jose M<sup>a</sup>. Frndz.  
Agustin Cierra  
Juan Cabales  
J<sup>n</sup>. Jose Mrtnz\*  
Tomas Schz\*  
Man<sup>l</sup>. Moreno  
Fermin Castaño  
Jose Undiano  
Jose M<sup>a</sup>. Corvera  
Juan Jose Orellano  
Jose Guerra  
Sant<sup>o</sup>. Morales  
José Gaona  
Fern<sup>do</sup>. Gongora  
Felix Sarco  
Man<sup>l</sup>. Reyes  
Jose M<sup>a</sup>. Perez  
Roque Caballero  
Sevastian Diaz  
Maximo Cardoso  
Juan Diaz  
Aniceto Roldan  
Damian Ollos  
Anastasio Abascal  
Juan Rodriguez  
Pedro Gtz\*  
Nicolas Diaz  
Antonino Pereyra  
Carlos Gomez  
Bonifacio Pereyra

2ª. Compañía

Cap <sup>n</sup> . Pedro Cordova	Cabos	Pedro Quinteros	
Ayud <sup>te</sup> . Diego Pocovi		Pascual Perez	
Id — Mariano Coria		Teodoro Almada	
Id — Blas Diaz		Mariano Galvan	
Alferez—Laureano Tocornal		Mariano Almiron	
Sargentos		Man <sup>l</sup> . Salazar	
	Antonio Cartagena	Soldados	
	Pascual Mauri	Eusebio Frias	
	Juan Navarro	Man <sup>l</sup> . Diaz	
	Roque Garay	Damaso Bigarra	
	Luis Coria	Man <sup>l</sup> . Sayavedra	
	Juan Arroyo	Lorenzo Bigarra	
Cabos		Greg <sup>o</sup> . Silva	
	Tomas Acevedo	Lucas Ludueña	
	Diego Bustos	Martin Diaz	29
	Ceferino Ocampos	Nolasco Islas	—
			247

/Division del Sud = 1<sup>er</sup>. Escuadron = 2ª. Compañía —  
Fuerza = 247

[f. 91]

Soldados	Soldados	
Fran <sup>co</sup> . Mansilla	Fran <sup>co</sup> . Amores	
José Salto —	Pedro Carrera	
Apolinario Paz	Tiburcio Salvatierra	
Simon Ibarra	José Molina	
Matias Alvarez	José Lopez	
Pascual Almada	Doroteo Torres	
Dom <sup>o</sup> . Arce	Tomas Lopez	
Fran <sup>co</sup> . Gtz <sup>s</sup>	Man <sup>l</sup> . Carriso	
Diego Figueredo	Tiburcio Cabral	
Carmen Isea	Fabian Iñigues	
Dom <sup>o</sup> . Torres	Cosme Arce	
Luis Lozano	Juan Perez	
Marcos Mato	Bautista Ximenez	
Cayetano Isea	Eusebio Benites	
Fran <sup>co</sup> . Diaz	Ventura Coria	
Fran <sup>co</sup> . Maldonado	Bernardo Villalva	
Man <sup>l</sup> . Villegas	Man <sup>l</sup> . Perez	
Fran <sup>co</sup> . Nuñez	Pedro Gtz <sup>s</sup>	
	Man <sup>l</sup> . Felipe	37

Licenciado con la fha<sup>a</sup> de la lista el Alferez D. Jose M<sup>a</sup>. Balenzuela p<sup>r</sup>. enfermo, y de orn<sup>a</sup> del Gefe de la Division —

2º. Escuadron = 1ª. Compañia

Tent <sup>e</sup> . 2º D. Victoriano Centurion	Juan Jose Moreno	
Subtent <sup>e</sup> . „ Martin Vera	Pedro Torres	
Id. „ Greg <sup>o</sup> . Alvarez	Gavino Sejas	
Trompa — Jose Reynoso	Carlos Gomez	
Sargentos {	Man <sup>l</sup> . Peralta	
	Juan Vidal	Mariano Avalos
	Ventura Frndz*	Anastasio Alvarez
	Lorenzo Argüello	Nazario Roldan
	Casimiro Percyra	Lorenzo Bustamante
	Fran <sup>co</sup> . Acosta	Antonio Lezcano
	Florencio Orona	Pedro Pinela
	Ign <sup>o</sup> . Lara	Bartolo Mena
	Estevan Morales	Juan de la Cruz Romano
	Ciriaco Vidal	Gavino Sanchez
Cabos {	Jose Albures	Pedro Rios
	Pedro P. Herrera	Man <sup>l</sup> . Villalva
	Felix Pineda	Man <sup>l</sup> . Urbina
	Julian Goroso	Juan Jose Cordero
	Soldados	Reyes Diaz
	Avelardo Dominguez	Man <sup>l</sup> . Sosa
	Lucas Perez	Andres Barrasa
	Juan Carreras	Secundino Montesdeoca
	Man <sup>l</sup> . Gomez	Nicolas Bardas
	Martiniano Lozano	Marcos Montesdeoca
Angel Salvatierra	Remigio Percyra	
Greg <sup>o</sup> . Ximenez	Fortunato Luque	
Fran <sup>co</sup> . Ant <sup>o</sup> . Paz	Ramon Vasquez	
Angel del Valle	Dom <sup>o</sup> . Olivera	56
Marc <sup>no</sup> . Coronel	J <sup>n</sup> . Pablo Ruiz	340

/Division del Sud = 2º. Escuadron = 1ª. Compañia = [f. 9 vta.]

Fuerza = 340 —

Soldados	Soldados
Juan de la Rosa Durán	Man <sup>l</sup> . Rios
Pilar Benavidez	Lorenzo Alvarracin
Fran <sup>co</sup> . Miguens	Jose Mrtnz*
Man <sup>l</sup> . Segovia	Pablo Gonzalez
Ign <sup>o</sup> . Saavedra	Cayetano Peralta
Benito Blanco	Mariano Rosales
Greg <sup>o</sup> . Diaz	Juan Blanco
Greg <sup>o</sup> . Ferrara	José Campos
Justo Piñero	Carlos Martinez
Jose Limariño	Geronimo Vallejo
Andres Mrtnz*	Juan Potorico
Pedro Casas	Carlos Gomez
Sant <sup>o</sup> . Gallo	Eustaquio Llanos

El 27 de Dic<sup>o</sup>, murió Camilo Rosales =

26

2ª. Compañia —

	Soldados
Cap <sup>n</sup> . D. Man <sup>l</sup> . Muxica	Fulgencio Ximenez
Tent <sup>e</sup> . 1º D. Martín Leguizamón	Juan de la Cruz Almada
Sarg <sup>to</sup> . id. Jose Anselmo Castro	Juan Diaz
Id — 2º Toribio Guzman	Dionisio Ricalde
Id — id. Jose M <sup>a</sup> . Leguizamón	Luciano Santos Lagos
Id. id. Pedro Casal	Estanislado Morales
Cabos {	Joaq <sup>n</sup> . Pizarro
	Inocencio Roteño
	Nicolas Diaz
	Elias Romano
Ant <sup>o</sup> . Gutierrez	Man <sup>l</sup> . Mora
Jose Senturion	Man <sup>l</sup> . Villa
Soldados	Hermenegildo Coronel
Juan Cardoso	Juan Montiel
Severo Mercado	Fran <sup>co</sup> . Rios
Xavier Aguirre	Celestino Colmenar
Felix Barguin	Juan Roldan
Fran <sup>co</sup> . Saenz Valiente	Man <sup>l</sup> . Frndz*
Luciano Salas	Mig <sup>l</sup> . Gallardo
Cornelio Burgos	Fran <sup>co</sup> . Gomez
Cornelio Lensina	Tomas Muxica
	Trifon Muxica
	Jacobo Ruiz Huidobro

39

3<sup>er</sup>. Escuadron = 1<sup>a</sup>. Compañia

Cap <sup>n</sup> . D. Luis Ramos	Sargentos	Man <sup>l</sup> . Rodriguez	
Id. agregado — D. Jose M <sup>a</sup> . Carneiro		Felix Alvarez	
Tente. 1 <sup>o</sup> D. Olegario Malbrán		Pedro Sorrilla	
Alferez „ Benito Segura		Gavino Monteros	
Id — „ Pedro Echenique		Pascual Barrasa	
		Agustin Herrera	
			Soldados
Sargentos	Feliciano Marques	Damaso Mrtnz*	
	Jose M <sup>a</sup> . Santucho	Faustino Lans	
	Eusebio Carrancia	J <sup>n</sup> . de la Rosa Leguisamon	
	Patricio Burgos	J <sup>n</sup> . José Torres	
	Juan Pablo Torres	Jose Leon Torres	22
Teodoro Pintos			

427

[f. 10] /Division del Sud = 3<sup>er</sup>. Escuadron = 1<sup>a</sup>. Compañia  
Fuerza — 427 —

<i>Soldados</i>	<i>Soldados</i>
Jose M <sup>a</sup> . Olivera	Ramon Caballero
Fidel Correa	Sebastian Suarez
Paulino Gomez	Jose Piñero
José Caseres	Jose Villareal
Mariano Paez	Mateo Navarro
Melchor Reduelto	Felipe Monge
Maximo Pereyra	Fran <sup>co</sup> . Larcs
Cruz Jerés	Pedro Diaz
Alexandro Avila	Juan Garcia
Juan Rosales	Jose Regino Rosas
Julian Rosas	Jose M <sup>a</sup> . Saturnino
Juan Jose Peralta	Mig <sup>l</sup> . Salomon
Bonifacio Montenegro	Ramon Santellan
Pedro Roldan	Antonio Ramos
Victor de los Santos	Toribio Navas
Candelario de los Santos	Roque Soria
Manuel Caro	Jose Ant <sup>o</sup> . Zevallos
Felipe Aranda	Rafael Mrtnz*
Pedro Santellan	Pedro Alcantara
Isidoro Villareal	Anacleto Suarez
Fermin Baca	Joaq <sup>n</sup> . Gomez

Juan Monge	Pedro Batalla	
Solano Monge	Bartolo Aguilar	
Jose Climaco Areco	Ruperto Acosta	
Paulino Gzlez*	Juan Aguirre	
Tiburcio Sosa	Jose Ant <sup>o</sup> . Ayala	
Mariano Caceres	Jose Seg <sup>do</sup> . Iruta	
Felix Correa	José Carrancia	
Agustin Lucero	Justiniano Navarro	
Greg <sup>o</sup> . Salguero	Luis Botet	61
Ricardo Alvarez		

2<sup>a</sup>. Compañia

Cap <sup>n</sup> . D. Jose M <sup>a</sup> . Vega	}	Julian Puentes	
Alfz. 1 <sup>o</sup> D. Pedro Fontanilla		Pedro Figueroa	
Id. 2 <sup>o</sup> „ Florentino Suarez		J <sup>n</sup> . Ant <sup>o</sup> . Puentes	
Id. id. „ Damaso Vega		Jose Borda	
Porta „ Fran <sup>co</sup> . Galain		Maximiliano Gzlez*	
Brigada — Gregorio Gzlez*		Soldados	
{	Manuel Mrqz*	Justo Suarez	
	Gavino Salazar	Bernabé Caceres	
	Laureano Dominguez	Marcelino Diaz	
	Fran <sup>co</sup> . Valdes	Benito Perez	
	Felix Sayas	Fran <sup>co</sup> . Junco	
	Anastasio Aranda	J <sup>n</sup> . Man <sup>l</sup> . Olivera	
	Mariano Fuentes	Pedro Lescano	
	Ramon Ramirez	Nicasio Gzlez*	
Cabo Jose Man <sup>l</sup> . Bramajo	Ambrosio Lopez		
	Lazaro Acuña	30	

518

/Division del Sud = 3<sup>er</sup>. Escuadron = 2<sup>a</sup>. Compañia = [f. 10 vta.]  
Fuerza = 518

Soldados	Soldados
Lorenzo Loysa	Estevan Contreras
Pedro Pablo Coronel	Valentin Carranza
Jose Godoy	Braulio Moran
Isidoro Pereyra	José Birrinchin
Jose Rodriguez	Lorenzo Diaz
Justo Rosales	Jose M <sup>a</sup> . Pereyra
Man <sup>l</sup> . Rosales	Ciriaco Gomez
Anacleto Eriso	Eustaquio Alvarez
Julian Negra	Juan Vargas

18

3ª. Compañía

Alferez D. Pedro Cufre	Soldados	
id — „ Marcelino Roldan	Jorge Molina	
Brigada — José Oscariz	Sevastian Aguirre	
Sargentos	Blas Videla	Baldomero Mrtnz*
	Man <sup>l</sup> . Arias	Greg <sup>o</sup> . Coronel
	Juan Rodriguez	Alexandro Larrea
	Manuel Aranda	Mariano Lucero
	Ant <sup>o</sup> . Alderete	Felipe Gimenez
	Ramon Riquelme	Jose Fran <sup>co</sup> . Orellano
	Luis Ant <sup>o</sup> . Diaz	Pedro Ximenez
	Simon Campos	Man <sup>l</sup> . Alderete
	Jose Villalva	Avelino Lira
	Mateo Campos	Man <sup>l</sup> . Mrqz*
Cabos	Juan Zoilo Farias	Juan Piñero
	Doroteo Montero	José Aquino
	Pedro Lopez	J <sup>n</sup> . Vicente Sosa
	Dom <sup>o</sup> . Frias	Bruno Sosa
	Man <sup>l</sup> . Nieto	Maximo Davila
	Soldados	Julian Cespedes
	Dom <sup>o</sup> . Cabrera	Casimiro Bolaño
	Bautista Ponce	Joaq <sup>n</sup> . Elías
	Fran <sup>co</sup> . Galvan	Antonio Villagra
	Man <sup>l</sup> . Medina	Jose M <sup>a</sup> . Rivas
Fran <sup>co</sup> . Dubal	Eustaquio Iturri	
Juan Bernardo Flores	José Galeano	
José Reyes	Jose Ign <sup>o</sup> . Hrndz*	
Rudecindo Roldan	Man <sup>l</sup> . Palavecino	
Fernando Villarreal	Man <sup>l</sup> . Villalva	
Juan Gomez	Aniceto Valenzuela	
Pascual Bustamante	Juan Carranza	
Comisario D. Fran <sup>co</sup> . Madero		
Cirujano = Pedro M. Niño		
Corneta de orns* Cornelio Javechi	58	

4ª. Compañía

Cap <sup>n</sup> . D. Juan Apostol Frndz*	Sargentos	Casiano Miranda	
Alferez D. Martin Rosal		Pedro Molina	
Tente. D. Juan Godoy		Nazario Barrera	
Alferez D. Isidro Guevara		José Lozano	
Porta D. Justo Arnai		Isidro Romero	12
Sarg <sup>to</sup> . Rudecindo Sosa	Cabo — Juan Duarte		

/Division del Sud == 3<sup>er</sup>. Escuadron == 4<sup>a</sup>. Compañia ==  
Fuerza 606

14. 113

cabos	Estanislado Videla	Soldados
	Juan Andres Viera	Geronimo Molina
	Juan Simon Almaraz	Luciano Ibarrola
	Jose Vera	Jose Labarto
	Bern <sup>no</sup> . Albitru	Mariano Lara
	Hilario Herrera	Fran <sup>co</sup> . Ximenez
	Juan Jose Suarez	Jose Yrena
	Bonifacio Ramirez	Jose Lopez
	Salvador Campos	Juan Tebes
	Pedro Tejada	
	Mariano Gomez	
Man <sup>l</sup> . Perez	Eugenio Jaime	
Feliciano Farias	Estanislado Gomez	
J <sup>n</sup> . Greg <sup>o</sup> . Mendez	Greg <sup>o</sup> . Sonia	
Santos Cortés	Fran <sup>co</sup> . Ricardo	
Clem <sup>te</sup> . Schz*	J <sup>n</sup> . de la Cruz Cabrera	
J <sup>n</sup> . Saenz Valiente	Luciano Sarate	
Gumecindo Vargas	Geronimo Maidana	
Juan Noriega	Cayetano Silva	
Jose Maria Ramos	Dom <sup>o</sup> . Medina	
Mar <sup>no</sup> . Lario	Man <sup>l</sup> . Lolendo	
Romualdo Peralta	Nicolas Ibarra	
Greg <sup>o</sup> . Delgado	Benito Ibarra	
Faustino Gongora	Dionisio Baca	
Pablo Pedernera	Emilio Pazos	
Andres Can	Gervasio Morales	
Jose Santos Otido	Maximo Mrtanz*	
Gum <sup>do</sup> . Gutierrez	Mar <sup>no</sup> . Cepeda	
Pedro Caceres	Eufrasio Maldonado	
Fran <sup>co</sup> . Segovia	Feliberto Gzlez*	
Adrian Escalada	Mig <sup>l</sup> . Diaz	
Juan Salinas	Man <sup>l</sup> . Frndz*	
Felipe Ballejo	J <sup>n</sup> . Farias	
Jose M <sup>a</sup> . Acosta	Greg <sup>o</sup> . Aranda	
Pedro Rodriguez	Mar <sup>no</sup> . Coria	
Jose Ferreyra	Bonifacio Ferreyra	
Feliciano Tebe	Man <sup>l</sup> . Saenz Valiente	
Benito Caravajal	Ramon Mendez	
J <sup>n</sup> . Crisostomo Vasquez	Greg <sup>o</sup> . Orellanos	
Lino Soria		

Viviano Prado	Martin Gzlez	
Donato Lopez	J <sup>n</sup> . Ulloa	
Juan Gomez	Costancio Ramos	
Tomas Suarez	Bonifacio Rodriguez	
Maximo Ribado	Antonio Alvarado	
Pedro Escribano	Ramon Cepeda	
Antonio Pinedo	Jose M <sup>a</sup> . Lobones	
Felix Suarez	Jose Ant <sup>o</sup> . Rivadeneyra	
Hipolito Chacon	Pedro Aranda	
Mariano Garcia	Julian Arroy —	99
Fran <sup>co</sup> . Escobar		
Bonif <sup>o</sup> . Garnica		<hr/> 705 <hr/>

Agregados = Comand<sup>te</sup>. D. Jose A. Villalva, Sarg<sup>to</sup>. Mor<sup>a</sup>,  
D. Pedro Jose Tirios, y el Hacendado D. Agustin Acosta —

Gefe de la Division = D. Man<sup>l</sup>. Rico

Coron<sup>l</sup>. Graduado = D. Jose Ant<sup>o</sup>. Pierez =

Ayud<sup>tes</sup>. = D. Bernardo Galup, D. Fran<sup>co</sup>. Muxica, D. José Baez, D. Exeq<sup>l</sup>. R. Mexias, D. Fran<sup>co</sup>. R. Mexias, D. Jose M<sup>a</sup>. Nadal, D. Rufino Fornaguera, D. Man<sup>l</sup>. Barragan —

[f. 11 vta.] /Sumas recibidas de los Agentes franceses p<sup>a</sup>. facilitar  
las operaciones del Exto<sup>a</sup> Libertador

1839 —	\$
Junio 11,, al D <sup>r</sup> . Portela .....	1200
Julio 13,, al D <sup>r</sup> . Frias .....	4800
Ag <sup>to</sup> . 6,, á id. ....	6000
Oct <sup>o</sup> . 9,, á D. J <sup>n</sup> . N. Madero .....	12000
„ 22,, á id. ....	4000
„ 26,, á id. ....	3600
„ 30,, á id. ....	4400
Nov <sup>o</sup> . 13,, á id. ....	9150
„ 23,, á id. ....	6000

1840

Enº.	14,,	á id.	.....	12000	
febº.	24,,	á la Comis <sup>n</sup> .	en letras sobre Pa-		
		ris	.....	108000	
mayo	16,,	á Madero	.....	6000	
	„	20,,	á id.	.....	1500
Junio	2,,	á id.	.....	1500	
	„	11,,	á id.	.....	24000
	„	17,,	á id.	.....	12000
	„	27,,	á id.	.....	20400
Julio	4,,	á id.	.....	4800	
	„	17,,	á id.	.....	50198 - 320
Agto.	31,,	á id.	.....	14145 - 480	

---

305794

Descuento de Letras —

9827 -

---

295967

Recibido del Gobº. Oriental

1839

Mayo	8	.....	7413 - 6	
Julio	31	.....	449 - 6	
Setº.	2	.....	1993 - 2	
	„	4	.....	100
	„	5	.....	1422 - 50
Octº.	10	.....	652 - 2	
	„	11	.....	191
	„	13	.....	1400
	„	15	.....	218 - 6
Nobº.	9	.....	25	

---

309832 „ 650

Donativos Pecuniarios

8772 „ 215

---

318605 - 65

Cantidades entregadas al Gral<sup>s</sup> Lavallo

En pesos —		En letras q <sup>e</sup> . giró contra la	
1839		Comision —	
Abril 20	1000	1840	
Mayo 26	120	En <sup>o</sup> . 16	12000
„ 28	36	feb <sup>o</sup> . 27 p <sup>r</sup> . Mad <sup>o</sup> .	72000
Junio 5	1000	jun <sup>o</sup> . 22 p <sup>r</sup> . Ag <sup>o</sup> .	12000
„ -6	640		
„ -28	1200		96000
Julio -1 <sup>o</sup>	6000		44796
„ -13	7200		
ag <sup>to</sup> . -6	9600		140796
oct <sup>o</sup> . 12 p <sup>r</sup> . Carril	12000		
nov <sup>o</sup> . 25 p <sup>r</sup> . Acosta	6000	En dinero —	140796
	<u>44796</u>	En letras —	45009-2 ½
			<u>185805-2 ½</u>

En letras q<sup>e</sup>. giró contra la comision —

1840	
feb <sup>o</sup> . 25 = á Tomas Rouse	11088
m <sup>zo</sup> . 8 = á Fran <sup>co</sup> . Sardo	240
jul <sup>o</sup> . 21 = á D. J <sup>n</sup> . Frias en dos letras	15003 - 320
„ 23 = á José Muratore	203
ag <sup>to</sup> . 17 = á Luis Nin	2031 - 220
„ 21 = á Fran <sup>co</sup> . Serna y Varela	10397 - 760
Set <sup>o</sup> . 1 <sup>o</sup> = á Teodoro Reysic	3747 - 2
„ 10 = á Estevan Ramos	2298 - 5
	<u>45009 - 2 ½</u>

[f. 12]

/ Recibido p<sup>r</sup> la Comis<sup>n</sup>.

En sumas varias	318605 - „ 65
Entregado al Gral <sup>s</sup> Lav <sup>o</sup> . en dinero y	
letras	188805 - 2 ½
	<u>129,799 - 6 — 15</u>

Con la suma de ciento veintinueve mil setecientos noventa y nueve p<sup>s</sup>. seis r<sup>s</sup>. quince reis envió la comision los sig<sup>tes</sup>. articulos al Exto\* =

Sables .....	3668	fariña .....	173 id.
Cananas .....	1835	Tercerolas .....	3377
Pistolas .....	500	Casacas de brin p <sup>a</sup> .	
Divisas .....	8655	tropa = .....	929
Ponchos de paño .	2931	Pantalones id p <sup>a</sup> .	
Banderolas .....	860	id. ....	1426
Gergas .....	709	Camisetas .....	4050
pares de calsonci-		Monturas .....	648
llos .....	8374	Sal = fanegas ...	2
camisas .....	10636	Gorras .....	1536
chiripas .....	3827	Jabon .....	2 @
chaquetas p <sup>a</sup> . ofi-		botines y zapatos .	679 = p <sup>s</sup> .
ciales .....	92	espuelas .....	1046 -id. -
lanzas .....	2004	fusiles .....	988
Balijas .....	25	Sabanillas .....	1527
Tercios de yerva .	53	Mochilas .....	390
Rollos de tabaco .	121	Cartuchos de fusil	
resmas de papel .	125	á vale .....	42324
un botiquin		id. de tercerola id.	44850
cañones { 2 de á 4		cartucheras .....	710
{ 2 de á 6		pedras de chispa	13400
{ 2 de á 12		Cornetas .....	17
Galleta = qq <sup>s</sup> . ...	202	Granadas cargadas	100
Porotos = barricas	2	tarros de metralla	106
Id. ....	126 @	valas de cañon ..	134
		id. de fusil qq <sup>s</sup> . ..	40

En oficiales é individuos destinados al Exto\* y socorridos en Montev<sup>o</sup>., con los heridos q<sup>e</sup>. regresaron, y asignaciones á varias esposas y mujeres se emplearon diez y nueve mil y tantos pesos.

De los anteriores articulos remitidos p<sup>r</sup>. la comision deben separarse como provistos en especie p<sup>r</sup>. los agentes franceses = 200 cartuchos de cañon de á 4, 7 cajas de id. de á 6, 6 id. de á 12, 2 barriles cartuchos, 2 id. polvora, 1 caja cartuchos de pedrero, 120 cartuchos de á 12, 500 bb\*. polvora, 50 fusiles, 720 carabinas, 100 pares pistolas, 6000 pedras de chispa, 8,, barriles cartuchos de fu-

[f. 12 vta.]

sil á vale, 2 piezas de campaña de á 4 de bronce competentem<sup>te</sup>. dotadas de municiones, pertrechos & y 50,, pares pistolas donados p<sup>r</sup>. /el S<sup>r</sup>. Irigoyen, 50 id. p<sup>r</sup>. el S<sup>or</sup>. Marin, 1,, id. p<sup>r</sup>. D. J<sup>u</sup>. José Alsina, 100,, sables, y 70,, cuñetes polvora p<sup>r</sup>. Maines —

Parece q<sup>o</sup>. los cuarenta y tantos mil p<sup>s</sup>. en letras, giradas p<sup>r</sup>. el Gral<sup>s</sup> Lavalle y pagadas p<sup>r</sup>. la Comis<sup>n</sup>. fueron empleados pralm<sup>te</sup>\*, en compras de efectos en el Paraná á varios de los Negociantes q<sup>o</sup>. alli concurren. Acaso se llenara asi el vacio de algos. artos. provistos con escasas p<sup>r</sup>. la comision, tales como monturas, lanzas &, consistiendo en caballeria la pral<sup>s</sup> fuerza del Exto<sup>s</sup> Libertador.

Las remesas de esos articulos (los alistados p<sup>r</sup>. la Comis<sup>n</sup>.) fueron estas; con expres<sup>n</sup>. absoluta de cargam<sup>to</sup>. y especial de los Buques, fhas, y destinos.

En la *Catalina* = 1<sup>o</sup> de julio de 39,, á Martin Garcia = sables, espadas, pistolas, lanzas, vestuarios, raciones, monturas.

En una ballenera de Brawn = 6 de id, id á id = Raciones —

Por el *Alerta* = fha\* id = á id = Tercerolas.

Pr. la *Perla* = 12 de id = á id = idem —

En la *Catalina* = 13 de id = á id = Provisiones, vestuarios, fornituras, monturas —

En la *Ceres* = 18 de id = á id = pistolas, y vestuarios —

En el *Relampago* y trasbordado á la *Ceres* = lanzas, y vestuarios —

En el *Relampago* = 27 de id = á id = sables, tercerolas, lanzas, vestuarios, fornituras, y provisiones.

Pr. la *Carmelita* = agosto 7 = á id = Provisiones —

Pr. la *Bordalaise* = 8 de id = á id = sables, fornituras, monturas, y vestuarios.

En el Berg<sup>n</sup>. *Margarita* = 9 de id = á id = vestuarios, monturas, y lanzas —

P<sup>r</sup>. el *Relampago* = Set<sup>o</sup>. 4 = á id = Fusiles, cañones, vestuarios, monturas, municiones y fornituras —

En la *Union* = 12 de Oct<sup>o</sup>. = al Uruguay = fusiles, lanzas, sables, tercerolas, monturas, municiones, vestuarios, fornituras —

En la *S<sup>ta</sup>. Rosa* = 11., de Nov<sup>o</sup>. = p<sup>a</sup>. los del Sud á la boca del Salado = tercerolas, sables, fornituras —

En la *Union* = 5 de Dic<sup>o</sup>. = al Uruguay = fusiles, tercerolas, vestuarios y municiones —

/P<sup>r</sup>. la 27 de Set<sup>e</sup>. p<sup>a</sup>. traspasar á la anterior mas vestuarios, y municiones. [f. 13]

En el *Amor constante* = 29., de feb<sup>o</sup>. de 40 = al Uruguay = provisiones, fornituras, vestuarios, y un Botiquin —

Despachado en la *Expeditiva* al Paraná el armam<sup>to</sup>. y municiones franqueada p<sup>r</sup>. Martigny y Dupotet.

P<sup>r</sup>. los dos *Hermos*. = 8 de mayo de id = á Id = Dos obues de montaña de á 12, sin pertrechos y municiones, mas 80., granadas cargadas —

En el *S. J<sup>n</sup>. Bautista* = junio 23 de id = á id = armas, gran copia de vestuarios, fornituras, monturas, y municiones —

En la *Nstra<sup>a</sup> S<sup>a</sup>. del Carmen* = fha<sup>a</sup> id. á id = municiones, y monturas.

En la *Prisionera* = 13 de agosto = á Id = armas, vestuarios, municiones —

Por la *Actif* = 22 de id = á id = vestuarios y monturas; y p<sup>r</sup>. la misma en 29., de id = id á id =

En la *Anita* 2 de Set<sup>e</sup>. al Sud, y al Paraná despues en 5., de Oct<sup>o</sup>. armas, municiones, vestuarios, y provisiones =

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.248. — Original manuscrito; papeles rayado y con filigrana, formatos de las hojas 29 1/2 x 20 y 28 x 21 cm.; letra inclinada, interlíneas 7 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado; lo en bastardilla está subrayado en el original.]

52. — [Juan Thompson a Félix Frías; le pide orientaciones referentes a lo que ha de publicar en las hojas que imprime en Corrientes; cree prematuro hablar de organización constitucional, cuando lo urgente es vencer en la campaña militar.]

[Corrientes, febrero 8 de 1840.]

[f. 1]

/Corrientes Febrero 8/40

Felix mio —

Ahi te mando esos numeros — Siento no sean suficientes; pero la falta de papel, no permite tirar una cantidad mayor. —

[f. 1 vta.]

El Gob<sup>or</sup>. me hizo decir, dias pasados q<sup>o</sup>. hablase de Constitucion &<sup>a</sup>. he empezado, p<sup>o</sup>. á fijarme en ese punto, aunque tu alcanzarás facilmente cuan delicado es todo lo referente á la cuestion. El punto de partida es incierto; no ha llegado por otra parte, el momento de desenvolver idea alguna á ese respecto — Solo se puede /hablar de la necesidad, y esta queda cubierta con la relacion del estado de desquicio en que gime el pais — Sin embargo, continuaré — Dame tus ideas, si tienes tiempo y la de los herm<sup>os</sup>. — A otra cosa —

Aqui está alborota[da] la jente con la noticia q<sup>o</sup>. ha mandado el Gob<sup>or</sup>. á herm<sup>o</sup>. de la aproximacion del enemigo — Ya tú verás, p<sup>r</sup>. un articulito, como pienso acallar á los gritones — Todos quieren enviar planes de campaña &<sup>a</sup>. Mui poco, a la verdad, me fijo en semejante vocingleria, pero deseo me transmitas algunas ideas para coordinarla con las mias y hablar fuerte.

[f. 2]

Creo de mi deber decirte lo sig<sup>te</sup>. /para q<sup>o</sup>. en lo sucesivo cuides de hacer abiertamente la prevencion de reserva q<sup>o</sup>. convenga guardar respecto de ciertos actos — El Gob<sup>or</sup>. envió al her<sup>mo</sup>. las cartas del hijo de B.M. y demas autoridades Republicanas, encargándole su publicacion p<sup>r</sup>. la prensa, junto con las cartas del General cuyos párrafos pasó en el papel. Les contestó el Delegado, q<sup>o</sup>. no convenia en manera alguna, hacer semejante publicacion — que eran actos privados &<sup>a</sup>. en fin q<sup>o</sup>. seria

correr un albur tremendo — pude suspender hasta nueva resolución del Gob<sup>o</sup>. La carta del Jeneral vino entera; pero yo no quise publicarla integra — Le quité ciertos párrafos y te confieso q<sup>o</sup>. ni aun los publicados hubiesen salido, si no hubiese tenido escrito lo ocurrido, p<sup>a</sup>. desde q<sup>o</sup>. resistia insertar las otras circunstancias, claro es q<sup>o</sup>. habria chocado, /no poniendo, siquiera esa carta en q<sup>o</sup>. se da la muerte de Urq. Es conveniente, pues, Felix mio, q<sup>o</sup>. cuando *hayan q<sup>e</sup>. reservar*, se les prevenga terminantemente, *conviene q<sup>e</sup>. esto se reserve*—

[f. 2 vta.]

Dime si Riv. ha tenido algun asunto y si debo hablar tanto de él, como de la organizacion de esa fuerza, manifestando los nombres de los escuadrones &<sup>a</sup>. En fin, dime cuanto puedas, p<sup>a</sup>. mi gob<sup>no</sup>. respecto de nuestra situacion — Me conoces, y debes saber cuanto respeto una confianza — Un abrazo á los her<sup>nos</sup>., mis respetos al Jeneral

tu

*Juan*

Hace dias q<sup>o</sup>. andó á las vueltas con mi garganta — escribo á ratos — No puedo hacerlo ahora con los mios; vé tu de enviarle un número á Flor<sup>o</sup>. te lo agradeceré — Si tienes lacre, mándame una varilla.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.645. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 19 x 15 ½ cm.; letra de Juan Thompson, interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena. Donación: Rómulo Ayerza.]

53. — [Juan Thompson a Félix Frías; no cree que Rosas renuncie al poder voluntariamente; sólo el triunfo del general Lavalle lograría desalojarlo. Censura algunos escritos de Alberdi en los cuales se advierte la intención de crear emulación entre los generales Juan Lavalle y Fructuoso Rivera.]

[Corrientes, febrero 12 de 1840.]

[f. 1]

/Corrientes febrero 12/40 —

12 de la noche

Félix mio —

A estas horas te escribo — He sabido qº. sale mañana chasque, y quiero contestar tu carta del 8. Te agradezco la remision de las de mi casa — Has ([el]) obrado bien ya sabes, qº. te autorizé pº. qº. las abrieses; me evitas de ese modo el trasmitirte párrafos &º. — Mi madre vé bien la cuestion — ha comprendido aquella carta qº. le escribi en tu tienda —

La conducta de M. me ha llenado de cólera. Es indigna — Creo qº. nosotros aunqº. jóvenes obrariamos con mas dignidad y acierto — No vén nada absolutamº. nada — La camarilla está metiendo la mano — Pobres hombres! — Se han figurado, sin duda, qº. nuestro general es algun botarate á qº. es preciso intimidar — ah! Si yo tuviese fortuna, aunqº. me quedara sin camisa!!.. Veo qº. no me equivoqué en mi juicio respecto de la discrecion de esa gente, qº. tiene valor de titularse diplomática — No pienso como tú en cuanto á Rosas y Rivera.

Martigny miente una y mil veces, cuando dice qº. no sabe si Riv. pensará mandar su gente en persona ¿Como creará nadie, qº. tratandose de un punto tan delicado y unico, pº. lo visto, de la conferencia, no le manifestara Riv. cual era su intencion? Te diré mas — Ellos han creído qº. nroº Jeneral está apurado, qº. no se halla en aptitud de conducir su jente, y se nos vienen ahora, insinuando /una pregunta, á fin de arrancar una contestacion deseada. El mero hecho de preguntar, estableciendo esa duda, de si Riv. mandará ó no, prueba evidentemente

[f. 1 vta.]

te qº. ellos no se atreven á proponerlo (*aunqº. lo desean*). Esos famosos diplomáticos, se han llevado con la semi victoria de Riv. (el parte detallado dá lastima). No alcanzan donde quiere ir este; y no penetran su solapada intencion — Por mi parte me rio — Si queremos que la empresa se la lleve el carajo, autorizese la pasada de Riv. Echagüe ha caido, no tanto pº. impericia cuanto pº. qº. Llevaba una bandera estraña — La nacionalidad está aun ([la]) (*en su*) cuna en nuestros paises y á fé, á fé qº. es la única tinta de honor qº. no ha desaparecido todavia, en los vaivenes de nuestras desgracias — Hoi tenemos fuerzas, simpatias y una cabeza — Por lo mismo he creido conveniente el ir insinuando paulatinamente esa idea, como lo veras, cuando hablo de ntroº jeneral — Los *interesados comprenderán* — Tu no te has fijado quizas en una circunstancia notable de los articulos de Alberdi — oye — Con el objeto consabido de poner en Bancos á Riv. hace de él ([unos]) elogios desmedidos, empalagosos; é inmediatamente dejar caer el nombre de Dº Jº. Ese es un juego mui viejo, y facil de entender — De ese modo populariza al primero, y llegado el caso apetecido pº. ellos, encuentran la suya, pº. legitimar sus alabanzas (*y deseos*) — Ahora bien, yo por mi parte, empiezo tambien á elevar al nuestro — Al fuego contra fuego — Yo les llevo una ventaja: escribo en tierra argentina, les hablaré medidamente del otro y asi lograremos qº. las cosas vayan pº. /sus cabales. Hoi mal qº. les pese el jeneral es una entidad poderosa en la cuestion; aqui como en la Provª. de Bs. as. y demas, solo se pronuncia su nombre. Los franceses no ven ([jota]). Han creido qº. Rosas baja y en esto se llevan un gran chasco, a juicio mio — Rosas quiere jugar con los crédulos — Es menester no tener la menor idea de la forma de su corazon, pº. creér qº. descienda de otro modo qº. pº. la fuerza — En mi concepto el plan de Rosas es dar un golpe terrible, si tiene tiempo; ([ha]) poniendo condiciones pº. su admision

del mando — Dirá (y p<sup>r</sup>.) q<sup>o</sup>. el pais está en peligro — que necesita el completo abandono de las propiedades; q<sup>o</sup>. todos, todos le auxilién aun [con] sus fortunas, y q<sup>o</sup>. solo aceptará el baston bajo esa condicion, exigirá q<sup>o</sup>. los propietarios firmen públicamente su compromiso &<sup>a</sup>. — En fin, tu verás una gran levantada de telon — Rosas gusta, como sabes, de estos espectáculos. Mucho se me ocurre á este respecto — Quisiera equivocarme, pero Riv. no juega limpio — Los franceses deben ver p<sup>r</sup>. q<sup>o</sup>. cuanto mas se encoge el tigre, peor ha de ser el brinco — ¿Como abandona hoi á su infame círculo? Apostaria q<sup>o</sup>. la Gaceta ya está llorando — Si el Ejer. Liber. no lo ([arraza]) (derriba) él no descende p<sup>r</sup>. su voluntad. Se me ocurren tantas observ<sup>o</sup>es. q<sup>o</sup>. no tengo tiempo p<sup>a</sup>. exponerlas — Quisiera hablar una hora contigo, aunq<sup>o</sup>. es un mero juicio mio — El resultado está proximo. Rosas vuelto al mando, si le dan tiempo, adoptará tambien otra marcha — Y si no; vé tú, la conducta de la Mashorca — Ya se anticipa la enmienda —

[f. 2 vta.]

/Dejaria de ser tirano, si no fuese un hipocrita consumado —

Dáme tu opinion y la de ntro<sup>a</sup> jeneral —

Adios, Noticias p<sup>a</sup>. mi pobre papel —

Llegó esta mañana el correo del Ej. y no me has contestado —

¿Porq<sup>o</sup>.?

Al jeneral mis respetos — No quiero quitarte el tiempo, con mis tristes renglones — Demasiado hace con leer el papelucho — Entregale un par de N<sup>os</sup>. á Lacasa — No olvides á Rodrig<sup>z</sup> y á los Elias.

A Cortines q<sup>o</sup>. no puedo hallar un palo de lanza — Ahi les mando dos quesos como un carguero q<sup>o</sup>. va dirigido al Gob<sup>or</sup>. — Escribeme largo.

tuyo

J. T.

Jacinto —

Estoi derretido con el calor — El frescor de la esperanza de la Patria, es mi único alivio. Acepto tu abrazo; y recibe tu ahora uno mio p<sup>a</sup>. tu excelente madre — Se lo envia con todo su corazón desde su retiro  
tu herm<sup>no</sup>.

*J. Thompson.*

Memorias á los herm<sup>os</sup>.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.799. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 20 1/2 x 13 cm.; letra de Juan Thompson; interlíneas 4 a 7 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado. Donación: Rómulo Ayerza.]

54. — [El general Juan Lavalle a Ladislao Martínez; a la cabeza de 3.000 hombres marcha en dirección a la Bajada. Le pide remita cien mil pesos fuertes con su hermano Marcelino.]

[Febrero 23 de 1840.]

/Señor D<sup>n</sup>. Ladislao Martinez

[f. 11]

Febrero 23 840

Mi antiguo amigo y compatriota:

Participo a V. que dentro de quatro dias me pondré en marcha con 3000 hombres con dirección á la Bajada. Persuadido que en Entre Rios no tendré motivo de demora, me parece que en todo marzo pisaré el territ<sup>o</sup>. de la Prov<sup>a</sup>. de Buenos Ayres.

Suplico a V. que me busque cien mil pesos fuertes y que me los remita con su hermano D<sup>n</sup>. Marcelino que en este momento está sentado a mi lado.

Desea abrazar a V. su amigo

*Juan Lavalle*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.146. — Original manuscrito; papel celeste liso, formato de la hoja 27 x 20 1/2 cm.; interlíneas 12 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

55. — [Román Antonio Deza al general Juan Lavalle. Se embarcará con su familia para Montevideo, para colaborar en la campaña libertadora. El gobierno chileno es adicto al gobierno de Rosas; sus métodos son despóticos.]

[Santiago (Chile), febrero 26 de 1840.]

ff. 1] /Sr. D. Juan Lavalle

Santiago Feb°. 26 de 1840

Amigo, y Comp°. Aunq°. no he tenido contestas<sup>n</sup>. a la que le diriji el año pasado p<sup>r</sup>. el conducto de un Frances q°. fue á Montebideo p<sup>r</sup>. tierra, repito esta p<sup>r</sup>. si aquella no ha llegado a sus manos, espresandole el gran deseo q°. tenia de participar de los trabajos que ha emprendido en el restablecimiento de la libertad de aquellas Provinc<sup>as</sup>. mi salud en aquella epoca se hallaba atacada, y de consig<sup>te</sup>. me era imposible apesar de mis deseos de acompañarle; hoi en vista de los sucesos q°. nos anuncian los papeles de Montebideo q°. muy mesquinam<sup>te</sup>. los vemos p<sup>r</sup>. la politica de este Gob°, sin embargo por conductos q°. no estan a su alcance, estamos al Corri<sup>te</sup>. de los sucesos q°. han tenido lug<sup>r</sup>., y los triunfos q°. ha conseguido su constancia p<sup>r</sup>. el obgt<sup>o</sup>. q°. se ha propuesto.

Hoy me hallo resuelto á embarcarme con mi fam<sup>a</sup>. Sin embargo de q°. al berificarlo temo q°. se me impida el aserlo p<sup>r</sup>. la cognibencia del gob°. este, por la conserbas<sup>n</sup>. del tirano de Buenos Ay<sup>s</sup>. cuios, intereses de ambos, se dan la mano, p<sup>a</sup>. conservarse en el Solio: mas de todos modos mi ansia es el contribuir p<sup>r</sup>. mi parte a acompañarle, y serle en alg<sup>a</sup>. manera util, mientras esto suceda desearia q°. a mi nomb°. les aga presente a los demas compañeros estos mis deseos.

Mi resoluc<sup>n</sup>. á marchar p<sup>r</sup>. mar á Montebideo es por la impocibilidad de haser cualesq<sup>n</sup>. tentatiba p<sup>r</sup>. la Cordillera, por las proibidencias q°. ha tomado este Gob°. en las circunstancias presentes, en q°. se ha declarado en

sitio esta Capital, sin mas motibo qº. el de que despues del largo tpoº qº. ha remitido las facultades extraordº. despues qº. estas sesaron con la conclusion de la grraº del Peru; se empeso á desplegr. algº. libertad en los periodicos qº. salian, contº. el despotismo del Gobº, de manera qº. en el dia estamos mas oprimidos qº. nunca y /sin la menor garantia pº. escistir, ni expresar la mas insignifº. esprecion.

[f. 1 vta.]

Por aora no me contrago mas qº. afelicitarle por los triunfos qº. ha obtenido, y si le es posible a mi nombº. signifiquede estos mis deseos al Sr Genº. D Fructoso Ribera asegurandole mi amistad y el deseo de saludarle personalmente, como espera conseguirlo este su apasionado muy afecto compº. y amigo Q B. S. M

*Roman Antº. Deza*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 19.421. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 31 ½ x 21 ½ cm.; interlíneas 7 a 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

56. — [Florencio Varela a Félix Frías. Se queja, amargamente, del trato que el general Lavalle da a sus amigos, desconociendo los incesantes servicios que los amigos le prestan; relación de los aportes en dinero que los amigos han dado para la campaña libertadora.]

[Montevideo, marzo 18 de 1840.]

/Montevideo, marzo 18 1840 — las 10 de la noche.

[f. 1]

Se embarcaba Elia, cuando llegó el infatigable Búter, con las cartas de Vº. del 13.— Al principio no me entregó la de V—

Desde que cumplí 19 años, he sufrido tantísimo, mi querido Felix, que he aprendido á no hacer, ni decir, cosa alguna, bajo el imperio de las primeras impresiones, y á sofocar todo sentimiento tumultuario, pº. no

dejar oír sinó la razón. Esto me pasa ahora, y persuádase á que escribo esta en perfecta tranquilidad de ánimo.

La carta del General del 13., es calculada para desesperar á sus mas fieles amigos, é inspirarles el deseo de abandonarle; si esto pretende, no lo conseguirá de mí, que quiero su fama y la causa que preside mas de lo que es posible creer. Esa carta viene de letra de V, su amigo, su secretario, y á V. mi amado Félix—hermano por el cariño que le profeso — es á quien me quejo, y á quien repruebo el no haber evitado que el Jeneral escribiera lo que no debia escribir.

El Jeneral dice que ha formado un ejército de 4000 hombres, *sostenido por la Providencia*; ¿y se lo dice á quienes? á los mismos á quienes ha visto abandonar todos sus negocios, y no ocuparse absolutamente en otra cosa q<sup>o</sup>. en reunir, y remitirle, los medios de crear y mantener ese ejército; á unos hombres, á quienes mas de una vez, ha escrito cartas, que desmienten singularmente la que ahora escribe.— ¿Han olvidado Vsteds que, en su comisaria deben existir notas de lo que hemos mandado?— Esos hombres á quienes así se trata, han remitido lo siguiente en dinero, armas, vestuarios, &<sup>a</sup>. —

[f. 1 vta.]

En diversas remesas, desde Julio . . .	102,757 pesos
En efectos que sacamos del Gobierno .	13,956
Pagado aqui, por una letra del Jeneral, por vestuarios & <sup>a</sup> , como 9300 patac <sup>o</sup> .	11.160
A bordo del Sor Buchaud, desde Enero	12,000
El armamento q <sup>o</sup> llevó la division del Sud . . . . .	8.000
Viveres de la misma, leña, gastos & mas de . . . . .	2.500
	<hr/>
	140.373

Todo eso hemos enviado, nosotros y los franceses, sin incluir muchísimas cosas mas, q<sup>o</sup>. se donaron, en especie, y no figuran *por precio* en nuestros libros; y sin incluir tampoco 72.000 p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup> lleva Juan Madero, lo que hará subir la suma á 212.373 p<sup>a</sup>. de plata, y muchísimo mas en donaciones.— Todo esto dice el Jeneral Lavalle á sus amigos, que se lo debe á *la Providencia*.

Se queja de que no le hayan mandado los recursos que pidió, en 28 de *Diciembre*, que eran buques, dinero y la destruccion de la bateria. ([Juan]) Se queja de eso, cuando sabe que mucho ántes de llegar á Montevideo esa carta habian salido órdenes de ocupar el Paraná, cuando tiene en ese Rio seis buques de guerra á su disposicion, se queja ¡Felix, por Dios! y para quejarse se olvida de que en la misma carta /á que contesta se le avisa q<sup>o</sup> tiene en el Paraná el buque fletado q<sup>o</sup> pidió, 60.000 duros, los viveres que pidió, artilleria, armas, municiones abundantes; y ni si quiera se dá por entendido de saberlo.

[f. 2]

Atribuye á que no se le dan (*los*) auxilios q<sup>o</sup> pidió en 28 de *Diciembre* el haber variado su campaña, y V. vé q<sup>o</sup>. los buques estaban á sus órdenes antes de recibir sus cartas.

Concluye, por fin, diciendo que no escribirá á nadie ni mandará boletines, y q<sup>o</sup>. el q<sup>o</sup>. sea curioso, vaya allá! — ¿Le parece á V. Felix, que los amigos del Jeneral Lavalle deben sufrir esto con resignacion? ¿Concibe V. cosa mas desorganizadora que una conducta semejante? Nosotros aqui diariamente luchando contra una positiva conspiracion tramada contra la gloria de ese hombre, y careciendo de toda clase de noticias, p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. los enemigos del Jeneral se aprovechen de nuestra falta de medios de defensa. ¿Le parece á V. esto político, moral? Suponga V. — contra toda verdad, y justicia — que el

Jeneral tuviese motivos de estar disgustado con los franceses; pero ¿con sus compatriotas, con los hombres qº se han desvivido por darle los medios de levantar y sostener ese ejercito, qº hoi atribuye á la Providencia? ([Oh]) Si esto se trasluciera, Felix, entre nuestros compatriotas oprimidos, que amarga desesperacion!

[f. 2 vta.]

*El que quiera salir de su curiosidad vaya allá!* /Es verdad; los que han remitido, y han de remitir, desde la primera lanza hasta la última camiseta qº ese ejército se ha puesto, tienen obligacion de hacerlo callados como bestias, y esperar á que D. Frutos Rivera les avise las marchas, y los triunfos del Ejército qº. arman y visiten. Deben exponerse á lo qº pasa hoi, ahora mismo, en el momento en qº hablamos.

Por que ha de saber V., querido amigo, que los ejércitos de 4500 hombres, que no se vencen con armas, se deshacen con intrigas; y que ahora mismo se trama la mas infernal de todas, y que esos hombres — camellos de carga, á quienes se dá una patada cuando han servido — se matan aquí, y se *comprometen* mucho para desbaratar la red — Máximo Elia la explicará al Jeneral, pues no es posible fiarla al papel. Ahi verá todavia á Martigny, á Agüero, á Varela—

Pero yo me confundo, Felix — V. me dice que “confia en qº la conducta de Martigny será digna, y qº espera qº no nos faltara la cooperacion francesa en momentos tan preciosos” — ¿Esto me dice V. en los momentos en que el Jeneral rompe con sus amigos, insultándolos, y lo que es peor, despreciándolos como á sus asistentes?

[f. 3]

¿Y V. mismo, mi Felix, que /tan injustamente trató á Martigny en su carta á Juan de 9 de Febº., como confia en su dignidad? Pero en esto no se equivoca V.; cuente con ella, y cuente tambien el Jeneral, aun despues de ahogarle de disgustos, cuya injusticia ha de ser causa, un dia, de pesar noble del Jeneral mismo.

Yo no sé, en verdad como piensa este amigo, y V. qº está á su lado; pero veo mui claro que nada pierde á los hombres como el verse rodeados de la fuerza material. El Jeneral tiene 4500 hº., y cree qº. ya no necesita á los qº le ayudaron á reunirlos; pero esos 4500 hombres necesitarán mañana pasar el Paraná, y los amigos del Jeneral le han de dar los medios; pero esos 4500 hº. pueden sufrir un contraste — que la victoria con nadie hizo alianza — y sus reliquias se han de salvar, en ese caso, por los auxilios de los amigos; pero el dinero del Jeneral se ha de acabar, y se lo han de dar sus amigos; pero ahora mismo, en la propia fecha en qº el Jeneral nos echa á rodar, y cree qº solo deseamos sus cartas *por curiosidad* — pasion de niños y de mujeres — V. espera en la cooperacion francesa, y se nos piden vestuarios pº. la infanteria...

En fin, mi amado Félix, el Jeneral ha creido qº puede haber armonia, sin comunicacion franca, sin */respeto* mutuo; y qº no se ofenda de la palabra *respeto* por que le merecemos todos los que se lo tributamos.— Este mismo error perdió, en otra vez, al Jeneral; la experiencia debe haberle advertido. La fuerza material gana las batallas; la moral, asegura los triunfos de aquella; y no se gana fuerza moral por esos medios.

[f. 3 vta.]

Es indispensable que el Jeneral vuelva en ese punto sobre sus pasos; nuestra patria ha de perder mucho si no lo hace, y él mas que nadie. Yo, Felix, yo, qº tanto me empeño en esto, he de perder ménos qº. nadie; yo, que no puedo estrañar la falta de cartas del Jeneral, por qº. casi nunca las recibo — y no lo tome V. por queja, pues yo mismo le he dhoº. qº no pierda tiempo en escribirme — yo, Felix, á quien V. ha de ver en Buenos Aires, si allí vamos, metido en mi casa, estudiando, y borrando papel, aislado de los negocios.

Su carta, que recibí á la noche, acabó de establecer la tranquilidad de mi espiritu, qº habia recuperado con

[f. 4]

gran esfuerzo. Le agradezco en el alma esas noticias; le ruego q<sup>o</sup> siempre me escriba así, ya V. vé como le pago yo; pues no acabará en un día de leer mis cartas.— Escriba /siempre, y q<sup>o</sup> escriba el Jeneral, seguro de que sus amigos son mas sufridos, y mas leales de lo q<sup>o</sup> él cree.

Mis pulmones, mi cabeza, un trabajo continuado de 72 horas, sin interrupcion, me tienen abrumado. — Repito á V. que no necesita autorizacion mia, p<sup>a</sup> comunicar al Jeneral las cartas en que algo censure de su conducta; eso es debido de honor; no digo lo mismo de los q<sup>o</sup> contengan elogios suyos; esas puede V. ocultárselas.

A Dios, mi Felix.— Miguel está en el Paraná, con Madero.— Dígale á mis hermanos, le ruego, q<sup>o</sup> he recibido sus cartas del 10, y del 13.— Al Jeneral, un abrazo de este amigo á quien tanto hace sufrir, y q<sup>o</sup> se consume por defenderlo.

V. es uno de los hermanos de

*Flor<sup>o</sup>. V.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.259. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 26,½ x 21 cm.; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; letra de F. Varela.]

57. — [Buchet Martigny al general Juan Lavalle; le expresa su satisfacción por la victoria reciente de Don Cristóbal; le anticipa que Agüero le comunicará sus futuros planes en favor de la causa libertadora.]

[Montevideo, abril 21 de 1840.]

/Señor General D. Juan Lavalle

[f. 1]

& & —

Montevideo abril 21 de 1840

Mi apreciado General y amigo,

El Sor<sup>o</sup> Dr. Agüero se ha servido enseñarme la carta que U. le escribió con la memorable fecha del 12 del presente mes, en que le dice que me escribirá dentro de muy pocos días; pero no quiero esperar ni esos muy pocos días para felicitar á U. y a sus compañeros, con todo mi corazón, por la brillante victoria de D. Cristoval. No esperabamos menos de U. Sin embargo le puedo asegurar que U. nos ha dado algunos días de un placer tan grande como su gloria. Por mi parte tengo que ofrecerle personalmente mis mas expresivas gracias.

U. yá habrá sabido de mis ultimas tribulaciones. Todos hemos tenido pero con la constancia necesaria— Saldremos por fin con el triunfo decisivo y entonces mayores hayan sido las dificultades, mayor nuestra satisfaccion. Mientras tanto ocupemonos en acabar de vencerlos.

El Sor<sup>o</sup> Agüero le dirá lo que espero poder hacer en favor de la causa, dentro de pocos días, ya lo habria hecho si no hubiese sido por ciertos entorpecimientos inevitables que se me presentaron. Pero pocos días bastarán para que yo me vea enteramente libre de ellos y entonces obraré como conviene y /y gustoso, U. no lo puede dudar.

[f. 1 vta.]

Escribo al Señor General Ferre en el sentido que demandan las circunstancias. Digo mas al Sor<sup>o</sup> Penaud para que pueda explicar mejor mi modo de ver y espero que nadie ya le pondrá á U. Embarazo para que pase el

Parana. Mientras tanto hagase U. fuerte en cuanto sea posible. No tengo que decir á U. que puede contar sobre que por mi parte contribuiré á ello, con todos mis esfuerzos, como siempre.—

Soy de U. mi querido General

El aff.<sup>mo</sup> servidor y amigo

*Buchet Martigny*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.113. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 26 1/2 x 20 1/2 cm.; letra de Buchet Martigny; interlíneas 7 a 9 mm.; conservación buena.]

58.— [Un colaborador anónimo avisa al general Lavalle que ha salido de Buenos Aires Pablo Dias Peña, espía de Rosas, que procurará incorporarse como voluntario al ejército de Lavalle para cumplir mejor su misión de espionaje.]

[Buenos Aires, abril 22 de 1840.]

[f. 1]

/Buenos Ay<sup>s</sup> Abril 22 1840

Sor Gral Lavalle

Pongo en conocimiento de V. E. q<sup>o</sup> marcha de aca un sugeto q<sup>o</sup> se llama Pablo Dias Peña p<sup>a</sup> el ejercito de Echague y q<sup>o</sup> tiene orden de hacerse el pasado á su campo esto no tiene mas objeto que el de intrigar por cuenta de Rosas. Va acompañado de otro sugeto cuyo nombre ignoro en caso llega a su campo él podrá decir.

De este y otros muchos q<sup>o</sup> salen de aca con los mismos fines será preciso mucho cuidado.

*Un Ingles*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.231. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 22 x 28 cm.; interlíneas 8 a 12 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

59. — [Julián de Agüero al general Juan Lavalle. Remite una importante comunicación que el Dr. Alsina entregará personalmente. Por el bergantín María le ha enviado algunos miles de fardos de bayeta y de paño para vestuario. Las buenas noticias militares han producido entusiasmo. Después de la conferencia celebrada por el almirante francés con el ministro de Rosas Felipe Arana, se han producido serios desacuerdos entre el almirante francés y el cónsul Martigny, lo cual es grave contratiempo para la causa de la revolución.]

[Montevideo, 22 de abril de 1840.]

/S. D. Juan Lavalle.

[f. 1]

Mont°. 22 de abril de 1840.

Mi General y amigo.

El 20 tube el mas vivo placer al recibir su deseada del 12 y la relacion del brillante triunfo de *d. Cristobal*. Ya antes habiamos tenido por el g<sup>l</sup>. Rivera la noticia, aunque un poco vaga, pero con todo los caracteres de exacta; y esta sola produjo en este pueblo un entusiasmo dificil de explicar: la copia del parte que V me incluyo, y que fue publicado en el acto, hizo que el entusiasmo se convirtiera en admiración: las impresiones que el produjo yo las he sentido vivamente, pero no me es posible explicarlas. Nadie duda que el triunfo se habra consumado con la rendicion de la infanteria y artilleria: yo por mi parte espero por momentos esta noticia que colmara nuestro gozo.

El 6 salio de esta el bergantin Maria para el Parana conduciendo un numero considerable de compatriotas, y entre ellos nusetro amigo el d<sup>or</sup> Alsina con quien escribi a V, y que vá encargado de comunicarle verbal<sup>te</sup>. cosas que no es prudente fiar a la pluma. Mas como temo que aquel buque tarde en arribar, he resuelto mandar esta por d José Fernandez de Castro que ira por el Uruguay. Mi objeto es no solo reproducir algo de lo que dije por Alsina, sino tambien instruirle de lo que ha ocurrido posteriormente<sup>te</sup>. y que puede a mi juicio influir en sus operaciones militares.

[f. 1 vta.]

Empezare por decirle que en el bergantin Maria le he remitido 4300 yardas de bayeta: se ha empleado en esto todo el dinero que habia disponible, y lo he empleado en bayetas con preferencia por que el precio de este articulo facilitaba el enviar mas cantidad. Pero al mismo tiempo he negociado el que en el mismo buque remito un negociante como 5000 yardas de paño, que podra / V tomar a precios no mui altos. El S. M<sup>r</sup>, a quien pedi algun dinero con este objeto, me manifesto que por entonces lo era esto posible; mas que luego que V pasase el Parana le proporcionaria un nuevo auxilio, apesar de la posicion dificil en que se encuentra. Esta posición en efecto es sobremanera delicada, como le instruire Alsina; y cada dia se hace mas embarazosa. Luego que recibí su carta del 12 pase a verlo, y le reproduje mi demanda; pero me ha contesctado que nada puede resolver hasta la llegada del paquete que se espera de Buenos aires dentro de cuatro dias. V comprendera el motivo de esta respuesta por lo que voi a decirle:

V fue instruido oportunam<sup>te</sup>. del almuerzo del Almirante con Felipe Arana, y de las proposiciones que este hizo y que aquel acepto. De estas resultas ha desaparecido la buena inteligencia que debia reinar entre el Almirante y M. Martigny, y aquel paso se ha convertido en una cuestion de vida o muerte para uno y otro. El Sr Martigny no podia sin embargo desechar bruscam<sup>te</sup>. la negociacion que habia iniciado el Almirante. Todo lo que pudo hacer fue demorar la respuesta a las proposiciones hechas: mas al fin reconvenido por una contesctacion, tubo que darla, desechando las proposiciones, y presentando el *ultimatum*, segun las instrucciones de su gobierno. El cree que la respuesta de Rosas puede venir en el paquete; y si en el entretanto el Almirante ve que obra contra la negociacion entablada, le haria ante su gobierno un cargo que lo comprometeria gravem<sup>te</sup>. Me añade que si el paquete no trahe respuesta, considerara como rota la negociacion, y obrara en consecuencia.

V comprendera facilment<sup>e</sup>. las nuevas dificultades que ha creado al S. Martigny la conducta del Almirante. Este hoy hara por Rosas cuanto esté en su poder. Nos es evidentemente<sup>e</sup>. hostil. El ha ofrecido al G<sup>l</sup>. Rivera poner a su disposicion la escuadra del Parana. Al S. Martigny le ha dicho hace un mes que la escuadra no puede permanecer indefinidament<sup>e</sup> en aquel rio. Hace cinco o seis dias que le (he) pedido permiso para / embiar al Parana un buque, conduciendo un numero considerable de nuestros compatriotas, entre ellos su hermano d<sup>n</sup>. Pepe, que han venido huyendo del Tigre de Buenos aires, y hta aora no he tenido respuesta. Tampoco la he tenido a varias comunicaciones, que le he dirigido, instruyendole de las marchas y ventajas obtenidas por ese ejercito. Esto y todo lo que dira a V. Alsina lo pondran al cabo de las nuevas dificultades con q<sup>e</sup>. debe contar, y de la embarazosa posicion en que se encuentra M Martigny, cuya decision sin embargo es cada dia mayor en favor de la causa comun.

[f. 2]

El G<sup>l</sup>. Rivera estaba el 16 en las puntas de Bacacua: nadie podra adivinar si pasara el Uruguay: aqui se hace cuanto esta en la esfera de lo posible para que en cualquiera caso no ponga V trabas y lo deje obrar con plena libertad. Temo que el mayor mal viene del S. Ferrè que es el mas empeñado en que el G<sup>l</sup>. Rivera pase a tomar el mando del ejercito; he visto su decreto sobre esto, y lo que escribe al S. Martigny, asegurando que V està en ello de acuerdo. No deje V de escribirme francament<sup>e</sup>. cual es su verdadera posicion respecto del S. Ferrè, para obrar aqui en consecuencia.

Algunos franceses tienen aqui el proyecto de formar un batallon de tres a cuatrocientos hombres y marchar a incorporarse a ese ejercito. La realizacion de este proyecto no seria dificil: yo solo trepido en el modo y tiempo en que seria posible su reunion a ese ejercito: me parece que el pensamiento viene tarde. Sin embargo por

lo que puede suceder aviseme su modo de pensar a este respecto.

[f. 2 vta.]

Estando escribiendo esta ha llegado de B<sup>s</sup>.A<sup>s</sup>. la goleta brasilera de guerra *Lievre* q<sup>o</sup>. salio el 20, y nos ha traído gacetas. En la del 16 se publica el parte que da Echague del triunfo del 10, de que le incluyo copias. En la del 13 que tambien incluyo vera las cartas de Chilavert, y la que se escribio de aqui acompañando aquellas / copias. Escuzo todo comentario.

A Dios amigo. Continue V feliz hasta consumir la grande obra de que pende la suerte de nuestra cara patria.

Su siempre afecto.

*Julian S. de Agüero.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.154. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 ½ x 21 cm.; letra de Julián S. de Agüero, interlíneas 6 a 8 mm; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

60. — [Julián S. de Agüero al general Juan Lavalle. Hay mucho entusiasmo desde que se conocen detalles del importante hecho de armas de Don Cristóbal. M. Martigny se revela también muy satisfecho.]

Montevideo, 25 de abril de 1840.]

[f. 1]

/S.D. Juan Lavalle.

Mont<sup>o</sup>. 25 de abril de 1840.

Mi General y amigo.

El mal viento no dejo salir la ballenera que esta destinada para partir el 23. Con este motivo tengo lugar para escribirle estas cuatro lineas anunciandole, que ayer llegaron Madero y su herm<sup>o</sup>. d Rafael. La idea que nos han dado de ese ejercito, y de la brillantísima jornada del 10 ha llenado a todos los hombres *sin excepcion* del mas vivo entusiasmo. Mr. Martigny esta medio loco. Nadie

esperaba que hubiera sido V tan parco en la relación que nos [ha] dado de un hecho de armas tan glorioso. Mil y mil parabienes, y mui particulares a los brabos corrientos [sic], a quienes tengo la satisfacción de haber defendido siempre contra los que vulgarm<sup>te</sup>. creían que no serian capaces de hacer cosa buena.

Estamos ocupados en llenar los encargos que ha trahido Madero: lo haremos con toda la brevedad que sea posible. Entretanto V podra remediarse con las bayetas que lleba Alsina, y los paños que podra comprar.

No se si el S. Martigny escribira nuevam<sup>te</sup>. el paso ayer a nuestro trabajoso Almirante una copia de su carta del 18, pidiendole en consecuencia varias cosas, entre ellas cuatro magnificos obuses de a 12; hasta las 3 no habia recibido respuesta. Aunque sea preciso hacer a V. un nuevo chasque lo instruire de todo sin perdida de tiempo.

A Dios amigo.

Su siempre afecto.

*Julian S. de Agüero*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.155. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra de Julián S. de Agüero, interlíneas 6 a 8 mm.; conservación buena; lo indicado entre corchetes [ ] está agregado.]

61. — [Florencio Varela al general Lavalle. Comienza felicitando a Lavalle por el triunfo de Don Cristóbal. Ha hablado con el hermano de Lavalle quien le ha dado los saludos que le mandaba el general. Martigny ha resuelto desplegar ahora todos sus recursos en favor de Lavalle. Rivera avisó el 14 la noticia del triunfo, volviendo luego a confirmarlo el 16 y ordenando regocijos públicos.]

[Montevideo, abril 25 de 1840.]

[f. 1] /Montevideo, Abril 25 de 1840.

Ha triunfado V. tantas veces, mi querido Jeneral y amigo, en su larga carrera de gloria, que una victoria mas debe ser poca novedad p<sup>a</sup>. V., q<sup>e</sup>. las cuenta por sus batallas Pero la del 10 ha sido tan bella, tan fecunda, ha decidido de intereses tan grandes, y correspondido tan plenamente á sus promesas de V., y á las esperanzas de su patria, que facilmente comprendo las emociones de su corazon después del magnífico triunfo.

V., mi amigo, no necesita parabienes míos: conoce V., tiempo hace, mis sentimientos, lo que amo de su gloria de V., y sabe lo que pienso, sin q<sup>e</sup> yo se lo diga. Pero debo á V. inmensas felicitaciones de parte de todos nuestros amigos, de todos nuestros campatriotas. Muchísimos me han recomendado que lo haga, y adivino á los que no me lo han dicho, ausentes, ú oprimidos.

¡Cuanto resultado, Jeneral, ha dado ya aquel triunfo! La serie de intrigas sutilísimas que nos ha rodeado, empezó a disiparse con el primer anuncio de la victoria, y hoi ha desaparecido casi del todo. Las medianias ambiciosas que pasaban nuestras calles, censurando y mordiendo, tienen la frente en el fango, apenas se atreven á desahogarse /su rabia, y su vergüenza en secreto. Rosas acaba de hacer á V un inmenso favor publicando en su Gaceta las infames cartas del desertor Chilavert. Don Cristobal ha dado á este insensato la mas tremenda desmentida.

[f. 1 vta.]

Esperamos, por momentos, la noticia de la sumisión completa de todas esas reliquias. No dudamos de qº haya tenido lugar á esta hora.

He hablado con Juan y con su hermano de V. que me abrazó a su nombre, querido amigo mio; lo que ellos me han dicho lo sabia yo: mis cartas á Felix — tales como ellas son — han mostrado á V. cuan de veras le quiero y estimo, y cuan seguro estaba yo de su nobleza y su honrades. Debe V. creerme que en mí, ni una hora, ni un momento, cupo la duda de que volveríamos todos al mejor camino; y todos hemos vuelto, mi amigo, se lo digo con júbilo: todos, ménos el qº nunca puede volver *de buena fé.*

Agüero le hablará largamente del Sor. Martigny, de lo contentísimo que está; de las esperanzas qº tenemos de reducir completamente al extraviado Almirante Yo solo le diré que Martigny me ha dicho terminantemente que ahora va á desplegar todos, todos, sus recursos en favor de V; y ya ha empezado.

[f. 2]

Desde el 16 nada sabemos del Presidente Rivera. Comunicó, con incomparable celeridad la primera noticia de su triunfo de V., el 14: repitió el aviso el 16, afirmandolo mas, y ordenando regocijos públicos por él. Desde entonces no ha vuelto a escribir, ni sabemos donde está. Marchaba sobre el Uruguay, á pesar. Yo lo dudo mucho todavia.

Su triunfo de V. ha hecho una gran impresión aquí; y aunque Rosas previno lo que debía haber hecho en Bs. As., publicando un parte en qº Echagüe le avisa haber triunfado, con todo, ya empezaba á saberse allí la verdad.

A Dios, mi mui querido amigo: quisiera qº V. felicitase por mí, á todos los Jefes, y amigos, de mi conocimiento. No puedo escribir a Felix y lo siento: ruego a V. qº se lo diga, y le manifieste cuanto he extrañado no tener carta suya.

Reciba V. especiales parabienes de mi pobre madre, de mi Justa, y Juanita; y crea V., Jeneral que nadie es tan leal amigo de V. como

su *Flor*. V.

Somos 26 = El Almirante empieza á enderezarse. la carta de hoi del Sor. Martigny se lo mostrara á V. — Nada le digo sobre eso, por q<sup>o</sup> este amigo y Agüero, le escriben

Ninguna novedad

Se empeñan en que lo asuste a V., instándole á que se prevencione contra el veneno, por q<sup>o</sup>. dicen q<sup>o</sup>. hai quien tiene comision de darselo. Creo esto una vulgaridad, pero he prometido decirselo a V.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.253. — Original manuscrito; papel blanco liso; formato de la hoja 27 x 21 ½; interlíneas 6 a 8 mm.; conservación buena; letra de Florencio Varela.]

62. — [Buchet Martigny al general Juan Lavalle; le reitera su felicitación por el éxito de la campaña; ha conferenciado con el almirante Dupotet, quien le entregará dos piezas de artillería volante que tiene a bordo; el reducto mandado construir en Punta Gorda está terminado, y las órdenes impartidas para que los buques franceses presten la más amplia ayuda en el Paraná.]

[Montevideo, abril 25 y 26 de 1840.]

[F. 11]

/Sor<sup>a</sup> General D. J. Lavalle

Montevideo 25 de abril de 1840

Mi querido General y amigo,

Ya he tenido el gusto de felicitar á U. y á sus compañeros por su victoria que es mayor que lo que le habia permitido decir su modestia. Pero podemos aora juzgar por nosotros mismos de su esplendor é importancia y lo felicitamos de nuevo sinceramente. Deseamos también que las noticias que el Paquete nos ha traído de B. Ay-

res sean ciertas, es decir que U. haya completado su triunfo el 20 del corriente.

Confiando en su buen juicio y justicia natural siempre he creído que no había mas que una equivocación entre los dos la que una vez explicada, no tendría otro resultado que el estrechar mas la amistad y las relaciones tan importantes que nos ligan: no necesito ya de otras explicaciones.

Al momento que recibí la carta de U. que me entregó el Sor<sup>o</sup> Madero, escribí al Sor<sup>o</sup> Almirante Dupotet, mandándole en extracto la parte de la carta de U. que le tocaba. Viene esta noche á tierra para hablar con migo y avisaré á U. de lo que me haya contestado.

En cuanto á lo que U. me pide, no puedo mas que repetir á U. que todo cuanto sea posible, se hade hacer y que lo estamos arreglando con nuestros amigos comunes.— Tengo tanto que escribir por el Paquete que sale mañana temprano, que no me queda tiempo sino para decir á U. que soy como siempre

El aff<sup>mo</sup>. servidor y amigo

*Buchet Martigny*

PS

/P.S. 26 de abril

[f. 1 vta.]

He visto al Sor<sup>o</sup> Almirante. Esta dispuesto á franquear á U. dos de las piezas de artillería volante que tenía á Bordo. Las tendrá U. por el primer buque que salga. Me aseguró tambien que va á dar todas las ordenes necesarias para que el Sor<sup>o</sup> Penaud ayude á U. en cuanto le sea posible, *en la orilla é Islas del Parana*, y añadió que el reducto que U. había pedido se construyese frente á Punta Gorda, ya estaba hecho y su hospital colocado en el, bajo la protección de dos de nuestros buques.

*B. M.*

Contemple U. mi General, al Sor<sup>a</sup> Ferre y sus amigos: tratelos siempre como iguales y hermanos.— Union, union, dispense U. esta observacion de que no necesitará U. pero á que me empuja el deseo que tengo de ver la buena harmonia de que tanto se necesita, reinar entre Uds.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.114. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; letra de Buchet Martigny; interlíneas 6 y 7 mm.; conservación buena.]

63. — [El general José María Paz al general Juan Lavalle. Le felicita por la victoria de Don Cristóbal; le comunica que ha recibido una invitación del general Rivera para pasar a Montevideo; le anticipa que se propone seguir luchando patrióticamente contra la dictadura de Juan Manuel de Rosas.]

[Colonia, abril 27 de 1840.]

[f. 1]

/S. D Juan Lavalle

Colonia Abril 27/840

Comp<sup>o</sup>. y am<sup>o</sup>. Con fha<sup>a</sup> 6,, sino me engaño escribi a V. avisandole mi venida y felicitandolo p<sup>o</sup>. su primer triunfo en la prest<sup>o</sup>. campaña: aora tengo el placer de hacerlo por la memorable victoria de D. Cristobal, en q<sup>o</sup>. nada han dejado q<sup>o</sup>. desear los vencedores a los buenos argentinos, cuyas esperanzas ademas se cifran en V. y en esa legion de valientes que le acompañan.—

Algo mejorado de un fuerte ataque q<sup>o</sup>. me retubo alg<sup>o</sup>. dias en cama, me conservaba aun aqui, quando he recibido una invitacion del Gral<sup>a</sup> Rivera p<sup>o</sup>. pasar a su campo de S Jose del Uruguay; de acuerdo con varios amigos de V. y mios he restuelto trasladarme a su Cuartel gen<sup>l</sup>. como lo verificaré dentro de tres o quatro dias; desde alli si hubiese ocasion, escribire á V. y de de [sic] no a mi regreso.

/De todos modos debe V. persuadirse que obrare siempre como un argentino que en el infortunio y en todas circunstancias ha dado alg<sup>ns</sup>. pruebas de su patriotismo.

[f. 1 vta.]

Mientras tengo el gusto de recibir carta suya, no dejare de decirle que deseo muy sinceram<sup>te</sup>. q<sup>o</sup> termine qto<sup>s</sup> antes y con la mayor felicidad la gloriosa empresa q<sup>o</sup> tiene V. entre manos y que soi su verdadero amigo y compañero

Jose M. Paz

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.423. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 26 x 20 cm.; interlíneas 10 y 11 mm.; letra de José M. Paz; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

64-65 — [Factura autorizada por Salvador María del Carril de los artículos adquiridos por el comandante Juan Antonio Méndez, remitidos al ejército de Lavalle.]

[Mayo 6 de 1840.]

/Factura de los articulos remitidos al Ej<sup>to</sup> Libert<sup>r</sup> encargados al Sor Com<sup>te</sup> Mendez

[f. 1]

4 cajones dinero N <sup>o</sup> 5. 6. 12. 14			
con 8 ftes. ....	8.000	„	928
97 piezas bayeta de dos frizas ..	Yard <sup>a</sup> 5.275	„	0
6 id. id de pellaon ....	„ 242	„	0
4 fardos frazadas .....	Fraz <sup>a</sup> 920	„	0
4 id. paño de la estrella ...	yard <sup>a</sup> 1.712	½	0
1 id. paño p <sup>a</sup> ponchos ....	id. 311	½	0
3 id. pañuelos de casimir .	pañ <sup>a</sup> 475	„	354
1 id. ponchos calamacos ..	ponch <sup>a</sup> 127	„	0
10 piezas bayetones .....	yard <sup>a</sup> 596	½	0
1 cajon de paño fino .....	id. 227	¼	0
1 id. cuchillos de punta ....	doz <sup>a</sup> 86	„	0
1 bocoy frenos .....	id. 36	„	0
3 baules gorras, cuero de mono	„ 36	„	todos

1 barrica azucar blanca .....	a 9—	18 ts „
1 cajon de té .....	„ „	13 ts „
30 bolsas fariña .....	a 166	22 ts „ todas
1 fardo con 20 fus <sup>a</sup> platilla y id. id. coro celeste	}	0
4 piezas liensillo		
½ barril aguard <sup>te</sup> 34 g <sup>o</sup>	}	todo
12 hilo en ovillos .....		
2 cornetas.		

Mayo 6 de 1840

*Salvador Maria del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 9.995.  
— Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 26 x 20 ½  
cm.; interlíneas 5 a 8 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

66. — [Felipe Scaillet al general Juan Lavalle. Explica su separación de la Legión Libertadora, debida al desaire que se le ha inferido quitándole el mando del bergantín de guerra Oriental Pereira, que se le había confiado con la venia del Almirante Leblanc.]

[Montevideo, mayo 7 de 1840.]

[f. 1]

/Mont<sup>o</sup>. Mayo 7 de 1840

Sor General

Aprovechando la oportunidad de D. Fernando Otero, que marcha al Ejercito, me tomo la libertad de dirigirle una esposicion exacta de lo ocurrido desde mi separacion de la Legión Libertadora cerca de la Concordia hasta el dia de la fha; recomendando al Sor Otero tenga á bien como informado de todo, dar al Sor General las esplicaciones q<sup>o</sup>. deseo p<sup>o</sup>. el mas completo esclarecim<sup>to</sup>.

Despues de mi arribo á esta Capital, fuí presentado y recom<sup>do</sup> al Sor Almirante Leblanc por el Comand<sup>te</sup>. Calland, y mui satisfecho de haber obtenido del Gobierno el Bergantin de grra Oriental Pereira, me dio orden de prepararme p<sup>a</sup>. mandarlo, segun convenio q<sup>o</sup>. habian echo

con el Sor Vice Presidente, los Sres Martigny y Baradere, y tambien me agrego qº. debia pasar a ver al Sor Vice Presidente con quien efectivam<sup>te</sup>. me avisté y me puse de acuerdo, mostrandose al parecer satisfecho de qº. la eleccion pª. el mando del mencionado Buqº., hubiese recaido en mi persona, pero como á los cinco o seis dias de este acuerdo, el gobierno le diese el mando del Buqº. a *Chento pie* Padre, el Sor Le Blanc quedo tan disgustado qº. no quiso entender mas en el asunto, el resultado de todo esto fue, qº. *chento pie*, sé ocupo exclusivamente de hacer contrabando con tanto escandalo qº. los franceses se vieron obligados a mandarlo a Montevideo, y poner Gefes y tripulacion de su Escuadra.

Entre Tanto, hallandome yo sin empleo, con todos los recursos /agotados, y cargado de familia despues de haber sacrificado mi persona é intereses en obsequio de la causa me presente á la comision argentina diversas ocasiones pª. qº. se me ocupase en lo qº. pudiese ser vtil, pero sin fruto, pues han obtenido mas los qº. eran estraños á nuestra causa.

[f. 1 vta.]

Despues del movimiento del Sud, fui mandado con un buque á recorrer la costa pª. recoger los dispersos qº. se presentasen y quisieren embarcarse, y habiendo llegado hasta el cabo Corrientes, regresé por no haber encontrado nada.

Desde entonces me conservo en una inaccion completa sin qº. nadie se halla acordado de mi apesar de haber manifestado mis deseos de cooperar en lo qº. pueda al buen exito de nuestra causa, y protesto al Sor Gral qº. aprovecharé con el mayor jubilo qualquier oportunidad en qº. pueda demostrar y justificar mis buenos deseos.

Entre tanto quiere el Sor Gral aceptar las protestas de respeto y adhesion con soy su atento S. S. Q. B. S. M.

*Felipe Scaillet.*

67. — [Florencio Varela a Félix Frías. Le expresa su pesimismo por la discordia que se fomenta entre los jefes y colaboradores del ejército libertador; las cartas de Lavalle, por sus duras expresiones, provocan resentimiento entre sus mismos partidarios. Corren en Buenos Aires rumores alarmantes sobre la situación desesperada del ejército de Lavalle.]

[Montevideo, mayo 8 de 1840.]

[f. 1]

/Mont°. Mayo 8. [1840]

Muchísimo tiempo hace, mi amado Felix, que no recibo cartas de V. ¿Por que? No lo sé á derechas, pero será por todo, ménos por mala voluntad.— Aunque sin cartas de V, quedaron contestadas, con la venida de Juan, las mias de 17 y 18 de Marzo, que llevó Elia; contestadas del modo mas lisonjero, como yo lo esperaba; despues de lo que Juan me dijo debe V. suponer cuan contento quedé.

Inesplicable es, querido mio, la ansiedad en que estamos por noticias de Vstedes; no las tenemos desde el 18 del pasado, dia en que salió de ahí Madero; y anhelamos por saber que ha sido de las reliquias del enemigo, despues de su retirada hácia la Bajada.— Del Cuartel Jeneral del Presidente, cerca del Salto, se anuncia un nuevo triunfo de Vstedes, y estar sitiando la Capital Entrerriana.

Cada dia nos revela una miseria mas, una explosion de las pasiones indomables de algunos de nuestros ([aliados despu]) amigos.— Ya V. vé en lo que pararon las célebres cartas del traidor Chilavert; ahora vea V. lo que digo á Carril, y lo que le incluyo respecto de la poco meditada correspondencia del Jeneral con Nuñez:— ¿creerá V. que ha sido publicada por especial recomendacion del Presidente?— Vea V. lo que eso supone; y á que punto llegan los resentimientos de un hombre.—

[f. 1 vta.]

Desearia, amigo querido, que el Jeneral /tuviese la mas exquisita circunspeccion, para escribir; que ([es-

cri]) cuando necesite comunicar alguna cosa grave — sea lo que fuese — envíe mas bien emisarios; que escriba *credenciales*; pero no cartas; mire V. que estas interceptaciones, por una parte, las traiciones, por otra, nos hacen sumo daño.

Quiero tambien recomendarle muchisimo una cosa. Por motivo ninguno imaginable conserve V., ni deje que el Jeneral conserve, en su persona; ni en su equipaje, la correspondencia q<sup>e</sup>. recibe, sea de quien fuere. — La inútil quemarla: la que merezca conservarse que la remita á bordo de los buques, y la guarden allí.— Mire que son incapaces de precaver todos los motivos por que pueden estraviarse las cartas.

Nuevos horrores del tigre de B<sup>s</sup>. A.<sup>s</sup> — Acaba de degollar, por mano de Cuitiño, cinco infelices á quienes sorprendió fugando.— D. F<sup>co</sup>. Lynch, coronel de Marina, D. José M<sup>a</sup>. Riglos, un Oviden, un Masson, y otro ingles. — Corren en B<sup>s</sup>. A.<sup>s</sup>. mil rumores respecto de la desesperada situación de Vstede.—

A Dios: ¿Como le va con mi querido Miguel? Consuéleme á ese enamorado: frecuente siempre á mis hermanos, dé un abrazo mui fuerte al Jeneral, y quiérame como le quierè su sincero amigo

*Flor. V.*

¿Que me dice V. de Juan?, ¿Sigue en Corrientes? ¿Por que no me contesta mis cartas?

Sr. D. D. Felix G. Frias

Sec<sup>o</sup>. del Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Ejercito Libertador.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.261.  
Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul claro, formato de la hoja 27 x 21 1/2 cm.; letra de F. Varela; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

68. — [Julían S. de Agüero al general Juan Lavalle. Salen dos buques con emigrados que van a enrolarse en el ejército de la revolución. Van también pertrechos de guerra. El general Rivera tendrá una entrevista con el general Paz. Rivera está muy resentido con el general Juan Lavalle, lo cual perjudica los intceses de la revolución.]

[Montevideo, 8 de mayo de 1840.]

[f. 1] /S. D. Juan Lavalle

Montevideo 8 de mayo de 1840

Mi General y amigo.

Hoi deben salir dos buques que conducen cincuenta y tantos nuevos emigrados, entre ellos su hermano d Jose y d Alvaro Barros. Como ellos van instruidos de cuanto puede a V interesar, yo me limitare en esta a pocas cosas.

M. Martigny manda en uno de estos buques dos obuses de a 12 de los de la nueva invencion: llevan las municiones correspondientes, a saber ochenta granadas y cuarenta tarros de metralla; tiene sobre todo la ventaja de ser tan lijeros que dos hombres los manejan.

Tambien va una partida de cartuchos que se han hecho aqui para los nuevos fusiles de que se ha armado la infanteria. A esta hora estan ya listos treinta mil, y es probable que lleguen a cuarenta a la hora que los buques se hagan a la vela.

Van igualm<sup>te</sup>. otras frioleras de que le instruire por menor Madero.

Los vestuarios se estan trabajando con toda la priesa posible; luego que haya alguna parte lista caminara sin demora, y lo mismo haremos sucesivam<sup>te</sup>.

Yo habia pensado que los buques tocasen en la Colonia, para recibir el g<sup>l</sup>. Paz que se hallaba allí; dispuesto segun se me asegura para ir a prestar en ese ejercito sus servicios. Pero acabo de saber que d Frutos le ha escrito invi-/tandolo a una conferencia, y que el ha tenido la imprudencia de aceptarla partiendo para

[f. 1 vta.]

el paso de S. Jose, en lo que por desgracia ha procedido con el acuerdo poco meditado de nuestros amigos de la Colonia.

D. Frutos ha remitido a esta con profusion copias de la carta que con fha 19 del pasado escribio V a Nuñez desde el Obispito. Antes de ayer se ha publicado en el diario *el constitucional*; y ayer ha venido en la Gaceta de Buenos aires la contextacion de Nuñez del 15 que supongo fue interceptada por alguna partida. Yo amigo no entiendo el juego de Nuñez. Lo que puedo asegurarle es que d Frutos esta irradissimo contra V: Supongo que cuando vea la carta de Nuñez no lo estara menos contra este. Excuso decirle las consecuencias que esto puede traher. Solo le suplico que no se acuerde del G<sup>l</sup>. Rivera: cualquiera desaogo que contra el tenga en sus cartas o en sus conversaciones disminuyen las ventajas que estan de parte de V en esta cuestion personal. Sobre todo tenga V presente que nada puede decir del g. Rivera, que no lo conozcan y lamenten aun sus mismos amigos.

En mi ultima hablé V del proyecto de un batallon de voluntarios que querian ir a ese ejercito. Como su contextacion sobre este punto debe tardar, hemos resuelto no esperarla, y para no perder tiempo hemos empezado a trabajar en su organizacion. Quiza dentro de pocos dias marcharan los primeros cien hombres. Florencio debe mandar en esta ocasion las bases en que se ha convenido. La fuerza total debe ser de 480 plazas.

/Va adjunta una carta anonima recibida de Buenos aires que abri por lo que podia importar tener aqui conocimiento de su contenido. No he encontrado quien me da razon del tal Pablo Diaz Peña a que ella se refiere.

[6. 21]

En este momento hemos convenido en que d Alvaro Barros vaya por tierra: como el debe llegar mucho antes que esta carta, el le instruire de palabra de todo.

Esperamos con ansia noticias de V, y tenemos la confianza que seran tan buenas como las de d. Cristobal. A Dios mi general.

Su afecto amigo.

*Julian S. de Agüero*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.156. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra de Julián S. de Agüero, interlíneas de 7 a 9 mm.; conservación buena.]

69. — [Salvador María del Carril al comandante de la División Naval francesa en el Paraná. Remite una carta reservada que el general Lavalle dirige al señor jefe de la División Naval francesa para coordinar la colaboración que la escuadra deberá prestar para trasladar al ejército, de la margen izquierda, a la derecha del Paraná.]

[Punta Gorda, mayo 13 de 1840.]

[f. 1] /copia

Intend<sup>a</sup>. Gral<sup>a</sup> Punta Gorda 13 de mayo de 1840  
del Exto<sup>o</sup> Livertador

Al Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. de la Division Naval Francesa en el Paraná

Confio al honor y á la la [sic] experiencia militar del Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. la carta reservada de S. E. el S. G<sup>l</sup>. Lavalle fha<sup>a</sup> 12 q<sup>o</sup>. acompaño con una nota.

Aquella carta contiene el Secreto dela situacion del Exto<sup>o</sup> Livertador en la Prov<sup>a</sup>. del Entrerrios, y es escrita con el designio de promober un acuerdo formal para la Coopera<sup>on</sup>. de las fuerzas Francesas al mando del Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. en las operaciones, q<sup>o</sup>. emprenderá el Exto<sup>o</sup> Livert<sup>or</sup>. en los casos preebistos p<sup>r</sup>. S. E.

En conseq<sup>a</sup>. si mi interven<sup>on</sup>. parece al Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. al abrigo de toda objeccion, me ha de permitir la libertad de pedirle una contestacion categorica y terminante á

la question propuesta por el Sor<sup>o</sup> General; por q<sup>o</sup>. de su solucion dependerá la basa de las operacion<sup>es</sup>. q<sup>o</sup>. se meditan, y de aqui al que todas las medidas q<sup>o</sup>. deben concurrir ([con]) al plan q<sup>o</sup>. se forma ó sean postergadas (*sin razon*) ó indiscretam<sup>te</sup>. adoptadas; no estando ciertos de su primero é indispensable fundam<sup>to</sup>.

Tal considera S. E. la cooperacion de los buques Franceses para trasportar un exercito de la margen izquierda á la derecha del Parana. Y puede deducirse, por lo q<sup>o</sup>. espresa y por lo q<sup>o</sup>. deja de decir la carta de S. E. que /esta operacion de cuya utilidad ha podido dudarse hta hoy, cada dia se presenta m<sup>o</sup>. evidentem<sup>te</sup>. necesaria, y q<sup>o</sup>. dentro de poco, acaso, será de una instante urgencia.

[f. 1 vta.]

No me extendiendo mas, p<sup>r</sup> q<sup>o</sup> el Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. alcanzará bien, q<sup>o</sup>. yo mismo no estoy instruido de los datos q<sup>o</sup>. S. E. juzga prud<sup>te</sup>. no revelar. Despues temo ya haber aventurado esta nota y la reservada q<sup>o</sup>. contiene apesar de las precauciones q<sup>o</sup>. he tomado para remitirla; no atreviendome á molestar al Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. invitandolo á una conferencia que mis muchas ocupacion<sup>es</sup>. diarias me privan de tener el honor de procurarme personalm<sup>te</sup>.

Quiera el Sor<sup>o</sup> Com<sup>te</sup>. aceptar mis m<sup>o</sup>. distinguidas consideracion<sup>es</sup>. de respeto &<sup>a</sup>.

*Salvador Maria del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.909. — Copia manuscrita; papel blanco liso, formato de la hoja 31 x 21 cm.; interlíneas 8 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

70. — [Florencio Varela a Félix Frías. Hace todo esfuerzo por neutralizar la campaña de desprestigio que se ha emprendido en Montevideo contra el general Lavalle. La carta que éste ha escrito al cónsul francés Martigny, en tono violento y exaltado, ha hecho pésima impresión.]

[Montevideo, mayo 16 de 1840.]

[f. 1]

/Montº., mayo 16 1840.

Contesto, mi amado Félix, á sus cartas del 20 de Abril, 3 y 8 del corriente. He abrazado á Miguel, he hablado con él, me he impuesto de todo. Estoy medio contento, medio disgustado.— Aun no parece Alsina, y no puedo por lo mismo, hablarle, con la propiedad, qº. deseo, sobre el objeto de su venida, y la de Mr. Caude!

Cuenta V. siempre, querido, con que el Sor Martigny, y nosotros haremos nuestros últimos esfuerzos por proporcionar al Jeneral cuanto necesite, para ir adelante, y por desbaratar las intrigas que contra él se conjuran. La que escribe el Sor Agüero al Jeneral manifestará á V. lo que ya hemos hecho y lo qº. nos proponemos hacer; escuso repetirselo aqui, pues aquello va escrito por mi, y solo podria decirle lo mismo.

No quiero que se alucinen Vstedes, confiando en lo que puede hacer el Almirante: no tiene la minima simpatia por nuestra causa, ni por el Jeneral; Despouy le ha hecho formar de todos nuestros negocios la idea mas despreciable, y, como no quiere oir á nadie, no hai medio de disuadirle de su error.— Sin embargo, el Sor Martigny, luego que hable con Alsina y M Caudé, no dudo que hará todo lo que (*esté*) en su poder para lograrlo que se necesite.

Una cosa me disgusta: su carta de V. del 20 aparece en entera contradiccion con la que, en igual fecha, escribe el Jeneral al Sor Martigny; y debe V. procurar, que esto no suceda jamas, por qº. produce mal efecto. Diciendo siempre las cosas, como son en realidad, no sucederá /eso. La contradiccion de que le hablo con-

[f. 1 vta.]

siste solo en que V. me dice: que el Jeneral ha tomado con calma completa las maquinaciones de qº. V. me habla: que nunca le ha visto V. en mayor calma; y sin embargo, la carta del Jralº á Martigny está escrita bajo el imperio de una completa exhaltacion de ideas, que le han hecho decir muchas cosas qº. siento vivamte; por ejemplo, todo aquello de pasar solo, de abandonar la empresa, é irse al Brasil & & &.— Eso, como V. vé no es la expresion del juicio en calma del Jeneral Lavalle;— él sabe que no puede poner un pié atras; que su nombre, su gloria, su porvenir, el de sus hijos, dependen del éxito de esa empresa, ó de su insistencia en ella, hasta que no quede un solo medio de resistencia.— Siento que haya escrito aquellas frases, por que eso hace creer que parte de lijero, qº. se deja arrastrar de las primeras impresiones, cosa que no produce buen efecto. Es preciso qº. el Jeneral tenga siempre presente que no hai consejero peor — despues del miedo — que la exaltacion y la cólera. En ese estado nada bueno puede hacerse. Vele V. siempre en qº. el Jeneral no escriba un renglon, no hable una palabra, cuando no pueda vencerse y estar en reposo. Su última carta al Gobernador ha producido un excelente efecto aqui: que siempre escriba así, pero sobre todo, qº. siempre obre en consonancia con lo que escribe, y verá V. que bien vamos todos.

En cuanto al Gobernador, cualesquiera ([pe]) defectos que tenga, es necesario disimularlos, y procurar ganarle /mas bien qº. vencerles. Es necesario, querido, tomar los hombres como *son*, y como *están*. Vsteds no pueden hacer qº. un hombre tenga mas elevacion de ideas, mas prevision, menos desconfianza, qº. las que recibió de la naturaleza; tampoco pueden hacer — ni lo desean — que el Sor Ferré deje de ser Gobernador de Corrientes; por consiguiente es preciso tratarle como á Gobernador, y como á hombre de algunas susceptibili-

dades.— Mucho tino, pues: muchísimo tino: procure el Jeneral restablecer la confianza, y hacerla realmente fraternal: pero de corazón, no de apariencia.

Nada mas por hoy; no puedo escribir; luego que hablemos con Alsina, veré si tengo q<sup>o</sup>. agregarle.— Recuerdos de todos los amigos, y desta familia; Miguel llegó bueno; él y Hersilia le saludan. Abraze por mi á ese noble Jeneral; daria cualquier cosa por tener salud — nada mas q<sup>o</sup>. salud — para ir á ayudarle; p<sup>o</sup>. su amigo de V. ya se acabó, y no durará mucho, según vá.

Adios

*Flor. V.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.262. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul claro; formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra de Florencio Varela; interlíneas 9 a 11 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

71. — [Julián S. de Agüero al general Juan Lavalle. En el bergantín «Dos Hermanos» han sido remitidos cañones de montaña, obuses y granadas y tiros de fusil. Lamenta que Alsina no haya podido entrevistar al gobernador Pedro Ferré para allanar los desacuerdos existentes; le aconseja ser más diplomático y político en su trato con Ferré y con el general Rivera.]

[Montevideo, mayo 16 de 1840.]

[f. 1]

/Montevideo, Mayo 16 - 1840

Mi querido general:

Todavía no parece Alsina, aunque han llegado launches, que salieron despues que él, y por uno de estos recibí su carta del 8, con la copia que viene adjunta.

Convengo con V. en que ([su] (*nuestra*) posicion no es lisonjera: ya lo habiamos presentido, ántes de recibir su carta: pero ese convencimiento sólo debe servir para que nos empeñemos todos en mejorar de situación.

En cuanto á nosotros los que aquí estamos — debe V. persuadirse á que hemos de hacer por V., y hemos de remitirle, todo, todo, cuanto de nosotros depende: sino hacemos, ó no mandamos mas, sera por que absolutamente no podamos. Ya están haciéndose los vestuarios, que pidió V. por Madero: hemos puesto en movimientos todos nuestros medios para conseguir las monturas, artículo ([de]) mui difícil de conseguir, por que solo viene de Buenos-aires, y allí a prohibido Rosas su extraccion. Tenemos, sin embargo, esperanzas de conseguir las. En el Bergantin “Dos hermanos”, que salió de aquí el 8, conduciendo algunos hombres útiles, con su hermano de V, D Pepe, hemos remitido tambien dos excelentes cañones de montaña, de à 12, con sus municiones, granadas, y demas, q<sup>o</sup>. facilitó el Almirante, à petición del Sor. Martigny: fueron tambien, por esa ocasion, algunos millares de tiros à bala: por este buque van mas, cuyo pormenor le darà Madero. /Activamos, cuanto de nosotros depende, la reunion y envío, del batallon de quinientas plazas de infanteria, q le tengo anunciado; y confío en que mui pronto llegaràn à esa las primeras compañías, y sucesivamente las demas. No dudo de que este refuerzo le será utilísimo, pues la jente que se reuna ha de ser buena, y casi toda ha servido en las armas.

[f. 1 vta.]

Por último, así que llegue Alsina, y sepamos por él lo que V. pide, y el objeto de la venida del Sor Candé, no omitiremos medio de conseguirlo todo. El Sor Martigny conserva las mejores disposiciones; y aunque, por desgracia, no podemos decir lo mismo del Sor Almirante, se pondrán todos los medios para obtener lo que se desea. Repito à V. que debe contar con todos nuestros esfuerzos.

Ahora vamos à lo de V. — V., mi querido Jeneral, como mas inmediatamente encargado de la direccion, y ejecucion de esta empresa, necesita hacer más esfuerzos, y

tener mas tino, q<sup>o</sup>. todos nosotros; mui principalmente respecto de la parte *política*:— esta empresa, mi Jeneral, tiene tanto, y tal vez mas, de política que de militar: necesita V. dar tanta atencion à la primera, como à lo segundo.

Desde luego, necesito decirle — por que la basa principal de nuestra correspondencia debe ser la más abierta franqueza — que siento muchísimo q<sup>o</sup> haya V. hecho volver à Alsina sin que viese al Sor Ferré. Eso ha producido mal efecto; y el Sor Martigny, principalmente, lamenta ese paso, por que toda su correspondencia al Gobernador estribaba sobre las explicaciones que debía darle Alsina, que propiam<sup>te</sup>. /llevaba por principal objeto, deshacer las impresiones desfavorables del Sor Ferré. Así que llegue, vamos à hacer nuevos esfuerzos por q<sup>o</sup>. regrese.

[f. 2]

En cuanto al Gobernador, es preciso, es absolutamente indispensable, querido Jeneral que V. observe con él toda clase de atenciones, y de deferencias. Desde luego, él está de la mas sincera buena fé en la cuestion; y, por otra parte, la posicion q<sup>o</sup> ocupa requiere que se la trate con deferencia. Su comisionado Bomplan asegura que jamas tuvo, ni por un momento, la intencion de oponerse à q<sup>o</sup> pase V. el Paraná, con todo el Ejercito: q<sup>o</sup>., por el contrario, lo desea, tan luego como haya V. concluido con Echagüe; y, en una palabra, Bomplan le presenta como dispuesto á todo, todo. Se queja, sin embargo de V.;— de que V. estudia no tomar p<sup>a</sup>. nada su nombre, de q<sup>o</sup> no circuló V. proclama ninguna suya, de q<sup>o</sup> no le dió V. aviso alguno de lo q<sup>o</sup> recibió de aquí, en dinero, armas, &<sup>a</sup>. de que nada, nada, le comunica V., &. &. &. — Convengo en que mucho de eso seràn chismes; pero veo que, en otros puntos, ha tenido V. omisiones, q<sup>o</sup>, por supuesto creyó V. insignificantes, pero que no lo son, sobre todo para hombres que se pagan de esas atenciones.

Conviene, pues, Jeneral querido, y se lo recomiendo mucho, que procure V. seguir respecto del Gobernador una conducta conforme con lo que le digo: escribale con frecuencia; haga tiempo para ello: ¿como ha de ser? Comuniquete todo, dele parte de todo, no manifieste /ni aun en apariencia remota, qº prescinda V. de él, de su nombre: al contrario, invóquele siempre: eso dá fuerza á los actos, por qº manifiesta unidad; divide algo la gran responsabilidad de V.; y tiene satisfecho al Gobernador.

[f. 2 vta.]

Por esto debe V comprender cuanto me ha ([satisfecho]) complacido, lo mismo qº. al Sor Martigny, su carta de V. al Sor Ferré, de que me manda copia: ya V. vé que buen efecto ha producido: es preciso continuar así: algo mas, es indispensable qº obre V. de modo que recupere enteramente la confianza de Ferré, pero confianza íntima, de hermano, que se identifiquen Vsteden.

Piense V. mucho en esto: — nada, nada, produce peor efecto sobre nuestros amigos los franceses, especialmte. los oficiales de esa division Naval, qº. la falta de armonía entre Vsteden: y como ven à Ferré superior en grado, ó en mando, consideran qº. V. debe cederle.

Confío, pues, Jeneral querido, en que no olvidará estos sermones del viejo amigo; sermones qº le hace por el interes de V., de su gloria, de esta causa enque no es posible retroceder ya un paso, una pulgada.

En cuanto á D Frutos, despues de lo que debe haber manifestado á V. D. Alvaro Barros, que ha de estar ya en esa, ha escrito, con fha. 3, anunciando que /Nuñez pasaba, para limpiar completamente todo el territorio à espaldas de V., con lo que, dice, “el Jeneral Lavalle quedará desembarazado”. Esta última carta manifiesta disposiciones menos malas. — No puedo dejar de recomendarle de nuevo que siempre qº hable y escriba sobre D. Frutos sea con moderacion: cuanto V. dice, en momento de exaltacion, le perjudica mucho: hiere V. el amor propio de hombres, que ó nos son útiles, ó pueden da-

[f. 31]

ñarnos, y en ambos casos el resultado es riesgoso. — Domíñese, mi buen amigo, domíñese cuanto pueda: ese es un triunfo difícil, pero de grandes consecuencias.

Bompland está en excelente camino: venia lleno de equivocaciones: à poco que ha visto las cosas; está convencido: regresará pronto, y hará buena impresion en el Sor. Ferré: V. ayude por su parte.

La *Vigia* no puede llevar 15 cuñetas de municiones de fusil frances que estaban listos, pero caminaran en la semana proxima con otras de fusil ingles para el batallon que preparamos, y que ira de aqui armado.

Estoi con gran cuidado por las comunicaciones que remiti por tierra con un S<sup>or</sup>. Castro, cuñado del Coronel Suarez, que se salio de la Colonia el 3 con direccion a Mercedes, a donde lo he recomendado a los Elias: no descuide V avisarme su recibo.

A Dios mi general.

Su spre\* afecto.

*Julian S. de Agüero*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.157. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 22 x 21 1/2 cm.; letra inclinada; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) está testado.]

72. — [Salvador María del Carril, Intendente del Ejército Libertador al Cónsul Francés y Encargado de Negocios, Buchet de Martigny. Se refiere a las dificultades y desavenencias entre argentinos, franceses, correntinos y orientales. El comandante de la División Naval Francesa no acata las decisiones del general Lavalle referentes al traslado del ejército a la banda derecha del Paraná. No cumple la División Naval sus dos objetivos: impedir el pasaje de las tropas de Rosas a Entre Ríos, y transportar el ejército a la margen derecha del Paraná.]

[Punta Gorda, a bordo de la Unión Oriental, mayo 19 de 1840.]

/Copia

[f. 11]

Al Sor A. Buchet de Martigny Encargado de Negocios y Consul Gral cerca de la Repub<sup>ca</sup> Argentina  
Punta Gorda Abordo de la Union  
Oriental Mayo 19/840

Por mis comunicaciones anteriores y por las participaciones que por otros conductos se han hecho al Sor Encargado de Negocios, debe serle conocido el estado de la guerra en la Provincia de Entre Rios, y las diferentes faces y dificultades politicas que ofrecen ala vista los diversos intereses bien ó mal entendidos, que representan sobre este teatro, Argentinos, Franceses, Correntinos y Orientales.

Habia esperado que antes que estas dificultades ó parte de ellas viniesen á una colicion peligrosa, desde Montevideo habria llegado una resolucion clara, que dejase sin apoyo y subordinase las pretensiones subalternas al grande objeto de acabar la guerra con Rosas. Sea una fatalidad, ó la necesidad de autorizar con una opinion respetable y lejana, y por consiguiente de dificil acceso estas pequeñas paciones /politicas; todas pretenden tomar su merito en la correspondencia directa ó en actos y resoluciones conocidas indirectamente del Sor encar-

[f. 1 vta.]

gado de Negocios. Considero por lo tanto que puedo dispensarme de muchas reflexiones sobre este estado de cosas; porque es en sus manos que deben haber hecho incidencia los diversos radios que han partido de esta circunsferencia.

[f. 2] Las piezas que tengo el honor de acompañar en copia haran ver al Sor Encargado de Negocios la demanda que ha hecho el Sor Gral Lavalle por mi conducto, al Sor Comand<sup>te</sup> de la Division Naval Francesa y la contestacion que he obtenido de dho Sor. Como hemos tenido con este motivo diversas conferencias con el Sor Comand<sup>te</sup>. de la Div<sup>on</sup> Naval, puedo decir al Sor Encargado de Negocios, que las razones que fundan su resolucio- no son las unicas, que ponen obstaculos á su completa deferencia respecto dela solicitud del Sor Gral Lavalle. Motivos de otra naturaleza, sus zelos de contrariar las miras de los Agentes de la Francia le detienen en acordar al Sor Gral /Lavalle la promesa de efectuar su pasage abordo de los buques franceses en el caso previsto como necesario por el dho Sor Gral; estando cierto que en tal caso el pasaje se haria sin la anuencia del Sor Gobern<sup>r</sup>. Ferré: Sea porque el Sor Ferré halla protestado contra la translacion del Ejto. Lib.<sup>r</sup> á la otra orilla del Paraná sin su orden; ó por que solo tema esta protesta ó algun acto de la misma naturaleza. De estos particulares por otra parte tengo motivos de juzgar que el Sor Almirante y el Sor Encargado de Negocios deben estar mejor instruidos.

[f. 2 vta.] Hoy algunas de las circunstancias que motivan la demanda del Sor Gral Lavalle parecen haber cambiado; desde luego se tienen comunicaciones del Sor Gob<sup>r</sup>. Ferré datadas en la Esquina en que avisa en los primeros momentos de su arribo allí habia dado orden al Gral Ramirez de moverse á hacer su incorporacion con el Sor Gral. Lavalle; que en efecto aquel Gefe marchaba y que luego estaria en Hernandarias. De otro lado el mismo Sor /Gral Lavalle en su comunic<sup>on</sup>. del 16 me dice: uno de

los objetos que tenia para emprender el movimiento qº. hacia aquella misma noche, era la noticia que acababa de recibir de que el Gral Nuñez estaba en la Estancia de S<sup>ta</sup>., Rosa con 600 hombres en cuyo caso el debía incorporarlos antes que se interpusiese el enemigo

Mas como el Sor Gral Lavalle aduce otras consideraciones mas ó menos graves para motivar su demanda, y omite intencionalmente otras que no juzga prudente revelar; como él insiste aun despues de conocidas las circunstancias que han cambiado y reitera con urgencia sobre la cooperacion que solicita para ejecutar la traslacion de su Ejto a la margen dcha del Parana como una operacion vital é indispensable dentro de pocos dias ¿quien será responsable de la perdida de esta gran Cuestion, si sus temores son fundados y sus motivos racionales? Que prudencia hay en reducir á este Gral á la necesidad de hacer una guerra contra sus calculos é inspiraciones? ¿Y quien puede decir que sus temores sean /preocupaciones, sin conocer como él los diversos elementos, de que se componen las fuerzas que combaten las diferentes resistencias que ha tenido que afrontar, y las asechanzas que ha sido obligado á burlar? Antes de la cuestion contra el tirano Rosas, cuestion contra un accidente pasajero, existio y vive una cuestion latente entre las Provincias de la Republica Argentina ¿Será prudente permitir que esa cuestion cuya resolucio- n evidentemente el tiempo no ha madurado agite sus preten- siones cuando se trata de arrojar a un tirano qº. ha pues- to en conflicto á todas las opiniones y á todos los siste- mas? Si tal error se comete, es muy probable qº. la dis- cordia inutilizará el triunfo sobre el Ejto de Echague, como ha inutilizado otras veces cien victorias, y el Entre Rios entonces puede ser un abismo que se trague á los Libertadores antes que un camino qº. conduzca sus hues- tes al asiento del poder /del Gobernador de Buenos Ay<sup>as</sup>.,

[f. 31]

[f. 3 vta.]

Réstame ahora hablar al Sor Encargado de Negocios sobre la insuficiencia de los medios materiales que in-

dica el Sor Comand<sup>te</sup>., de la Divicion Naval. El asegura que la capacidad de los buques q<sup>e</sup>. tiene á sus orns no es bastante para recibir y transportar al Ejto del Gral Lavalle. Con esto Sor Encargado de Negocios se completa la prueba de que la Escuadra destinada al Paraná no era bien calculada por lo que respecta al numero de los buques, para llenar ninguno de los dos objetos principales de su destino; es á saber impedir el pasaje de las tropas de Rosas al Entre Rios, que se ha efectuado y transportar al Ejto Lib<sup>r</sup>., ala margen drha del Paraná delo que habla el Sor Com<sup>te</sup> de la divicion Naval. Son los víveres otra de las dificultades que se oponen; ignoro hasta que punto este ovice pudiera superarse poniendo á requisicion todos los arbitrios de que pudiera echarse mano; si los otros motivos que influyen no /desalentaron la eficacia de la voluntad, que desconoce imposibles en las empresas dificultas. Con este motivo se ha hecho mencion de los cien sacos de galleta que vinieron en el Amor Constante, y que se han consumido en su mayor parte por una consecuencia forzada dela prolongacion de la guerra sobre el teatro del Entre Rios; así como se consumen y se agotan todos los recursos del Ejto Lib<sup>r</sup>., y otros muchos mas que la prevision mas esquisita pudiera calcular si esta Guerra en el mismo terreno durase mucho tiempo. Há sido preciso alimentar en una Isla desierta un campamento de los hombres derrotados y hambrientos de la desgraciada espedicion de Vera; en seguida se han racionado por el espacio de 35 dias doscientas personas que tiene constantemente el Hospital entre hombres enfermos, heridos en la accion del 10 y los que diariamente dan las guerrillas, con los asistentes necesarios para las cuadras de Hospital. Despues la construccion de un reducto en donde se ha dejado sola la /Legion Salvadores, para que la caballeria pudiera ocuparse activamente en hostilizar al enemigo, trajo la necesidad de proveer de viveres secos á quinientos hombres ¿Que ha podido hacerse mas ni mejor con cien sa-

[f. 4]

[f. 4 vta.]

cos de galleta? Considero que esta es una inutil justificación; pues que de cualesquiera causa que provenga, el hecho no es menos cierto, que de este recurso no queda sino una parte muy insignificante.

El colmo de estas dificultades es la ninguna aparición de buques sobre las aguas del Paraná; el Comercio, el interes, las simpatias, mil otros motivos nos habrían acarreado todo lo que nos falta; si la salida de los buques de ese puerto se hubiese facilitado y animado, para estos destinos. Las comunicaciones que se han hecho ahora un mes quedan sin contestacion con grave perjuicio de los negocios que las han motivado.

Es por esto que me he determinado /á dar al Sor Encargado de Negocios la noticia mas fiel y hacerle el cuadro mas exacto del estado de estas cosas. Yo espero que el Sor Encargado de Negocios apreciará bien mis razones asi como que aceptará los sentimientos de consideracion y profundo respeto con que me repito su humilde y Obediente Serv<sup>r</sup>,,

[f. 5]

Q S M B.

El Intend<sup>te</sup> del Ejto Libert<sup>r</sup>,,

firmado = *Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.333. — Copia manuscrita; papel blanco liso, formato 30 ½ x 20 ½ cm.; interlíneas 12 a 15 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

73.— [El gobernador de Corrientes, general Pedro Ferré, al general Juan Lavalle. Secunda con entusiasmo la campaña libertadora; no pudo ponerse de acuerdo con el Presidente del Uruguay para aceptar su cooperación. Los indios derrotados en la Cruz se refugiaron en Ytapúa y fueron desarmados por los paraguayos. El dictador Francia está enojado contra el general Lavalle por las incursiones de gente armada al territorio paraguayo.]

[Corrientes, mayo 22 de 1840.]

[f. 1]

/¡Viva la Federacion Argentina!

Corrientes Mayo 22,, de 1840,,  
Año 31,, de la Libertad  
y 25,, de la Independencia

El Gobernador y Capitan }  
Gral\* de la Provincia }

Al Exmo\* Sor\* Brig<sup>r</sup>. D. Juan Lavalle, Gral\*  
en Gefe del Exto\* Libertador.

Despues que en mi comunicacion fha\* 30,, del ppdo\*. dixe á V. E., que arrastrado por el convencimiento en que estoy de la inmensa responsabilidad, que gravita sobre mí, en la empresa de salvar la Republica del Poder tirano que la oprime, admití los ofrecimientos que me habia hecho el Exmo\* Sor\* Presid<sup>te</sup> del Estado Oriental del Uruguay, para segundar la marcha de este Gobno\* á tan glorioso objeto, como se instruiria de las comunicaciones que le habia dirigido por el Sor\* D. Baltazar Acosta, considero de mi deber manifestarle, que aquella negociacion con el Exmo\* Sor\* Presid<sup>te</sup> del E. O. ha quedado sin efecto, pues que no ha convenido en las condiciones bajo las cuales el Gobno\* de Corrientes admitia su cooperacion, y que ir consiguiente se halla en mi poder la correspond<sup>a</sup>. q<sup>o</sup> debia entregar á V. E. el /el Sor\* Acosta, á nombre de este Gobno\*. La cooperac<sup>n</sup>. del Presidente, desairada p<sup>r</sup>. mi habria sido un cargo terrible, que me formarían los pueblos Argentinos, en caso de un contraste.

[f. 1 vta.]

Ya sabrá V. E. que los Indios de la Cruz fueron derrotados completamente; pero todavía me asisten temores, q<sup>o</sup> me hacen tomar medidas en aquella parte de nuestra frontera. Los pocos indios que lograron escapar de nuestras lanzas, se refugiaron en Ytapúa; allí han sido desarmados p<sup>r</sup>. orn\* del Dictador Francia; pero con la promesa de que volverán á su Pueblo, bajo la protección de fuerzas paraguayas. El Dictador, me aseguran, que está enojado contra nosotros, por la entrada de Esquibel al Territorio que él defiende, como adyacente á la República paraguaya. Esto mismo, recordará V. E. que le dije en el Rincon del Ombú, el primer día q<sup>o</sup>. nos vimos. Sin embargo, siento que éste haya sido el resultado de aquella medida, q<sup>o</sup>. V. E. adoptó, sin intención de ofender al Paraguay; y se lo comuniqué, para q<sup>o</sup>. V. E. acabe de convencerse de la justicia con que le reprové. Este ha sido uno de los motivos q<sup>o</sup>. he tenido también, para decirle al Gral\* Ramirez, q<sup>o</sup> no desatendiera esta frontera.

Desde mi separación de la Escuadra, nada absolutamente sé de nuestro ejército; y esta ansiedad, como le he dicho en mis anteriores, es muy mortificante; quiera penetrarse de esto y esforzarse en darme noticias de su estado y posición, aun cuando mas no sea de ocho en ocho días.

Dios / guarde á V. E. muchos años —

[f. 2]

*Pedro Ferré*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.424. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 29 ½ x 20 ½ cm.; interlíneas 8 mm.; conservación buena; letra inclinada. Donación: Lynch Gorostiaga.]

74. — [Salvador M. del Carril al general Juan Lavalle. No sabe nada de la jornada de Nogoyá. Ha pasado una división enemiga; ignora su destino. Está preocupado por falta de noticias.]

[Punta Gorda, mayo 25 de 1840.]

[f. 1] /Punta Gorda, Mayo 25 de 1840.

S. General D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Mi querido general

Hoy he sabido q<sup>o</sup>. ha llegado al reducto despues de una escurcion de ocho dias: estabamos ansiosos de tener noticias de vm\* y nra\* inquietud crecio mas despues q<sup>o</sup>. el enemigo nos cortó las comunicacion<sup>s</sup>. con el reducto.

No sé nada de la victoria ni de Noboyá y ayer supimos q<sup>o</sup> la División enemiga q<sup>o</sup>. paso p<sup>r</sup>. aqui estaba en el rincon del Dolz<sup>m</sup>.: no concibo q<sup>o</sup>. movimiento es este: Parece q<sup>o</sup>. esta Division marcha con alguna infanteria, pues han dejado dos cajas de guerra en el campo y un fusil.

No ha llegado de abajo buque y me aturde este silencio q<sup>o</sup>. empieso á mirar como un descuido culpable. Mas me incomoda por q<sup>o</sup>. lo veo á vm\* firme y exigente sobre su idea favorita. He trabajado lo q<sup>o</sup>. no puede vm\* concebir por dividir á estos hom<sup>s</sup>. Pero el Com<sup>te</sup>. Penaud me dice “yo tengo la mejor voluntad respecto del Gral<sup>s</sup> haria lo q<sup>o</sup> el quiere tendria muchisimo gusto y honra de derramar mi sangre junto á el; pero yo soy un subalterno: se han hecho mal las cosas, muy mal, y la conducta q<sup>o</sup>. hta\* haora se mantiene conmigo por parte de mis superiores me hace crer, q<sup>o</sup>. de intento esperan el succeso p<sup>a</sup>. descargarse sobre mi de la responsabilidad q<sup>o</sup>. el pueda acarrear: He escrito una y tres veses y no se me contesta ¿Se hace de intento? Vea vm\* como me imposibilitan? ¿No hay intencion se contestará de acuerdo? Aguardemos pocos dias. Entro en todas las razon<sup>s</sup> del General p<sup>o</sup> no lo puedo concebir apurado. Faltan sus Dos prales<sup>o</sup>

fundam<sup>tos</sup> Desde luego q<sup>o</sup> se hayan incorporado á el Nuñez/ y Ramirez — los aliados no nos abandonan”.

[f. 1 vta.]

Yo desearia que hablara vm\* con ellos —Calam es fanatico pero M<sup>r</sup> Penaud y Du Coüedie son homb<sup>s</sup> de mundo. No se indisponga vm\* con ellos.

No he conseguido el *Meria* el picaro del cap<sup>n</sup>. á q<sup>n</sup>. hi-ze bajar aqui; se me escapó una noche y habrá aprovechado los buenos vientos.

Deseo mucho q<sup>o</sup>. lleguen como llegaran pronto mis comunicacion<sup>s</sup> á Aguero y Martigny.

No creo q<sup>e</sup> hay mas q<sup>o</sup>. decirle y no quiero aburrirlo con papeles desp<sup>s</sup>. Hoy es 25. de Mayo y hemos hecho una Fiesta en la isla con Tedeum y Misa de Gracias.

Digame algo Gral\* p<sup>o</sup>. no que estoy durmiendo.

B.S.M Su affm<sup>o</sup>. am<sup>o</sup>. y Spre\* suyo

*Salvor\* M<sup>a</sup>. del Carril.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.158. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 26 x 21 cm.; letra inclinada, interlíneas 7 a 11 mm.; conservación buena.]

75.—[Julián S. de Agüero al General Juan Lavalle. Se ha sublevado la Provincia de Tucumán contra Rosas; pronto seguirán Salta, Jujuy y Catamarca. Rosas ha rechazado las proposiciones del gobierno francés.]

[Montevideo, mayo 26 de 1840.]

/S.D. Juan Lavalle

[f. 1]

Mont<sup>o</sup>. mayo 26 de 1840

Mi General y amigo

Se hace este expreso por tierra, y a todo riesgo, con solo el objeto de instruirle de los importantes sucesos ocurridos en Tucumán cuyos detalles vera por el impreso de que le acompaño veinte exemplares, que podra hacer introducir en el ejercito enemigo. De Buenos aires se es-

cribe con seguridad que Salta Jujui Catamarca y la Rioja habian adherido al pronunciamiento de Tucumán, de lo que no dudo por encontrarlo conforme al papel que me fué remitido de Chile en el mes de diciembre, y de que le remiti una copia. Aunque es probable que tenga V ya por Buenos aires esta noticia, he creido sin embargo conveniente trasmitirsela desde aqui, por la suma importancia que ella tiene, y por que fue sen de grande influencia para el arreglo de sus planes ulteriores.

Ello sobre todo le hara quiza variar el que, según la relacion de Alsina, habia V. adoptado, y en el cual tenemos, por lo que a nosotros respecta, dificultades graves, que no detallo aora por los riesgos que corre por tierra esta comunicacion. Pero lo hare mañana por un buque que saldra con solo este objeto. Entonces le instruire tambien de todo lo que debe salir de aqui a principio del entrante relativo a los encargos que trajo Madero.

Rosas ha desechado categoricam<sup>te</sup>. las ultimas proposiciones de la Francia: por esta parte ya hai ese cuidado menos.

Hasta mañana mi General, que escribire con mas libertad.

Su afecto

*Julian S. de Agüero*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.159. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra de Julián S. de Agüero; interlíneas 7 y 8 mm.; conservación buena.]

76. — [Julián S. de Agüero al general Juan Lavalle. Van pertrechos de importancia en tres buques que están ya listos para zarpar. Se ha sublevado la provincia de Tucumán contra Rosas y pronto se le unirán las de Salta, Jujuy, Catamarca y La Rioja. Hay grandes dificultades para realizar el plan propuesto por el general Lavalle por falta de buques y pilotos aptos para el transporte de la tropa. M. Martigny ha recibido comunicaciones del ministro británico en Buenos Aires, haciéndole saber que Rosas rechaza las proposiciones que se le han hecho.]

[Montevideo, 27 y 31 de mayo de 1840.]

/S.D. Juan Lavalle

[f. 1]

Mont°. 27 de mayo de 1840.

Mi General y amigo

Ayer escribi a V por tierra instruyendole de los últimos sucesos que han tenido lugar en Tucuman, y le incluí veinte ejemplares del impreso en que aquellos se detallan. Ahora le remito otros tantos por si aquellos se extravían. De Buenos Aires escriben como cosa positiva que Salta Jujuy Catamarca y la Rioja han adherido al pronunciam<sup>to</sup>. de Tucuman, en lo que no pongo la menor duda, atendidos los antecedentes que teníamos sobre las disposiciones en que hace tiempo se encuentran aquellas provincias.

Como la comunicacion por tierra es poco segura, no quise aventurarme a escribirle sobre otros puntos graves. Voy ahora a hacerlo con libertad por el lanchon que vino de esa en este mes, y que regresa.

El lanchon lleva ocho mil y mas tiros de fusil frances que quedaron aquí de la ultima remesa. Mui luego caminarán cuarenta mil mas que estan mandados hacer, y que hare lo posible para que esten pronto cuanto antes. El lanchon debe llevar algunas otras frioleras de que dara razon Madero.

Supongo a V instruido del proyecto de la organizacion de un batallon de 480 plazas. Yo hubiera querido haber esperado su respuesta para realizarlo. Pero el tiempo nos

[f. 1 vta.]

estrecha, y ya no ha sido prudente esperar mas. Ya hai, segun me aseguran los encargado de ello, ciento veinte hombres que formaran la primera compañía. Dentro de /ocho dias a mas tardar saldran en tres buques que estan listos. Sucesivam<sup>te</sup>. se iran remitiendo los que se reunan Como ellos van armados de fusil ingles llevaran las municiones correspondientes.

En dichos tres buques ira una parte considerable del vestuario, a saber como mil ponchos de paño, otras tantas camicetas, cerca de dos mil chiripaes de paño, seiscientas y mas mantas buenas para la infanteria, zapatos &<sup>a</sup>. Tambien iran cuatrocientas monturas que son todas las q<sup>e</sup>. han podido reunir aqui. Le pidieron a Buenos aires mil, pero Rosas ha prohibido su extracción a consecuencia de los sucesos de Tucuman. El resto del vestuario hasta el completo pedido se trabaja con la mayor actividad. No puede hacerse con la celeridad que deseamos, pues faltan costureras, a consecuencia de estarse haciendo tambien vestuario para d Frutos y aun para los farrapos. Esto ha hecho por otra parte escasear los articulos necesarios. Estas circunstancias nos han decidido a preferir por aora los vestuarios de paño y de bayeta, como mas necesarios en la estacion. Las camisas y calzoncillos se haran despues; y este V seguro que todo caminara tan pronto como sea posible.

[f. 2]

Alsina nos ha comunicado el plan que V ha adoptado, en el que encontramos dificultades gravisimas para el transporte de la infanteria al punto que V designa. La primera es que sera imposible guardar en esta la reserva necesaria. No todos los buques podran ir a aquel destino. V sabe que para ello se ne/cesitan pilotos de alta mar, y que en nuestros buques no hai sino malos practicos de los rios en que acostumbran navegar. Seria pues indispensable al fletarlos, revelarles el punto a que eran destinados, o al menos exigirles pilotos de alta mar, lo cual equivaldria a una revelación de lo que importa te-

ner mui reservado. Por otra parte desde que ellos sepan o sospechen el destino que llevan, este V seguro que sera mui raro el que quiera ir, pues todos temen aquella costa peligrosissima sobre todo en esta estacion, especialm<sup>te</sup>. para hombres que no son practicos en ella. Si los buques se fletan sin este conocim<sup>to</sup>. iran al Parana, y cuando V los instruya de su destino, ninguno ira, por que no son capaces de hacer tal viaje, y si V los obliga por la fuerza, comprometera la gente que conduzcan. Ni podra esto evitarse con que vayan convoyados, pues en uno de los temporales que son tan comunes en aquella altura el comboi se dispersara, y si los pilotos no son capaces, y se les obliga a obrar por fuerza, todo es perdido. Esta dificultad es para mi insuperable.

Otra de las dificultades es la malisima disposicion en que esta el Almirante, y en que ha puesto a muchos de sus oficiales respecto de nosotros. Pues aunque el S<sup>or</sup>. Martigny cree que no se negara a facilitar un buque que de comboi, o que al menos permitira que lo haga uno de los que estan en el Parana, yo pienso que un buque solo es poco: recelo ademas que no consienta que el buque, despues de hecho el desembarco, permanesca estacionado en el punto, al menos por mucho tiempo. / Desde el momento que el buque de guerra abandone los trasportes estos tomaran cada uno por su lado, y la infanteria quedaria en una posicion mui alarmante.

[f. 2 vta.]

Prescindo de otra dificultad que presenta la necesidad de proveer a la subsistencia de la gente. Ello no debe contar sino con los viveres secos que lleve; y como no es facil calcular el tiempo que debera permanecer en aquella posicion, sera de necesidad preparar viveres para algunos meses. Esto no es ciertam<sup>te</sup>. mui dificil; pero si me parece peligroso mantener por algun tiempo esa division, sufriendo las privaciones consiguientes a una situacion tal, mucho mas cuando debe esperarse que ella sea incesantem<sup>te</sup> hostilizada. En fin estas son dificultades mui subalternas: mas la primera me parece invencible.

He calculado tambien que en vista de los ultimos sucesos de Tucuman, de la nueva fuerza de infanteria que vamos a remitirle, y tambien de la mejor disposicion, en que debe estar el S. Ferré a consecuencia de lo que se le escribio por Castro y (lo) que posteriorm<sup>te</sup>. le ha escrito M<sup>r</sup> Bomplan, he calculado repito que todo esto reunido puede hacerle variar, o modificar su plan. Si V insiste en el, avisemelo sin demora. V conoce ya todas las dificultades de la ejecucion. haremos aca los esfuerzos imaginables para vencerlos. Si no lo conseguimos, V conoce de antemano las consecuencias.

[f. 31]

Si V insiste en llevar adelante su plan, es indispensable que nos diga, primero el numero de hombres que ha de embarcarse para reglar asi el de los buques que han de fletarse. Segundo, debe V fijar el tiempo para el cual ha de proveerse de viveres esta expedicion; y Tercero especificar la clase de viveres que han de remitirse. / Importa que nos llegue sin demora su respuesta sobre este punto, pues V conoce las dificultades que se tocan en este pais para estas cosas; y si el acopio de viveres se hace de golpe se descubre desde luego el objeto, y el plan puede abortar.

Con respecto a los buques necesarios para atravesar el Parana, ellos iran sin demora: pero es indispensable saber si solo son necesarios para atravesar el rio de una costa a otra, o si ha de navegarse por algunos dias; pues en este segundo caso seran necesario mayor numero de buques, y sera tambien preciso hacer alguna provision de viveres. Díganos con precision lo que necesite que ira todo puntualmente.

M<sup>r</sup>. Martigny ha recibido comunicaciones del Ministro ingles en Buenos aires, anunciandole que ha agotado ya todos los esfuerzos para decidir a Rosas a una transaccion racional: que le ha manifestado su resolución irrevocable de no aceptar las ultimas proposiciones que se le han hecho; y que por lo tanto nada le queda que hacer.

Escriben de Buenos aires que Pacheco avisa a Rosas, que Echague le pide 400 infantes, y 500 caballos; que si resuelve mandarlos està seguro el (Pacheco) de hacerlos pasar sin temor de los franceses. M<sup>r</sup>. Martigny ha trasmitido la noticia al Almirante: no se si dara alguna providencia para impedirlo.

Es indudable que Aldao habia salido con alguna gente de Mendoza con direccion al Rio cuarto. Se hace subir su fuerza a 500 hombres. En el numero puede haber alguna exageración. Y sobre todo es mas que probable que los ultimos sucesos de Tucuman influyen en sus operaciones ultteriores.

/Segun las ultimas noticias que tenemos todas las fuerzas que existen al Sur son seiscientos hombres que tiene Granada en Dolores, y mil en Bahia blanca. Este ultimo numero debe ser exagerado a no ser que en el se incluya, como es probable, a los indios llamados amigos.

[f. 3 vta.]

En estos dias va a salir un buque con tres meses de viveres para esa escuadrilla, despues de haber salido otro hace dias con viveres para un mes. Esto hace esperar que el Almirante no piensa retirarla, como mas de una vez lo habia hecho entender.

Hubiera querido no escribir tanto, para no darle tanto que leer: mas no he querido omitir nada de cuanto creo digno de su conocimiento.

Paselo V bien mi General, y cuente siempre con el buen afecto de su amigo

*Julian S. Agüero.*

Maio 31.

No habiendo salido el lanchon por el mal tiempo he abierto esta para hablar a V sobre el contenido de la que con fha 19 me ha escrito el S. Carril, y que recibí anoche.

Por ella y por lo que dice al S. Martigny infiero que ha renunciado al plan que habia concebido respecto de la infanteria, pues que solo se limita a pedir buques para

[f. 4]

pasar el Parana, y 10 o 12 mil raciones. Mui pronto saldrán los buques y mas de doce mil raciones. Pero permítame V que le haga algunas / reflexiones. Por el contenido de estas comunicaciones sospecho que V piensa pasar el Parana, sin concluir con Echague en Entrerios; y me parece ver que V toma esta resolución desceperado de que Ferrè no coopera tan activam<sup>te</sup> como V desea. Yo mi general veo un cumulo de males en que V deje la cuestión incompleta en Entre rios. Prescindo del mal efecto que esto produciria en la lucha del otro lado del Parana. Considere solam<sup>te</sup> la arma terrible que con este paso daria a sus enemigos personales. Considere lo que harian valer para con Ferre este abandono. Rivera triunfaria: Ferre tendria que entregarse en los brazos de este, despues de todos los esfuerzos que aqui hacemos para desligar a estos dos hombres; y piense un momento en las dificultades que este rompimiento con Ferre traería en lo sucesivo.

[f. 4 vta.]

V me dira que Ferre lo abandona, que no le manda la division Ramirez, y todo lo demas que puede decirme a este respecto. Pero mi amigo, en su posicion mas que en ninguna otra se necesita un caudal de flema, sobre todo cuando se trata con hombres del temple del S. Ferrè, y a quien por desgracia se ha logrado inspirar recelos y desconfianzas. Quiza V las justifica con la resolución que parece haber tomado, y que temo mucho sea traslucida por aquel Señor. Las resoluciones que se toman *ab irato* son siempre funestas, pero lo son mucho mas en guerra y en politica. Yo me hago cargo de todas las dificultades que lo rodean: pero es necesario no olvidar que ellas podrán vencerse con la paciencia, y / la colera no hara sino aumentarlas siempre. El S. Ferrè podra obrar con lentitud, pero no puede dudarse que el este de buena fe en la cuestión. Han logrado extraviarlo, si V quiere: esfuercese V a recuperar su confianza; considerelo V, alaguelo tambien si es preciso; y desde que el advierta la

diferencia que hai de tratar con un hombre honrado a tratar con perversos, la conquista està hecha. Ya nos aseguran que la division Ramirez ha entrado en Entrerios. Si como lo creo esto es cierto, tiene V en ello una prueba de lo que he dicho.

V me repondra acaso, ¿si la division Ramirez no viene a *pretexto de la sublevacion de la Cruz*, que hacer en este caso? Entonces yo le dire que obre V como crea convenir mejor a los grandes intereses de que esta encargado: abandone el Entrerios, pase el Parana si cree que puede hacerlo con seguridad con la gente de que pueda disponer. Para ese caso cuente con la cooperacion de todos sus amigos, y mui particularm<sup>te</sup>. con la del S. Martigny, con quien he pasado todo el dia discutiendo este negocio. El me encarga se lo diga a V asi, el le escribe tambien, y escribe al S. Ferre; y como no puede decirse todo ([por]) en una carta, me han exigido y yo he convenido gustoso en ir a verme con V. Espero salir dentro de pocos dias y tendre el gusto de abrazarlo. Entre tanto soi siempre

su mui afecto

*Aguero.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documentos N<sup>os</sup>. 19.160 y 19.161. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra inclinada de Julián S. de Agüero, interlíneas 7 a 9 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) está testado.]

77. — [José Rivera Indarte al general Juan Lavalle. Le ha enviado un poema que escribió para celebrar la victoria de Don Cristóbal. Le ofrece formar un contingente de soldados voluntarios para enrolarse, con ellos, en el ejército libertador.]

[Montevideo, mayo 28 de 1840.]

[f. 1] /Exmo\* Snr\* General D<sup>na</sup>. Juan Lavalle —

Montevideo 28 de Mayo de 1840 —

Snr\* General —

Con fecha 25 del corriente escribi a V. E. una carta adjuntandole mi poema en honor de la batalla de D<sup>na</sup>. Cristobal; en mi carta decia a V. E. que habia compuesto ese poema para cumplir con la indicacion que V. E. me hizo en su ultima, sobre que me daria pronto un asunto que cantar la victoria de D<sup>na</sup>. Cristobal, ha sido demasiado esplendida para que mi aliento haya podido entonar dignamente sus loores; y me contentaré con que mi poema /sea un estimulo para que los poetas de nuestra patria, eleven un monumento digno de las glorias de V. E.

[f. 1 vta.]

Hoy reitero el envio de mi poema por si mi primer envio no ha llegado a manos de V. E.

Estoy descontento del retrato que he hecho sacar de V. E. Me dicen que se parece poco; pero yo no he perdonado diligencia para que saliera bueno, y tres artistas han trabajado en él. Me dicen que en Buenos Ayres han sacado uno mejor; una doble prueba de la esperanza que V. E. inspira, y del entusiasmo del pueblo porteño por su heroico libertador!

[f. 2]

He pensado reunirme con algunos jovenes amigos mios, de coraje y que amen a V. E., y en union con ellos reunir todos /los hombres que pudiesemos, pertenecientes al extinguido batallon de voluntarios de la libertad a que pertenecen. Sabriamos sufrir todos los inconvenientes de la campaña, y morir ó vencer en la misma linea de los vencedores del Yerúa, Villaguay y D<sup>na</sup>. Cristobal; — no-veles soldados, pero ardientes, sufridos y fieles—. Yo creo que esto daria impulso a la revolucion, y le daria

un caracter especial; por que presentaria a toda la sociedad en lucha con el tirano y al lado de V. E. — Por otra parte, nosotros que escribimos las cosas de la patria, probariamos que tambien sabemos defenderlas: — que somos como V. E. hombres de palabra y de accion. Sin embargo, me han dicho, que convendria escuchar la opinion de V. E. sobre mi proyecto antes de realizarlo, y para /esto me han hecho argumentos a los que yo no puedo contestar sino con las ordenes de V. E. — Yo desearia, pues, que V. E. me hiciese saber sobre esto su opinion, tan pronto como se lo permitiesen sus atenciones.

[f. 2 vta.]

Cuando V. E. piso las playas de la Isla de Martin Garcia; yo me encargué de la redaccion del Nacional, en un sentido y objeto igual al de los patriotas, asi se lo escribi a V. E. pidiendole sus ordenes: V. E. me prometió impartirmelas oportunamente; no las he recibido y no será estraño que haya errado algunas veces; pero no será mi culpa, sino de mi inesperiencia.

Soy de V. E. afectisimo servidor Q.B.S.M

*José Rivera Indarte*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 19.422. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 27 x 21 ½ cm.; letra de José Rivera Indarte; interlíneas 9 a 13 mm.; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

73. — [El coronel Hilario Ascasubí al general Juan Lavalle. Ha llegado a Montevideo después de una terrible tormenta. Crece el entusiasmo por la campaña de Lavalle. El general Juan Aguiar se manifiesta entusiasta partidario del general Juan Lavalle.]

[Montevideo, mayo 29 de 1840.]

f. 1] /Sor. General D. Juan Lavalle.

Montev°. Mayo 29. de 1840

Mi apreciado General:

El 15 llegue a este puerto con felicidad cuando pense perecer en el rio en la noche del 14 que nos asaltó un ventarron terrible; un dia despues de mi llegada empece a practicar mis diligencias y si á esta fha no estoy regresando me lo impiden circunstancias que V. E. encontrara detalladas en una carta que mi esposa en su afliccion le entrego á mi Sra. D<sup>a</sup>. Dolores p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup> me la remitiera bajo bajo [sic] su cubierta. V. E. puede leerla mi Jeneral pues nada tiene que no sea publico en Montev°. con respecto á los negocios de mi familia.

Todo pienso allanarlo muy pronto y solo tendre quisá el disgusto de perder a mi pobre madre que esta malisima.

El encargo del Sor Rodrig<sup>z</sup> va perfectamente y si el le manifestare la carta que yo le dirijo V. E. se informara a satisfaccion.

El General Aguiar el dia que p<sup>r</sup>. amistad fui avisitar se manifesto muy complacido de la suerte de V. E. y del Exto<sup>\*</sup> y me dixo que con migo le escribiria sin mas objeto q<sup>e</sup>. saludarle pues lo aprecia siempre y lo respeta. Yo lo salude en nombre de V. E. lo mismo que á los S S. Lamas pues el padre fue á encontrarme en el muelle el dia que llegue, tal eran sus deseos de saber de V. E.

Le mando Señor un farol y una almohada de goma para que descance. Nada mas sin embargo de q<sup>o</sup>. quisiera mandarle otro Exto<sup>\*</sup> si me fuera posible.

Luego que regrese el Sr. Ministro de Guerra de la Florida donde a marchado p<sup>r</sup>. 8 dias quedaré yo expedito p<sup>a</sup>. volver donde está V. E.

/Así lo espera y lo desea con ansia

Su mas fiel y conseqente serv<sup>r</sup>.

Q B L.M de V. E.

[f. 1 vta.]

*Hilario Ascasubi*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11,128. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 x 21 cm.; letra de Hilario Ascasubi; interlíneas 7 y 8 mm.; conservación buena.]

79. — [El gobernador Pedro Ferré al general Juan Lavalle. Expresiones amistosas restablecen la cordialidad entre ambos personajes; se propone hacer de su parte todo lo posible por conservar relaciones francas y cordiales. Después de los últimos sucesos militares han quedado susceptibilidades que deben ser borradas con sagacidad.]

[Corrientes. mayo 29 de 1840.]

/Sor<sup>a</sup> D. Juan Lavalle.

[f. 1]

Corr<sup>s</sup>. Mayo 29 de 1840

Mi querido amigo y compatriota.

Con el atrazo de veinte y un dias he recibido su apreciable comunicacion fha<sup>a</sup> 5., del presente, q<sup>e</sup>. me ha sido muy satisfactoria p. la franqueza con q<sup>e</sup>. me habla, y la q<sup>e</sup> no debemos abandonar p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup>. la amistad y confianza q<sup>e</sup>. nos prometimos, y es absolutam<sup>te</sup>. necesaria, lexos de apagarse, se aumente hasta lo mas q<sup>e</sup>. sea posible elevarla. Mientras entre V. y yo nada haya recervado: mientras V. esté persuadido q<sup>e</sup>. soy su amigo, y yo lo esté igualm<sup>te</sup>. de su verdadera amistad, mientras sin quebrantar este vinculo, nos demos y recibamos las quejas de uno á otro, para corregir nuestros errores, y estar armados contra la intriga y la traicion, armas favoritas de nuestros enemigos, q<sup>e</sup> se emplearàn con empeño para dividirnos, esté V. cierto, q<sup>e</sup>. en mí encontrará siempre

[f. 1 vta.]

un amigo fiel, un patriota sin ambicion personal, y un Magistrado celoso del cumplimiento de sus deberes y de sus compromisos. V. conoce mis principios políticos, como yo comprendi los q<sup>o</sup>. V. profesaba, los encontramos q<sup>o</sup>. eran unos mismos, y naturalmente nos vnimos á defenderlos y proclamarlos /á los pueblos. Yo confiado en lo q<sup>o</sup>. V. haria, y V. entregado á la direccion q<sup>o</sup>. yo diese. V. como Gral\*, yo como Gobernador, de cuyas atribuciones no puedo desentenderme para formar el todo de la empresa, venciendo V. en los combates, y yo en el Gavinete.

En mi posicion creo q<sup>o</sup> he llenado mis deberes para con V., para con mi pueblo, y para con nuestros compatriotas: sin embargo, no quiero aparecer orgulloso de mi capacidad, y le confesaré, q<sup>o</sup> puedo haber errado; mas tambien, seame permitido decirle, q<sup>o</sup>. V. mas de una vez me ha dado motivo para desconfiar de su buena fé y de la religiosa escrupolosidad con q<sup>o</sup>. debe llenar todas sus promesas á mí, al Pueblo correntino y á la Rep<sup>ca</sup>. He sufrido las amarguras q<sup>o</sup>. esto debia causarme, sin desatenderlo, sin negarle toda mi cooperacion— V., si ha desconfiado de mí, sabrá cuánto he debido padecer, y cuánto habré deseado verlo, y tener con V. una larga conferencia, cuyo termino dexase á ambos satisfechos, pues la pluma, ni es suficiente, ni asegura el resultado, y este ha sido el motivo de callar, asi como la prudencia en disimularlar defectos desde q<sup>o</sup>. no se desatendia la causa principal.

[f. 2]

Si V. registra con su imaginacion toda nuestra correspondencia, encontrará en ella, q<sup>o</sup>. no he sido el q<sup>o</sup>. he facilitado la actual guerra; al contrario, he conocido sus peligros y dificultades: asi es, q<sup>o</sup>. he abierto las puertas de nuestros elementos para echar mano de todos ellos, sin /recerva alguna. V. mismo me ha confesado q<sup>o</sup>. he dado mucho mas de lo q<sup>o</sup>. esperaba, y q<sup>o</sup>. no he podido hacer mas de los esfuerzos q<sup>o</sup>. he hecho. Concervar

la moral del soldado, alentarlo, é inspirarle entusiasmo y confianza en el triunfo, corresponde esclusivam<sup>te</sup> a V. y à los Gefes del Exercito. Y ya q<sup>o</sup>. he llegado á este lugar, diré á V. con la confianza de vn amigo suyo, q<sup>o</sup> V. no ha tenido mucho cuidado en esto. V. sabe q<sup>o</sup>. la preferencia es funesta, y q<sup>o</sup>. vn Gral\* no debe hacer distinciones entre la tropa, p<sup>r</sup>. q<sup>o</sup>. son odiosas, y el soldado las recibe muy mal; mas entre tantos los soldados correntinos se han quejado de q<sup>o</sup>. no los atienden y los postergan á los Legionarios y á la Division del Sud, manteniendolos desnudos, mientras èstos estan con mas de lo muy preciso — esto lo he visto yo, y todos los desertores traen esta queja.

Me esforcè en averiguar el motivo de la desercion, q<sup>o</sup>. ha sufrido el Exto\*, despues del primer triunfo, y con sentimiento se me ha dicho, q<sup>o</sup>. fue por la separacion de Noguera y otros Gefes y oficiales correntinso, á quienes se les quitó del servicio en q<sup>o</sup>. estaban para colocar á otros q<sup>o</sup>. llegaron esos dias. Es preciso, mi amigo, q<sup>o</sup>. V. en esto ponga mucha atencion, y q<sup>o</sup>. se esfuerse en persuadirlos q<sup>o</sup>. no hay distincion alguna, q<sup>o</sup>. todos somos iguales, por q<sup>o</sup>. todos somos Argentinos: es preciso tambien q<sup>o</sup>. V. reciba esta advertencia como q<sup>o</sup>. V. me la ha arrancado, y vna de las q<sup>o</sup>. pensaba hacerle á nuestras vistas en el seno de la amis-/tad y de la confianza.

[f. 2 vta.]

Desde q<sup>o</sup>. el Presid<sup>te</sup>. Rivera no se ha prestado á dar la cooperacion q<sup>o</sup>. ofrecio, bajo las condiciones q<sup>o</sup>. el Gobno\* le puso para admitirla, V. se persuadirá del celo con q<sup>o</sup>. he mirado los intereses de nuestra patria, en honor y didnidad. Por lo demas, ya le he dicho, q<sup>o</sup>. no podia desairar aquellos ofrecimientos. V. se queja de la conducta del Gral\* Rivera: éste se quejará tal vez de V.; y á mi me ha parecido q<sup>o</sup>. no debia entrar en esta cuestion. Por un conducto particular ha llegado á mis manos copia de una Carta q<sup>o</sup>. V. escribio al Gral\* Nuñez el 30., del pasado, venida del Exto\* del Gral\* Rivera: yo la he

guardado para q<sup>o</sup>. no circule; y si la copia es exacta, ciertam<sup>te</sup>. q<sup>o</sup>. el Gral\* Rivera no dará auxilio ninguno, para ponerlo en ([las manos]) (*manos de*) V.: lea su borrador y conocerá la impresion q<sup>o</sup>. tal Carta debio hacer en el Corazon de aquel Gefe.

[f. 3] No sè á què atribuir lo q<sup>o</sup>. V. me dice, q<sup>o</sup>. la posicion q<sup>o</sup>. me he elegido traspira desconfianzas y disenciones &. Habria deseado q<sup>o</sup>. V. se hubiese extendido mas en este concepto: él es vn cargo terrible, y vn fuerte ataque á mi delicadesa y á mi honor, q<sup>o</sup>. ha podido ofenderme, si no estuviese bien cierto de su equivocacion, ó q<sup>o</sup> me lo forma sin prevision bastante. La prueba la tendrà en su poder, pues cuando V. juzgaba q<sup>o</sup>. yo le negaba elementos, marchaba en persona a proporcionarselos, mandandole el cuerpo de Recerva; para lo q<sup>o</sup>. tube /q<sup>o</sup>. vencer difciultades q<sup>o</sup>. V. conoce. Tal vez q<sup>o</sup> V. haya glosado en aquel sentido mi marcha à la Escuadra; Pero para esto era preciso q<sup>o</sup> V. haya olvidado, que en esto quedamos de acuerdo, para q<sup>o</sup> no se detuviese en el Entre Rios. Todos mis pasos son justificados con hechos q<sup>o</sup>. V. no me negará, y me vanaglorio de q<sup>o</sup>. triunfaré de V. cuando nos veamos, y hablemos mano á mano.

V. ha visto q<sup>o</sup>. me he desprendido del cuerpo de Recerva, p<sup>a</sup>. entregarselo à V., y esta es vna prueba de la confianza q<sup>o</sup> V. me merece, apesar del sinsabor q<sup>o</sup> me hacia sentir injustam<sup>te</sup>., pues me creo acreedor de todas sus confianzas — Si las cuatrocientas armas no le hacen falta, aquí seràn muy útiles; mas no le admitiré las quinientas onzas; repitiendole sí, q<sup>o</sup>. vista á nuestros soldados, y trate de alagarlos, p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. soporten las fatigas, q<sup>o</sup> tienen q<sup>o</sup>. sobre-llevar, pues no siempre será bastante mi influencia sola, para hacerlos arrostrar tantas penalidades. Yo aquí supliré à las necesidades de cualquiera manera; no asi co nel soldado en Campaña, y lejos de sus afecciones.

La llegada del Gral\* Ramirez habrá sido vna buena proclama, pues ya no la considero necesaria: sin embar-

go, voy á decir al Editor del Pueblo Libertador, háble sobre la disposicion en q<sup>e</sup>. estoy de mandar al Exto<sup>s</sup> las piedras de Corr<sup>s</sup>. para vencer á /los tiranos.

[f. 3 vta.]

Concluyo, pues, con observarle, q<sup>e</sup>. V. me pide elementos de accion, y q<sup>e</sup>. nada me dice del Exto<sup>s</sup>, ni del enemigo: ignoro las posiciones de ambos, y su estado moral, para calcular sobre el triunfo — Chilavert se separó, y V. me ha guardado silencio. Sea V., mi amigo, mas exâcto, no me mezquine noticia alguna, pues tengo dro<sup>s</sup> a q<sup>e</sup>. me comunique todo, al menos lo q<sup>e</sup>. tenga alguna tend<sup>a</sup>. al bien ó al mal del Exto<sup>s</sup>.

Si se resuelve á mandarme el armam<sup>to</sup>. hagalo por conducto de Mr. Penaud. Me resolví á mandar construir las Lanzas; pero no hay fierro en Corr<sup>s</sup>. ni para cincuenta: tal es el desurtimiento de esta Plaza.

Es cuanto tengo q<sup>e</sup>. decir á V., reiterandole el sincero afecto q<sup>e</sup>. le profesa este su amigo y compatriota

*Pedro Ferre*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.162. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra inclinada, interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

80. — [Florencio Varela a Félix Frías. Los refugiados de Montevideo comprenden la situación difícil del ejército de Lavalle y hacen lo posible por ayudarlo; van los materiales y los refuerzos pedidos. El consul francés ayuda todo lo que puede. Motiva muy variados comentarios la actitud del gobernador de Corrientes.]

[Montevideo, mayo 31 de 1840.]

[f. 1]

/Montevideo, Mayo 31 - 1840 — á la noche

Una grave enfermedad de mi hijita no me permitió, mi amado Felix, escribirle con el propio que despachamos hace cuatro dias; y no me acuerdo si, por la "Vigie", que salió el 16, le acusé, al escribirle, recibo de la suya del 8, q<sup>o</sup> me trajo Miguel.

Por un oficial frances, q<sup>o</sup> salió el 22 de Punta Gorda, y p<sup>r</sup>. cartas de Carril del 19, sabemos que el enemigo salió de sus trincheras, que Vsteden hicieron un movimiento, que dió por resultado tomarle 4000 caballos, y que aquel venia bajando el Paraná, como á 3 leguas de su costa. Ansiamos por tener noticias directas de Vsteden, y creemos q<sup>o</sup> no tardarán.

Anoche se recibieron las cartas á que me refiero, y hoi mismo, bien temprano, tuvimos una detenida conferencia, con los Sres<sup>o</sup> Martigny y Baradère, sobre su contenido. El Jeneral tendrá todo lo que desea y pide. — Ya desde el 26 del pasado escribió al Sor Penaud el Sor Martigny, y posteriormente, por la "Vigie" el 16 del corriente, fueron á aquel Jefe órdenes mas terminantes de hacer, *en todo caso*, lo que el Jeneral le exija, en tratandose de pasar. — Ahora se mandarán, con la brevedad posible, los viveres q<sup>o</sup> se nos piden y cuatro buques mercantes, fletados; que, con el Amor Constante, y el buque de Balon, y los que facilitará el Sor Penaud ([habré]) serán bastantes para efectuar el pasaje /aun de mayor número de fuerzas.

[f. 1 vta.]

Los tiros de fusil y tercerola han ido en parte, y el resto irá muy pronto, á mas de la parte que ahorrará.

Nuestro enrolamiento de infantes va mas lentamente de lo que deseamos, pero vá; y creo que, en brevísimos días, despacharemos, al ménos, 120 h<sup>s</sup>.

Nos ha ocupado muchísimo la grave cuestion de si el Jeneral pasaria el Paraná antes de destruir á Echagüe, ó le desharia primero. Ninguno de nosotros hemos dudado de que si el Jeneral pensaba lo primero el 12 ([fué]) era en la persuacion, que manifiesta, de que le engañaria el Sor Ferré. Pero su disposicion habrá naturalmente variado desde que la presencia — q<sup>o</sup>. se nos anuncia como positiva — de la division Ramirez le haya mostrado la cooperacion sincera del Gobernador.

Creemos, pues: que si efectivamente este faltase á su compromiso, y abandonase al Jeneral á sus solos esfuerzos, deberia pasarse sin perdida de tiempo el Paraná. Pero nos parece imposible, y peligroso, hacerlo, si el Sor Ferré manda la division y auxilia al Ejército. V. comprende todas las razones; y no necesito indicárselas. Confiamos muchísimo en que el Jeneral hará siempre aquello que satisfaga, á la vez, las verdaderas exigencias de la causa, y sus compromisos /de honor y políticos. La combinacion es ardua, mui ardua; pero el Jeneral la llevará al cabo, vencíendose á tener calma y reposo.— Consideramos su situacion, rodeado de tantisimas atenciones, de tan graves responsabilidades, le compadecemos tambien; pero tenemos confianza en su patriotismo.

[f. 2]

En fin, ahora creo que estará mas contento, pues vá todo lo que pidió, todo lo que deseaba. El Sor Martigny le escribió el 15, y le escribe hoi: tambien ha escrito al Sor Ferré en el mejor sentido posible. El Sor Bompland, q<sup>o</sup> ha comprendido perfectamente la situacion actual de los negocios ha escrito igualmente al Sor Ferré, de un modo q<sup>o</sup> ha satisfecho en todo á nuestros amigos.

No le escribo mas por que no puedo. Ya tendrán Vsteds ahí el noticion de Tucuman, acontecimiento, que, á juicio nuestro, debe influir mucho en las operaciones.

Por esta ocasion remitimos tambien los impresos q<sup>o</sup> los contienen.

A Dios; un abrazo estrecho al Jeneral, y reciba todo el cariño de su sincerisimo

*Flor. V.*

Miguel bueno, y memorias.—

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.263. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul claro, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra de Florencio Varela; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado. Donación: Lynch Gorostiaga.]

81. — [El general Angel Núñez al comandante Francisco Velasquez. Se propone formar un cuerpo de ejército entrerriano para cooperar a la campaña de Lavalle; desea proceder de acuerdo con el comandante Oroño; pide un par de canoas en San Antonio para pasar el armamento.]

[Rincón de Calá, junio 3 de 1840.]

[f. 1]

/Sor Com<sup>te</sup>. D<sup>na</sup>. Francisco Velasques

Rincon de Calá Junio 3/840

Mi particular Amigo

Son las cuatro de la tarde, ora en q<sup>o</sup>. tengo el mayor gusto de recibir su mui apreciable fha 31 del pp. p<sup>r</sup>. ella veo sus mejores sentim<sup>tos</sup>. de Patriotismo y amor a la causa q<sup>o</sup> hoy tan justam<sup>te</sup>. defendemos p<sup>r</sup>. libertar nuestra amada Patria de las garras del tirano q<sup>o</sup>. p<sup>r</sup>. diez años la ha oprimido, no hay q<sup>o</sup>. perder momento mi querido Paisano ni omitir sacrificio alguno p<sup>a</sup>. la defensa de tan sagrado deber.

Yo haciendo grandes esfuerzos he podido llegar asta este punto donde hace cuatro dias q<sup>o</sup>. estoi haciendo domar algunos Potros p<sup>a</sup>. seguir adelante á la incorporacion de todas las reuniones q<sup>o</sup>. se encuentren en los Dep<sup>os</sup>. de la Prov<sup>a</sup>. p<sup>a</sup>. formar un pie de Exer<sup>to</sup>. de En-

trerrianos q<sup>o</sup>. reunidos a los Ermanos del Exer<sup>to</sup>. Libertador dar un golpe desicibo a los esclavos del tirano Rosas y dar termino á la guerra en esta Prov<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. tanto aflije a los Pueblos.

Dentro de siete dias a mas tardar estare en ese Depart<sup>o</sup>. sobre el rio Gualeguay del Sause p<sup>a</sup>. riba donde tendré el gusto de verlo, aora solo espero reunir como docientos hombres q<sup>o</sup>. tengo dispersos en partidas en este Departam<sup>o</sup>. En aquel punto indicado se me incorporara el Cor<sup>o</sup><sup>l</sup>. Felipillo con la gente de su mando segun se lo he ordenado y entonces luego q<sup>o</sup>. V. venga á verse conmigo le daré un escuadron de Entrerrianos en el mejor estado /de moral y disciplina p<sup>a</sup>. q<sup>o</sup>. le sirva de apoyo p<sup>a</sup>. la mas pronta reunion de las gentes de su Departam<sup>to</sup>. sin embargo V. no descuide en reunir todo lo q<sup>o</sup>. pueda desde aora. [f. 1 vta.]

Al Sor Com<sup>e</sup>. Oroño puede V. asegurarle de mi pronta proteccion, q<sup>o</sup>. no se exponga p<sup>r</sup>. aora asta mi arribo a ese punto q<sup>o</sup>. entonces todo se hara formal y sin expornos a un contraste.

Descuido en q<sup>o</sup>. V. se empeñara en mandarme un par de canoas buenas al paso de S<sup>a</sup>. Antonio p<sup>a</sup>. pasar el armamento y demas utiles de guerra.

Sin otro motivo le saluda a V. su mejor amigo y Obsequente Servidor Q. B. S. M.

*Angel M. Nuñez*

82. — [El coronel Pedro León Aquino a Félix Frías; le comunica su decisión de volver a luchar activamente contra Rosas para lo cual se trasladará a Montevideo y se enrolará en el ejército del general Lavalle.]

[Valparaíso, junio 3 de 1840.]

[f. 1]

/Sor<sup>a</sup> D. Felix Frías  
Sant<sup>o</sup> de Chile

Valparaiso Junio 3 de 840

Mi Estimado Comp<sup>ta</sup>.

Llegó al fin el dia tan deseado p<sup>a</sup>. mi, de realizar mi viage p<sup>a</sup>. el Rio de la Plata; en todo el presente mes me embarcaré en un buque que sale p<sup>a</sup>. Montevideo.

Voy de nuevo amigo á recorrer aquellos lugares donde tantas veces batimos los esclavos del tirano, p<sup>a</sup>. ser despues abandonados p<sup>r</sup>. la fortuna p<sup>o</sup>. voi esta vez con la esperiencia que me ha suministrado la emigracion, resuelto á perecer antes que volber á comer el amargo pan del proscripto.

Como V. conoce la estimacion y aprecio que le profeso no debe olvidar que en cualquier parte donde me coloque el destino, recibire con placer sus ordenes; esto mismo tenga V. la vondad de asegurarselo á Villafañe.

Entretanto acepte V. la cordial y sincera amistad de su Comp.<sup>ta</sup>

*P. L. Aquino*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.002. — Original manuscrito; papel color azul claro, con membrete en relieve, filete dorado; formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra de P. L. Aquino, interlíneas 7 a 10 mm.; conservación buena.]

83. — [El general Juan Lavalle al general Angel Nuñez. El ejército enemigo está en una posición fuerte en la costa del arroyo de las Piedras; su caballería está desmantelada y mal montada. Remite copia de las cartas escritas por el coronel Chilavert después de su deserción del ejército de Lavalle. El general Ramirez se ha reunido, con su división de 600 hombres al ejército de Lavalle.]

[Cuartel general, Puntas del Sauce Grande, 6 de junio de 1840.]

/Sor General D<sup>na</sup>. Angel Nuñez.

[f. 1]

C. Gral en las Puntas del Sauce Grande

6 de Junio /840

Estimado compatriota.

He dado ordenes a los Comandantes de Nogoyá, Victoria y Gualeguay para que le faciliten á V. los caballos y demas recursos que V. les exija y que ellos puedan adquirir, porque he tenido partes de q<sup>e</sup>. V. se acercaba á pasar aquel rio en San Antonio.

El Ejército enemigo está en una posición fuerte en la costa del arroyo de las Piedras, favorecido por su numerosa infantería y artillería. Nuestro Ejército está desplegado á veinte cuadras de él hace hoy cinco dias, durante los cuales hemos recibido 23 pasados incluso un oficial. La caballería esta desmantelada y mal montada.

Incluyo á V. copia de las cartas que el Cor<sup>l</sup>. Chilavert escribió despues de su cobarde y alevosa desercion de este Ejército. El enemigo ha podido proporcionarse una copia de ellas y las ha impreso.

El G<sup>l</sup>. Ramirez se reunió á este Ejército el 21 del pdo. con una division de 600 hombres /que el Angel Tutelar de nuestra Patria le conduzca á V. por el buen camino, son los deseos de su afectisimo servidor y amigo.

[f. 1 vta.]

J. L.

84. — [Esta carta sin firma y con letra de Félix Frías, debe atribuirse al general Juan Lavalle, dirigiéndose al gobernador de Corrientes general Pedro Ferré. Se formula protesta de leal amistad y aprecio para él y para los correntinos; emite juicios severos al juzgar la conducta del coronel Chilavert que abandonó al ejército libertador para pasarse al servicio de Rosas.]

[Punta del Sauce Grande, junio 6 de 1840.]

[f. 1]

/Señor D<sup>n</sup>. Pedro Ferré.

Punta del Sauce Grande Junio 6/840

Mi querido amigo y compatriota.

He recibido con la mas viva satisfaccion la apreciable carta de V. del 29 del pasado. V. me habla en ella con la expresion sincera de una amistad, que debe siempre reinar inalterable entre ámbos para el buen exito, de la gran revolucion, que defendemos. Me hace V. justicia al persuadirse que soy su verdadero amigo, y no dude V. que he respetado siempre en su persona las virtudes de un hombre de honor y los principios de un Republicano digno de la elevada posicion que ocupa. Si los intrigantes y traidores han podido alterar nuestra armonia, y hacernos concebir temores infundados, culpemos á ellos solos de este mal de trascendencia, y pensemos en olvidar esos desagradables antecedentes, para ocuparnos de derribar al enemigo comun, que es impotente desde q<sup>o</sup>. marchemos unidos. /Se queja V. de preferencias que me merecen los Legionarios y la Division del Sud sobre los Correntinos; perdone V. que le diga que no tiene V. razon p<sup>a</sup>. ello. El primer vestuario que vino de Montevideo para el Ejército, quedó por órden mia en el Salto. No lo hice llegar al campo de Yaguarón porque no alcanzaba para toda la tropa y no queria preferir á ningun cuerpo. V. me hará la justicia de creer que esto era conveniente para no despertar celos entre los soldados. Para obviar este inconveniente ordene que tomara ese vestuario la Division del Sud, que venia de Buenos Ayres enteramente desnuda. Despues que se han recibido algunos generos de

[f. 1 vta.]

vestuario, lo he repartido yo mismo á todos los cuerpos sin preferencia ninguna. Apénas llegó la Division Ramirez ha recibido las mismas prendas que se dieron á los soldados de las otras Divisiones, y hoy es la mejor vestida. La queja de V. se funda en la palabra de los desertores, Sor Gobernador y amigo, de los infames que abandonan las filas del Ejército por cobardia ó por incapacidad p<sup>a</sup>. soportar las fatigas de la campaña. ([Las aserciones ca-/umniosas de esos infames cobardes hacen dudar á V. de la]) Es posible q<sup>o</sup> las palabras de un desertor tengan algun valer p<sup>a</sup> con V. y le hagan dudar de la direccion que dá á sus fuerzas el Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Excercito Lib<sup>or</sup>.—! muchos deben haber llegado á esa Prov<sup>a</sup>. perfect<sup>mo</sup>. equipados por q<sup>o</sup>. lo estan los cuerpos á q<sup>o</sup>. pertenecen, y creo q<sup>o</sup>. no tiene motivo alguno p<sup>a</sup>. desertarse en *(estos mom<sup>tos</sup>. y q<sup>o</sup>. el acoger sus mentiras es grave y ... Conviene si q<sup>o</sup>. V. mi amigo, adopte cuanto antes una medida seria y haga remitir al Ejército p<sup>a</sup>. que vuelvan á ocupar su puesto).*

[f. 2]

Se queja V. tambien de haber separado yo a Noguera y otros Gefes Correntinos del mando de sus cuerpos, para conferirlos á personas recien venidas. Ningun Gefe Correntino ha sido separado de su cuerpo. Al Comandante Noguera se le separó de un Escuadron p<sup>a</sup>. darle el mando de otro. Estos ([con arreglos,]) *(han sido)* mi querido amigo, *(medidas)* indispensables para el arreglo y buen orden de las Legiones. Crea V. lo que le he dicho en mi última nota oficial ([nadie quiere mas que]) Ningun Gefe quiere mas que yo á los Soldados Correntinos; no me crea capaz de ([prevencion]) *(preferencias)* injustas ([y cuyas malas consecuencias no se me ocultan.]) *(é indignas de un hombre de mi carácter, por q<sup>o</sup> no se ocultan las malas consecuencias q<sup>o</sup>. ellas producen.)* Tengo siempre presente que los soldados del Ejército Libert<sup>r</sup>. son todos argentinos, y si algunos me-

recen ser preferidos son los hijos del Pueblo que tan nobles sacrificios hacen hoy por la Libertad de la Republica. (*Por lo demas creo q<sup>e</sup> mi exper<sup>a</sup>. militar me autoriza p<sup>a</sup>. asegurar q<sup>e</sup>. en los momentos serios en q<sup>e</sup>. nos hallamos con fuertes enemigos al frente nadie esta mas interesado q<sup>e</sup>. yo en tomar las medidas mas acertadas con respecto á la disciplina del Egercito.*)

Me dice V. que tal vez he dado motivos al Gen<sup>l</sup>. Rivera para que ([este]) no preste su cooperacion á nuestra causa. Ningunos, mi amigo, absolutamente ningunos — En Yaguari recibí varias cartas del Gen<sup>l</sup>. Nuñez en las que me aseguraba del modo mas terminante que estaba dispuesto á abandonar el Egercito Oriental para incorporarse en nuestras filas.

[f. 2 vta.]

/Cuando me persuadí que el Gen<sup>l</sup>. Rivera pasaria con su Egercito el Uruguay, por haber contraido un compromiso solemne con ([los]) el Sor\* Martigny, escribi al Gen<sup>l</sup>. Nuñez diciendole que los argentinos agradecerian tanto sus servicios en el Egercito Libertador, como en el Oriental y que debia esperar que este pasase el Uruguay para venir con él. Pero cuando vi (*en el Yeruá*) que el Gen<sup>l</sup>. Rivera ([traicionaba]) (*engañaba*) aun á los Agentes de la Francia, y que lejos de disponerse ([á pasar]) á venir al Entre Rios, nos habia preparado en el Uruguay las medidas de hostilidad mas exquisitas, entónces aconsejé al Gen<sup>l</sup>. Nuñez que ([hiciera uso]) (*usando*) de su libertad ([de]) (*como*) argentino ([que]) hiciera renuncia de su empleo, y viniera á combatir al lado de sus compatriotas ([por la Libertad]) (*contra los Tiranos*) de la Republica. Le dije que en mi concepto el Gen<sup>l</sup>. Rivera no deseaba ([comb]) hacer la guerra á Rosas, y que la causa argentina no debia esperar de él sinó hostilidades. ([cuando]) (*Al*) escribir esto al General Nuñez le aconsejaba un paso honroso, y confiaba en ([el su honor de]) (*la cordura de un*) Caballero. Si ha tenido la ligereza de mostrar mis cartas. ¿De qué puede quejarse el Gen<sup>l</sup>. Rivera, sinó de que haya dicho la verdad

respecto de él? Le aseguro á V. que mis intenciones ([respecto d]) (*hacia*) el G<sup>l</sup>. Rivera han sido nobles y patriótica. Cuando he desesperado de verle en el buen camino, he querido salvar una reputacion argentina, que como V. no lo ignora, hacia gran peso en la balanza de esta cuestion. Si el Gen<sup>l</sup>. Nuñez no ha /estado desde mucho ántes en las filas del Egto\* Lib<sup>r</sup>. culpe V. de ello al infame traidor, que desertando vergonzosamente del Egército, le hizo desistir de su noble resolucion; culpe V. de ello al vil calumniador, que ([sus]) (*con*) intrigas infernales intentó y procura todavia ([disolver]) (*anarquizar*) este Egército introduciendo entre ([nosotros]) (*ambos*) la discordia y el desaliento entre los amigos de ([nuestra Caus]) la Revolucion.

[f. 3]

“Chilavert se separó y yo he guardado silencio!” Chilavert se separó como un cobarde desertor ([del Egercito]) abandonando vilmente unas ([Egercito]) (*filas en las*) que veia malogrados sus criminales planes de conspiracion. Se separó con la perversa intencion de ([mu]) hostilizar una causa, que habia querido explotar en provecho suyo, y ([descargando sobre el Gen<sup>l</sup>. del En la de este Exército Gefe militar]) Yo he guardado silencio por que no queria decir á V. que hasta ese punto llegaba la ([alevosa]) (*negra*) perfidia del Cor<sup>l</sup>. Chilavert. He guardado silencio porque ([no fuera]) (*me repugnaba el*) hablar ([nada]) contra un hombre, que me atacaba ([villanamente]) (*indecorosamente*) para justificarse y por q<sup>o</sup> tambien me era amargo el ocuparme de un individuo q<sup>o</sup>. ha correspondido con tamaña ingratitude.

/El Egército enemigo ocupa la misma posicion en la caba del Arroyo de la Piedra. El nuestro está desplegado á veinte cuabras enfrente de él hace hoy seis dias. ([En]) Hemos recibido en ellos veinticuatro pasados y oficial. Por ellos sabemos que la desercion es mucho mayor. La caballeria enemiga está muy mal montada y desmo-

[f. 3 vta.]

ralizada. Nuestros Escuadrones muestran siempre en las guerrillas su superioridad y conservan su disciplina y excelente moral.

Por el Comandante de Novoyá he sabido que el 31 habia llegado Nuñez al paso de S<sup>a</sup>. Antonio de Gualaguay, con una Division de 800 hombres. Ese Comand<sup>te</sup>. se habia arriado 400 caballos, que tenia p<sup>a</sup>. el Egército y el de Gualaguay le facilitó las canoas necesarias para pasar aquel rio, que está muy cresido— He aprobado estas disposiciones y he ordenado á esos Comandantes proporcionen al General Nuñez cuantos auxilios pida.

La presencia de este Gefe nos hace sentir ya las ventajas de la disolucion de las pequeñas ([grupos, que]) (*partidas*) enemigas que ([permanecen]) se resistian á retaguardia del Egército, y sea cual fuese el espíritu de aquel Gefe, esté V. seguro que marchamos bien desde que esté á aquí porq<sup>e</sup> las intrigas de ([Mun...]) embotan á mi lado.

f. 41

/Detengo á Conde p<sup>a</sup>. que conduzca el armamento de que pueda desprenderme. Hoy escribo al Sor\* Carril sobre esto y luego que él me conteste despacharé á Conde. Creo haber olvidado decir á V. que el Sor\* Carril fué nombrado por mi Intendente del Egercito. Si esto no lo he comunicado á V. ántes, ha sido por un olvido involuntario.

El Cor<sup>l</sup>. Montoro se ha retirado enfermo á curarse en las Higueras donde está su familia. Se lo aviso á V. por si le llevan algun chisme. El Escuadron Yerúa está sin embargo perfectamente servido por el Com<sup>te</sup>. Saavedra.

He oido con placer cuanto me ha dicho de parte de V. nuestro amigo Thompson. El dirá V. los vivos deseos que me animan de estrechar cada dia mas nuestras relaciones de amistad. No desconosco los importantes servi-

cios, que debe á V. la causa de la Libertad, que reconoce en V. á uno de los campeones mas beneméritos.

Soy siempre &<sup>a</sup>.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.334. — Borrador manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; letra de Félix Frías; interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis y bastardilla está intercalado; los puntos suspensivos señalan la parte ilegible del documento.]

85.— [Comunicación dirigida por la Comisión argentina al cónsul francés en Montevideo, Buchet de Martigny, solicitándole cien mil pesos fuertes, dos mil vestuarios, víveres y buques, para el ejército de Lavalle. La Comisión, formada por los firmantes: Gregorio Gómez, Ireneo Portela, Juan José Cernadas, Valentín Alsina y Florencio Varela.]

[Montevideo, junio 7 de 1840.]

/N 1.

[f. 1]

Montevideo Junio 7 de 1840.

La Comision Arjentina tiene el honor de dirigirse al Señor Buchet Martigny, Cónsul jeneral Encargado de negocios de Francia para manifestarle: que el Señor jeneral Lavalle, en comunicaciones que se han recibido últimamente, hace saber á la Comision la necesidad en que se ha visto de dar una paga á su ejército, despues del glorioso triunfo de D<sup>n</sup>. Cristóbal; como tambien de comprar algunos articulos de indispensable necesidad; lo que habia consumido los fondos que tenia á su disposicion.

Al mismo tiempo encarga á la Comision que se hagan y envíen dos mil vestuarios de invierno para el ejército, cuya desnudez actual no puede resistir el rigor de la estacion; y por último pide víveres secos, y buques de transporte para efectuar el paso del Paraná, tan luego como haya concluido con los enemigos de Entre - rios. —

La comision conoce la imperiosa necesidad de satisfacer esta demanda; está cierta de que el Señor Buchet Martigny la conoce como ella; y no ha vacilado por lo mismo en ocurrir nuevamente á su jenerosidad, suplicándole que se digne de facilitar cien mil pesos fuertes para los expresados objetos, en los mismos terminos que las otras sumas que ha tenido la bondad de suplir antes de ahora.

Al Señor Buchet de Martigny, Cónsul Jeneral,  
encargado de Negocios de Francia.

[f. 1 vta.]

/Excusa la Comision entrar en mayores explicaciones tanto por que todo lo que pudiera ella decir está al alcance del Señor Buchet de Martigny, cuanto porque habiendo recibido dicho Señor, comunicaciones directas del Señor jeneral Lavalle, se halla impuesto de todas las circunstancias y necesidades del ejército Libertador.

La Comision espera confiadamente que sus deseos seran satisfechos, y renueva al Señor Buchet Martigny, la expresion sincera de su respeto y de su aprecio.

(firmado) *Gregorio Gómez = Ireneo Portela =  
Juan José Cernadas = Valentín Alsina*  
conforme

*Varela*  
Secr<sup>o</sup>

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.196.  
— Copia manuscrita; papel celeste liso, formato de la hoja 27 x 20 ½ cm.;  
interlíneas 8 mm.; conservación buena; letra menuda inclinada.]

86.— [José Francisco Astriz al General en Jefe del Ejército Juan Lavalle, comunicándole que tendrá listo el ganado que se le pide para consumo del ejército, pero que convendría que las tres mil cabezas de ganado gordo fuesen protegidas y escoltadas por tropas del ejército hasta el campamento del general Lavalle.]

[Nogoyá, junio 7 de 1840.]

/Exmo\*. Sor Gral en Gefe del Exto\* Ldor.

[f. 1]

D<sup>a</sup>. Juan Lavalle

Nogoya Junio 7 de 1840,

Exmo Sor.

Tengo en vista la nota de V E con fha. 5 del vigente en donde se me comunica haberse concluido en esas inmediaciones las haciendas de q<sup>e</sup> podria proveherse nro\* Exto\* y q<sup>e</sup>. en la consecuencia, mánde yo tres mil cabezas de ganado gordo; lo q<sup>e</sup>. p<sup>r</sup>. ahora me es imposible, p<sup>r</sup>. cuanto ya há dos noches q<sup>e</sup>. me amenaza, y trata de sorprenderme una fuerza de ciento y tantos hombres de Echagüe; y siendo menor número mi gente, tiene q<sup>e</sup> estar en alarma, a fin de q<sup>e</sup>. no me sorprenda, y no aga padecer mi poca gente.

Por tanto me parece mas oportuno q<sup>e</sup>. si S. E. gusta mande alguna fuerza p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup>. esta conduca el ganado hta\* su campo; p<sup>s</sup> en el acto de llegar ella aqui se le entregará esa cantidad o mas V. S. ordene; q<sup>e</sup> p<sup>a</sup> cuyo efecto aguarde su resolucion, p<sup>a</sup> aguardarlos con dho\*. ganado.

Por tanto deseo á V. E. felicidad y el mejor eccito y D<sup>s</sup>. g<sup>e</sup>. á S. E. m<sup>s</sup>. a<sup>s</sup>.

*Jose Fran<sup>co</sup> Astriz*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.911, — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 30 x 20 cm.; letra inclinada; interlíneas 10 a 12 mm.; conservación buena.]

87. — [El general Juan Lavalle al general Angel Núñez. Comenta la actitud sorpresiva del general Rivera al disponer el retiro de las tropas uruguayas, del territorio argentino; tiene fe en que los argentinos podrán proseguir solos la campaña libertadora. Se incluye el nombramiento de Comandante General de todos los Departamentos al oriente de Gualeguay, con facultad de nombrar todas las autoridades militares. Le recomienda al coronel Felipe Rodríguez y al comandante Patricio Fernández.]

[Punta del Sauce Grande, junio 9 de 1840.]

[f. 1]

/Sor Gral D<sup>n</sup>. Angel Núñez

Cuartel Gral en la Punta del Sauce Grande

Junio 9 de 1840

Mi querido amigo

El 6 escribí á V avisándole que habia dado ordenes á los Comandantes de la Victoria, Novoyá [sic] y Gualeguay para que le facilitasen a V. caballos y todos los auxilios que V. pidiera y que estuviera en la mano franquearle y anoche recibí su apreciable fha del 5 en el Rincon de Calá. Su contenido me ha causado la mayor sorpresa, pues es inconcebible el hecho que ella manifiesta. El Gral Rivera acostumbrado á burlarse de los compromisos mas sagrados y de la opinion del mundo. En la carrera pública él no tiene más objeto que su persona, pero esta vez creí que por su propio interes se condujese de otro modo.

[f. 1 vta.]

No importa, nosotros solos bastamos, si trabajamos con actividad y entusiasmo. Siento que V. haya dudado de que no pudiera necesitarlo. Al contrario le repito lo que le he dicho tantas veces, que la Patria lo llama, y si la conducta del Gral Rivera es sensible por un lado, nos trae por otro la ventaja de que /V. pueda convertirse á ella exclusivamente.

Empezaré por decir á V. que yo no soy aqui sino una autoridad necesaria, mientras el Congreso de la Provincia no nombre al Magistrado, que ha de sustituir á

Echagüe. En consecuencia todos los destinos públicos que emanan de mi deben tener el mismo carácter, es decir el de provisorio. Incluyo á V. el nombramiento de Comandante General de todos los Departamentos al Oriente de Gualeguay con la facultad de nombrar todas las autoridades militares, haciendo nombrar por los pueblos los civiles. Bueno será que V. deje en Villaguay, al Co<sup>l</sup>. D<sup>n</sup>. Felipe Rodriguez, pues es de los primeros que se comprometieron con migo, y el hombre leal y muy querido en aquel Departamento. Le recomiendo tambien al Com<sup>te</sup>. D<sup>n</sup>. Patricio Fernandez que hace poco escapó de Buenos Ayres adonde estaba preso. Sirvase V. recibir las adjuntas y remitirlas. A Maximo Elia empleelo ahi si lo necesita.

Vamos, mi querido amigo, tome V. gente con la mayor autoridad posible para que venga al Ejercito lo mas pronto. Esto es de una importancia vital. Siento no poder mandarle ahora en dinero /ni armas, ni ropa, pero todo hay aqui. Le incluyo sin embargo una letra de dos mil pesos fuertes, que seran pagados en el acto, que me sea presentada con el recibo de V. Avisado con la remesa de los negociantes. Maximo Elia le podrá tal vez dar la cantidad integra.

[f. 2]

Me dicen que el puerto de la Concordia está abierto. En este caso es conveniente que V. ponga alli un administrador de prueba, y reciba V los productos de esa aduana para el sosten de la milicia.

No puedo estenderme mas que tengo infinito que hacer. Convierta V. su principal atencion á reunir gente para reunirse cuanto antes al Ejercito. V. es necesario aquí. No creo que V. pueda formar una columna grande, porque este pueblo está muy cansado. (300 ó 400 hombres es bastante).

Deseo el momento de abrazar á V. y manifestarle hasta que punto soy su amigo y afect<sup>mo</sup>. servidor

J. Lavalle

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.258. — Original manuscrito; papel blanco liso; formato de la hoja 31 ½ x 20 cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

88. — [Francisco Belasquez al señor Juan Lavalle. Le da cuenta de la mejora de la situación, de cómo ha logrado aplacar los temores de las milicias respecto de Echagüe y Urquiza, y la conquista francesa. Ha pedido al general Nuñez un refuerzo de 100 hombres; ha remitido a dicho Jefe, dos canoas y 600 caballos.]

[Guaaleguay, junio 10 de 1840.]

[f. 1]

/Sor General en Gefe D<sup>n</sup>. Juan Lavall.

Guaaleguay Junio 10 de 1840

Mi distinguido General:

Con suma complacencia hé recibido su afectuosa de 5 del presente; y por ella quedo mas y mas empeñado en la prosecucion del gran hecho que vá á dar una nueva existencia, libre y gloriosa á la Republica Argentina. ¡Ojalá que mis fuerzas segundasen á mis deseos! que estos entonces serian los de antecederme á todos si posible fuera.

Entre tanto debo poner en conocimiento de V. E. mi actual estado. El cada vez mas va siendo menos dificil y penoso, segun que poco á poco con la tenacidad de un Misionero y hablandoles su particular idioma, he conseguido reducir estas Milicias, desimpresionandolas yá de sus temores (que es lo principal) de Echague y Vrquiza, yá de los demas enbaucam<sup>tos</sup>. de Federacion, conquista francesa, y servicio veterano, con que los han descarreado sus antiguos Mandones. Para el 12 de este las tengo citadas todas y espero con bastante probabilidad re-

unir de 400 para arriba; bien que con la misma facilidad que los reuno, temo que se dispersen segun es su costumbre particularm<sup>te</sup>. si conciben ó ven que los llevan á una funcion de armas.

A este efecto es que retardando tanto el auxilio de Gualeguaychú cuando estabamos amenazados por la victoria y Nogoyá y en proxi-/ma conflagracion el Departam<sup>to</sup>., y de cuyas resultas aun subsiste una reunion de 100 homb<sup>s</sup>. amenazando al Tala pero cuyo Gefe le tengo preso, habiendo tambien recien poco há disuelto la del Sauce prendiendo algunos de sus promotores, y huidose baleado otro de los principales, es decir el motivo de haberme dirigido al Gral. Nuñez solicitando su apoyo con 50 ó 100 hombres que le pedia para animar y reunir los Milician<sup>s</sup>. y salir decididam<sup>te</sup>. á campaña con ellos. De esta solicitud tengo la lisonjera oferta de dho General de un Escuadron Entrerriano de moral y disciplina que en la proxima entrevista á que tambien me invita dentro de tres ó quatro dias, me dará; y al que por mi parte mandé dos canoas para su transito, y 400 ó 600 caballos que por mis avisos le remitieron los Comand<sup>tes</sup>. de Nogoyá y Victoria, fuera de los que le pueda proporcionar en la requisicion, por compra, que he ordenado en todo el Departam<sup>to</sup>.

[f. 1 vta.]

Incluyo á V. E. para mejor esplicacion todas las comunicacion<sup>s</sup>. de dho General, suplicandole su devolucion si lo tubiere á bien. Y respecto de mi conducta, instruido V. E. de mi estado, espero me señale positivamente cual deba ser, ya respecto del mencionado General, ya del Com<sup>te</sup>. Elia de Gualeguaychú.

A D<sup>n</sup>. Patricio Fernandez actualm<sup>te</sup>. en esta, le he incorporado por ahora 24 hombres de los mejores que tengo con la oferta de mas segun el resultado del alistam<sup>to</sup>. y reunion de que antes le hablo á V. E. Aqui no podre menos de repetir á V. E. que sin embargo de la facultad con que me autoriza respecto de la caja y rentas de este

[f. 21]

Departam<sup>to</sup>., ellas son ningunas en todas la estension positiva de la palabra. Y siendo constantem<sup>te</sup>. mi conducta la de la moderacion, no podré tocar ningun otro arbitrio á menos de ser impulsado por una orden superior. Con ello diré á V. E. que solo poco há hé recibido 93 vestuarios incompletos respecto á los ponchos en /en algunas de estas ultimas piezas que faltan, sinembargo que tengo la oferta del Sor Com<sup>te</sup>. de Gualeguaychú de completarmelos todos hasta 100. Pero segun lo que V. E. ha visto, observará que necesito tres ó quatro centenares mas por lo menos; pues al fin demandandolo tan imperiosam<sup>te</sup>. la estacion, y siendo la unica paga con que se contentan estos Milicianos, los creo muy necesarios; y en su consecuencia V. E. resolverá.

Tambien incluyo á V. E. una proclama al efecto de lo que V. E. me indica en su apreciable; y aunque en ella notará V. E. la oferta de no marchar al campo de V. E. es porq<sup>e</sup>. ha sido precisa esta declaracion esplicita á los paisanos por su grande aversion a nueva guerra por los dos años fatales de penurias con que los pasó su Patron Echague. Pero en realidad nunca por mi parte tendrá efecto, desde que necesario sea; y cuando segun me parece incorporados á las fuerzas del Gral Nuñez y demas reuniones, siempre que se les prometa y proclame que no es mas que por pocos dias, tras de los que tendran el sosiego y la abundancia, no dudo que pelearan.

En algunos otros particulares que por mi actual alteracion de salud y bastante copia de asuntos, se me hayan escapado y V. E. estime saber, el Portador D. Jorge Cardasi podrá informar á V. E.— Y respecto de un asunto secreto en que anticipo las mas sinceras protestas de mi honradez y lealtad, V. E. podrá oir á su Medico D. Pedro Serrano instruido por un amigo decidido por la causa de la libertad.

Entretanto D<sup>s</sup>. que la importante vida de V. E. m<sup>s</sup>. a<sup>s</sup>. y disponga del decidido afecto que le profesa su atento Serv<sup>r</sup>. Q.B.L.M. de V. E.

*Fran<sup>co</sup>. Belasquez*

P. S. Se me pasaba relacionar á V. E. que con motivo de la pasada /del Comand<sup>te</sup>. Oroño á este Departam<sup>to</sup>. por las ocurrencias ultimas de la Victoria, comisionó sin darme parte á un tal Mangú famosísimo salteador para que en union de Cienfuegos hombre poco seguro y bastante desacreditado por sus trampas y continuas faltas de delicadeza respecto de las cosas ajenas, para que reuniesen gente; y estando yo en el arreglo de las Milicias y sospechando por otra parte de la verdadera fé politica de tales Comisarios, le oficié al Com<sup>te</sup>. Oroño, ya pasado al otro lado de Nogoya, que me los retirase por la perturbacion que me causarían si prosiguiesen autorizados recoletando gente.

[f. 2 vta.]

Basta decir á V. E. que respecto del mejor de esos sujetos (Cienfuegos) fué uno de los principales moviles p<sup>a</sup>. hacer suspender la marcacion en todo el Departm<sup>to</sup>.; pues sospeché muy fundadamente que á rio rebuelto se estaba haciendo ganancia. En la gran dispersion de las haciendas desde mas de un año y durante la revuelta ocasionada por la dispersion del Vichito, vi á dho Cienfuegos marcando á gran priesa, y sentí quejas; quejas que despues se aumentaron hasta que el Comisionado urgido yá por los continuos reclamos, tuvo que intervenir, y andar á balazos, ó casi, p<sup>r</sup>. q<sup>c</sup>. felizm<sup>te</sup>. no dio fuego la arma, y de aqui resulto la ida de Cienfuegos á ampararse del Com<sup>te</sup>. Oroño en ves de venir a mi, como muy bien sabia. Y luego de desauciado por aquel arbitró unirse al facineroso Mangú y hacer algun merito para tener cabida y lado que lo ampare en las mil reclamacion<sup>s</sup>. que están pendientes contra él, y esperando el sosiego los acreedores p<sup>a</sup>. egecutarlo. El mismo D. Jorge va sabiendo

algo que podrá informar á V. E. respecto á estos individuos y sus cosas

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.306. — Manuscrito original. — Papel blanco liso, formato de la hoja 27 x 21 cm.; interlíneas 5 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

89. — [Juan Thompson al general Juan Lavalle. Ha hablado con el gobernador Ferré, quien revela muy buena disposición hacia el general Lavalle. Calan irá a visitarle para escribir después al cónsul Martigny y al almirante de la división naval.]

[A bordo de la Bordalesa, junio 11 de 1840.]

[f. 1] /Sr. Jeneral D<sup>na</sup>. Juan Lavalle

A bordo de la Bordalesa

Junio 11 de 1840

Mi amado Jeneral:

Aqui me tiene v. con el pié en un bote para Corrientes. He creido de mi deber disipar algunas dudas en mi tránsito con respecto á la situacion de v. para con el S. Ferré. He hablado la verdad asegurando que reina entre ambos la mas completa y cordial harmonia — El Sr. Calan amigo decididísimo de nuestra causa y mui especialmente de v. no ha tenido palabras para manifestarme su alegria —Habiéndome indicado que deseaba ir al campo de v. con el único objeto de hacer una visita á su buen amigo, le he contestado que seria perfectam<sup>te</sup>. recibido — M<sup>r</sup>. Calan quiere escribir al Almirante, y al Sr. Martigny, conviene, pues, le vea v. Este caballero se convencerá de lo que le he dicho, que es v. jeneral y cabo ó la vez en su ejercito; que por consiguiente merece ser disculpado con respecto al silencio prolongado que ha sufrido alguna vez la correspondencia d<sup>o</sup>. no dudo, querido jeneral, vea v. igualmente lo acertado de este paso.

He escrito á Florencio una larga carta en los términos acordados — Ha quedado en poder dle Sr. Carril q<sup>na</sup>. las

encaminará oportunamente — M<sup>r</sup>. Calan tiene mucho entusiasmo y cuanto escriba llevara el carácter de la noble disposición en q<sup>o</sup>. v. se halla — es decir, sera esto favorable para todos.

Adios, mi amado Jeneral, sea v. feliz como lo desea cordialmente

su atento servidor y jóven compatriota

*Juan Thompson*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.164. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 ½ x 21 cm.; letra de Juan Thompson, interlíneas 7 a 8 mm.; conservación buena.]

90. — [Buchet Martigny al general Juan Lavalle. Le transcribe una carta del Almirante Dupotet referente a la ayuda que prestará al general Lavalle.]

[Montevideo, junio 12 de 1840.]

/Sor<sup>a</sup> General D. Juan Lavalle

[f. 1]

General en Jefe &. —

Montevideo Junio 12 de 1840

Mi querido General,

No tengo sino un momento para contestar la Carta de 16. del 27 de Maio, diciendole lo que con fecha 11 del corriente, me escribe el Sor<sup>a</sup> Almirante Dupotet

“U. puede avisar al Sor<sup>a</sup> G<sup>al</sup>. Lavalle que la Division del Parana ha recibido la órden de llevarlo y escoltarlo sobre la orilla derecha del Parana, en el punto que designe y que esos Buques cooperarán con su artilleria y sus Embarcaciones armadas a limpiar (Balayer) la playa, si se juzga necesario, para efectuar su desembarco.

“Yo vuelvo a repetir la órden para que nuestros Buques se apoderen de las Embarcaciones que se podrán agarrar”.

Es lo que me dice el Sor<sup>a</sup> Almirante y lo que U. puede decir al Sor<sup>a</sup> Penaud, en caso de necesidad.

De municiones da el Sor\* Dupotet 8,000 cartuchos de fusil, 2,000 de tercerolas, y pólvora.

En cuanto àl aumento del numero de buques y de sus tripulaciones, me repite que no puede, teniendo obligacion como la tiene, de hacer el bloqueo riguroso.

Congratulo à U. sinceramente sobre el Estado moral de su Valiente Ejercito y le deseo como à U. mi querido General, con todo mi corazon, Gloria y fortuna.

Nuestros amigos impondrán à U. de lo que le estan mandando y de lo que le prepara todavia.

[f. 1 vta.]

Estamos perfectamente al cabo de lo que pasa en el Uruguay, pero tengo esperanza de que las cosas habrán /mejorado, (*de aspecto*) con la llegada del Sor\* Cor<sup>l</sup>. Nuñez.

En el todo creo que la situacion está mucho mejor de lo que estaba hace un mes y esperamos que U. podrá pasar el Parana pronto, conforme à sus deseos y emprender la campaña final.

Dios lo quiera asi y proteja à U. me repito mi querido General como siempre.

Su aff<sup>mo</sup>. amigo

*Buchet Martigny*

[f. 2 en  
blanco]

[f. 2 vta.]

/Monte°. Junio 12 de 840— Martigny á Lavallo

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 11.115. — Original manuscrito; papel con filigrana, formato de la hoja 26 x 20 1/4 cm.; letra inclinada; interlíneas 6 a 8 mm.; conservación buena; lo entera paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

91. — [El general Juan Lavalle al cónsul Francés Buchet de Martigny. Le da cuenta de su plan de operaciones militares. Le informa acerca de sus comunicaciones con el general Pedro Ferré, cuya política como gobernador de Corrientes cambió por presión del pueblo. Rechaza el cargo de intolerante e irascible que le hacen quienes no le conocen. Espero derrotar al ejército del general Echagüe.]

[Puntas del Sauce Grande, junio 15 de 1840.]

/B

[f. 1.]

Al Sor\* Buchet de Martigny —

([Puntas])

Cuartel General en las Puntas del Sauce Grande

Junio 15 de 1840—

Mi querido Sor\* Martigny —

Ayer tuve la satisfaccion de recibir la apreciable de V. del 15 de Mayo escrita en frances, que me entregó D<sup>a</sup>. Alvaro Barros, y hoy he recibido las dos del 21 y 25 de Abril, que conducia el Sor\* Castro, quien ha sufrido un gran retardo por los entorpecimientos, que hay por tierra, inconveniente que creo se allanará pronto, porque he dado órden al Gen<sup>l</sup>. Nuñez de venir con la brevedad posible á situarse en Novoyá con 300 hombres. Acabo de remitir al Sor\* Com<sup>te</sup>. Penaud y demas Gefes Franceses las comunicaciones, que el Sor\* Castro ha conducido p<sup>a</sup>. ellos.

Yo iré refiriendo á V. todo lo que tengo que decirle y V. se tomará la pena de coordinarlo, pues /tengo muy corto tiempo para escribir.

[f. 1 vta.]

Empezaré por decir á V. que despues del regreso del Sor\* Ferré á Corrientes recibí la Division Ramirez y que posteriormente aquel Señor me envió al D<sup>r</sup>. Thompson para manifestarme el cambio total de su política respecto de mi. El Gen<sup>l</sup> Rivera queda enteramente desechado y el D<sup>r</sup>. Isasa llamado á Corrientes á dar cuenta de su conducta. Será conveniente que V. sepa que el Con-

[f. 2] greso ([y el pueblo de la Capital]) el Gob<sup>no</sup>. sustituto y el pueblo de la Capital de Corrientes tomaron parte en este negocio y obligaron al Sor\* Ferré á hacer un cambio de direccion, que no dudo hubiera hecho por si mismo. En la imposibilidad en que estoy de escribir con demasiada estension, siento no poder manifestar á V. las pruebas de la moderacion y la paciencia con que me he conducido con aquel Gefe y hoy tengo la satisfaccion de haber triunfado de el por medio de esos resortes, que muy pocos ó nadie quieren concederme. Agradezco sin embargo los consejos de mis amigos sobre la conducta, que debo observar con ese hombre público, ([en que]) /cuyas virtudes mezcladas con algunos defectos y miras pequeñas, no puedo desconocer (1). Para concluir sobre el Sor\* Ferré, agregaré que ha aceptado el armamento que le ofrecí en mi carta del 5 de Mayo, cuya copia remití al Sor\* Agüero, pero ha rehusado las quinientas onzas. Antes de saber que Vds me enviaban un batallon de 500 plazas, pedí al Sor\* Ferré 300 infantes para reforzar la infanteria.

([Ayer mandé una partida de tropa y los carros necesarios p<sup>a</sup>. conducir á este campo los dos obuses con todos sus pertrechos; que V. ha tenido la bondad de remitirme y que serán de grande utilidad en la última batalla, en que será seguramente destruido el Egército de Echagüe. Para darla espero la llegada del Batallon, que V. me envia.] )

[f. 2 vta.] (1) Despues que he sabido por lo que V. me manifiesta el 15 de mayo que la principal mision de Alsina era hablar con el Sor\* Ferré, siento que regresase sin verlo, pero en descargo de aquel amigo, debo decir á V. que cuando él salló del Egército nuestra situacion era /muy crítica y no se debía perder un momento en volver á Montevideo. El Sor\* Ferré se hallaba en la Bajada y Alsina tenia que salir desde Punta Gorda en cuyo viaje podia demorar muchos dias— Quiso por otra parte aprovechar la ida de la Vedette en donde el apreciable de Caudé le ofrecia pasaje. Siento sin embargo que Alsina no llenara su mision, apesar de que escribió al Sor\* Ferré de Punta Gorda una larga carta.

La guerra de Entre Rios ha tomado un carácter crónico. No se podia salir de esta situacion, sinó mudando de teatro ó dando una batalla, que siendo de un éxito dudosísimo, nos exponia todavia á perderlo todo, por la esperanza de ganar muy poco. En esta situacion he tratado de sostenerme, hostilizando al enemigo con todos mis medios, hasta recibir la contestacion de la correspondencia que ([he dirigido por varios conductos]) condujo Alsina. ([He sabido, pues, ayer con la mayor satisfaccion, que nuestra infanteria va á ser reforzada, y que cuento con dos obuses de á 12, que se incorporarán hoy mañana]).

El enemigo tiene mil infantes y ([nueve]) (*dies*) piezas, que colocadas siempre en posiciones inexpugnables á la caballeria, y que por desgracia se encuentran aqui á cada paso, mantienen una defensiva formidable. /La buena voluntad, con que sirven su causa, los habitantes de la costa del Paraná, les proporciona viveres con poco trabajo. Habiendo retirado el Gen<sup>l</sup>. Rivera repentinamente las tropas Orientales al otro lado del Uruguay, y puéstose el General Nuñez á mis órdenes con 300 Entre Rianos, que han querido seguirle, yo habia meditado transportar este Egercito todo entero á la márgen derecha del Paraná, dejando aquél Gefe del lado izquierdo de Gualeguay, cuya linea podia sostener con facilidad favorecido de la corriente, y al Gral<sup>o</sup> Ramirez con su division del lado derecho del Rio Feliciano, cuya linea podia sostener tambien, recibiendo alguna fuerza mas de Corrientes. El Egercito de Echague hubiera quedado reducido á un pequeño recinto y sin recursos materiales para emprender nada hasta Octubre ó Noviembre, en cuya fha<sup>o</sup> yo suponía en tierra al Tirano, el Entre Rios tomado por la espalda y la cuestion terminada. Para ejecutar este pensamiento, esperaba los vestuarios y transportes, que pedi á V. con Madero y Alsina.

En este estado recibí ayer la correspondencia citada, y la seguridad de que nuestra infanteria va á ser reforzada

[f. 3 vta.]

y tambien nuestra artilleria con dos obuses de á 12, que se incorporarán mañana. No dudo que el Batallon /que debe haber salido de Montevideo á últimos de Mayo, estará ya dentro del Paraná, y que llegará aqui de un momento á otro. Luego que se reuna, tendré el gusto de anunciar á V. el termino de esta campaña fatal, en que hemos expuesto y estamos exponiendo aun el éxito de la cuestion por la sola ventaja de conquistar el camino de Buenos Ayres.

Ayer recibí carta del Sor\* Carril en que me dice haber oido al Sor\* Com<sup>te</sup>. Penaud que á los doce dias de la fha\* ([habia]) haria bajar á Montevideo todos los buques de la Escuadra, quedandose él mismo con la Expeditiva en Punta Gorda. Espero que la correspondencia, que le he remitido hoy cambiará esta fatal disposicion.

Esta carta llegará á manos de V. cuando probablemente hayan salido de Montevideo todos los recursos, que he pedido. Reitero, sin embargo, la demanda de los transportes necesarios para el número de tropas, que habrá dicho á V. Alsina, agregando los que se necesitan para transportar el nuevo batallon, fuera del Rio de la Plata. Posible es que este largo viage no se verifique, si los sucesos corresponden á mis esperanzas, pero la prudencia aconseja ponernos en todos los casos y atacar á Rosas como si fuese fuerte.

[f. 4]

/Desde que terminé ([con]) el movimiento que hice con la caballeria hacia el Norte de la Bajada con el objeto de remontarla y asegurar la incorporacion del Gen<sup>l</sup>. Ramirez, nuestro Egército se ha mantenido siempre á tres ó cuatro tiros de cañon del Egército enemigo. La posicion que este ocupa desde 7 dias es mas fuerte, que ninguna de las otras, que ha mantenido desde la batalla de D<sup>na</sup>. Cristoval. Sin embargo repito que luego, que llegue el nuevo batallon lo destruiré en esa posicion ó marchará á capitular á la Bajada. ([por]) Un pasado, que llegó ayer de Santa Fé asegura que Lopez (alias

Mascara) sube por la costa oriental á pasar el Paraná en Cayasta. Es posible que habiendo sabido Rosas el enganche del nuevo batallon haga tambien un esfuerzo para reforzar su Egército de Entre Rios. ([sea de esto lo que fuere]).

Agradesco á V. de todo corazon la generosidad con que se ha prestado á facilitar los recursos, que he pedido. (*Tambien voy á*) escribir al Sor\* Agüero hoy mismo.

Con cuanta efusion daré á V. un abrazo cuando nuestros esfuerzos y nuestros sinsabores sean compensados por la Victoria. Me repito su Muy adicto amigo y servidor

J. L.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 11.906. — Borrador manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 20 ½ x 21 cm.; interlíneas 10 a 15 mm.; conservación buena; letra inclinada; lo indicado entre paréntesis ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

92. — [Florencio Varela a Félix Frías. Las noticias de las operaciones militares son más optimistas. Es muy intensa la campaña de desprestigio que se hace en Montevideo contra quienes comandan el ejército libertador. Los síntomas de discordia entre los enemigos de Rosas dañan mucho la causa libertadora.]

[Montevideo, junio 15 de 1840.]

/Montevideo Junio 15-1840

[f. 1]

Mui bien, mui bien, amadisimo Felix: la excursioncilla de 8 dias ha debido causar mui buen efecto en ese ejército, tanto por el aumento con q° regresó, por los caballos tomados, quanto por que la infanteria se ensayó en su Reducto, y debe estar con mas confianza en si misma.

Su carta del 27, interesantissima para mi, como todas las tuyas, me hace esperar por momentos, la noticia de un nuevo descalabro de esa turba de precitos, y de imbéciles, última esperanza de Rosas. — Mándeme pronto esa

noticia, los triunfos del Ejército son la única respuesta que damos á estos moscardones, y murciélagos, políticos, que nos zumban en los oídos, y nos chupan la sangre, mientras nos rompemos los huesos, y nos consumimos la vida por ayudar á la causa q<sup>e</sup> sostenemos. — Nos atacan á nosotros, atacan al Jeneral, los unos por odio, los otros por ambicion, los otros por que los mandan, los otros porque no pueden estar quietos. Nosotros callamos, hemos de callar siempre; pero necesitamos sucesos con que tapar la boca á esos chillones. — La lectura de los diarios frescos le ayudará á entender estas líneas.

[f. 1 vta.] Por lo demas, no crea V. que nada de eso tiene efecto aqui en Montevideo: pero temó que lo produzca en Buenos Aires en medio de nuestros oprimidos compatriotas. La luz de la discordia entre los libertadores. / Es peor para los oprimidos que las tinieblas del calabozo.

Ahi va el D<sup>r</sup>. Agüero, por motivos graves, como V. supone. Su presencia en esa me releva de la tarea de informarle del estado de nuestros negocios. Cuando se determinó su ida, hace dias, no habian ocurrido sucesos que parecen destinados á mejorar inmensamente nuestra situacion: él los explicará por extenso. Hablo principalmente del Coronel Nuñez, á quien supongo ya con Vsteden. — Si se incorpora, ó se ha incorporado, digame, con exactitud, con cuanta fuerza.

Todavia en su última me habla V. de los medios de pasar el Paraná. Nuestras muchas cartas que estaban en camino, y lo que Agüero les dirá ahora, le habrán mostrado q<sup>e</sup> todo está pronto, y dispuesto, del modo mejor que el Jeneral puede desear. — El Sor Penaud tiene órdenes como Vsteden querian, ahi les remitimos buques fletados: van vestuarios, municiones &. &. &.

Van tambien cien hombres para agregar á la infanteria; van pagados de su enganche, domados, municionados, y cada uno recibio una manta de bayeta. Nos han dado mas trabajo q<sup>e</sup> todo el Ejército reunido. Creemos imposible continuar en ese enrolamiento.

A Dios: recuerdos de Irigoyen, los Dominguez y Juan Ma.: éste dice que le ha escrito hace poco. — Mis recuerdos á todos esos amigos, y al jóven Tejedor; aun no sé si este recibió mi respuesta á su carta desde Paysandú.

Un cordialísimo abrazo al Jeneral; abrazo de amigo.

Suyo spre\*.

*Flor. V.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.264. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul claro, formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra de Florencio Varela; interlíneas 6 a 10 mm.; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

93. — [El general Juan Lavalle a Julián Segundo de Agüero. Le explica que el responsable de los malentendidos con el gobernador de Corrientes, Pedro Ferré, es Chilavert, que se propuso distanciarlos. Se ha incorporado a su ejército el batallón enviado de Montevideo. El ejército no debe permanecer inactivo; las deserciones aumentan en forma alarmante; hay que atacar, sin dilaciones, al ejército de Echagüe.]

[Punta del Sauce Grande, junio 15 de 1840.]

/Sor D<sup>r</sup>. D. J. S. de Agüero

P. del S. Grande, Junio 15/840

[f. 1]

Mi querido amigo—

Cuatro cartas de V. acabo de recibir ayer las de 8 y 16 de Mayo, que me entregó Alvaro Barros, y hoy las del 22 y 25 de abril conducidas por Castro, que recién llega ¿Como podré, mi amigo, desempeñar tanta correspondencia? que un hombre ocioso tal vez no podría contestar? Tengo aquí tres pliegos cerrados de la Victoria, que tal vez son urgentes y que no podré abrir hasta mañana. Tengo una inmensa correspondencia abierta, que me ocupo de contestar y tengo en fin el Ejército enemigo y el nuestro á veinte cuabras de distancia y nada de esto se tiene presente, cuando se me exige, que olvide todo p<sup>a</sup>

escribir con toda regularidad al Sor Ferré, dandole parte de las cosas mas insignificantes. Perdone este desahogo y al objeto.

[f. 1 vta.]

La copia que incluyo me ([evitará]) escusará la repetición. Fuera de lo que ella contiene no tengo que agregar nada, al Sor Ferré sino que él..... el miserable Chilavert ha sido el alma de todos los chismes, calumnias y enredos, que nos han indispuerto desde ante /mano. La vibora se habia propuesto ese objeto desde el mes de noviembre. Con migo fueron inutiles todas sus artimañas p<sup>a</sup>. prepararme contra Ferré, pero yo tenia el candor de creer que eran efecto de su celo. Desgraciadamente encontró en Ferré la suceptibilidad, que deseaba, y nos ha puesto, en efecto en el bordé de un abismo. V. mi viejo amigo es tal vez uno de los que diran con admiracion que el feliz termino de esa desavenencia se debe en gran parte a mi moderacion y á mi paciencia, y despues al pronunciamiento del Congreso, el Gob<sup>no</sup>. sustituto y el pueblo de la Capital de Corrientes, que exigen al Sor Ferré cuenta de su conducta. Una de las singularidades de esta guerra es el buen sentido de aquellos patriotas correntinos. No digo por esto que sus consejos no me sean útiles. Los recibo con gratitud por que V. tiene derecho de darmelos. Cuente V. pues con que haré todo respecto del Sor Ferré, á quien nunca he dejado de estimar, menos escribirle todos los dias sobre pormenores de que ni un capitan tendrá lugar de ocuparse.

[f. 2]

Sus cuatro cartas estan ya contestadas por atrasadas. Ayer recibí carta de Carril, en que / me anuncia la caida del Ministerio Frances suceso que corrobora Alvaro Barros. Me aseguran que de resultas el Almirante esta mas deferente. Permita el cielo q<sup>o</sup>. cuando menos no nos estorbe; que bien hicieron Vds. en no esperar mi aprobacion para enganchar el batallon, cuya proxima llegada V. me anuncia. ¡Hasta dormido sueño en la incorporacion, que al momento que llegue — el Ejercito enemigo

será destruido. Mañana se incorporaran los dos obuses, que conduce el buque en que á venido A. Barros, mi hermano y demas emigrados. Carril me dice que el buque que conducia las municiones ha quedado varado mas abajo, pero que ha mandado un lanchon y una ballenera a conducir las municiones hasta Punta Gorda. Tenga V. presente que para el termino de la guerra de Entre Rios y la campaña de Buenos Ayres treinta y dos mil tiros son una friolera. A Carril le he escrito mil veces que pida municiones ó plomo, polvora papel y una fuerca que seria lo mismo. ([Había puesto el Ejército con armas de todo calibre, pero el armamento inglés que tiene el nuevo batallón]). Todo el armamento del Ejército, á exepcion de los fusiles ingleses que trae el nuevo batallon /son del calibre frances. Solo de este calibre necesito cien mil tiros á lo menos para la campaña á Buenos Ayres, y cuarenta mil á lo menos del calibre ingles fuera de esto la prudencia aconseja que el Ejército lleve consigo el plomo, polvora & & p<sup>a</sup>. construir cartuchos.

[f. 2 vta.]

La llegada del poderoso refuerzo del nuevo batallon y los dos obuses no disminuye la necesidad de que yo tenga aqui con la mayor prontitud los transportes pedido por Alsina. V. mismo culparia la imprudencia de que yo le explicase los motivos de esta necesidad. Bastele saber que seria muy peligroso tener este Ejército en inaccion muchos dias despues de la victoria. Espero pues que si al recibo de esta los transportes no han salido hará V. todos sus esfuerzos para que salgan con la mayor brevedad. Acabamos de salir del borde de un abismo y es prudente evitar uno nuevo acumulando los medios de accion necesarios.

Le incluyo copia de la carta que he recibido de Nuñez. En consecuencia de ella lo nombre Com<sup>te</sup>. Gen<sup>l</sup>. Provisorio de todos los Departamentos al Oriente del Gualeguay y le he ordenado que en la mayor brevedad venga á situarse en Nogoyá con 300 ó 400 hombres p<sup>a</sup>. asegurar

f. 31

la comunicacion por tierra del Ejercito /y perseguir las pequeñas montoneras, que se reunan á la retaguardia.

Carril me mandara mañana un estado de la Caja del Ejercito. No dude V. que ella se agotará luego y que necesitaremos dentro de pocos dias mas dinero. Yo no puedo fijar la cantidad solo le observaré que si ella es insuficiente nos veremos en el embarazo de pedir otra vez.

V. me ha dicho cien veces y yo he convenido en ello que no debemos pararnos en medios contra Rosas, porque entonces la lucha seria muy desigual si miraramos adelante, si nos ponemos a calcular, nos quitaremos una porcion de los medios que necesitamos imperiosamente.

Si tengo hoy oportunidad de remitir estas cartas á Punta Gorda, no escribiré á Flor<sup>o</sup>. ni a Madero — á ambos digales que recibo sus cartas con la misma emocion que las de mis hijos, y que espero continuen escribiendome aunque yo no les conteste. A Madero dígame que autorice a Chilavert en Yaguarón p<sup>a</sup>. hacer una contrata con Ingres por la cual este quedaba /obligado á entregar una cierta cantidad de vestuarios en la Concordia y á proveer al Ejercito de Yerba y tabaco desde Yaguarón hasta la Bajada, recibiendo menos en pago. Que no recuerdo si la contrata la firmé yo ó solo Chilavert. Pero que habiendo faltado Ingres á ella pues no solo no ha entregado tales vestuarios, ni yerba y tabaco, sino que no he sabido de él hasta ahora, yo no puedo ser obligado á recibir los vestuarios que él ha construido en Montevideo. Bueno será que Mad[ero] lo espere asi á su apoderado y aun á él mismo si ahí estuviese. Supongo que Carril habrá perdido ya cañones y yo agrego que sin ellos las armas de fuego son inútiles, porque el soldado no puede conservar dos dias los cartuchos que se le dan. Es preciso dar á cada soldado una aunque sea lancero, porque cuando la caballería se aleja del punto en que tienen su recurso los lanceros llevan un repuesto de municiones p<sup>a</sup>. las cara-

[f. 3 vta.]

binas; es preciso pues que vengan mil quinientos á lo ménos.

Junio 17 — Ayer tarde recibí su apreciable del 26 de Mayo con los impresos, que manifiestan la guerra de Tucuman contra Rosas. Hacia 24 horas, que habia recibido un ejemplar de Gualaguaychú. Este importante /suceso lo he celebrado con 21 tiros de cañon.

[f. 4]

Quisiera pero no puedo ni debo excusar a V. que su citada carta me ha dejado frio, cuando he leído que Vds. encuentran por lo que les respecta dificultades graves en el plan cuya esplicacion llevó Alsina, en el cual no he variado nada, ni variaré, sino en cuanto sea forzado á seguir un camino *peligrosísimo*, odioso y sobre todo inutil.

Vd. me ha dicho, y yo lo apruebo y lo he practicado desde el principio, que debemos hablarnos con toda franqueza. ¿Y quien pondria en duda este necesitan [sic] en asuntos, que encierran el Porvenir de nuestra Patria y el nuestro? Escuche V. pues con la calma de la larga experiencia y con la bondad de su carácter, que yo no obraré en la guerra, sinó por mis propias opiniones. La experiencia de mi larga carrera, y de mis infortunios me ha hecho adoptar esta resolucion.

Desde Corrientes hasta aquí he sido *forsado* y los sucesos justifican mi prevision. No me quedaba mas recurso que marchar ó abandonar la escena, lo q<sup>e</sup>. hubiera sido infame arteria. ¿Se me forsará todavia? No se preveen ahí las consecuencias de mi desesperación?

Escuche V., mi bueno y viejo amigo, *Este Ejercito no puede permanecer en esta situacion muchos dias*. Es preciso que ejecute el plan que llevó Alsina, ó que /ataque á Echagüe, ó que se retire. Vds. encuentran para lo primero dificultades graves *por lo que les respecta*. En cuanto á lo segundo, nada me dice V. del batallon en la del 26, época en que debia haber salido ó estar p<sup>a</sup>. salir, segun sus cartas anteriores del mismo mes. La consecuencia es clara.

[f. 4 vta.]

Fuera de este ejercito, nadie creera mi situacion en todo el resto del mundo. Estoy tocando una victoria cierta y no puedo asirla, y aliados de la Francia, Rosas esta haciendo pasar y repasar el Paraná todos los dias. Ahora mismo esta desembarcando un refuerzo á retaguardia del enemigo.

Con todo lo que he dicho desde muy atras, tengo al menos la satisfaccion de haber salvado mi responsabilidad, si viene pronto la infanteria habrá aqui otra babulla, tan inutil como la de D. Cristoval, con lo que me vendria perfectamente el epíteto, que ha puesto Rosas D<sup>n</sup>. Quijote.

Adios amigo — medite profundamente se lo ruego por el sol de Mayo —

Suyo siempre

*J. Lavalle*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.249. — Original manuscrito. — papel blanco liso, formato de la hoja 31 1/2 x 21 cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada; lo entre paréntesis y corchetes ([ ]) se halla testado.]

94. — [El cónsul francés Buchet de Martigny al general Juan Lavalle. Los encargos han sido cumplidos. La División Naval Francesa abrirá el puerto de La Bajada para que puedan ser exportados y negociados los cueros de las comarcas ocupadas por el ejército de Lavalle, para hacerse de recursos y pagar los gastos.]

[Montevideo, junio 15 de 1840.]

[f. 1]

/Montevideo Junio 15 de 1840.

Señor General D. Juan Lavalle

& &

Mi querido General,

he escrito a U. El 12 del corriente en contestacion á la suya del 27 de Maio, para decirle que lo que U. me habia pedido por sus cartas anteriores está ya en mayor parte

concedido. hoy tomo la pluma para avisar á U. que, no pudiendo abrirse por aora el puerto de La Bajada, del todo, el Sor\* Almirante ha dispuesto que U. pudiese esportar los cueros de su propio Ejército y los que le hubiesen regalado sus amigos, en pago de las cosas que U. tenga que pagar sea aqui, sea allá. he pensado que esta facultad podria ser de mucha ventaja para U. no teniendo que desembolzar dinero sino productos del Pais, por lo que U. necesitare comprar. Pero pido á U. como un favor, no permita que se abuse de esta licencia. La Bajada se ha de abrir al momento nos sea posible hacerlo.

El Señor Almirante da los avisos correspondientes á la libre salida de los frutos con que U. haya pagado los artículos que U. hubiese comprado.

El Señor D<sup>n</sup>. J. de Agüero impondrá á U. de cuanto ha pasado aqui de importante para nuestros negocios yo seguiré informando á Uds de todo.

Soy de U. como siempre, atento servidor y amigo

*Buchet - Martigny*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 11.117. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 26 1/2 x 21 cm.; letra inclinada; interlíneas 5 a 7 mm.; conservación buena.]

95. — [Salvador María del Carril al general Juan Lavalle. Le sugiere la manera de pagar las deudas, endosando las letras a Martigny, pagándolas con fondos que haya provisto al vencimiento. Remite varios efectos para el ejército.]

[Punta Gorda, junio 15 de 1840.]

/Punta Gorda 15 de Jun<sup>o</sup>. de 1840

Señor General D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

[f. 1]

Mi querido general:

Le mando esa papelada para q<sup>o</sup>. Vm pueda facilitar la correspond<sup>a</sup>. á Montevideo mandandola original si les parece; porque en efecto es preciso q<sup>o</sup>. Vm pueda ordenar

que la deuda q<sup>o</sup>. tenemos se pague allí y entonces nras letras seran endosadas á M. Martigny ó los fondos que haya provisto al vencim<sup>to</sup>. — Despues Vm debe tener presente q<sup>o</sup>. p<sup>a</sup>. verificar la traslacion del Exercito quando sea tpo Vm debe estar bien pertrechado de fondos p<sup>a</sup>. facilitar todo genero de inconvenientes.

Vm advertira q<sup>o</sup>. no he dho sino lo necesario sobre lo de Nuñez y Latorre dirá sobre eso alg<sup>a</sup>. cosa si lo halla á bien.

Paselo bien mi querido g<sup>l</sup>. y mande a su aff<sup>o</sup>. am<sup>o</sup>.

*Salvador del Carril*

Encargué al Com<sup>te</sup>. Campos le dijera q<sup>o</sup>. los herreros que erran alla inutiles seria bueno vinieran aqui con las herram<sup>tas</sup>. p<sup>a</sup>. ir componiendo el arm<sup>to</sup>. descompuesto.

Le remito 4 (signo) de hilo—

1000 agujas y el poco papel q<sup>o</sup>. he encontrado.

Calam bajará hoy y partirá luego p<sup>a</sup>. Montevideo p<sup>r</sup>. esto es q<sup>o</sup>. le mando este chasque.

*Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.257. — Manuscrito original; papel blanco liso, formato de la hoja 30 x 19.½; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

96.—[El general Juan Lavalle al gobernador de Corrientes, general Pedro Ferré. La situación ha mejorado mucho con la caída del ministerio francés que parecía dispuesto a transigir con el gobierno de Rosas. El general Lamadrid se ha sublevado en Tucumán contra Rosas. La Comisión argentina de Montevideo ha logrado enganchar un batallón de 480 plazas para incorporarlo al ejército de Lavalle.]

[Cuartel general, Punta del Sauce Grande, junio 16 de 1840.]

/Señor D. Pedro Ferré

[f. 1]

Cuartel Gral en las Puntas del Sauce Grande  
Junio 16/840

Mi querido amigo y compatriota

Desde la última comunicación que dirijí á V. nuestro horizonte político ha mejorado mucho. La última correspondencia de Montevideo, que recibí antes de ayer nos hace saber la caída del Ministerio francés, que parecía querer contemporar con Rosas, de cuyas resultas las disposiciones del Almirante parecían menos hostiles. El pronunciamiento del heroico pueblo de Tucuman contra el tirano por el órgano de sus legítimos representantes, y la invitación que hace á las provincias hermanas p<sup>as</sup>. que imiten su conducta. No sé si tendré lugar de mandar a V. una copia de los documentos, que convienen á este suceso, pues no tengo sino un ejemplar impreso.

El Gral. La Madrid que á la sazón se hallaba en /en Tucuman, comisionado por Rosas para reclamar el armamento del Ejército de Heredia, ha tomado parte en esa revolución patriótica, y se ha comprometido por medio de una proclama á sus paisanos. Ha sido nombrado por el Gob<sup>no</sup>. Jefe de la fuerza armada y el Cor<sup>l</sup>. Acha Com<sup>te</sup>. de los Corazeros del orden. Todos esos documentos respiran patriotismo y energía y la circular á los Gob<sup>res</sup>. hermano es sublime. Si no van esta vez, se los remitiré en la primera oportunidad.

[f. 1 vta.]

He sabido también por la misma correspondencia, que de Montevideo nos envían un batallón de cuatrocientos

[f. 2]

ochenta plazas con destino á éste Ejército, enganchado por la comision argentina, y ademas dos obuses de á 12 que ([estan]) ya llegaron á Punta Gorda, y que estarán hoy aqui. El batallon es compuesto en la mayor parte de vascos. Han llegado tambien unos 60 argentinos, fugados de Buenos Aires, que estaran hoy incorporados al Ejército. El Batallon debe haber salido de Montev°. afines de Mayo y como los vientos han sido y son todavia buenos, lo supongo muy cerca de Punta /Gorda. Viene con Gefes con oficiales y comprometido á recibir los que yo le ponga. Espero con ansia su llegada p<sup>a</sup>. terminar esto de un golpe, pues entonces tendremos una fuerza (*de infantes,*) casi igual á la del enemigo, y no le valdran sus buenas posiciones.

V. (*me aprobará*) mi querido amigo, que retenga todavia el armamento que le he ofrecido, pues si lo lleva Conde conductor de esta, seguramente me veria obligado á pedirselo á la llegada del Batallon. Por otra parte como esto se va á decidir muy pronto y le he de remitir a V. antes de pasar el Paraná todos los armamentos nuestros y enemigos, que el ejercito no necesite, poca ventaja sacaria V. de que yo le anticipase unas pocas armas que me pueden hacer falta para la batalla. Hay ademas otra circunstancia, que por si sola bastaria p<sup>a</sup>. retener el armamento, que le ofrecí y es que el sitado armamento es ingles y no tengo municiones de este calibre, que vienen con el batallon. No dudo que V. aprobará la medida de retener el armamento hasta despues de la batalla.

[f. 2 vta.]

Ya habia empezado á vestir nuestro batallon correntino con pantalon de paño y camiseta de lo mismo, cuando /recibí la noticia de que pronto tendré aqui los vestuarios que pedí a Montev°. de modo que este bravo y virtuoso batallon se va a encontrar con dos vestuarios de paño.

Apesar de que cada dia estoy mas satisfecho del enterriano y constancia de los Escuadrones Correntinos, tengo

que quejarme á V. de los desertores. Soy de parecer que V. debe hacerlos aprender y remitirlos de nuevo al Ejército, pues de lo contrario nos exponremos á que la desercion tome cuerpo. Hace tres ó cuatro dias que desertó un ten<sup>te</sup>. Herrera llevandose algunos soldados. Ese es un bandido á quien no he mandado fusilar por la invencible adversión que tengo á este barbaro castigo. Despues del combate del Chañar, en que las dos alas de Oroño fueron vencidas y nuestro centro vencedor, este teniente Herrera pertenecia al centro mandado por el Mayor Mansón contra quien se sublevó con su tropa para obligarlo a tomar la direccion, que él quiso. El Mayor Mansón no pudo hacer otra cosa que ceder, y yo tuve la debilidad de no castigar ese hecho, porque no lo podia castigar de otro modo que con la última pena. Suplico á V. que haga saber al Ejército el castigo que aplique á ese oficial.

Por la /adjunta copia de carta del General Nuñez se impondrá V. de que el Gral Rivera hizo retirar las fuerzas orientales que habia dado á aquel Gefe. Ahora he sabido que ya se ha retirado al Durazno. Yo he dado á Nuñez el mando militar provisorio de todos los Departamentos al oriente de Gualeguay, encargándole que reúna 400 hombres y se ponga en marcha hacia Nogoyá con la mayor prontitud. Yo tengo un vivo deseo mi querido compatriota de que V. gane la amistad y la confianza de este hombre, porque estoy invariablem<sup>te</sup>. persuadido, de que no hay otro EntreRiano capaz de conservar el orden en esta Prov<sup>a</sup>. Deseo que V. lo vea por sí mismo y espero que lo verá pronto. Fuera de esto las necesidades actuales de la guerra me han obligado á hacer ese nombramiento, q<sup>o</sup>. no dudo será de la aprobacion de V.

[f. 3]

La posicion que ocupa el Ejército enemigo de siete dias á esta parte es la mas fuerte que ha ocupado hasta

[f. 3 vta.]

ahora. Defendidas sus dos alas y su retaguardia por los profundos sanjones del arroyo de las Piedras, su posición no ofrece sino una entrada de cuatrocientas varas de ancho a lo mas, dominada desde lejos por un manchón; en que tiene su /infanteria y artilleria. Si á la llegada del nuevo batallón el enemigo permanece aun en esa posición, lo atacaré sin embargo — Nuestro Ejército está desplegado á veinte cuerdas de distancia de la línea enemiga.

Junio 17 —

Ayer tarde recibí cuatro letras del D. Agüero remitiendome 20 ejemplares iguales al que le incluyo, con fecha 26 del pdo. y no me dice nada expreso sobre el batallón, sinó que los primeros dias de este mes saldra Madero con lo que pedí con él.

Quería dejar todavia a Conde hasta la llegada del Batallón, pero M<sup>r</sup>. Penaud me escribe ayer insinuando que la chalana de Conde llegará mas pronto que sus balleneras. La Bordelaise se va á Montev<sup>o</sup>. porque está haciendo mucha agua, segun me avisa el Sor Penaud.

Me repito &<sup>a</sup> J L.

Este batallón esta muy bajo. No forma sino 350 plazas. Suplico á V. haga un esfuerzo p<sup>a</sup>. aumentarlo.

Suyo L.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.248. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la página 30 ½ x 20 ½, interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada; lo entre paréntesis y corchetes ([ ]) se halla testado; lo entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

97. — [Edward Brown al general Juan Lavalle. Pone a disposición del ejército libertador el lanchón Fortuna, la ballenera Eduardo, y el lanchón Filis; además, galletas y otros comestibles. Recomienda al Teniente coronel Manuel Suarez.]

[Montevideo, junio 16 de 1840.]

/S<sup>or</sup>. Gral del Exto Libertador

[f. 1]

Gral: ban en marcha tres Buques de mi propiedad á la disposicion de V. S. y son el lanchon Fortuna, su Capitan Mison, Ballenera Eduardo, Capit<sup>n</sup>. Chak, conduciendo la presa tomada al transito Lanchon Filis cargado de galleta q<sup>o</sup>. no vendrá mal p<sup>a</sup>. el Ejercito de su mando. Al mismo tiempo estoy aprovechando la Ballenera Ramona, p<sup>n</sup>. mandarla a disposicion del S<sup>or</sup>. Intendente del Exto D<sup>n</sup>. N. Carril, y tengo entendido q<sup>o</sup>. está sin poder moverse por falta de este articulo.

Gral. V. S. conoce a fondo los sentimientos de mi corazon p<sup>r</sup>. la causa santa de los libres, acavense mis bienes en su servicio, y yo quedaré contento en haver sido util al Pais de mi reproduccion y a un General q<sup>o</sup>. quiero por sus vellas virtudes, diciendome siempre su apasionado y afectuoso Servidor Q.B.S.M.

El Teniente Coronel D<sup>n</sup>. Fran<sup>co</sup>. Mariano de Orma, tiene un proyecto en el cual trabaja constantem<sup>te</sup>. el es aliviar a los desgraciados ocultos en Buenos Ayres, y terminar p<sup>a</sup> proteger a aquel pueblo desgraciado haciendo desertar sus tropas, poniendolas en Martin Garcia, p<sup>a</sup>. cuio fin cuenta con el Teniente Coronel D<sup>n</sup>. Manuel Suarez, q<sup>o</sup>. marchó a su Exercicio a principios de Mayo, yo unido a la causa de este Gefe, quien conozco hace muchos años, le he dicho q<sup>o</sup>. cuente con tres o cuatro Balleneras mias, pagadas las Tripulaciones de mi cuenta, todo el Tpo q<sup>o</sup>. sea necesario p<sup>n</sup>. conseguir su fin. Basta q<sup>o</sup> los trabajos se paguen a nombre de V. S. Este Gefe aunq<sup>o</sup>. de cerca de sesenta años de edad y achacoso tiene fuego y mucho credito en la ciudad y campaña de Bs. Ays. como

qº. tiene de servicio Treinta y seis años sin el menor gravamen del Herario, hoy lo ha perseguido Rosas, y quiere hacer el ultimo esfuerzo ayudando a V.S.

Soy de V.S. con todo corazon afectisimo servidor Q.B.  
S. M.

Montº. 16 de Junio de 1840.

*Edward Brown*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento Nº 10.183.  
— Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 27 x 20 cm.; interlíneas 6 a 7 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

98. — [El comandante Santiago Oroño al general Juan Lavalle. Ha llegado el teniente Felipe Medrano. Una fuerza enemiga de 100 hombres, comandada por los hermanos Hereñú, ha sorprendido y tomado prisionero al comandante Hostres; teme que el enemigo asalte Villa Victoria, y solicita pertrechos para defenderla. Se han perdido cuatrocientos caballos.]

[Victoria, junio 16 de 1840.]

[f. 1]

/Viva la Libertad

El Comandte.  
de esta Villa

Victoria 16 Junio de 1840

Al Exmo. Sor Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Exto Libertad<sup>r</sup>.

D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Exmo Sor:

El infrascripto comunica á V. E. qº. acaba de llegar en estas en estas [sic] horas qº. son las dos de la tarde, el Teniente D<sup>n</sup>. Felipe Medrano, el qº. me ha enterado qº esta mañana una fuerza enemiga como de cien hombres al mando de los Herm<sup>s</sup>. Hereñú han sorprendido al Comandante Hostres el que se cree ser ó muerto, ó prisionero, esto ha sucedido del otro lado del Nogoyá por la Estancia de los Catalan<sup>s</sup>.

El dho Ten<sup>te</sup>. Medrano ha venido con su partida de veinte hombres.

Es contingente que aquella gente quiera atacar á este Pueblo, yo estoy resuelto, como es de mi deber el resistirlos y atacarlos á cuyo fin, se hace necesario algunas municiones, q<sup>o</sup>. deseo me remita V. E. como cien /paquetes. Las armas de fuego que hay de propiedad del pueblo p<sup>a</sup>. infanteria, son treinta poco mas ó menos.

[f. 1 vta.]

Deseo que V. E. dicte las ordenes q<sup>o</sup>. reconozca mas oportunas, p<sup>a</sup>. contrariar á los enemigos, las que está pronto á secundar el infrascripto.

Debo asi mismo manifestar á V. E. q<sup>o</sup>. al Ten<sup>te</sup>. Hostres, le han quitado cuatrocientos caballos gordos, lo comunico á V. E. para q<sup>o</sup>. se sirva prevenir no los introduzcan al Campam<sup>to</sup>. de Echagüe.

Dios guarde a V. E. muchos años

*Santiago Oroño*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.266. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 31 x 20 cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

99. — [Salvador María del Carril al general Juan Lavalle. Le da diversas informaciones sobre el ejército de Rosas, suministradas por desertores capturados. En las filas enemigas hay mucho descontento contra el general Echagüe.]

[Punta Gorda, junio 18 de 1840.]

/Punta Gorda 18 de Jun<sup>o</sup>. de 1840

[f. 1]

Señor G<sup>l</sup>. D<sup>o</sup>. Juan Lavalle

Mi querido G<sup>l</sup>.

En este momento llega una ballenera de la Expeditiva conduciendo dos Italianos q<sup>o</sup>. se han pasado de la Bajada; llamanse Francisco Amigo y Febrero Acosta; estos individuos tenían negocios en la Esquina donde

eran casados y el uno de ellos con una muger q<sup>o</sup> le robó ó le tomo en Corrites. el Cap<sup>n</sup>. Sousa.

Estos homb<sup>s</sup>. dicen q<sup>e</sup>. haora tres dias pasaron de Sta. Fee por el Cerrito un poco m<sup>s</sup>. arriba 300 hombres de B<sup>s</sup>. Ay<sup>s</sup>., q<sup>e</sup>. no saben q<sup>n</sup>. los manda; q<sup>e</sup> son de caballeria y que marcharon al Exto<sup>o</sup> de Echague á pie desde el punto donde desembarcaron.

Dicen q<sup>e</sup>. haora 15 ó 20 dias pasaron diez carrozas q<sup>o</sup>. ellos han visto cargadas en la plaza del Parana con vestuarios, arroz, municiones y otros varios articulos de guerra mandados por Rosas.

Que confiesan los enemigos q<sup>e</sup>. estan á pie y muy escasos de yerba y tabaco, sin paga y disgustados.

Que Ramirez llegó el 16 al pueblo muy enfermo en una carreta; y q<sup>e</sup> han oido decir q<sup>e</sup>. Ramirez se hace el enfermo porque quiere retirarse á B<sup>s</sup> ay<sup>s</sup> descontento con Echague.

Que en la Bajada hay 400 civicos y tres pzas<sup>a</sup> dos de a 4 y 1 de á 2 y como 50 carniceros de Caball<sup>a</sup> — Que de entre los civicos la mayor y la mejor parte todo lo que pertenece á los individuos del Com<sup>o</sup>. son contrarios á Echague /y desean q<sup>e</sup>. sea batido. Que los civicos han estado desordenados y sin disciplina hta<sup>a</sup> haora un mes, q<sup>e</sup> se destinó al arreglo de ellos un Xefe oriental llamado el Coronel D<sup>n</sup> Antonio Acuña.

[f. 1 vta.]

Dicen q<sup>e</sup>. Echague tiene una rodilla muy inchada q<sup>o</sup> le molesta mucho.

Dicen q<sup>e</sup>. hora tres dias oyeron á un individuo q<sup>e</sup> llegaba del Ejército; que, á causa de las murmuraciones de todas las clases de q<sup>e</sup> se compone, Echague lo habia proclamado, exhortandolo á la paciencia y sufrim<sup>to</sup>. por unos pocos dias, prometiendoles por ultimo, q<sup>e</sup>. para el Dom<sup>o</sup>. proximo batidos ó Vencedores habian de salir de aquel estado y habia de quedar la guerra concluida.

Los italianos fueron tomados en la Esquina p<sup>r</sup>. Cabral y conducidos á la carcel de la Bajada. Han estado allí

presos hta\* haora pocos dias, qº. salieron bajo de fianza y ayer consiguieron refugiarse a bordo de la Expeditiva.

Le participo esto por lo qº. pudiese imponer

B. L. M. de Vm\* S. aff<sup>mo</sup>.

*Salvador Maria del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 11.912. — Original manuscrito; papel común, formato de la hoja 30 x 20 ½ cm.; letra de Salvador María del Carril; interlíneas 6 a 8 mm.; conservación buena.]

100. — [Salvador María del Carril al general Juan Lavalle. Necesita que le manden herreros para hacer reparar los fusiles en mal estado. Carlos Tejedor, Enrique Lafuente, el coronel Segovia y varios otros refugiados, se trasladarán a Montevideo.]

[Punta Gorda, 18 de junio de 1840.]

/Punta Gorda 18 de Junº. de 1840

Señor G<sup>l</sup>. D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

[f. 1]

Mi querido G<sup>l</sup>.

Mr. Calam llegó ayer y bajará a Montevideo qº. Vm. haya despachado su correspondencia si Vm. lo pide así hoy en caso qº. ella no venga.

M<sup>r</sup> Calam me encarga decirle “que Vm. le favorecerá mucho si le escribe confidencialm<sup>te</sup>. y le hace sus encargos p<sup>a</sup>. el S. Martigny y el S. Almirante de cualesquiera naturalesa qº. sean, qº. el le promete desempeñarse con calor y tanto interes como un un negocio propio”.

Pediré pasage p<sup>a</sup> Montevideo en la Bordelaise p<sup>a</sup>.

El Com<sup>te</sup>. Paz

Cap<sup>n</sup>. Orneto

Cirujano Niño

Corn<sup>l</sup>. Segovia

D<sup>r</sup>. Enriqº. Lafuente

id. Carlos Texedor

id. Fran<sup>co</sup>. Munillas

Ayer mandé un chasque á Vm. q<sup>o</sup>. debe haber llegado anoche allá. Le pido los herreros y el boticario: aquellos porq<sup>o</sup>. si se hade mandar alg<sup>n</sup>. armam<sup>to</sup>. quiero q<sup>o</sup>. me compongan los 100 fusiles q<sup>o</sup>. estan desencajonados et<sup>a</sup>. et<sup>a</sup>.

A D<sup>s</sup>. mi querido G<sup>l</sup>. s aff<sup>mo</sup>.

*Salvador Maria del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.023. — Original manuscrito; papel blanco con membrete; formato de la hoja 26 x 20 ½ cm.; interlíneas 5 a 9 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

101. — [El comandante Santiago Oroño al general Juan Lavalle. Le manifiesta que habiendo enviado a Vicente Cienfuegos para la recolección de caballos, ha sido estorbado por el capitán Velasquez, en Gualeguay, alegando la oposición del vecindario. El comisionado Cienfuegos ha sido tomado preso y le han quitado 200 caballos que había requisado.]

[Victoria, junio 18 de 1840.]

/Viva la Libertad

[f. 1]

El comand<sup>te</sup>.  
de esta Villa

Victoria 18 Junio 1840

Al Exmo Sor Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Exto Libertador  
D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Exmo Sor:

Al tenor de las instrucciones que tengo de V. E. para la recoleccion de caballos elemento tan necesario a nro Exto habia salido D<sup>n</sup>. Vicente Cienfuegos al expresado efecto, habiendole escrito con el mismo al Cap<sup>n</sup>. queriendo rehusar la medida, bajo pretexto de la repugnancia de los vecinos, y otros obstaculos q<sup>o</sup>. considero mas bien producidos de la falta de habilidad de Velasques en conciliar inconvenientes, y ultimamente he tenido parte q<sup>o</sup>. á D<sup>n</sup>. Vicente lo han preso y le han quitado doscientos

caballos q<sup>o</sup>. saco de la Isla siendo asi q<sup>o</sup>. estos pertenecian á este lado de Nogoyá.

Con este motivo me es preciso el dirigirme á /V. E. porq<sup>o</sup>. ya veo q<sup>o</sup>. no han de tomar en consideracion cuanto les prevenga á este respecto.

[f. 1 vta.]

Refiriendome ahora a la infausta noticia q<sup>o</sup>. comunique á V. E., acabo de saber q<sup>o</sup>. el Comandante Ostres lo aprehendieron y lo llevaron p<sup>a</sup>. el Exto con toda la caballada lo q<sup>o</sup>. me apresuro á comunicar a V. E. p<sup>a</sup>. gobierno.

Ninguna cosa mas ocurre q<sup>o</sup>. merezca el conocimiento de V. E.

Dios guarde á V. E. muchos años

*Santiago Oroño*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.236. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 30 ½ x 19 ½ cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

102. — [Salvador M. del Carril al general Juan Lavalle. Le remite material de fierro y armas que ha podido conseguir. El mal tiempo ha detenido los barcos.]

[Punta Gorda, 18 de junio de 1840.]

/Punta Gorda 18 de Jun<sup>o</sup>. de 1840

[f. 1]

S. G<sup>l</sup>. D. Juan Lavalle

Mi querido g<sup>l</sup>. Remito a Vm\* el fierro q<sup>o</sup>. he podido conseguir: la barra parece buena — La sobremuñonera q<sup>o</sup>. remito por si acaso sirven hagamelas volver si no las destinan son de los cañones de Balam.

Tengo un armon tomado al enemigo sin rodage. Si alla tienen alg<sup>ns</sup> ruedas como me ha dho\* Barros podra servir y Vm\* debe mandarlo llevar.

Solano fue despachado en el acto ayer — Conde marchó — el viento es malo p<sup>a</sup>. Calam y Alvaro esta detenido.

Paselo bien mi querido g<sup>l</sup>. puede ser q<sup>o</sup>. el viento  
trayga los barcos — B S M S affmo amigo

*Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.176.  
— Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la  
hoja 26 x 21 cm.; letra de Salvador María del Carril, interlíneas 8 a 10  
mm.; conservación buena.]

103. — [Francisco Belasquez al general Juan Lavalle. Eleva  
sus quejas contra el comandante Oroño y sus comisionados,  
Cienfuegos y Mangú, por la requisición de caballos que hacen  
en el departamento de Gualeguay, con gran indignación del  
vecindario.]

[Gualeguay, junio 19 de 1840.]

[f. 1]

/Sor General en Gefe D<sup>o</sup>. Juan Lavalle

Gualeguay Junio 19 de 1840

Mi distinguido General: Con sentimiento le dirijo á  
V. E. esta. No es el primero que me martiriza, y que por  
no distraer a V. E. de sus altas atencions. he silenciado  
hasta poderme ver con V. E. y esplicarme entonces con  
desahogo.

El portador es el comisionado de la Costa de Nogoya  
S. Secundino Camino. Es el del asunto y prision de D.  
Vicente Cienfuegos por orden del Alcalde Mayor en vir-  
tud de haberle hecho armas por haber ido á registrar  
su hacienda á consecuencia de los reclamos del vecinda-  
rio por haber marcado el tal Cienfuegos terneras ajenas.  
Esto es del asunto judicial.

Respecto al militar indiqué en mi anterior que habia  
prudenciado al compañero Oroño, su comision de reclu-  
tage en mi Departam<sup>to</sup>. a Cienfuegos y Mangú, sin previo  
aviso á la autoridad competente del, y me satisfizo al  
reclamo con decirme que yo ni nadie podria reclutar *la*  
*clase de gente* que llevaba su Comision. Entre tanto Sor,

ello era falso, pues cabalm<sup>te</sup>. los vecinos y algunos pillos alhagados con sus promesas eran sus soldados, gente que por otra parte la consideraba segura, y que si ellos tomaron ese temperam<sup>to</sup>. de unirse a Cienfuegos y Mangú y no unirse a mis filas, se presume facil<sup>te</sup>. su obgeto: obgeto Exmo Sor cuyas lástimas á la larga llegarían á oídos de V. E. Son pillos, haraganes que huyen del principal obgeto Patrio por andar en correrías y aprovecharse despues á la sombra de un contraste ó cualquier desorden, y hacer de las suyas. Fuera de que Sor que no me falta el poder para perseguir y cazar cualquier bribon que intente ó haga daños, y puedo asegurar á V. E. que á este respecto me sobra la actividad y vigilancia, presentandole la clasica prueba de mi Departam<sup>to</sup>. y el del Tala, sosegados y sin el menor insulto desde q<sup>e</sup>. me hice cargo de ellos con el beneplácito de V. E.; formando por esto mismo un contraste con los departam<sup>tos</sup>. de Victoria, Nogoyá y Gualeguaychú: y yo metido y cercado de esos fuegos, he estado y estoy respetado en toda la vasta estension de estos Departam<sup>tos</sup>. de mi cargo — Esto por lo que respeta a mi anterior comunicacion.

[f. 1 vta.]

Actualm<sup>te</sup>. ha ocurrido una segunda Comision de Caballos, cuya unica comunicacion y conocim<sup>to</sup>. es la informal esquila que original acompaño, para que aun en eso vea V. E. que seducido y prevenido el compañero Oroño, no se haya dignado de mandarme siquiera un simple aviso bajo su firma, sino que su comisionado Cienfuegos acompañado del facineroso Mangú (á quien hace dar el titulo de Capitan entre los paisanos) me escribio ese papel sin firma de Oroño, pero ni aun la suya ¿Y como podria tolerar que semejantes sugetos renovasen los rencorosos y sentidos recuerdos del vecindario, con una arriada violenta de caballos? A los dos dias de recibido el aviso dho sintiendo ya los nuevos clamores por la Comision de Cienfuegos y Mangú, practicantes ya de

[f. 2]

su comision, mandé una partida con el Sargento Leguizamón y orden escrita al Comisionado portador, y dirigida á Cienfuegos, para que entregase en el acto los caballos, anunciándole en la misma q<sup>e</sup>. /habia dado parte con sus poderosos motivos á su comisionante, el Com<sup>te</sup>. Oroño. Estos fueron Sor 1<sup>o</sup> que ya no se arrebatan caballos, sino que se compraban (aunq<sup>e</sup>. con papeletas ó pagarés de Aduana): 2<sup>o</sup> que nada habia mas disgustante al vecindario que lo renovasen estos tristes recuerdos de las arreadas, hechas por los santafecinos y Echague, y que por lo tanto enagenaba poderosam<sup>te</sup>. los ánimos; 3<sup>o</sup> que teniendo como tenia muy dulcificados los ánimos, con mis eshortaciones y proclamas, y muy dispuestos al alistam<sup>to</sup>. por compañías como ya casi los tengo organizados, eso seria descomponerlos é irritarlos: 4<sup>o</sup> que cabalm<sup>te</sup>. al tiempo de estas arreadas de Cienfuegos y Mangú tenia acampada en esta Villa la compañía de Nogoyá, y una sublevacion y gritos descorteses de estas insubordinadas Milicias, protestandome que si no los amparaba y defendia de esos nuevos insultos y perjuicios, ellos irian personalm<sup>te</sup>. á hacer pedazos á Cienfuegos y Mangú. Fuera de que por último Sor, me son necesarios, indispensable, los poquisimos caballos que han quedado en el Departam<sup>to</sup>. para montar esta gente, cuando tenga los suficientes vestuarios que he indicado á V. E. y V. E. lo disponga. En fin, le trasladaba la esquila á Oroño con las observaciones prudentes y competentes á su informalidad: observando ahora por último q<sup>e</sup>. tengo noticia, (aunq<sup>e</sup>. no la garantizo) que en su primer viaje al Cuartel Gral, el tal Cienfuegos fué atacado por los Federales y les quitaron parte de los caballos, ¿y quien abona la lealtad de Cienfuegos reciente Patriota o *Unitario* como él dice, por verse atacado y mandado prender p<sup>r</sup>. su juez natural por haber marcado ageno y resistidose a mano armada contra el Alcalde del Distrito q<sup>e</sup>. fué á indagar? Es estraño que esos federales

habiéndole quitado los caballos, no le quitasen tambien la vida, ó lo persiguiesen desesperadam<sup>te</sup>.

/Por último el Comisionado portador, luego de cumplida la orden militar de embargo en unión del Sargento Leguizamo que actualm<sup>te</sup>. vá en su compañía, cumplió por su parte con la orden judicial del Alcalde Mayor trayendolo preso á esta Villa, y que antes no habia podido cumplirla por haberse huido Cienfuegos á la Victoria y despues vuelto con fuerzas que levantó en virtud de la estraña Com<sup>n</sup>. del Com<sup>te</sup>. Oroño, y con la que se resistio al registro; y habiendo enseguida marchado al Cuartel General siempre con fuerza y vuelto recien ahora con la actual mas estraña comision del seducido compañero Oroño solo recien fué que pudo cumplir con la dha orden judicial. [f. 2 vta.]

Queda pues en esta Prision siguiendole la sumaria para su condigno castigo p<sup>r</sup>. el Sor Alcalde Mayor. Y yo entretanto Sor, moderado y muy calmoso en todo por más que lo sienta y me hiera, levanto por ultimo mi voz con el acento de la justicia y la razon: Suplicandole por último ordene estrictam<sup>te</sup>. que ningun Com<sup>te</sup>. pueda intervenir en Departam<sup>to</sup>. ageno sin previo aviso a su Gefe ¿Que diria el Com<sup>te</sup>. Oroño (antiguo Com<sup>te</sup>. que no desconoce estos deberes de atencion), si yo ú otro le hubiese mandado semejantes comisiones á su Departam<sup>to</sup>.?

Van por último tanto el Sargento Leguizamo, como el Comisionado Egecutor de ambas ordenes mas para q<sup>o</sup>. le informen de lo ocurrido y demas larguisimos pormenores referentes á estos tristes y muy tristes ocurrencias que nos distraen de los principales deberes, en que p<sup>r</sup>. lo menos yo, estoy tan decididam<sup>te</sup>. empeñado, por q<sup>o</sup>. mi patriotismo no es de ahora.

D<sup>s</sup>. conserve spre la interesante vida de V. E. y dis-  
ponga como guste de la lealtad y afecto de su decidido  
servidor Q.B.L.M. de V. E.

*Fran<sup>co</sup>. Belasquez*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.220.  
— Original manuscrito; papel blanco con membrete, formato de la hoja  
27. x 21 ½; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

104. — [El general Juan Lavalle al general Angel Núñez, Jefe  
Provisorio de los departamentos al oriente de Gualeguay. Se  
han retirado del territorio argentino las tropas uruguayas que  
secundaban al ejército de Lavalle. El levantamiento de Tucumán  
contra Rosas será seguido por otros similares en Salta,  
Jujuy, Catamarca y La Rioja. El ejército libertador será tras-  
ladado pronto al lado derecho del Paraná. Ha llegado el co-  
mandante Patricio Fernández con su escuadrón.]

[Cuartel general, Puntas del Sauce Grande, junio 21 de 1840.]

[f. 1] /Ejercito Libertador

Cuartel General en las Puntas del Sauce Grande

Junio 21 840

Al Sor General D. Angel Nuñez, Gefe Provisorio de los  
Departamentos al Oriente de Gualeguay

Antes de ayer recibí la apreciable nota de V. S. fha  
el 9 del presente en Calá, en que me manifiesta, que á  
consecuencia de haber mandado retirar el Gobierno  
Oriental la fuerza de aquel Estado al Oriente del Uru-  
guay, y haber sido V. S. dado de baja, se pone a mis  
órdenes con los Señores Gefes, oficiales y tropa que lo  
acompañan.

Ya he contestado en la correspondencia, que dirigí á  
V S. el mismo dia 9 — su citada nota — y aunque es  
lamentable, la retirada de las tropas orientales de nuestro  
territorio en estas circunstancias, me congratulo de ella,  
si solo de ese modo hubiese V. S. debido /volver al seno

[f. 1 vta.]

de su Patria, que reclamaba ya su presencia en el teatro de la guerra.

En cuanto a los SS. Gefes Oficiales y tropa, que quedarán al lado de V. S. despues de la retirada de las tropas Orientales, sirvase V. S. significarles á mi nombre que reconozco en ellos á unos bravos y leales argentinos y que premiaré ese hecho debidamente.

Dios guarde á V. S.

J. L.

Señor General D. Angel Nuñez.

Muy estimado amigo —

Contesto sus dos apreciables cartas de 14 en Calá, en que me acusa recibo de mi correspondencia del 9 y agradezco infinito los buenos sentimientos, que en ella me manifiesta.

La declaracion de guerra de Tucumán contra el tirano de la República es un hecho de inmensa trascendencia en la cuestion actual. No dude V. S. que /ese paso ha sido dado con el conocimiento secreto de los Gob<sup>nos</sup>. de Salta, Jujuy, Catamarca y La Rioja. Tengo antecedentes p<sup>a</sup>. asegurarselo á V. asi y á la fha ya le habrán declarado. Creo que Ibarra no entrará en esa liga, pues Rosas lo comprometió astutamente con la entrega de Cullen. No le quedan pues al tirano sinó las provincias de Santiago, Córdoba, Santa Fé, Buenos Ayres y los restos de Echagüe, pudiendo asegurarle que en las tres últimas provincias existen gérmenes de insurreccion que estallarán al menor esfuerzo.

[f. 2]

Desocupese V. pues, pronto, mi querido amigo, y venga volando á ayudarme para que con la mayor brevedad pueda trasladar este Ejercito al lado derecho del Paraná. Eso de Nogoyá no está bueno. Hay allí tres ó cuatro caudillitos, que se esconden en Montiel cuando mando escuadrones del Ejercito sobre ellos, y vuelven á salir luego, que se retiran. El desgraciado M<sup>or</sup> Ortis fué sor-

prendido días pasados por una fuerza de doscientos hombres, hecho prisionero y conducido al Ejército enemigo. La pequeña partida que tenía escapó casi toda. V. puede poner un remedio eficaz á ese inconveniente.

[f. 2 vta.]

/Con esta fha escribo al Com<sup>te</sup> Belasquez para que reuna inmediate<sup>te</sup> la milicia de Gualeguay y la ponga á las órdenes de V. en el momento, que pase este rio.

Sobre el Capitan Juan José Gonzalez escribo con esta fha el Com<sup>te</sup>. Oroño.

La carta que le incluyo, impresa en la Gaceta de Buenos Ayres, es seguramente la que V. me enviaba con Buter. El tigre nos trata con el feroz y desvergonzado lenguaje que acostumbra, y siempre empeñado en llamarnos unitarios.

El Com<sup>te</sup>. D. Patricio Fernandez llegó aquí con el escuadron de su mando, despues que despaché á V. mi correspondencia del 9, y aquí ha recibido la orden de V. para que se situe en Nogoyá. Yo lo he retenido, para que sea el conductor de esta correspondencia, debiendo esperar á V. de este lado de Gualeguay, donde se le reunirá luego que V. pase. No lo mando situar en Nogoyá porque la fuerza, que tiene es poca para ese objeto, despues de haber sido hecho prisionero el chasque Ortis

([Soy S<sup>or</sup>.])

Estoy esperando un batallon de 700 plazas, q<sup>o</sup>. viene de Mont<sup>o</sup>. en ganchado p<sup>a</sup> la comision Argentina y compuesto en la mayor parte de bascos. Ha salido de aquella capital en los primeros dias del presente mes. Y como ha habido buenos vientos lo supongo muy cerca. Luego que llegue terminaremos la guerra de Entre Rios. Soy &<sup>a</sup>.

P. D. Apruebo todo lo q<sup>o</sup>. V. haga respecto de Echague.

105. — [Juan Thompson a Félix Frías. Cree que restablecida la cordialidad con los correntinos, la campaña progresará satisfactoriamente; hay que pensar con tiempo, cómo deberán organizarse las provincias después que termine la campaña libertadora, pues nada se lograría pasando sobre los pueblos, al galope.]

[Corrientes, junio 22 de 1840.]

/Corrientes Junio 22/40.

[f. 1]

Felix mio:

Estoi mui contento, porq<sup>o</sup>. creo q<sup>o</sup>. ntras<sup>s</sup> cosas toman aqui un buen carácter — Todo irá ahora por donde corresponde — Los pequeños nublados se disipan, y no dudo q<sup>o</sup>. nuestra empresa siga desde este instante sin tropieso de ninguna clase — Te suplico q<sup>o</sup>. no seas demasiado sucinto cuando *escribas* — y siempre con cordialidad — Los hombres q<sup>o</sup>. quisieran ver perdido todo, no han ahorrado medio p<sup>a</sup> conseguirlo; mas hoi se verán burlados en sus esperanzas — Se ha querido hacer entender aqui q<sup>o</sup>. el Jeneral, ya no pensaba en hacer valer su influencia para q<sup>o</sup>. Corrientes tuviese el derecho de reclamar algun dia sus indemnizaciones — Una carta afectuosa en q<sup>o</sup>. aparescan sentados, como siempre los sanos principios de honradez y nobles deseos por el bien jeneral, acallará todo.

/Al Jeneral le ruego te *ordene* me mandes los papeles públicos que ahi hubiese, porq<sup>o</sup>. es menester tenerlos á la vista — Tu bien sabes, porque me interesa el conservar aqui en toda su pureza la reputacion del Jeneral — Los que luchan no se acuerdan del dia de mañana. Nada habremos hecho pasando al galope sobre los pueblos — Venceremos, y despues cicatrizaremos las heridas — Considera, pues, entonces cuan poderosa é irresistible será la influencia de nuestro jefe —

[f. 1 vta.]

El D<sup>r</sup>. Derqui ha estado en su mision — Creo q<sup>o</sup>. no vuelve á la B. O. Se manifiesta mui partidario de nues-

tra causa —Ya sabras q<sup>o</sup>. Riv. ha hecho un *changement de front*, y q<sup>o</sup>. marchó p<sup>a</sup>. Montevideo.

[f. 2]

No dejes de decirme cuanto haya con respecto á los franceses — Si mandan, de conformidad á lo solicitado — Leiva está plenamente en nuestras ideas — Si el Jeneral me escribe quisiera me pusiese un recuerdo para él — Toda la correspondencia q<sup>o</sup>. traje ha producido felices resultados — Todos creyan q<sup>o</sup> yo no volvia; /y el mismo gobernador lo temia; figurate, pues, cuan agradable ha sido mi regreso y de cuanto provecho — Hoi esto tiene otra cara, respira union y harmonia — El q<sup>o</sup> hacia cabeza entre los últimos desertores va á ser fusilado, y el resto á los veteranos — Esto es importante —

Adios, Felix querido, espresiones á los amigos  
tuyo

*J. Th*

Te encargo sobre todo q<sup>o</sup>. no dejes de dar al gob<sup>no</sup>. Cuanta noticia haya — Cuidado Felix — Tu no sabes cuan importante es esto. No dejes de hacerlo —

Ahi he visto q<sup>o</sup> tienes mi sello — Hazme el gusto de mandarmelo.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.788. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 20 ½ x 13 cm.; letra de Juan Thompson; interlíneas 6 a 9 mm.; conservación buena.]

106. — [Florencio Varela a Félix Frías. Comenta una carta atribuída a Daniel Torres, aparecida en el Diario de la Tarde. Rosas trata de formar un ejército en el arroyo del Medio. Los refugiados de Montevideo son hostilizados por «El Constitucional» que dirigen amigos del Presidente.]

[Montevideo, junio 23 de 1840.]

/Montevideo, Junio 23 - 1840.

[f. 1]

Los pésimos tiempos han detenido el convoi hasta hoi, mi querido amigo; y me dan tiempo para ponerle estos pocos renglones mas.

Llegó paquete de Buenos - Aires, con cartas hasta el 20. Rosas pasó á la Sala todos los documentos relativos á la negociacion empezada por Dupotet. Los Representantes aprobaron su repulsa. Es probable que le mande la *Gaceta* que contiene todo esto.— Hai entre esos documentos, algunos que muestran que Rosas jamas cederá en la cuestion.

El Diario de la tarde ha publicado una carta, que dice ser de Daniel Torres; y que yo supongo apócrifa, primero por las relaciones de Daniel con el Jeneral, de quien siempre fué amigo sincero; segundo por que contiene sandeces de tal calibre, que no puedo persuadirme á que Daniel las escribiese, y tercero por que seria infame que hiciera semejante cosa. Le he escrito hoi mismo para saber lo cierto. ¡Que pena tan honda me causaria que fuese auténtica esa carta!— Pero no puede ser: Chilavert no puede encontrar imitadores.

Nada adelantamos del Interior; cartas venidas en este paquete anuncian que efectivamente Santiago está en la liga patriótica, y que marcha sobre Córdoba; pero esto carece aun de completa autenticidad.—

Parece cierto que se ha declarado guerra entre ambos Perúes—

Parece tambien que Rosas trata de formar un Ejército /en el Arroyo del Medio. Un Ajente extranjero en Buenos Aires dice: que aquel va á mandar al dho\* puerto

[f. 1 vta.]

la mitad de la guarnición de la Capital, y á reunir cuantas tropas pueda. ¿Será en preparativo contra Vstede, ó contra el Interior? ¿Quedarán esas tropas en el Arroyo del Medio, ó procurarán pasar el Paraná? No lo sabemos.

Nada adelantamos tampoco de noticias del Jeneral Rivera, ni de Nuñez. Vstede sabran mas respecto del ultimo.

Continúan hostilizándonos brutalmente por la imprenta del *Constitucional*, dirigida por amigos del Presidente, pero principalmente del Jeneral Martinez. Ni hemos contestado, ni contestaremos una palabra. Nuestra conducta responde de todos.

Ahi vá el Dr. Agüero; escuso por lo mismo, decir á V. nada sobre los objetos que le llevan. Quedo reemplazándole en la Comision; esto no me aumentará trabajo, pero si responsabilidades. Lo mismo es; lo que importa es trabajar ir adelante.

A Dios un abrazo al Jeneral. ¡Pobre! ¡Cuanta fuerza de espíritu necesita! Que nunca le abandone, y su triunfo le dará gloria.

Recuerdos de todos, todos, los amigos  
suyo spre

*Flor. V.*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.265. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul claro, formato de la hoja 27 x 21 cm.; letra de Florencio Varela; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena. Donación: Lynch Gorostiaga.]

107. — [Salvador M. del Carril al general Juan Lavalle. Le envía material de guerra; se ocupa en preparar nuevos contingentes para el ejército; discute la forma de enviar fondos para pagar gastos y planillas.]

[Punta Gorda, 25 de junio de 1840.]

/Punta Gorda 25 de Junº. de 1840 [f. 1]

S. G<sup>l</sup>. D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Mi querido general: Ayer escribí à Vm\* con Sandoval y le remiti los 8 mil tiros: hoy van 5 mil y pico. Las tercerolas largas se han acabado; de las 36 q<sup>e</sup>. se daban de existencia en el ultimo estado, las ultimas lleva el Com<sup>te</sup>. Fernand<sup>z</sup>. haviendose entregado las demas seg<sup>n</sup>. sus orns\* anteriores — Haora pues empiezan á consumirse las francesas y de ellas le remito un cajon con 40 — Sables no quedaban por la misma razon, m<sup>s</sup>. q<sup>e</sup>. 66 de las quales he dado diez al com<sup>te</sup>. Fernand<sup>z</sup>. y á Vm\* le mando el ultimo resto de 56 —

Tiros y cananas es escusado pedir porq<sup>e</sup>. no hay uno. Le mando à falta de banderoles 180 yardas de bayeta colorada Sobre las 650 q<sup>e</sup> me pide p<sup>a</sup>. q<sup>e</sup>. allí se hagan. Para hacer esa remesa he tenido que tomar 1300 y pico de yard<sup>s</sup> al Sor Reissig — Quedan pues mil y pico de yardas a bayeta y paño mitad y mitad p<sup>a</sup> lo que pueda ofrecerse.

Hizo vm\* muy bien de no hacer caso de la botarateria de Bergamino sobre los caballos, es una demanda q<sup>o</sup> a el lo aflije porq<sup>e</sup>. me ha dejado robar seis caballos q<sup>e</sup>. he destinado p<sup>a</sup>. el objeto q<sup>e</sup>. vm\* sabes; pero no se le han mandado pedir a Vm\*. Yo le escribi, no como de una necesidad, sino como un exemplo de los medios q<sup>e</sup> se deben emplear p<sup>a</sup>. ciertos animos.

Si alguno de esos herreros fuera hombre de honor /y de empeño yo se lo cambiaria por Chauvin q<sup>e</sup> es un floxo y el q<sup>e</sup> vm\* me mandaria de alla m<sup>e</sup> utilizaria muchas tercerolas. [f. 1 vta.]

Quedo suspirando por el batallon, y maldiciendo la incuria de los que lo mandan. ¿No sé como es posible conciliar el menor genero de interes con la impericia y descuido con q<sup>e</sup> hacen todo lo q<sup>e</sup>. llamaran *ocupaciones inmensas*? En fin no ha venido M<sup>r</sup>. Calam y Barros. fueron encargados de hacer quanto pudieran p<sup>a</sup>. acelerar el viage del batallon si lo encontraban.

Está bien y muy apropocito la noticia de Madrid contra Santiago Ibarra y el Fraile son los dos unicos amigos de Rosas en el interior.

Sera muy conveniente q<sup>e</sup>. vm\* no me libre sueldos ¿Qual es la planilla q<sup>e</sup> los señala? ó la moneda en q<sup>e</sup>. se deben pagar? No es la de B<sup>s</sup>. ay<sup>s</sup>. ni la de Montevideo. La antigua española es cara o m<sup>s</sup> bien no alcanzamos con nros\* fondos — Haga vm\* la suya m<sup>s</sup> bien — Tampoco soy de opinion que vm\* libre onzas; porq<sup>e</sup>. en 1000 onzas q<sup>e</sup>. se entrieguen á 17 p<sup>s</sup>. se ganan 1000 pesos (*moneda*); en q<sup>e</sup> deberian venir las orns\*.

Le mando la caja de amputacion y le recomiendo q<sup>e</sup>. le ordene á Serrano mande unas algalias finas p<sup>a</sup>. Elias, las gruesas q<sup>e</sup>. ha remitido no le sirven y dicen q<sup>e</sup> no quiere desprenderse de las delgadas.

La Expeditive y M<sup>r</sup>. Halley deben bajar á este punto se les espera y por esto y p<sup>r</sup>. falta de proporcion no le he mandado los modelos de la Tienda q<sup>e</sup>. en q<sup>to</sup>. llegue aquel amigo hará executar con gusto.

[f. 2] /Remito dos H. de hilo a Sastre y no mando botones porq<sup>e</sup>. no hay donde procurarselos y q<sup>do</sup> yo le he dho\* esto al Coron<sup>l</sup>. Dias es porq<sup>e</sup> absolutam<sup>te</sup>. no hay—

Está p<sup>a</sup>. llover y me apresuro a hacer cargar las carretas.

A Dios mi querido g<sup>l</sup>

S aff<sup>o</sup>. am<sup>o</sup>

Salvor\* M<sup>a</sup> del Carril.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.165. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, formato de la hoja 26 x 20 cm.; letra inclinada, interlíneas 7 a 9 mm.; conservación buena; lo indicado entre paréntesis ( ) y bastardilla está intercalado.]

108. — [Salvador M. del Carril al general Juan Lavalle. Remite toda la correspondencia. Ha despachado con pertrechos, las carretas que trajo el comandante Campos.]

[Junio 28]

/Junº. 28

[f. 1]

S Gen<sup>l</sup>. D<sup>n</sup> Juan Lavalle

mi querido Gen<sup>l</sup>.

Le mando toda la correspond<sup>a</sup>. qº. ha traído el Lanchon de Mainon. No quiero demorarla un minuto.

Recibí las qº. me trajo el Com<sup>te</sup> Campos: despache las carretas qº. trajo y las que estab<sup>n</sup>. y fueron despachadas el mismo dia qº llegaron, dicen qº. la lluvia no les permitio salir.

En fin Campos llevará la yerba y el dinero y las arm<sup>s</sup>. qº. me pide en carretas qº. haré preparar; por qº el despachó las carretas antes de entregarme las comunicacion<sup>s</sup>.

Esperará aqui Campos á ver lo qº. da el temporal del Sud y q<sup>do</sup>. este se haya decidido si nada hubiese de Barcos durante estos vientos de abajo regresará.

Llegó el G<sup>l</sup>. Iriarte y dice qº. mandará con Campos y Encinas.

Viene Agüero; es probable qº viene todo lo qº nos falta.

Vm me habla de que le contestan el plan qº llevaron Alsina y Candé; y es /preciso qº. Vm<sup>s</sup> recuerde, qº Vm<sup>s</sup> no me lo comunicó y qº. yo no debí saberlo y en efecto no lo supe por ellos qº. lo habian recibido bajo de secreto de Vm<sup>s</sup>. Así pues haora apenas puedo formar alguna idea p<sup>r</sup>. lo que contestan de Montevideo.

[f. 1 vta.]

Ya demoró demasiado todo esto q<sup>o</sup>. apenas he leído y q<sup>o</sup>. espero tomarle el sentido quando Vm<sup>o</sup> me lo devuelva.

Mi querido G<sup>l</sup>. B S M S aff<sup>o</sup>. e invariable am<sup>o</sup>.

*Salvor<sup>o</sup> M<sup>a</sup> del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.166. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul celeste; formato de la hoja 26 ½ x 21 cm.; letra de Salvador María del Carril, interlíneas 9 a 10 mm.; conservación buena.]

109. — [El general Juan Lavalle a Julián S. de Agüero. Han llegado los refuerzos traídos por el general Iriarte. Desde Corrientes ha sido forzado a seguir el camino más funesto para el ejército. Pide el envío de los transportes para navegar en el Paraná con 2500 hombres, durante 12 días.]

[Frente al enemigo, junio 29.]

[f. 1]. /Sor<sup>o</sup>. D. Julian S. de Agüero.

Junio 29 frente al enemigo —

Querido amigo —

Habia mandado á Punta Gorda los Gefes que debian mandar el anunciado Batallon, pero no ha llegado mas refuerzo que el Gral<sup>o</sup> Iriarte, por cuyo buque acabo de recibir la correspondencia de últimos de Mayo. Ni puedo, ni mi espíritu está para contestarla. Hago sin embargo estas cuatro letras que entrego á mi hermano para echarlo de aqui. Disculpeme V. con el Sor<sup>o</sup> Martigny yo deseo que V. lo haga participe de esta carta.

Yo no sé que decir á V., ni por donde empezar, pues no puedo decir mucho. ¿No tienen verguena mis amigos de haber creido que la cólera haya podido influir en mis pensamientos militares? *Muy luego* van á tener un espantoso desengaño, pero por desgracia es probable que sea tarde. Desde Corrientes he sido forzado á seguir el camino mas funesto, que se ofrecia al Ejército. La mul-

titud de cartas interceptadas y publicadas prueban que no he debido manifestar á Vds mis ideas, sinó redimirme / á pedir los elementos que necesitaba para la lucha.

[f. 1 vta.]

Desde el 8 de Mayo se me anuncia la llegada del nuevo batallon. Si ella se hubiera realizado, si se realizase todavia en estos dias, esta malhadada campaña de Entre Rios seria terminada. Pero leo en su apreciable del 27 de Mayo que *segun le aseguran* los encargados de reclutarlo habia en esa fha\* 120 hombres prontos. Temo, pues que el batallon no llegue en oportunidad, sin embargo es prudente activar por horas su incorporacion.

Estos renglones y los que le habrá entregado á V. Alvaro Barros le persuadirán que no estamos en situacion de obrar por ninguna consideracion subalterna al éxito de la cuestion. Deben venir pues los transportes, no ya para alta mar, pues la oportunidad pasó, sinó para el rio Paraná con concepto á navegar doce dias 2500 hombres. La cantidad de estos víveres es calculada muy economicam<sup>te</sup>. p<sup>a</sup>. otro accidente probable. Insisto en no manifestar mis ideas con mas extencion, pero V. está próximo à llegar, segun me anuncia y entónces las sabrá todas.

Como las exigencias, que he hecho desde aquí no/ han tenido resultdao hasta dos meses despues, poco mas ó ménos, espero con ansia que Vds se hayan anticipado á los deseos, que manifiesto en esta. No ha sido reforzada la Escuadra del Paraná como supliqué hace mucho tiempo, y el enemigo pasa y repasa libremente. Ha sido reforzado el enemigo con los auxiliares de los Andes, y lo será por una fuerza considerable, si nuestros compatriotas del Norte no progresan eficazmente. La Escuadra del Paraná no es, pues, sinó una cosa moral.

[f. 2]

En fin repito por última vez, porque despues será ya inútil, que debemos aglomerar en Punta Gorda todos nuestros recursos. El batallon y los buques son vitales.

Venga V. puse pronto, mi querido amigo y verá el teatro por sus ojos.

Suyo siempre —

J L.

Ahora mismo voy á mudar de posicion unas diez cuadras, recorreré la correspondencia y veré si importa escribir otra vez —

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.167. — Borrador manuscrito; papel con membrete en relieve; formato de la hoja 26 ½ x 21 cm.; letra de Félix Frías, interlíneas 9 a 13 mm.; conservación buena.]

110. — [Salvador M. del Carril al general Juan Lavalle. Con el comandante Campos irán las carretas con pertrechos y provisiones. Hay enfermos que necesitan ser tratados con urgencia. El hospital improvisado es muy deficiente, faltan remedios e instrumentos de cirugía.]

[Punta Gorda, 29 de junio de 1840.]

[f. 1]

/Punta Gorda 29 de Jun<sup>o</sup>. de 1840.

S. General D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Mi querido General

Contesto á su apreciable del 27.

Sobre el estado de nras<sup>s</sup> municion<sup>s</sup> es demaciado exacto lo q<sup>e</sup>. vm<sup>a</sup> dice y por las comunicacion<sup>s</sup> q<sup>e</sup>. he mandado ayer de Montevideo pienso que quedara vm<sup>a</sup> instruido sino satisfecho de lo que tenem<sup>s</sup> que esperar y de lo q<sup>e</sup> hemos recibido. Con el Com<sup>te</sup>. Campos en las carretas en q<sup>e</sup>. ira la yerba y demas cosas pedidas remitire los ocho mil tiros ultimamente llegados.

El Cap<sup>n</sup>. Gonzales será bien atendido. Desde q<sup>e</sup>. vino Fernand<sup>z</sup>. he eximido al coron<sup>l</sup>. Rieses de toda intervencion inmediata con los enfermos y aquel en efecto muestra inteligencia y actividad en el desempecho de toda la adm<sup>o</sup>. y cuidado interior del Hospital. Concive el metodo

y la regularidad y tiene el genio á propocito p<sup>a</sup>. exigir la obediencia sin exasperar. Lo he recomendado á la entrada con varias mejoras q<sup>o</sup>. se han hecho y q<sup>o</sup>. sin orn\* habrian sido inutiles: Se les ha dado servicio de losa y el entablado y le han atendido otras muchas pequeñas necesidades q<sup>o</sup>. Fernandez ha descubierto. El boticario la confeccion de los remedios &<sup>a</sup>. no ofrecia sino desgreño y abandono. Fernand<sup>z</sup>. me dice q<sup>o</sup>. los medicos por su parte contribuyen mucho, mucho al desorden y abusos y por consig<sup>te</sup>. á los motivos de queja que se han tenido, y me ha dho\* q<sup>o</sup>. todo será inutil si esta parte no se arregla, y qu<sup>e</sup>. p<sup>a</sup>. para ello es indispensable, q<sup>o</sup> vm\* mande /retirar al Exercito al pral D<sup>n</sup>. Justo Acosta, y lo sustituya con el D<sup>on</sup>. Salvadores.

[f. 1 vta.]

Despues es preciso echar p<sup>a</sup>. la Banda Oriental á todos los q<sup>o</sup>. tienen pasaporte p<sup>a</sup>. retirarse pues que aqui en la posicion falsa en q<sup>o</sup>. se han colocado no pueden hacer otra cosa q<sup>o</sup>. escuchar y tratar de cubrir su debilidad con motivos de disgustos que han sufrido ó q<sup>o</sup>. sufren otros. El Berg<sup>n</sup>. Bordelaise no quiso llevar sino a los xefes militares. Yo no he tenido buque q<sup>o</sup>. despachar hta\* haora q<sup>o</sup>. se presenta Maivon q<sup>o</sup>. saldra; si a vm\* le parece y si tiene por otra parte q<sup>o</sup>. escribir.

Siguiendo lo del hospital. Ha solicitado Fernand<sup>z</sup>. q<sup>o</sup>. pida la caja de amputacion<sup>es</sup>. q<sup>o</sup>. acaba de mandarse al exercito; porq<sup>o</sup>. hay quatro enfermos q<sup>o</sup>. operar; porq<sup>o</sup>. aqui se necesitará spre\* y allá no; pues q<sup>o</sup>. los enfermos de alli son y seran remitidos spre\* á la 1<sup>a</sup>. curacion. Serrano se burla de nosotros y no ha mandado las algalias finas q<sup>o</sup>. necesita Elias.

El hospital despues de todo lo q<sup>o</sup>. se haga es mal sano y p<sup>a</sup>. los enfermos de larga curacion en este invierno sera mortifero y fatal: es un terreno infiltrado y la hume-

dad apesar de las tablas ha de tullir y baldar á los debiles. Pero en fin esto es irremediable.

A Dios mi querido G<sup>l</sup>. S aff<sup>mo</sup>. Q B S M

*Salvad<sup>r</sup> M<sup>a</sup> del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 19.168. — Original manuscrito; papel con membrete en relieve, color azul celeste, formato de la hoja 26 ½ x 21 cm.; letra inclinada, interlíneas 8 y 9 mm.; conservación buena.]

111. — [Esta carta dirigida al gobernador de Corrientes general Pedro Ferré, inconclusa y sin firma, es del general Lavalle; en ella manifiesta la situación crítica en que su ejército se encontraba, y pide le envíen refuerzo para poder afrontar al ejército de Echagüe.]

[Cuartel general, Punta del Sauce Grande, junio 30 de 1840.]

[f. 1] /Sor D<sup>na</sup>. Pedro Ferré

Cuartel General en las Puntas del  
Sauce Grande Junio 30 de 1840

Mi querido amigo y compatriota

Antes de ayer escribí á V. muy de prisa, recomendándole la necesidad de reforzar inmediatamente nuestra infanteria. Como creo decir á V. en esa carta, el Dr. Agüero me escribe con fha 30 del pasado que hasta ese dia no se habian reunido en Montevideo mas que una compañía de bascos (*de 120 hombres,*) que aun no se habia embarcado. Veo pues que esa infanteria no llegará en la oportunidad deseada.

Para salvar mi responsabilidad ante la Prov<sup>a</sup>. de Corrientes y mis compromisos con su Gob<sup>no</sup>. es preciso que yo no oculte á V. nuestra verdadera situacion actual. El Egercito enemigo al abrigo de su numerosa infanteria y artilleria se mantiene siempre en posiciones inexpugnable. La que hoy ocupa es mas fuerte que todas las que

ha ocupado anteriormente. Las zangas que le rodean inutiliza nuestra caballeria, y seria temerario un ataque con solo nuestro batallon, que deberia resistir una infanteria muy superior por su numero y por su posición, protegida ademas por diez piezas de artilleria (1).

/Mientras este Egercito no sea infinitamente reforzado estamos obligados a la inaccion, cuyos inconvenientes voy á manifestar á V. Situados enfrente á la posicion enemiga el Egercito tiene que mandar á cinco leguas por leña y á ocho por ganado. Los pastos son aqui muy escasos y de mala calidad, de modo que nuestros caballos se destruyen en pocos dias por ser esta la estacion, como V. sabe que es mas dificil mantenerlos gordos. Careciendo la tropa de carne, de leña y de caballos, está disgustada y la desercion es diaria y numerosa — Ha habido dia, mi amigo, en que hemos tenido doscientos desertores. Para remediar este mal, repito a V. lo que he dicho antes, es indispensable que V. me remita á todos los desertores y haga saber al Egercito que son castigados los que abandonan las filas. Debo decirle a V. sin embargo que esto poco servirá, y la inacción nos puede ser funesta, si no vienen inmediatamente á Corrientes los refuerzos necesarios para batir al enemigo en cualquier posicion que ocupe. El numero de los desertores es ya mayor que el de toda la division Ramirez.

[f. 1 vta.]

Espero, pues, que ademas de los trecientos hombres /que he pedido á V. para reforzar el Batallon, mandará al Egercito el mayor número posible de reclutas para aumentar la caballeria.—

[f. 2]

---

(1) El mal espiritu del pais en la costa del Paraná y en las inmediaciones de la Bajada, facilitan al enemigo los viveres, mientras que nuestro Egercito tiene que ir por ellos á largas distancias y con

Si estos refuerzos llegan pronto, como lo espero, cuente V. con que el Ejército de Echagüe será inmediatamente batido.

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 10.247. — Borrador manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 30 ½ x 19 ½ cm.; interlíneas 10 a 12 mm.; conservación buena; letra inclinada; lo entre paréntesis y bastardilla se halla intercalado.]

112. — [El comandante Santiago Oroño al general Juan Lavalle. El enemigo incrementa sus fuerzas, y avanzará sobre las poblaciones de Gualeguay y Victoria para apoderarse de la caballada que allí existe y privar al ejército de Lavalle de medios de movilidad.]

[Victoria. julio 1º de 1840.]

[f. 1] /Exmo Sor Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Ejto Libert<sup>r</sup>.  
D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Victoria 1º de julio 1840

Exmo Sor:

Insiguiendo el informar á V. E. de los movimientos de los enemigos trasmito lo qº. he podido saber. Ellos estan por la estancia de los Esquiveles, teniendo gente de uno y otro lado del arroyo, como en Numº. de 200. Pero siempre se van agregando otros, siendo voz de entre ellos qº. han de avanzar los Pueblos de Gualeguay y Victoria. Ahora acabo de saber, qº. la idea qº. tienen, amas del robo y avance de los Pueblos, es el sacar la caballada de aquel Departam<sup>to</sup>. qº. como ya comuniqué á V. E. es uncam<sup>to</sup>. de donde se puede reunir. Me apresuro á comunicar á V. E. la diligencia qº. está practicando el enemigo, para qº. V. E. pueda tomar aquellas

[f. 1 vta.] /medidas capaces de frustrar un plan que si lograsen realizar seria muy perjudicial p<sup>a</sup>. ntra<sup>s</sup>. armas.

Es cuanto puedo informar á V. E. reproduciendole debidamente los sentimientos de respeto con los que siempre esta dispuesto á V. E.

*Santiago Oroño*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N° 10.27.. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 28 x 20 ½ cm.; interlíneas 12 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

113. — [Pedro Rodríguez del Fresno al general Juan Lavalle. Le da cuenta de que el coronel Antonio Ramírez ha sido traído prisionero y se encuentra a bordo de la «Expeditiva»; lleva aún luto por Doña Encarnación Ezcurra de Rosas.]

[Punta Gorda, julio 4 de 1840.]

/Sor Gral D<sup>ñ</sup> Juan Laballe

[f. 1]

Punta Gorda Julio 4 de 1840

Mi Gral:

Remito las comunicacion que adjunto con el Alferes Vera. Esta tarde han traído prisionero á Ramires mancana, y está abordo de la Expeditiva con el patron que lo conducia, y con el bello, por el luto de D<sup>a</sup> Encarnacion tal á sido el susto.

El tiempo no nos ha permitido el poder pasar los caballos por los vientos y en estos momentos estoy lleno de que hacer con la nueva disposicion del Sor Carril que ya habrá abisado a S. E.

No me estiando en otros pormenores por despachar a el dador pronto.

Su afmo S. S.

*Pedro Rodrig<sup>o</sup>. del Fresno*

[Biblioteca Nacional. — Sección manuscritos. — Documento N° 10.021. — Original manuscrito; papel blanco liso; formato de la hoja 27 x 19 ½ cm.; interlíneas 8 a 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

114. — [Salvador María del Carril al general Juan Lavalle. Le comunica que el coronel Antonio Ramírez (macana) ha caído en poder de los aliados franceses, cuando en una chalupa navegaba el Paraná a la altura del Palmar; se hacen gestiones para que Ramírez recomiende al general Pascual Echagüe, el buen trato a los oficiales del ejército de Lavalle que retiene prisioneros.]

[Julio 4 de 1840.]

[f. 1]

/Julio 4 de 1840  
S. G<sup>l</sup>. D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Mi querido Gen<sup>l</sup>.

Ramírez (macana) ha caído desgraciadam<sup>te</sup>. en poder de los Franceses repasando el Paraná p<sup>r</sup>. el Palmar. Los que lo acompañaban se salvaron a nado q<sup>do</sup>. los hubo abandonado la chalupa francesa y dejaron á su Gral preso de ntros aliados — Ellos solos han arreglado q<sup>e</sup>. Ramírez recomiende á ntros Oficiales prisioneros á Echagüe — Le dan cta de esos sucesos, y me piden remitirle las cartas — Nada mas sé porq<sup>e</sup>. no he hablado ni con ellos, ni con el.

Campos y Rodrig<sup>z</sup>. no pudiendo encontrar bueyes le han pedido á Vm carretas y bueyes: la carga está en tierra tapada y todo listo desde ayer p<sup>a</sup>. marchar.

Paselo bien mi querido g<sup>l</sup>. y como spre disponga de su aff<sup>mo</sup>. serv<sup>r</sup>.

*Salvador Maria del Carril*

[Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.275. — Original manuscrito; papel celeste con membrete; formato de la hoja 26 ½ x 20 ½ cm.; interlíneas 8 mm.; conservación buena; letra inclinada.]

115. — [El comandante Santiago Oroño al general Juan Lavalle. Las fuerzas enemigas están situadas a ambos lados del arroyo Nogoyá; tratan de interrumpir las comunicaciones entre los cuerpos del ejército de Lavalle y de llevar caballadas al ejército del general Echagüe que está necesitado de ellas.]

[Victoria, 5 de julio de 1840.]

/El Comandte.

[f. 1]

Victoria 5 Julio de 1840

Al Exmo Sor Gen<sup>l</sup>. en Gefe del Ejto Libert<sup>r</sup>.

D<sup>n</sup>. Juan Lavalle

Exmo Sor:

He recibido noticias de los movim<sup>tos</sup>. de los enemigos por los mismos á quienes habia confiado la diligencia de observarlos. Estan de uno y otro lado del arroyo de Nogoyá, siendo la fuerza q<sup>o</sup>. tienen de este lado como sesenta hombres en el Rincon; del otro lado ignoro la fuerza, q<sup>o</sup>. va esparcida en varias partidas, las q<sup>o</sup>. han reunido todas las caballadas q<sup>o</sup> han podido encontrar.

La fuerza q<sup>o</sup>. he dicho antes creo q<sup>o</sup>. es con el objeto de interrumpir cualquier comunicacion q<sup>o</sup>. desde este lado pudiera dirigirse al Comandte. de Gualeguay.

/Los enemigos trataran sin duda de introducir las caballadas al Egercito de Echague, por esto es q<sup>o</sup>. me apresuro á comunicarlo á V. E. para los fines más convenientes á frustrar estos planes.

[f. 1 vta.]

Hace algunos dias q<sup>o</sup> se fué de mi gente un soldado llamado Lino Yera, el cual ha vuelto con pase de V. E. para restituirse á su casa; este es facil deducir q<sup>o</sup>. ha ido con engaños pues es hijo de Buenos Ayres, y el objeto de él es el exhimirse, me ha parecido justo el ponerlo preso hasta q<sup>o</sup>. V. E. me ordene; para de este modo pre-

caver el q<sup>o</sup>. no se tomen esta libertad criminal de apartarse sin licencia, q<sup>o</sup>. quiza el dho soldado habrá ocultado el modo de su salida á V. E.

Dios guarde á V. E. muchos años

*Santiago Oroño*

[*Biblioteca Nacional. — Sección Manuscritos. — Documento N<sup>o</sup> 10.276. — Original manuscrito; papel blanco liso, formato de la hoja 27 1/2 x 21 cm.; interlíneas 10 mm.; conservación buena; letra inclinada.*]

(Continuará.)

## Un pedido de la Biblioteca Nacional

---

La Biblioteca Nacional (calle México 564, Buenos Aires), tiene el mayor interés en recibir todas las publicaciones oficiales que se hagan en la República Argentina: memorias, folletos, hojas sueltas, carteles etc., de cualquier extensión que fuesen.

Desea recibir todos los libros, revistas y periódicos que aparécen en el territorio nacional, los cuales serán debidamente catalogados y conservados.

Su labor cultural no se puede realizar eficazmente sin la cooperación de todos. La necesita, la pide y la sabrá agradecer.

61060

400282